

دیارى و پيښور بېكار ټولنه
٢٠٢٤
٢٠٢٤

هزرى نوى

كوڅاريكى روناكبيريه

خاوه نى نيمتياز

محمدهدى مهلا صديق

اسه رنووسه ر

م/ عومه ر حه لاق

سكرتيرى نووسين

كارزان نهحمه د

دواستهي نوواسه ران

شورش عهلى

غەريب محه مه د

ناسؤ باهر

به ختيار مسته فا

هزری نوی کوفاریکی روونا کبیری به - ناوهندی سلیمانی و کهرکوت

پارسی کاری سه‌ربه خویی کوردستان ده‌ری دهکات

له‌م ژماره‌یه‌دا

- 4 --- 3 سەرووتار سەرووسەر 3 --- 4
- 11 --- 5 ن. عەتا قەرەداغی 5 --- 11
- 55 --- 12 و. عوسمان حەسەن 12 --- 55
- 63 --- 56 ن. زاریا عومەر 56 --- 63
- 70 --- 64 و. سەرکەوت پیتنجەرتی 64 --- 70
- 77 --- 71 ن. م / شۆرش عەلی 71 --- 77
- 82 --- 78 ن. فەرهاد فەرەج 78 --- 82
- 89 --- 83 ن. نازاد خەدر 83 --- 89
- 98 --- 90 و. بەختیار مستەفا 90 --- 98
- 108 --- 99 ن. حەیدەر سەلح 99 --- 108
- 123 --- 109 و. نزار محەمەد 109 --- 123
- 128 --- 124 ن. محەمەد بارەڕ 124 --- 128
- 148 --- 129 و. م / سەلح محەمەد 129 --- 148
- 154 --- 149 ن. و / گۆنا جەزا 149 --- 154
- 160 --- 155 و. سەردار محەمەد 155 --- 160

هەر نووسینە و گوزارشت له بیر و رای خاوەنه‌که‌ی دهکات

ژماره (3) سالی یه‌که‌م - نه‌ورۆزی 2699 ی کوردی - نیسانی 1999 ی زاینی

كوردستان ... يەك كەل و يەك وولاتە

لە ئە نجامی شەری (چالڤێزان)ی سالی ۱۵۱۴ی ئیوان ھەردوو ئیمپراتۆریەتی عوسمانی و سەفەوی وولاتی کوردستان بوو بەدوو پارچەو، پەیمانانی سالی ۱۶۳۹ی ئیوان ھەردوو ئیمپراتۆریەت ئەم دا بەش کردنە ی بەرەسمی ناساند. ئیتر لەو کاتەو ھەتا ئیستا خاکی کوردستان یەك پارچەیی بە خۆیەو ھەبەتە دا بەشکردنەو ئەو مێرئشینانەشی گرتەو ھە ئە ناوچە جیا جیاکانی کوردستان ھۆکەمیان دەکرد و جۆریک لە سەریخانی ئیدارییان ھەبوو. ئەو ھەبوو ئەو مێرئشینانە کە و تە دژایەتی کردنی یەكتر بۆ بە دەست ھێنانی پالیشتی سەربازی ئابوری، ھەروەھا کە و تە سەوا کردن لەگەڵ ھەردوو ئیمپراتۆریەتی داگیرکەر. ئەو ھالەتە بەردەوام بوو تا ھەلگیرساندن جەنگی جیھانی یەكەم (۱۹۱۴-۱۹۱۸). لەگەرمی شەڕکە وولاتە ئیستەمارەیکان بەتایبەتی ھەرناسا بەریتانیا کە و تە پیلان دانان و بەستنی ریکەتن نامە ئهیننی بۆ دا بەشکردنی ناوچەکانی ژێر دەسلاتی دەولەتی عوسمانی کە ئە بەرەمکی دژیان دەچەنگا، ھەبەتە گرتگرتین ئەو ریکە و تە نامە یە ریکە و تە نامە یە سایکس بیکو یو کە لە سالی (۱۹۱۶) مۆرکرا لە ئیوانیان بۆ دا بەشکردنی ناوچەکانی ژێر دەسلاتی دەولەتی عوسمانی بەتایبەتی عیراق و وولاتی شام. دا بەشکردنی ئەم جاردی ناوچە کە کارساتینکی جەرگ بریوو بە نیسبەت خاکی کوردستان و گەلی کوردەو ھە کوردستان تیایدا کرایە چوار پارچەو، دوا کۆتای ھاتنی جەنگ و تیکشکان و لیکتازانی دەولەتی عوسمانی لە سالی (۱۹۲۰) پەیمانانی سیقەر لە ئیوان ھاو پەیمانە سەرکە و تە و تە و تە دەولەتی عوسمانی ژێر کە و تە مۆرکرا بە مە بەستنی ئیک ھە ئو ھە ئو ھە ئو ناوچەکانی ژێر دەسلاتی دەولەتی عوسمانی، ھاو پەیمانەکان لە (۲) بەندی تایبەتدا (۶۲-۶۳-۶۴) سە پانڤیان بە سەر دەولەتی عوسمانی دا قایل بێت بە دروستکردنی ناوچە یەکی ئۆتۆنۆم بۆ ئەو بە شە ی کوردستان کە لە ژێر دەستی دامابوو و لە دواتر را پرسیک ئە نجام ئە درئیت ئە ناو خەکی ناوچە ی ئۆتۆنۆمە کە ناخۆ دەیانە و ئیت جیسا بنەو ئە دەولەتی عوسمانی یان نا. دەولەتی عوسمانی شکست خواردی جەنگ بەو مەرجانە رازی بوو پەیمانە کە ی مۆرکرد. بە لām دوا ئەو ی (کەمال ئەتاتۆرک) توانی پایەکانی دەولەت بە ھینز بکاو سەر لە ئوئ سوپا و ئیدارات بنیات بنیئەو پە یو ھەندی دەرمکی خۆی پەرە پیندات و چە ئندین (امتیازات)ی ئابوری و سیاسی بختە بەردەم وولاتانی ھاو پە یمان، سەرە نجام لە سالی (۱۹۲۳) پەیمانانی ئۆزانی ئەگەڵ ھاو پە یمانان مۆرکرد کە تیایدا وولاتانی ھاو پە یمان پاش گەز بوونەو ئە (پەیمانانی سیقەر) و دەستبەرداری ئەو بە ئندانە بوون کە پیشتر خۆیان دایان رشتبوو کە تاییبەت بوو بە کورد. بۆ دژایەتی کردنی ئەو واقعە تازیبەش گەلی کورد ئە ھەموو پارچەکان دەستیان دایە شۆرش و را پەڕین بە مە بەستنی رەتکردنەو ی ئەو دا بەشکردن و داگیرکردنە کە تا ئیستا بەردەوام، گرتگرتینیان ئەو را پەڕینە جە ما وەری یە بوو کە گە ئە کە مان لە بە ھاری (۱۹۹۱) بەرپای کرد و تیایدا بە شیکنی زۆری باشوری کوردستانی ئە داگیرکەران پاککردەو بە لām بە داخەو بە ھاری را پەڕین زۆری ئە خایاندو سوپای داگیرکەری عیراق کە و تە ھیرشسی دیندانە بۆ سەر

كوردستان كه بووه هۇى ئەوهى خەلكى كوردستان له ريفرانداؤمىكى بن وئنهدا خاك و زىدى خۇيان جن بهيلىز
 بهمه بهستى رەتكردنەوهى دەسلەتتى داگيركەر. ئەم كارساتە مرؤىيە كەم وئنهيه واى له وولاتانى دنيا
 كرد كه بىنه دەنگ و لەسەر پيش نيارى چەند دەولەتتەك نە نجومەنى ناسايش بېرسارى (٦٨٨) دەريكات
 كەتاييه ته به پاراستنى گەلانى عىراق بەگشتى و گەلنى كوردستان بەتاييه تى له دا پلؤسىن كه ناوچهى
 نارامى سەرو هيللى پانى (٢٦) ى نى كەوتەوه. ئەمەش هەلى رەخسان بؤ گەلەكەمان له هەلبىژاردنىكى
 سەرتاسەرىدا له ١٩٩٢/٥/١٩ پەرلەمانى كوردستان هەلبىژرئيت و پاشانىش حكومەتى هەرفىس كوردستان
 بىتە دوست بوون. بەلام واديارە بەهەرى خۇشى كورد هەردەبىتت كەم خايەن بىتت بەلنى ئەوه بسو شەرى
 ناوخو چارىكى تر له نيارى (١٩٩٤) بەرؤكى گرتيئە و موزەبىرىكى گەورەى له ئەزموونى گەلەكەمان دا چ
 لەسەر ناستى ناوخو چ لەسەر ناستى دەروە هەتا نىستاش حالەتى ئەشەر تە ناشتى بەردەوامە سەرهەرى
 تىبەربوونى (٧) مانگ بەسەر مۇركردنى رىكەوتننامەى (واشتتؤن) له نىوان هەردوو جىزىي دەسلەتدار.
 له پارچەكەنى تری كوردستانىش شۆرش و بەرخودانى گەلەكەمان بەردەوامە بسو رەتكردنەوهى واقسى
 داگيركردن بەتاييه تى له باكورى كوردستان كه بزاقى رزگاربخوازی گەلەكەمان پيش ناودتە قۇناغى نوؤو
 گرتگەوه بەتاييه تى دواى دەست گيركردنى بەرېز (عبدالله نۇجەلان) له گەلە كۆمەكەيكەى نىو
 دەوتتيدا. ئەوهى جىزى سەرنج و پرسىيارە ئەمەيه كه ئەمەريكا بەو پىيەى نىستا زەبەلاح ترىس هيزە له
 دنيادا بانگەشەى ديموكراسى و مافى مرفۇ و مافى گەلان دەكات زۆر دوو فاقىانە مامەلە ئەگەن بزوتنەوه
 رزگارى خوازی گەلەكەمان دەكات له پارچەيهكى پشتىوانى نى دەكات و دەپارزئيت و له پارچەيهكى تریش
 به تىرؤرىستى دەزانئيت ئەم دوو فاقىانەى ئەمەريكا نەوه زىاتر دەسلەبئيتت كه ئەمەريكا له روانگەى
 بەرژەوهندى يەكاش هەلسوكەوت ئەگەن كيشەى گەلەكەمان دەكات و بەرژەوهندى خۇى دەخاتە سەروى ئەو
 دروشە دۆگماييانەى كه بەرزى كردۆتەوه بەمه بهستى سەركردايەتى كردنى بۇ جىهان.
 سەرگەردانى سياسى له كوردستاندا و رزگار بوونى وولاتەكەمان ئەمرفۆ له هەموو كات زىاتر پىنؤىستى با
 يەكخست و رىكخستەوهى رىزمەكانى چە پى ماركسى و هيزە نىشتەمانى يەكان هەيه لەسەر ئەمانەش
 رىكخستى رىزمەكانى كرىكار و زەحمەتكىشاشى گەلەكەمان كه ئەهەموو شۆرش و را پەرىنەكاندا له
 سەنگەرى پىشەوهى خەبات و شۆرش بوون. بۇيه دەبىتت داکۆكى و پالپشتى خەباتيان بكەين له پىناو بەدى
 هينانى مافە رەواكانيان له سياسى و نابورى و كۆمەلایەتى و پىشەى و ... هتد.

سەرنووسەر

١٩٩٩/٤/١٨

کورد له بورد هم شکستی بریارو نایندەم نادیاردا

نووسینی: عەتا قەرەداخی



ئێمە هەمیشە بە ترسەوه سەیری ئایندە دەکەین، هەر ئێو ترسەش وای لیکردوین کە بەردەوام بۆ ئیستاو لە ئیستادا بژین چونکە دەترسین لە چارەنووسی خۆمان لە ئایندەیه کدا کە نازنین چۆن دەبێت و چیمان پێ دەکرێت تیایدا ... رەنگە یەکیەک هۆکارەکانی مانەوهی کورد لە بازنییهکی داخراوداو نەتوانینی دەرچوون لەو سنوورەدا پەيوەندی یەکی بەهیزی بەو مەسەله یهوه هەبێت، بەهەر حال ئێمەش

ئێو ناگەیه ئیست کە کورد وەکو نەتەوهیهک ناتوانیت لەو حالەتە سەختە دەر بازبیت و بنەماکانی خۆبنيادنانەوهو خۆدروست کردنەوه دەستەبەر بکات. بەلام ئێوهی گرنگە نامازەهی بۆ بکریت ئێوهیه کە لە میژووی ئێمەدا تاكو ئیستا پرۆژەهی هەمەلایەنەهی نەتەوهیی سەری هەلنەداوه هەتا بتوانیت هەموو کەم و کورتی یەکان پڕبکاتەوهو هەموو حالەتەکانی شکست تێپەرپکات و کەسیتی نەتەوهیی دروست بکاتەوهو لەسەر ئێو بنەمایەش پرۆژەهی رێسانستی نەتەوهیی بنیات بنیت کە لە پشتی ئێو پرۆژەیه شهوه بیگومان دەبی بکەری کوردی راوه ستابیت، ئاشکراشه کاتی ک کورد دەبیت بەبکەر کە لە قوناغی ترس و گومانەکانی بەردەم ترس تێپەرپ کردبیت. بینگومان تاكو ئیستا ئێمە وەکو نەتەوه خواوەنی ئێو پرۆژە هەمەلایەنە نین، خو ئێگەر وەها سەیری راپەرینی کورد بکەین لەبەهاری (١٩٩١) هوه بۆ ئیستا کە سیمای پرۆژەهی زیندووکردنەوهی بدەینی ئێوا هەر لەسەرەتاوه بۆمان دەر دەکەوێت کە پرۆژەهی راپەرین پرۆژەیهکی تەواو نەبووه. ئێویش لەلایەک لە

روانگه‌ی چۆنیتی سهره‌لدانیه‌وه، له‌لایه‌کی تروه له روانگه‌ی ئه‌واناسته‌ی پسی گه‌یشتووه.

راپه‌رین له روانگه‌ی سهره‌لدانیه‌وه له ژنر هۆکاری دهره‌کی شه‌ری که‌نداو شکستی رژیمی عیراقدا سه‌ری هه‌لداو خودی بکه‌ری راپه‌رین له گوردو گه‌لانی تری عیراق له‌لایه‌ک به‌هاندان و له‌لایه‌کی تریشه‌وه وه‌کو کاردانه‌وه به‌رامبه‌ر به‌سیاسه‌تی دپندانه‌ی رژیم راپه‌رین و له‌پشته‌ی راپه‌رینه‌وه هه‌چ پرۆژه‌یه‌کی فیکری و ئایدۆلۆژی بوونی نه‌بوو، به‌تایبه‌تی له‌ کوردستان که‌ جه‌ماوه‌ر به‌ شیوه‌یه‌کی عه‌فه‌ری راپه‌رینی کردو بزوتنه‌وه‌ی کورد که‌ ئه‌وکاته له‌سه‌ر رۆخه‌کانی ئاشبه‌تالی هه‌جگاری بوو، به‌روای به‌زیندوو بوونه‌وه نه‌ما بوو نه‌به‌رنامه‌ی راپه‌رینی هه‌بوو، مه‌گه‌ر تا‌کو ته‌را وه‌کو خاله‌تی فه‌ردی ئه‌گینا له‌ خه‌یاڵ و عه‌قڵی هه‌چ کام له‌ حه‌یزه‌کانیشدا به‌رنامه‌ی راپه‌رین به‌هه‌جۆره‌ بوونی نه‌بووه، هه‌مووشمان ناگادارین که‌ راپه‌رین چۆن ده‌ستی پێ‌کردو کی‌کردی.

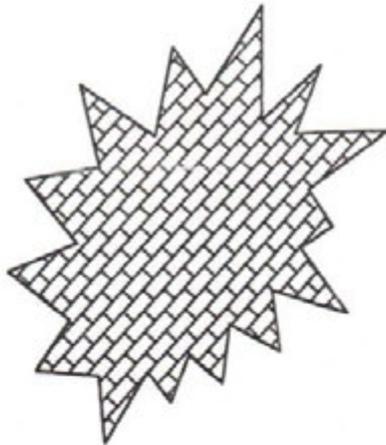
به‌هه‌ر حال دوا‌ی ئه‌وه‌ی که‌ جه‌ماوه‌ر کوردستانی رزگار کردو له‌ ناخرو ئۆخردا حه‌یزه‌کانیش که‌ چ به‌ژماره‌و چ له‌رووی توانایی عه‌سکه‌ری و ئیداریشه‌وه زۆر لاواز بوون فریای که‌وتن، به‌لام بزوتنه‌وه‌ی چه‌کداری کورد نه‌یتوانی به‌رنامه‌ بۆ راپه‌رین و نه‌بۆ دوا‌ی راپه‌رینیش دابنیت چونکه‌ هه‌رگیز رۆژی له‌ رۆژان ته‌نانه‌ت خه‌وینیش به‌وه‌وه نه‌بینیبوو که‌ کوردستان رزگاردیه‌یت و ده‌بی ئه‌و به‌رئۆه‌بردن و رێکخه‌ستنی بگه‌ڕێته‌ ئه‌ستۆ. به‌هه‌ر حال راپه‌رین بۆ ساته‌ وه‌ختی‌کی کورت توانی بۆ یه‌که‌م جار له‌ میژووی ئیعه‌دا یه‌که‌بوون و هاوکاری دروست بکات و په‌رده‌یه‌ک بدات به‌سه‌ر بڕینه‌ سه‌خته‌کانی نا‌کوکی و دوژمنایه‌تی ناو‌خۆداو سه‌رجه‌م برا دژه‌کان له‌ساته‌ وه‌ختی راپه‌ریندا هه‌ستیان به‌ براهه‌تی و پێو‌یست بوونی براهه‌تی ده‌کرد ... به‌لام هه‌ر زوو ئه‌و هه‌ستکردنه‌ هه‌ره‌سی هه‌ناوه‌وه‌ینه‌ به‌نه‌فه‌رته‌کراوه‌که‌ جاریکی‌تر له‌ بوونی هه‌موو ئیعه‌دا زیندوو بووه‌وه‌و براهه‌تی کورت ته‌مه‌نی نی‌وان هه‌موو برا نه‌یاره‌کان هه‌ره‌سی هه‌نایه‌وه، له‌و ساته‌ وه‌خته‌کورتی‌که‌ راپه‌رین

يەكبوونى دروستكرد، ترس له بوون و ماهیەتی ئیمەدا هیچ ئامادەبوونیکى ئەما چونکە ئەو یەكبوونە هیزیکى وەهای بۇ بەرھەم هینانین لەو کاتە کورتەدا کەترس و کاریگەری ترسی سەریەو، بەلام لەبەر ئەوەی یەكبوون نەیتوانی دریزبە بوونی خوئی بدات و رۆحی کۆمەلایەتی کۆمەلگای کوردی یەكبخات و بۆ هەتاهەتایە لەپەرتبوون و پەرەوازیی دەربازی بکات ... جاریکی دی ترس لەگەل هەرەس هینانی ئەو یەكبوونەدا دەسلاتی بەسەریوون و ماهیەتی ئیمەدا کردەو و راپەرین وەکو پرۆژەییەکی نیویناچل و هەرەس هیناو مایەو و رۆحی هەلچووی کورد کەبەرەو لوتکەى رەهای دەچوو بەزوی پاشەکشەى کردو هاتەخوارەو کەدوا ئەنجامی بە کۆرەو کۆتای هات. لەهەموویشی سەیرتر ئەوەیە تاكو ئیستا عەقلى سیاسى کوردی وەها سەیری کۆرەو دەکات کە خالیکی گەرنگی وەرچەرخانە لە میژووی کورددا، کە راستی یەکەى بەتەواوی بەپیچەوانەو یە و کۆرەو سەختترین هەرەسى رۆحی کۆمەلگای کوردی یە، لەو روانگەییەو کە رۆحی هەلچووی ئیمە لە لوتکەو بە خیراییەکی بیوینە گەرایەو رەبۆ حالەتی سالبی پیشتری و چووەو وە حالەتی شکستی پیش هەلچوونی، بگرە لە رووی مەعنەوی یەو زیاتریش دابەزی چونکە ئەو وەلامە سەختەى دا بە گوئی ئیمەدا کە دەروازەى دەربازبوونمان نی یە تەنانەت ئەگەر بگەینە لوتکەش ئەوا دەشى لە زووترین کاتدا بەینریینەو خالی سەرەتا. ئەو گەرانەو یەش بەشیو یەکی بەو جۆرە بەپەلە ئەو دەگەییە نیت کە ئیمە بە خۆرسکی و بە عەقەوی ئەو بلندبوونە رۆحیەمان بەسەردا هاتوو و هیچ بەرنامەو پرۆگرامیک لەپشتەو و ئامادەبوونی نەبوو، هەر بۆیە ئەوا لە زووترین و کورتترین کاتیشدا ئەو حالەتی بلندبوونەدا دەمرکیتەو. بەهەر حال کۆرەو جاریکی تر ئیمەى سپاردەو بەترس، کە دەشیا لە حالەتی گەیشتن بەبەرزترین پلەى راپەریندا کورد بنیای دەولەتی سەریەخوئی خوئی بکردایە ئەگەر خاوەنی بەرنامەو پرۆژەى ریسانس بوایە، ئەگەر بزوتنەو یە نەتەو یی کورد هەلگری گوتاری نەتەو یی بوایە، بەلام دیارە لەبەر ئەوەى بزوتنەو یە کورد نەهەلگری گوتاری نەتەو یی

كهواته ترسی سه‌ره‌کی له بوونی ئیمه‌دا كه ئیستا ئاماده‌بوونی هه‌یه‌یه‌
 سه‌رچاوه‌که‌ی نه‌بوونی به‌رنامه‌و ستراتیژو عه‌قڵی نه‌خشه‌کیشانی داها‌توو‌ه، که‌ئه‌و
 نه‌خشه‌کیشانه‌ش په‌یوه‌ندی به‌بنه‌ماکانی ریسانس و پرۆژه‌ی زیندوو‌کردنه‌وه‌ی
 که‌لتوو‌ر که‌سیتی کوردی‌یه‌وه‌ هه‌یه‌. هه‌ر به‌و پی‌یه‌ش کورد ته‌نیا ئه‌و کاته‌ له‌و
 ترسه‌ ده‌ربازده‌بیت که‌به‌ دله‌یا‌یه‌وه‌ به‌رنامه‌ی ئاینده‌ی خۆیی هه‌بیت و له‌و
 پیناوه‌دا کاربکات، ئه‌و به‌رنامه‌یه‌ش بی هیچ گومان و دوو دله‌یه‌ک ده‌بی به‌رنامه‌ی
 سه‌ر به‌خۆی کوردستان و دروستکردنی ده‌وله‌ت بیت، بیگومان ئه‌وه‌ش به‌بی
 پرۆژه‌ی یه‌کبوون له‌ کوردستاندا ناگاته‌ ئه‌نجام، ئیستا هه‌موومان به‌ترسه‌وه‌
 سه‌یری ئاینده‌ی یه‌کبوون ئه‌که‌ین له‌ کوردستاندا ئه‌که‌ر به‌په‌یوه‌ری عه‌قڵو ستراتیژو
 به‌رنامه‌ی حیزبه‌ دیارو ده‌سه‌لاتداره‌کانی کورد بپه‌یوین چونکه‌ هیچ کامیان نه‌
 ستراتیژی یه‌کبوونیان هه‌یه‌، نه‌کاری بۆ ده‌که‌ن، نه‌هه‌ستیش به‌ په‌یوست بوونی
 ده‌که‌ن، ده‌توانین ئه‌مه‌ش به‌سه‌اده‌ترین ئه‌مونه‌ به‌سه‌لمه‌نین ئه‌گه‌ر هه‌ستکردن
 به‌په‌یوستبوونی یه‌کبوون لای حیزبه‌ ده‌سه‌لاتداره‌کانی کورد سه‌ری شه‌له‌بدايه‌ ره‌گه‌و
 سه‌ره‌تای پرۆژه‌یه‌کی نه‌ته‌ویی ئه‌وا ده‌بوو له‌ هه‌لو‌یستی درنده‌ی شارستانیشی
 رۆژئاواو دیموکراتیو مافی مرقی رۆژئاوا‌دا به‌رامبه‌ر به‌ ئیمه‌ی ته‌نیا که‌
 هه‌لو‌یستی ئه‌وان به‌رامبه‌ر به‌ کورد له‌ داخستنی هه‌موو ده‌رگا‌کاندا به‌ رووی
 که‌سیتی ئاپۆ دا ده‌رکه‌وت که‌ مانای داخستنی هه‌موو ده‌رگا‌کان بوو به‌ رووی
 کورددا ده‌بوو حیزبه‌ دیاره‌کانی کورد تیکرا نا‌کو‌کی‌یه‌کانیان به‌لاوه‌ بنا‌یه‌و به‌یه‌ک
 ده‌نگ بیانگوتایه‌ به‌لی بۆ یه‌ک هه‌لو‌یستی و یه‌کبوون بۆ پیکه‌ینانی یه‌کی‌تی
 کوردی، بۆ یه‌که‌خستنی سه‌رجه‌م توانای کورد، که‌ دلنیام ئه‌نجامه‌که‌ی ده‌بووه‌
 که‌وره‌ترین فشارو ده‌شیا دنیا‌ی ناچار بک‌ردایه‌ بۆ دایه‌لو‌ک له‌که‌ل کوردو دان‌نان
 به‌بوونی کوردا، ئه‌وه‌ش دیاره‌ هه‌لو‌یستیکه‌ ترس ده‌به‌زینی و له‌رودا وه‌ستان و ته‌م
 دا دروست ده‌کات، کوردیش بۆ ئه‌وه‌ی له‌جانه‌تی ئیستای ده‌ربازبیت ده‌بیت
 مو‌جازه‌فه‌ی ته‌م دا‌کردن بکات و ترس به‌لاوه‌ بنیت. که‌ ئه‌و ته‌مه‌دا کردنه‌ش

بریتی به له زیندوو کړدنه وهی رۆحی هه لچووی سه رده می راپه رین که به داخه وه بزوتنه وهی کوردی له ساته وهختی راپه رینه وه بۆ ئیستا به رده وام ئه و رۆحه هه لچووه هه رس پی دهینی و له ستراتیژو بهرنامه ی دا له بری دروستکردنی گیانی بهرگری به هیزترو بزواندنی رۆحی کۆمه لایه تی کوردی به ره و ده ربا زبوون له ترس و دوو دلی و ناراسته کردنی به ره و بهرترین لوتکه ی که سه ربه خۆی و دروستکردنی دهوله ته، هه میشه ئه و رسته ترسناکانه ده ده نه وه به گوی ی کورددا که هه یچ ئومیدی داها توو به کی گه شی ئی ناکریت که ئه ویش له سووربوون له سه ر ژبانی پیکه وه یی له گه ل داگیرکهره کانی کوردستاندا خۆی ده بینیته وه به پی ی بهرنامه و تیروانی نی حیزیه ده سه لاتداره کان... ئه م هه لوسته ش به رده وام ئه وه به بری ئیمه دینیته وه که سه ر کردایه تی کوردی به رده وام له به رام بهر ترسیکی سه خندا راوه ستاوه که ئه ویش ترسه له نازادی و سه ربه خۆی بۆیه به رده وام دا کوکی له جیا نه بوونه وه ده کات، که ئه و دا کوکیه ش کاریگه ری هه ره نیگه نیف و خراپی له سه ر کۆنه سته ی کۆمه لایه تی کورد هه یه و به ره و جوړیک له رازی بوون به واقیعی ژیرده سته یی و، پاشکۆیه تی دووو دریزئی ده یجولینی، چونکه هه لویستی بزوتنه وه ی کورد به و شیوه یه ئومیدی نازادی و سه ربه خۆی ده کوژیت و رۆحی هه لچووی ئیمه به ره و که ناره کانی هه رس ده بات، بی گومان هۆی سه ره کی ئه م هه لویسته ش له ستراتیژو بهرنامه ی بزوتنه وه ی کورددا ده گه ریته وه بۆ لاوازی هه ست و هۆشیاری نه ته وه یی کورد و نه توانینی ناسینی داواکاری نه ته وایه تی کورد له لایه ن ئه و بزوتنه وه یه وه که ئه م حاله ته ش باریکی شلۆق و نیگه رانی له بوونی ئیمه دا دروستکردوه و له به رده م ترسیکی سه خندا رایگرتووین ترسی سه ر ده رنه کړین له وه ی ئاینده مان به ره و کوی ده چیت... چیمان به سه ر دیت؟، له کاتیکدا بزوتنه وه ی کوردی توانای هه یچ بریارو گۆرانکاریه کی نی به و ئه ویش هه مان شیوه ی جه ماوه له چاوه روانی یه کی خنکینه ردا یه... ئه و چاوه روانیه خنکینه ره ش وای لیکردوه له به رده م هه موو بریاریکدا ده سه وسان بیت و نه نجام هه ست و هۆشیاری کوردیش نه ک هه ر بکوژیت

به لكو له بهردهم ترسی له نیوچووندا هه رهسی ته واوه تی پی بهینیت. كورد پیویستی به وهیه لهم ترسه رزگاری ببیت، ئه وهش پیویستی به پروژهیه کی ريسانسی نه ته وهیی ههیه كه كورد لهم قوناغه ترسناكه بگوازیته وه بو قوناغیکی تر كه رۆحی بکه ریتی به كورد ببه خشیت و توانای بریاردانی لادروست بکات ئه وهش ته نیا له سایه ی پروژه ی یه کبووندا ده گاته ئه نجام.



جوتياران و كيشه كشتوكاليه كان له هزرى ماركسى دا*

و: عوسمان حهسەن

نووسىنى: محەمەد فەرەج*

پيشه كى:



Karl Marx

نامانجى ئەم لىكۆلئىنە وەيە ناسىنى رهوشى جوتياران و مەسنەلەى جوتيارانە له روانگەى ماركستى وە، ئەوئيش له رىنگاى هەستان بەخوئىندە وەى ئەو تىكستە (دەق) ماركسىانەى كەلەم بارەى وە لە بەردەستان و ئەتوانن بنە ماكانى هەلوئىستىكى ماركسىستىمان لەبارەى جوتياران و مەسەلە كەيانە وە بەندى، لە چوارچۆهەى پەيوەندى بە ئابورى و كۆمەلایەتى بە جيا وازە كاندا.

بىگومان ئىمە لە چوارچۆهەى ئىش كردنماندا و لە پىناوى بە ئەنجام گەياندى ئەم لىتۆئىزىنە وەيە، بەرەمە فىكرىەكانى بىريارانى پيشەنگى ماركسى بەكار دەهينن، ئەم بەكارهينانەش يان وەكو بەرەمەمىكى فەكرى ئەو مشت و مەپە

* ئەم لىكۆلئىنە وەيە دەقى محازرەيەكە كەلە چوارچۆهەى ئاھەنگەكانى كۆمىتەى: چالاكى كۆمىتەى مىسرى بۇ ئاھەنگ گىران بەبۆنەى تىپەربوونى ۱۵۰ سال بەسەر دەرچوونى مانىفېستى كۆمۇنىستدا لە مانگى شوباتى ۱۹۹۸ دا لە قاھىرەدا، پيشكەش كراوە.

* محەمەد فەرەج: ماركسىستىكى مىسرىيە. ئەندامى كۆمىتەى ناوەندى پارتى كۆبۆنە وەى نىشتمانى مىسەر، كە د. رەفەت سەعید سكرتيرەتى (وەرگىز)

تيۇرپاننى كەلەناۋەراستى سەدەي نۆزدەۋە لە مەپ مەسەلەكانى تايىبەت بە جۇشدانى شۇپشگىپى دۇخى ئەۋ دەمە دەستى پى كىردىبوو سەرەپى دىيارى كىردى ھەلۋىستەكان لەۋ رەۋتانەي بىرى سۇسىالىستى كەلەۋ كاتەدا شان بەشانى ماركسىزم لە ئەلمانىاۋ فەرەنساۋ بەرىتانىا بلۇبىوونەۋە، دىيارى كىردى ھەلۋىستىكى رۇشن لەمەپ مەلمانى ي چىنايەتىۋ چىنەكۆمەلەيەتىيە جىاۋازەكانى ئەۋدەمە لەلەيەكى تىرىشەۋە يان ۋەكو بەرەمىكى فىكىرى ئەۋ مەلمانى فىكىرىيەي لەسەر دىيارى كىردى سىروشتى مەسەلەي جوتىاران ۋە ھەلۋىست ۋەرگىرتن لەتۋىژە جىاۋازەكانى جوتىاران لەۋ كاتەدا خرابوۋە ژىر تىشكى لىكۆلەنەۋە ۋە كىشەي جوتىاران لەچۈرچىۋەي پىراكتىزەكرانى تايىبەتىيەۋە لەھەردۋو شۇپشى روسىۋ چىنى دا.

ئامانجى ئىمە لىرەدا ناسىنى ھەلۋىستى فىكىرىۋ سىياسى بىنەماداپىژەران ۋ دەستىنىشان كىردن ۋ پىشكەش كىردىيەتى لە پىناۋ ئاشكرا كىردى سىما سەرەكىيەكانى دا. لەبەرئەۋە ئەم لىتۋىژىنەۋەيە بەدرىژى ناچىتەسەر دژ بەيەك بوونەكانى (تناقضات) پىراكتىزەكرانى شۇپشگىپىرەنە لەرەۋتى گەشەكىردن ۋ بەدرىژى قۇناغە جىاۋازەكانى ھەردۋو شۇپشى روسىۋ چىنى دا.

ھەرۋەھا ھەستان بە بىنىنى رۇلى رەخنەگرانە لەمەپ پىنداچوونەۋە فىكىرىيەكانى ئەۋ بەرەمانە دەرچوونە لە سنوورى دىيارى كىراۋى لىتۋىژىنەۋە كە، بەتايىبەتى پاش ھەرەس ھىنانى يەكىتى سۇقىت ۋ رەنگدانەۋەي ئەۋ ھەرەسە لەسەر ھەلۋىست ۋەرگىرتن لەمەپ جوتىاران ۋ مەسەلە كىشتوكالىيەكان، ھەرۋەھا لەمەپ سىروشتى ھەردۋو شۇپشى روسىۋ چىنى ۋ ئەۋ گۇپانكارىيانەي كەبەسەرىياندا ھاتوۋە ھەلۋىستىكى رەخنەگرانە ۋەرناگرىن، بەتايىبەتى ھەلۋىست لە لىنىنىزم ۋ ماۋىزم ۋ بەراۋر كىردىن يان لەگەل ماركسىزم دا، ئەۋىش لەبەر ئەۋەي ئىمە ۋامان بەباش زانى كەكار كىردىنمان لەسەر ئەۋ لىتۋىژىنەۋەيە ئاراستەي ئامانچەكەي دىيارى كىراۋىت، كەئەۋىش ناسىنى ھەلۋىستى راستەقىنەي _ اصلى _ ماركسىزمە لەسەر كىشەي جوتىاران، بەھۇي ئەۋ بەرەمە فىكىرىيانەي كەلەبەردەستدان ۋاتە ئەۋ تىكىستە

ماركسىيانەي كەلەچۈكچىۋەي ھەل ۋە مەرجى دىيارى كراوى مېژۋىيىدا بەرھەم
ھېتراۋن.

ئىمە بەم كارەمان خۇمان لە خوئندنەۋەيەكى رەخنەگرانە بۇ ماركسىزىم
نادزىنەۋە جا چ پەيپەۋكردنە (تطبيق) روسىيەكەي بىت يان چىنيەكەي چ رىيازى
لينيستى بىت يان ماوى كەنامانەۋى پەركانى كارەكەمان تىكەلاۋبەكەين يان لە
لېتۋزىنەۋەكەۋە بازىدەين بۇ سەر مەسەلە پەراۋىدەيىۋ لاۋەكەكان لەبەر ئەۋەي
ئەمە شتىكە ۋە ئەۋەش شتىكى ترە، ۋەئەمە خوئندنەۋەيەكەۋ ئەۋەش
خوئندنەۋەيەكى جىاۋاز تر...

ناسىنى ھەلۋىستى ماركسىستى _ بەھۋى تىكستەكانەۋە _ لەسەر جوتياران
ۋكىشەكەيان نامانجى سەرەكىۋ دىيارى كراوى ئەم لېتۋزىنەۋەيەيە، ئارەزۋى
بازدانمان نەبۋو بەسەر ئەم نامانجە دىيارى كراوى ئەم لېتۋزىنەۋەيەدا، كەئەمەش
خۇبە خۇ _ لەھەمان كاتداۋ ناراستەۋخۇ دەبىتەھۋى ئاشكارا كرنى ھەلەكانى ئەۋ
رەۋتە كەبە ماركسىزىمى باۋ يان بەفكرى شۇرشگىپرى باۋ ناسراۋە ئەۋ ھەلانەي كە
لەۋوتنەۋەي ۋوتەزاكانى _ مقولات _ ماركسىستىيەۋە دىت بەپىچەۋانەي رىچكەي
ئاسايى خۇيانەۋە ياخود بە جۇرەھا چەشنى ماركسىزىمى (شفوى _ سماعى) يەۋە
ھەلدەقولىن دەربارەي ۋوتە زاگەلىكى (مقولات) ە زۇرو چەندەھا ھەلۋىستى
جۇراۋ جۇرەۋە، ۋەئەۋەي كەلپىرەداۋ لە چۈر چىۋەي ئەم لېتۋزىنەۋەيەدا بۇ ئىمە
گرنگە ... ھەلۋىست ۋەرگرتنە دەربارەي كىشەي دەست بەسەرگرتنى زەۋى يان
خۇمالى كرنى ۋە مولكدارىتى بەكۆمەلى زەۋى، ۋەھەلۋەشاندىنەۋەي مولكدارىتى
تايبەتى، ۋ دروشمى زەۋى ھى ئەۋ كەسەيە كە دەيكىلىۋ ۋ كىلگە ھەرەۋەزىەكانىۋ
ھەرۋەھا ھەلۋىستە دەربارەي مولكدارىتى بچوك ۋ ناۋەندى زەۋى لەلايەن
جوتيارانەۋە ... ھتد.

دەرخستنى ھەلۋىستى ماركسىزىمى راستەقىنە (اصلى) _ واتە تىكستە
ئەصلەيەكان _ لەمەر ئەم كىشانەۋە چەندەھا كىشەي ترى پەيۋەست بەم كىشەيەۋە،
نامانجى سەرەكىۋ دىيارى كراوى ئەم لېتۋزىنەۋەيەيە.

هەروەها ديسان دوو پاتى دەكەينەووە كەئامانچمان ئەووە نىيە كە ئەم
 ھەلۆئىستانە يان ئەم دەقە ماركسىستىيانە دەست بەدات.

بىگومان ئارەزوى ئىيمە بۆ ناسين و ئاشنا بوون بە ھەلۆئىستى ماركسىستى لەسەر
 كىشەيەكى ديارى كراو، ئەويش لەپى كار كردنمانەووە لەسەر تىكستە بنچينەيەكان
 بەدەرە لەوەرگرتنى ھەلۆئىستىكى (عقائدى) بەستەلەك ئاسا ياخود گۆپىنى
 ماركسىزم بە تىكستىكى پەھا (نص مطلق) ي بىچوارچىووەو مېژووى ديارى كراو
 ((ئىيە نالىين كە ماركس وە ماركسىستەكان رىباز و رىچكەى سۆشىيالىزم بەھەموو
 دياردە ... ماترياليەكانىيەووە دەزانن لەبەر ئەووەى قسەيەكى لەم چەشنە گەلۆزى
 يە))^(۱)

لەبەر ئەووەى لەپشت تىپروانىنى ماركسىزمەووە بۆ چينەكان و تويزەكانى ناو
 كۆمەلگا ديدگايەكى سەرنج گەرايى (تاملى)، يان ئىرادەگەرى يان خودى (زاتى)
 رانەووەستارە، ھەروەھا ھەلۆئىستى خۆى لەسەر ئەم چين ياخود ئەو چينى
 كۆمەلایەتى لەسەر بنەماى ھەندى پىباش بوون (الافضليات) ي دابراو لە بزواتى
 كۆمەل و ئاراستەكانى گەشەسەندنى و ئەگەر ((ممكنات)) يەكانى گۆپىنى، ديارى
 ناكات ماركسىزم مەملانىي چينايەتى دانەھيئاووە (اختراع) بەلكوتەنھا بوونى ئەو
 مەملانىيەى لەواقەى ئابورى و كۆمەلایەتى دا وەك ياسايەكى بزوينەرى مېژووى
 نووسراو ئاشكرا كردووە. كە بەھۆيەووە شەرؤقە (تفسىرى) شۆرشە سىياسى و
 كۆمەلایەتىيەكان و بزوتنەووە رزگارى خوازەكانى پى دەكرىت، ئەم مەملانى
 چينايەتىيە لە واقەدا تەنھا لەيەك شىووەدا خۆى نەمايش ناكات، بەلكو شىووە
 دياردەكانى زۆرو ھەمەجۆرن، ھەندىك جار بەئاشكرا دەردەكەويت ھەندىك جار بە
 رۆدەچىتە قولايىيەو لەھەندى جار بەشدا لەپشت ھەندى كىشەى ترەو وون دەبىت،
 بەلام باشتىن و رۆشتىت شىووەى خۆنىشاندانى لە مەملانىي نىوان چينەكاندا
 بەديار دەكەويت، بەلام زۆر جار بەپاشكەووتوويى و شوينەوارەكانى لەھەندى
 لە ديمەنى مەملانى شىواز رەگەزى و خيلەكى و ... ھتى مەملانىكاندا خۆى
 دەردەخات.

ماركسىزىم داھىنەر (مخترع)ى شۆرشەكان نى، بەلكو شۆرشەكان پىش و پاش دەرکەوتنى ماركسىزىمىش روويان داوھ لەكاتىكدا كە ماركسىزىم پەيوەندى نيوان ئەم شۆرشانەو چىنەكان و مەلانىسى چىنايەتى ئاشكراکردوھ. وەلەھەمان كاتىشدا رۆلى ئەم شۆرشانەى لە پىرۇسىسى گۆرىن و پىش خىستنى كۆمەلگاكاندا، وەگويزانەوھىان لە كۆمەلگايەكى دىارى كراوھوھ بۇ كۆمەلگايەكى پىشكەوتوتوترا، لەسىستەمىكى كۆمەلايەتىيەوھ بۇ سىستەمىكى كۆمەلايەتى پىشكەوتوتوترو بالاترا، ئلشكراکردوھ.

ماركسىزىم بەدابراوى سەيرى شۆرشى كۆمەلايەتى و كۆمەلگا و چىنەكانى نەكردوھ بەلكو لە ھەموو شۆرشىكداو لە چوار چىوھ مېژوويىيەكەيدا ناوھرۇكە كۆمەلايەتىيەكەى ئاشكراکردوھ، ئەويش بە لىتوئىژنەوھى سىروشتى ئەو كۆمەلگايەى كە شۆرشەكەى تىشدا ھەلگىرساوھو دىارى كىردنى پەيوەندىيە كۆمەلايەتىيە باوھكان (سائىد) و ھەھو پەيوەندىيانەى كەلەگەل چىنە كۆمەلايەتىيە تازەكاندا ھەلكشاوھ (صاعد) ناتەبابوو، ئەو چىنانەى كە نامانجيان بىياتنانى پەيوەندى كۆمەلايەتى نوى بووھ.

تىروانىنى ماركسىستى بۇ شۆرش لە جەوھەرتا، پىي وايە كە شۆرش دەربرى ئەو ناكۆكى (تناقض) يەيان ئەو نەگونجانەيە كەلە نيوان ھىزە بەرھەم ھىنەرە تازە پەيدابووھ ھەلكشاوھكاندا (صاعد) و پەيوەندىيە باوھكانى بەرھەم ھىناندا ھەيە _ وەبەلاى ماركسىزىمەوھ شۆرش رەوتىكى (نزعه) ئىرادەگەرى خەيالى (مثالى) ئەلقەيەكى شۆرشگىرى دابراو لە چىنە كۆمەلايەتىيەكان نى، كە خوازىارى ھەلگىرساندنى شۆرش بىت _

لىنن لە ئەيلوئى ۱۹۱۷ دەلى ((ئىمە دەزانىن ئەم رىگايە بەرھە كوى دەرراو چ چىنىكىش بەرھە ئەويمان دەبات بەلام ووردەكارىە پراكتىكى ماتىريالىەكان ئەو ئەزمونى ملىۇنى خەلك پىش وەخت لە پراكتىكى شۆرشگىرانەياندا سەلماندويانە))^(۱)

لە سۆنگەى ئەم راستىيەۋە تىروانىنى ماركىسىزىم بۇ چىن و تويژە كۆمەلايەتىيە جياۋازەكان لە روانگەى كارىگەرى رۇليانەۋە بوۋە لە پىرۇسىسى شۇرشىگىرىدا، چونكە جىگاۋ شويىنى ئەۋان _ لەكاركردن لە ميژوو لە دوا رۇژيش پەيوەستە بەو رۇليانەۋە كەلە شۇرشدا دەيىنين يان بەۋاتايەكى تر لە روانگەى كارىگەرى رۇليان لە پىرۇسەى ميژوويى شۇرشدا _ .

ۋەلەم چۈر چىۋەيەدا بوۋ كە بۇچوۋنى ماركىسىزىم لەبارەى بىزوتنەۋەى جوتيارى ۋەبەرژەۋەندىيان لە شۇرشە بۇرژۋازى و كرىكارىەكاندا دەرکەوت، ۋەسەر ئەنجام بىركردنەۋەى (تفكىر) ماركىسىتى دەربارەى رۇلى جوتياران و شويىنان لە پىرۇسەى شۇرشىگىرىدا گەلالەبوۋ.

بىركردنەۋەى ماركىسىتى بۇچوۋنى گىشتى خۇى دەربارەى جوتياران ۋەك بەشيك لە كىشەى زەۋى وزارى جوتياران دەبەستىيەۋە بە ھەلويسىتى گىشتىگىرى لەتىروانىنى كۇنكرىتى وگىشتىگىرى خۇى لەكىشەى زەۋى وزار و جوتياران تەماشادەكات، رەۋشى (ۋضع) كىشەى جوتياران لەرىچكەى شۇرشە بۇرژۋازى و سۇشبالىستى يەكاندا، ھەرۋەھاۋ جىگاۋ شويىنى ۋنەم كىشەيە لەچۈاچىۋەى ھەردوۋ كۆمەلگاي سەرمايەدارى و كۆمەلگاي سۇشبالىستى دا جياۋازە، كىشەى جوتيارو زەۋى لەجەۋەرى دا ۋەلەرەۋتى گەشەكردى ميژوۋى خۇيدا بىرتى يەلەكىشەى ((زەۋى و جوتيار)) ۋەپەيوەندى بەھىزى بەپەيوەندىيە ئابورى كۆمەلايەتى يەباۋەكانەۋە.

لەبىركردنەۋى ماركىسىستى دا كىشەى جوتياران تەنھا كىشەيەك نىيەۋ بەس ۋەتەنھا كىشەى جوتيارو زەۋى يان ۋەك كىشەى ((جوتيارو زەۋى)) كەھاۋشيوەبىت لە كۆمەلگا فىنۇدالى و سەرمايەدارى و سۇشبالىستى يەكاندا، بەلكو لە روانگەى جۇرى پەيوەندىيە باۋەكانى بەرھەم ھىنانەۋە سەيىرى دەرگىت، بەۋاتايەكى تر لە رۇانگەى جۇرى ئەۋ چەۋسانەۋەيەى لەسەريانەۋ ھەلويسىتى جوتياران بەرامبەرى، ۋەھەرۋەھا بەلەبەر چاۋگرتنى سىرووشتى چىنى

دەسلەتدارى ھەژمون گەرى باوى خاوەن دەسلەت و سامانەکاندا پاشان ھەلویستی ئەم چىنە بەرامبەر بە جوتياران.

وە لەبەر ئەوەیە ناتوانین بەدایراوى بەبى رەچاوكردنى ((كيشەى زەوى و زار)) لەھەمان كاتیشدا سروشتى مولكايەتى بەكەى لە كۆمەلدا سەيرى جوتياران بەكەين.

يەكەم: جوتياران و كيشە كشتوكاليەكان لە چوار چيوەى

شۆرشە بۆ رزوازی يەكاندا

كيشەى جوتياران لە چوارچيوەى كۆمەلگای فيئۆدالی و پەيوەندى يە دەربەگايەتى يەكاندا، ئەو پەيوەندى يانەى كە رەنگدانەوى رەوشى جوتيارانە لەو كۆمەلگايەدا، و دەست نیشانی ريگا چارەسەرى بۆرژوازيانەى كيشەكە دەكات، ئەويش ھەبوونی ئەو دۆخە ئابوورى يە بچووكە پەرش و بلاو ھە فراوانەى جوتيارانە، بەجۆرىك كە فيئۆدالەكان خۆيان زەويەكانى خۆيان بەرھەم ناھين، بەلكو ئەو جوتيارانە دەيكلن كە گریدراون بە زەويەكانەو، ھەروەھا جوتياران ئەو پارچە زەويانە دەيكلن كە يان بەتەواری مولكى خۆيانە، يان بەپىرى ریزەى سوودمەندى كارى تیدادەكەن، وە فيئۆدال، و مەخاتەدانەكان (النبلاء) بە شيوە گەليكى جياواز قازانجى فيئۆدالانە ((الربيع الأقطاعى)) دەبەن، كە يان لە شيوەى قازانجى كاش (ربيع نقدى) دايە يان عەينى يە، ياخود بەرامبەر بەكارکردنى لە پارچە زەوى يەكى تردا. ئەو پەيوەندى يەى كە ليرەدا لە نيوان جوتياران و فيئۆدالەكاندا ھەيە، پەيوەندى يەكى فيئۆدالی يە كە لە شيوەى دەسلەلاتى فيئۆدالەكاندا بەسەر زەوى و جوتياراندا، شيواز و شيوەى پەيوەندى يەكانى نيوان كۆيلە و خاوەن كۆيلەكان و ھەروەھا شيوەى مولكدارى يەكى مەرجدارى جوتياران بەسەر پارچە زەوى يەكدا لە خۆ دەگریت.

وە لەبەرەمبەر ئەم دۆخەدا كە فيئۆداليزم خولقاندوويەتى ريگا چارەى بۆرژوازی بۆ كيشەى جوتياران سەرى ھەلدا كە خۆى ((لە دروشمى زەوى ھى ئەو كەسەيە كە دەيكيلى)) دەتواند ئامانجى ئەم دروشمە دەست بەسەرگرتنى زەوى فيئۆدالەكان

و رزگار كىردى مولكدارىيەتى زەوىيە لە كۆت و پىۋەندە فېئودالىيەكان و ھەرۋەھا گۆرۈنۈشى مولكدارىيەتى مەرجدارى جوتيارانە بۇ مولكدارىيەتى بى مەرج، لەگەل دابەشكىردى زەوى ئاغايانى فېئودال بەسەر جوتياراندا، اتا لەناۋبردنى چىنى فېئودال. چەسپاندىنى مولكدارىيەتى تايىبەتى زەوى لەلايەن جوتيارانەۋە.

لە رووى جەۋھەرىيەۋە شۇرشەكانى بۇرژۋازى لەدژى فېئودالىيەم و مەملانىى چىنايەتى لە نيوان بۇرژۋازى و فېئودالىيەمدا پەنسىيە دابەشكىردى زەوى بەسەر جوتياراندا لىكەۋتەۋە ئەۋىش لە چۈر چىۋە سۈرۈپۈن و دوپات كىردنەۋە مولكدارىيەتى تايىبەتى و ۋە لەناۋبردنى پەيۋەندىيە فېئودالىيە رىگرەكان لەبەردەم كەلەكەى سەرمایە پەيۋەندىيەكانى بەرھەم ھىنانى سەرمایەدارىدا كەلەھەناۋى كۆمەلگى فېئودالىيە پەيۋەندىيە فېئودالىيەكاندا سەرى ھەلدەۋە.

بەلام ئەم دامالىنە (تجرىد) كۆمەلىك راستى گىرگ دەرىسارەى گەشەكىردى راستەقىنەى بۇرژۋازى و پەيۋەندى بە جوتيارانەۋە دەشارىتەۋە، لەبەر ئەۋەى شۇرشە بۇرژۋازىيەكان ھەمىشە سۈرۈشتى شۇرشىگىرىيان نەبۈۋە لە دژى فېئودالەكان ۋە ھەرۋەھا لەبەرامبەر چارەسەركىردى كىشەى زەوى و زارىشدا ھەمىشە سۈرۈشتىكى شۇرشىگىرانەى نەبۈۋە، لەبەر ئەۋەىيە كەدەرئەنجامە راستەقىنەكان جىاۋازن، ھەرۋەھا ھەل و مەرجى بابەتى كىشەى جوتياران لەھەل و مەرجە جىاۋازەكاندا، بەھۋى جىاۋازى سۈرۈشتى شۇرشە بۇرژۋازىيەكانەۋە جىاۋازە.

شۇرشە بۇرژۋازىيەكان لەئان و ساتى مېژۋىيەدا ھەلگىرساۋ ۋە سەردەمىكى مېژۋى تەۋاۋيان داگىر كىردۈۋە ھەر لەسەدەى شانزەۋە ھەتا سەدەى نۆزدە سەردەى زىچىرەيەكى تەۋاۋ لە بزۈتنەۋە كۆمەلايەتىيەكان كە نەگۈران بە شۇرشى كۆمەلايەتى سەركەۋتۈۋ، لەۋ قۇناغەدا بزۈتنەۋە راپەرىنە جوتيارىيەكان ... ئىنگىلتەرە ۋە فرەنساۋ رووسىاۋ ئەلمانىاى گىرتبۇۋە.

ئەنگلس يەكەم كەس بوو كەلە دوو توى كىتېبى ((شەرى جوتياران لە ئەلمانىادا)) لىتۇژىنەۋەى لەسەر رەگ و رىشەى چىنايەتى بىزوتنەۋەى رىفۇرمى ئاينى (ھركە الاصلاح الدينى) و شەرى جوتياران لە ئەلمانىادا كىرد، ئەنگلس ئەو راستىيەى ئاشكرا كىرد كە پۇشېنى بەرگى لاھوتى بەبەرى مەلمانى فەكرى و سىياسىيەكانى ئەوكاتەدا پەيوەستە بە ئاستى پەيوەندىيە كۆمەلايەتىيەكانى ئەو رۇژانەۋە، واتە رووداۋەكانى سالى ۱۵۲۵ زايىنى، ھەرۋەھا ئەنگلس ھۆكارەكانى شەكستى جوتيارانى لە شەرەكانى سەدەى شانزەدا شى كىردەۋە لەم بارەيەۋە دەلى: كەھۆكارى سەرەكى خىانەتى گەۋرەى تويۇزى بازىرگانى ئەلمانى بوو، ئەنگلس واى دەبىنى كە بازىرگانەكان چىنى بىرژوازىن لە رەۋەندى پىكھاتندا، ۋەبىزوتنەۋەى رىفۇرمىستى و شەرەكانى جوتياران بىرېتىن لە شۇرشە بۇرژوازىيە سەرەتايىيەكان و ناۋى ئۇنا بە شۇرشى بۇرژوازى ژمارە يەك، ئەنگلس ئەۋەشى روون كىردەۋە كەلە شۇرشە سەرەتايىيەكانى بۇرژوازىدا بازىرگانەكان ھىزى سەرەكى نەبوون بەلكو ھىزى سەرەكى لە جوتياران و ھەژارانى ناۋشارەكان پىكھاتبوو، بەلام سىروشتى بۇرژوازىيە شەرى جوتياران لە روۋى بابەتىيەۋە ئەۋەندەى پەيوەندى بەناۋەروكى ئەو داۋاكارىيەتە كە دژە فىئۇدالىيەۋەبوۋكە لەلايەن جوتيارانى شۇرشىگىرەۋە فۇرمۇلە كىرابوو، ھىندە پەيوەندى بەبەشدارى كىردنى بازىرگانەكانەۋە نەبوو لە شەرەكەدا پاشان ئەنگلس ھەلسەنگاندنىكى زۇربەنرخ دەربارەى ئەو شەرەنە پىشكەش دەكات كاتى دەلى: ئۇنا نەخىر بازىرگانەكان ۋەكو جوتياران و خەلكى عەۋام نەيان تۋانى يەك بىگرن و ھەستى بە ئەنجام دائى كارىكى نەتەۋەىيى (قومى) رىكخراۋ.

مەبەستى ئەنگلس لە نووسىنى ئەم كىتېبە لەپال كۆمەلىك مەسەلەى تىردا دوۋپات كىردنەۋەى راستى ئاراستە شۇرشىگىرەكانى جوتياران و جىاۋازىيەنى لەگەل نەيارە (معارضة) بازىرگانەكان و مىرەكان ئەۋانەى خىانەتبان لە شۇرش كىرد^(۲).

كەواتە بە پىشت بەستىن بەو راستىيانەى كەلەسەرەودا ھاتوۋە، دەبىن كە شۇرشەكانى بۇرژوازى، و پرۇسەكانى گۈيزانەو لەپەيوەندى يەكانى بەرھەم ھىنانى فېئۇداليەو بۇ پەيوەندى يەكانى بەرھەم ھىنانى سەرمایەدارى سەرئەنجام رىگاچارەيەكى بۇرژوازانەى كىشەى جوتيارانى لى كەوتەو، كە جوتياران لە رەوشى كۆيلە بوونىكى فېئۇداليانەو گۇران بۇ مولكدارىەتتىكى بچووكى زەوى كەبە ھۆى زۇرى ژمارەيانەو، خەسلەتتىكى جياوازيان وەرگرت، كەسەرئەنجام ھىشتنەو بەردەوامى پيدانى كىشەى جوتيارانى لە كۆمەلگاي سەرمایەدارى ھاوچەرخ دا بەرھەم ھىنا، سەرەراى گواستنەوۋى چەندەھا بەشيان بۇ نيو رىزى كرىكارانى پىشەسازى سەرەراى خۇبە دوورگرتنى خودى جوتياران، لە كارىگەرى يەكانى پىشەسازى لەترسى تۋانەوۋى يەكجارى، ئىنجا ئەو كتېيانەى كەسەر بە ھىلى ماركسىستىن ھەستان بە دىارى كىردن و دەرختىنى مىكانىزەمەكانى ئەو گۇرانەو ناساندنى شۇرشى جوتياران تىايدا، بە شىوۋى چەند بەشيكى شۇرشىگىرى جوتياران لەگەل چەند بەشيكى بۇرژوازى تىردا، ھەرۋەھا بەووردى پرۇسەكانى گۇرانى فېئۇدانى بۇ مولكدارىتى تاكە كەس (فردى) سەرمایەدارى كە بەھۆى پرۇسەكانى دەستت بەسەرگرتن و دابەشكردنى زەوى يەو، كەناوەرۋكى دروشمى زەوى ھى ئەوكەسەيە كەدەيكىلى و واتە بۇرژوازى، دىارى كىرد.

دوۋەم: جوتياران و كىشە كىشتەكالىەكان

لە ھزرى ماركسىستىدا

لە چاخى (عصن) دەسلەتى سەرمایەدارىدا لە ئەورۇپا، كىشەى جوتيارى لە چوار چىوہيەكى تازەدا بەردەوام بوو، واتە جوتياران مانەوۋە بەردەوام بوون، ھەر لەو كاتەشدا پەيوەندى يەكانى سەرمایەدارى وورده وورده خۇى خزاندىبوو ناور نابوورى كىشتوكالىەو كەببوو ھۆى دروست بوونى چەندەھا جۇر لە جياوازى لە نىوان رىزى جوتياراندا، ھەرۋەھا لەھەمان كاتىشدا بۇرژوازى يەكى ئەورۇپى لە

فەرەنساۋ ئەلمانىيا ۋولئاتانى تىرىششدا، لە ھەۋلى بەتەۋاۋەتى دەستگرتن بوون بەسەر دەسەلاتدا، كەببەۋەۋى بەرھەم ھىنانى چەندەھا شىۋازى جۆرپە جۆر _ لە شۆرشە سىياسى ۋ كودەتا سەربازىيەكان لەۋكاتەدا گۆرانى سەرەكى كەلەسەر تابلۇى مەلمانىي چىنايەتى دەرگەۋتېۋو، سەرھەلدانى راپەرىنە كرىكارىيەكانى ناۋەرەستى سەدەى نۆزدەۋ نىۋەى دوۋەمى ھەمان سەدەۋبوون، لەۋكاتەدا كىتېبە سۆشىيالىستىيەكانى ماركس ۋ ئەنگلس ھاتىۋونە بەرھەم _ سەرەراى بەشدارى ئەۋان ۋ سەرگىدە سۆشىيالىستىيەكانى تر لە شۆرشەكانى ئەۋ تافەدا.

لەۋكاتە بەدۋاۋە ھەلوئىستى ماركسىستى دەرپارەى جوتىياران لەخۆىندنەۋەى رووداۋەمىژۋوئىيەكانەۋە ھەلنە دەھىنجرا، ياخود لەدەست نىشان كىردنى ئەۋ رووداۋانەۋ پاشان لىدوان لەسەرى ۋ ئىنجا بەدەست ھىنانى دەرئەنجامى تايىبەتى بەشۆرشە بۆرژۋازى ۋ جۋوتىيارى يەكانى دژ بە فىئودائىزم.

ئەۋكاتە كىشەى كىشتوكالى بەشىۋەيەكى گىشتى ئاسۋكەى لە ئاسۋيەكى بۆرژۋازىيەنى دژى فىئودالى ۋ پەيۋەندىيەكانى بەرھەم ھىنانى فىئودالىيەۋە، گۆرابوۋ بەئاسۋيەكى سۆشىيالىستى دژ بەبۆرژۋازى، بەلام گۆزانەۋەى كىشە جۋوتىيارى يەكان ۋەك كىشەيەك، لەبەرنامەى تۆيزە جىاۋازەكانى بىرژۋازى يە ۋە بۇناۋ بەرنامەى حىزبە كرىكارى يە شۆرشگىرەكان، مەسەلەيەكى ھەروا ئاسان نەبوۋ، چۈنكە جىهان بەتەنھا لەئەلمانىيا ۋ فەرەنساۋ بەرىتانىيا پىك نەھاتۋە، بەلكو جىهان دىرژ بوونەۋەيەكى جۇگرافىيە كە ۋولئاتانى جىاۋاز لەروۋى ئاستەكانى گەشەسەندەۋە لەخۆدەگرى كەلەرۋى بىناتى رژىمە كۆمەلايەتىيەكانەۋە جىاۋازن، كەسەرەنجام بەماناى جىاۋازىيان لەروۋى پىكھاتەى شاپۋورى ۋ كۆمەلايەتىيەۋە دەگرىتەۋە.

لەھەمان كات ۋ دىزخى مىژۋوئىيەدا، ئەۋقوتابخانەۋ كۆمەلە سۆشىيالىستىيەنى كەلەژىر كارىگەرى چەندەھا رەنگى جىاۋازى سەر تابلۇى چىنايەتى ئەۋ كاتەدابوون، بەتايىبەتى ئەۋھىلە فەكرىيەنىيەن كەھەلقولۋى جىگاۋ شۆزىنى چىنايەتى

بۇرژوازى بچووك بوون، بەردەوام رىگىرى و بەربەستىيان لەرووى فكىرى شۇرشىگىرى و دەرفەتەكانى كارىگەرى دانان لەسەر پىرۇلىتارىيائى تازە پىكھاتوو، بۇماركسىزىم دروست دەكرد.

لەبەرامبەر ئەمەدا، ماركس و ئەنگىلس تائەو پەرى رادە گىرنگىيان ئەدا بەدىارى كىردن و شىكل پىدانى ھىلى ياخود رەوتى پىرۇلىتارىيائى شۇرشىگىرو رىزگار كىردنى لەو ھەم و خەيالاتى ئەوگروپ و كۆمەلانەى كەدەر برونۆينەرى ھىلى سۇشئالىستى يەكسانىخواز ((اشتراكىة المساواة)) بوون، لەمەسەلەى مولكدارىتى دا، سەرەراى سۇشئالىستە خەيالىيەكانى تر، و ئەمەش زۆربەرۇشنى لەمانفىستى كۆمۇنىستىدا دەركەوت، و لەژىر ناوئىشانى سۇشئالىزىمى بۇرژوازى بچووكدا، ماركس و ئەنگىلس ئاوا دەنووسن: ((... لەوولات گەلپكى وەك فەرەنسادا كەجوتىياران زىاتر لەنيوہى دانىشتوان پىك دەھىنن، شتىكى سىروشىتى بووئەو ئووسەرئەنى كەلەرىزى پىرۇلىتارىيادا راوہستان دژ بەبۇرژوازى. لەرەخنەگرتن دا لەسەردەمى بۇرژوازى - پىوہرەكانى جوتىيارانى بچووك و بۇرژوازى بچووك بەكاربەھىنن، وە ھەر لەم گۆشە نىگايەى چىنە ناوہندەكانىشەوہ بەرگىرى لە پىرۇلىتارىيا دەكەن بەم شىوہىيە سۇشئالىزىمى بۇرژوازى بچووك پەيدابوو، وەك لە لوتكەى ھەردەمى ئەم قوتابخانەيەدا ((سىسمۇندى)) راوہستاوہ نەك تەنھا لە فەرەنسادا بەلكو لە ئىنگلترەشدا^(۵).

ئەم قوتابخانە (مدرسە) سۇشئالىستىيە بەھىكمەتىكى گەورەوہ چارەسەرى ناتەبايەكانى ھەل و مەرجى بەرھەم ھىنانى ھاوچەرخ، وەبىيانوہەكانى ئابوورى ناسە دوورووہەكانى ئاشكرا كىردوہ بەشىوہىيەكى وا دەمكوت كەر كەجەدەل ھەلنەگىرى ، سەرەنجام مەترسىيەكانى بەكارھىنانى ئامىرو دابەشكىردنى كارو كۆبونەوہى سەرمايەو زەوى لەدەستى ژمارەيەكى كەمداو ... وەمال وىرانى حەتمى بۇرژوازى بچووك و جوتىياران و ئاومىدىو دامارى پىرۇلىتارىياو ئانارشىزىمى بەرھەم ھىنان، وەجىياوازى لە رادەبەدەر لەدابەش كىردنى ساماندا و شەرى مال وىران كەرى پىشەسازى لە نيوان نەتەوہەكاندا، وەھەل وەشانەوہى داب و نەرىتە ئەخلاقىيەكانى

پيشوو، وە پەيوەندى يە خىزانى يەكانى پيشوو، وەنەتە وەكانى پيشوو يە روون كرده وە (۶).

بەلام لە دريژەى قسەكانياندا دەلين: ((لەگەل ئەوەشدا ئەم سۆشيا لىزمە لە رووى ئىجابى يەوە دەيەوى يان ھۆيەكانى بەرھەم ھىنان و ئال و گۆرو لەگەل ئەوانىشدا پەيوەندى يەكۆنەكانى مولكدارىتى و كۆمەلگەى كۆن بگريتەو، وەيان دەيەوى ھۆيەكانى بەرھەم ھىنان و ئال و گۆرى ھاوچەرخ پخاتە نيو چوارچىوەى ئەو پەيوەندى يە مولكدارى يە كۆنانەى كەئەم پەيوەندى يە تازە يە ھەلىتە كاندو، كە دەبوایە لەلایەن ئەم ھۆيانەو ھەر ھەلتە كيندرايە، وە لە ھەردوو حالەتە كەدا ئەم سۆشيا لىزمە، ھەم خەيالى يەو ھەم كۆنە پەرەستىشە. وە تىكرای ھوكمەكانى كۆراوەيى ياخود بەيەك گرتوويى ئەمە يە. سىستەمى تايە فەگەرى ((طوائف)) بۆ پيشە سازى و پەيوەندى يەكانى باوك سالارى بۆ كشتوكال (۷).

و لەو ھەل و مەرجە شۆرشگىرى يە ھەلكشاو ەدا، ماركس و ئەنگلس خەرىكى بنىاتنانى ھىلى مەملانىى نيوان پرۆليتارىا و بۆرژوازى بوون، بەو پىودانگەى كە تاكە ھىلى مەملانىى گونجاو ە (مەنسىم) تاكۆتايى، لە بەرئەو ەى پرۆليتارىا چىنىكى تازە پىكھاتووى ھەلكشاو ە كە لەگەل ھەموو پيشكە و تنىكى سەرمایەدارى پيشە سازى دا رىزەكانى بەھىزو بەر فراوان دەبىت، لەكاتى كدا ئەو چىنە ناو ەندى يانەى كە پاشماو ەى سىستەمە كەى پيشوو تەرن، لەگەل گەشەى پيشە سازى گەورەدا لەنيو دەچن، بىرۆكەى لەناو بردن و سەرىنەو ەى پاش ماو ەكانى سىستەمى پيشوو بەتەواوى زال بوو بەسەر بىر كەردنەو ە (تەفكىرى) ماركسىتى بەرھەم ھىنى مانفىستى كۆمۇنىستەدا، لەبەر ئەو ەيە كە دەبىن لەو ەلامى ئەوانەى كە تانە لەكۆمۇنىستەكان ئەدەن لەبەر ئەو ەى خوازىارى ھەلو ەشان دەو ەى مولكدارىتى تاكە كە سىين (شخصى) زۆر بەرۆشنى و ئىبراوانە دەلى: تانەى ئەو ە لە ئىمەى كۆمۇنىست دەدەن كە ئىمە ئارەزووى ھەلو ەشانەو ەى مافى مولكدارىتى تاكە كەس (شخصى) بەرھەمەكانى كارى مەرقى تاكە كە سىيمان

ھەيە، ۋە دەلىن ئەم مولكدارىتى يە بنەماي ھەموو نازادى يە تاكەكەسى (شەخسى) ۋە چالاكى يە كان و سەربەخۇي يە.

مولكدارىتى تاكەكەسى بەرھەمى كارو رەنجى تاكەكەسى يە! ئايا بەمە مەبەستى مولكدارىتى پېشەگەرى بچووك و جووتيارى بچووكە كەنەۋە جۇرىكە لە جۆرەكانى مولكدارىتى پېش مولكدارىتى بۇرژوازى؟ پېويست بە ھەلوەشانەۋەى ئەم مولكدارىتى يە ناكات. چونكە پېشترگەشەى پشەسازى تارادەيەكى باش لەناوى بردوۋە، ۋە بەردەوامىش رۇژانە لەناوى دەبات^(۸).

پرۇسەى تېكشكاندن و لەناوبردى ئەم تويزانە ۋە مولكدارىتى يە كانيان نامانجى ماركسىزم نى يە، كەۋاتە پرسىياري لەبارەۋە مەكە، بەلكو بەرپرسىياريلى لەناوبردىن يان ئەكەۋىتە ئەستۇى سەرمایەدارى كەنەم مولكدارىتى يە يان لەناوبردو، ئەۋەتا رۇژانەش بەردەوام لەناوى دەبات.

بەلام ئەم خەتە كاتى دەگاتە مەۋداى خۇي، كە لە تاوانبار كىردى سەرمایەدارى و رېسوا كىردى بېرۋاۋەرى سۇشېالىستە كۆنەپەرەستەكانەۋە دەگۈيزىنەۋە بۇ ((تاوانبار)) كىردى خودى ئەو چىن و تويزە ناۋەندىيانەۋە نېشان دانىان ۋەك چىن و تويز گەلىكى كۆنەپەرەست (۱۱)

مانفېست دەلى:

((... لە نيوان ھەموو ئەۋ چىنانەى كەئىستا رووبە روى بۇرژوازى ۋە ستاۋنەتەۋە، تەنھا چىنىك لە نيوياندا كەبەرەستى شۇرشگىرىيىت بۇرۇلتارىيائە، ھەموو چىنەكانى تر لەگەل گەشە كىردى پېشەسازى دا تىك دەشكىن ۋەدەكەون، بەلام بۇرۇلتارىيا بە پېچەۋانەى ئەۋ چىنانەۋە، باشترىن بەرھەمى ئەۋ پېشەسازى يە، تويزە ناۋەندكان، لەسەنەتكارە بچووكەكان و دوكاندارو پېشەگەرۋ جوتياران، لە پىناۋ پاراستنى گىيانى خۇياندا شەر لەگەل بۇرژوازى دا دەكەن. بەۋ سېفەتەى كەسەر بە چىنى ناۋەندىن، كەۋاتە ئەمانە شۇرشگىرىن، بەلكو خۇپارىزن ((محافظة))، تەننەت لە خۇپارىزەكانىش لەولاترن، و

ئەمانە كۆنەپەرەستىن، ئەمانە خوازىارى ئىۋەن كە ئاراستەى مىژۋو پىچەۋانە بىتەۋە رەۋرەۋەى گەشەكردن بەرەۋ دواۋە بگەرەتەۋە^(۱).

دەقىكى سەرەنچ راكىشەۋ پىۋىستى بە راشەكردنىكى زانستى ھەيە، ئەۋە كەۋا گەشەكردنى پىشەسازى جىگاۋ رۇلى پرۇلىتارىيا مەزن دەكات و لەھەمان كاتىشدا دەبىتە ھۇى لەناۋبەردنى پىشەگەرانى بچووك و جوتىاران خالىكى رۇشنە لەچۋار چىۋەى دىارىكردنى پرۇسەكانى گەشەكردنى سەرمايەدارىدايە بەلام ئايا دەتۋانن ئەم دەقە بگەينە بنەماى ھەلوىستىكى ماركسىستى لەسەر جوتىاران و پىشەگەران؟ كەھەندىك ناۋەھى دادەنن.

لە راستىدا ماركس لىرەدا باسى لە مەملانىى ھەمىشەيىۋ لە ئاشتى نەھاتۋوى نىۋان پرۇلىتارىياۋ بۇرژۋازى دەكات، باس لە روۋبوروۋنەۋەى، تا سەرۋ ناكۇتاي پرۇلىتارىيادادەكات لە دژى بۇرژۋازى كەپاساۋى قولى خۇى لاي پرۇلىتارىيا، لەۋ راستىيەۋە ھەلدەھىنجى كە پرۇلىتارىيا گۇرھەلكەنانى بۇرژۋازىن، ئەۋ روۋبەرۋ بونەۋە شۇرشىگىرانەى كە پاساۋى قولى بە ھەمان رادەى پرۇلىتارىيا لە لايەن تۋىزەكانى ناۋەندەۋە كەلە جوتىاران و پىشەگەران پىك دىن، نىيە. ماركس و ئەنگلس لەۋكاتەدا خەرىكى دانانى يەكەم تىكسىتى ماركسىستى تەۋاۋ ۋەھەلەين بوون لەبارەى شۇرشى پرۇلىتارىياۋ، بەتايبەتى قامكىان دەخستەسەر لايەنە جەۋھەرىەكان، ھەرۋەك لە ناۋنىشانى بەشەكانى مانفىستدا بەرونى دىارە، لەۋكاتەدا گەفتوگۇ لەبارەى كىشەى جوتىارانەۋە لەگۇرىدانەبوۋ، ھەتا قەسەش لەبارەى رەۋشى ياخود دۋارۇژى جوتىارانەۋە لەسايەى شۇرشى پرۇلىتارىيادا نەدەكرا، تەنھا بە شىۋەيەكى گشتىنەبىت كەلەبارەى پرۇلىتارىياى شۇرشىگىر لەبەرژەۋەندى زۇربەى ھەرە زۇرى خەلكدا يان لە لەناۋبەردنى ناكۇكىيەكانى نىۋان چىنەكانى ناۋ نەتەۋەدا نەبۋايە نەدەكرا... ھەتد^(۱).

يان لە كاتى راگەياندىنى پىشتىگىرى مانىفىست لەۋ حىزبە لە پۇلندە كەلەسەر پىۋىستى بەرپاكردنى شۇرشىكى كىشتوۋكالى، ۋەك پىش مەرجىكى سەرەكى

رەزىگارنى نىشىتمەن، ۋە لە كاتى قىسەردن لەسەر پىشتىگىرى كۆردى كۆمۇنىستەكان ھەمۇو بىزوتنەۋەيەكى شۆرشىگىرى ئىشى ھەل ۋە مەرجى كۆمەلەيەتى ۋە سىياسىي بالادەست، جا لەھەركات ۋە شۆينىكىدايىت ^(۱۱).

لە پىشەكى چاپى ئىنگلىزى مانفىستدا كە لەسالى ۱۸۸۸ دا دەرىچە، ئەنگىلس دەلى: ئەو بىرۆكە سەرەكىيە كە ناۋكى پىكەينەرى مانفىستە لەبەرھەم ھىنانى ماركسە، ئەم بىرۆكەيە ۋە دەپىنى كە لە ھەمۇو سەردەمىكى مېژوۋى دا سىستىمى بەرھەم ھىنانى ئابوۋرى ۋە ئال ۋگۆرى باۋ بەشىۋەيەكى ھەتمى دەپىتە بىنەماي رىكخستنى كۆمەلەيەتتىش، ئەو بىنەما سەرەكىيە يانە پىك دەھىنن كەتەنھا بەھۆى ئەۋانەۋە دەكرى شىرۆقىي فېربوۋنى سىياسىي ۋە فەكرى ئەو سەردەمەي پىبەكرى، ۋە لە سۆنگەي ئەۋە _ لە ساتە ۋەختى ھەلۋەشاندىنەۋەي كۆمەلگەي سەرەتايى ۋە پەيداۋوۋنى مولكدارىتى زەۋىيەۋە _ سەرتاپا مېژوۋى رەگەزى بەشەرى مېژوۋى مەملەنىي چىنايەتىيە، ۋە مېژوۋى ئەم مەملەنىي چىنايەتىيە زىجىرەيەكى لە گۆران ۋە گەشەسەندەنەكان پىكەينەۋە كەگەيشتۆتە قۇناغىك كە پىرۆلىتارىيا ناتوانى رەزىگارنى خۆي بەدەست بەپىنى، تاتەۋاۋى كۆمەلگە رەزىگار نەكات لە ھەمۇو جۆرەكانى روتاندەنەۋە ۋە سەتم ۋە جىۋاۋزى چىنايەتىيە ۋە مەملەنىي چىنايەتىيە ^(۱۲).

لەھەمان پىشەكى دا ئەنگىلس بە پىشت بەستىن بەۋ پىشەكىيە كە لەگەل ماركسدا بۇ چاپى ئەلمانى سالى ۱۸۷۲ يان نوۋسىۋە، دىرېژەي پىدەدات ۋە دەلى: سەرەراي ناستى گۆرانەكانى ھەل ۋە مەرجەكان لەماۋەي بىست ۋە پىنج سالى رابىردوۋدا، ھىشتا ئەۋ پىرەنسىبەگىشتىيەنى كە مانفىستى كۆمۇنىستى لەسەر بىنات نراۋە _ بە شىۋەيەكى گىشتى _ راستى ۋە دوستى خۇيان ھەر ۋەكو دىۋىنى، لەم رۆژەشدا پاراستوۋە، رەنگە لىرەۋ لەۋى پىۋىست بەدەستكارى ھەندى شى كۆردەنەۋە بىكرى، ھەرۋەھا لە دىرېژەي قىسەكانى دا دەلى: پەيرەۋ كۆردى پىراكتىكانەي ئەم پىرەنسىپانە _ ھەرۋەكو مانفىست خۇيشى دەلى _ لەھەركات ۋە شۆينىكىدا پەيۋەستە بەھەل ۋە مەرجى مېژوۋىي ئەۋ سەردەمەۋە. ۋە پاش ئەۋەي كە

ھەندى تىببىنى دەربارەى ئەورى و شوپنە شۆرشگىرىانەى كەلە مانىفىستدا باس كراو دەخاتە روو، لەگەن ھەندى سەرنج و تىببىنى لەسەر بەشى چوارەم ئەنگلس دەلى: بەلام سەرەراى ھەموو ئەوانە مانىفىست بوو بە ((بەلگە نامەيەكى مېژووى)) مافى گۆرىنيمان نىيە^(۱۳).

لە پېشەكى چاپى تازەى كىتېبى ((شەرى جوتياران لە ئەلمانىا))دا سالى ۱۸۷۰ ئەنگلس نووسىويەتى، بەئاشكرا ھەست بە خۆسەپاندى كېشەكانى جوتياران بەسەر بېر كىردنەوەى ماركسىستىدا دەكرى، ئەنگلس لەو پېشەكى يەدا باس لەو ناكۆكى يە قولە دەكات، كەلەنيوان لايەنگرانى مۆلكدارىتى تايبەتى زەوى و نوپنەرانى سۆشئاللىزىمى زانستى كەلە كۆنگرەى (بال)ى ئەنتەرناسىئونالىستى كرىكارىدا رووىدا، ئەم كۆنگرەيە بەدەركردنى بىرارىك دەربارەى چەسپاندى مۆلكدارىتى گىشتى زەوى يەو كۆتاي بەكارەكانى ھىنا. ئەم كۆنگرەيە وى دەپىنى كەبەھۆى پەسەند كىردنى ئەو بىرارهو تەوانىوتى ئامانجىكى پراكتىكى و گىرنگ پېشئارىكات كەزەمىنەى پىكھاتنى ھاوپەيمانىتەيەكى راستەقىنەى نيوان چىنى كرىكارو جوتيارانى زەحمەتكىش دەرەخسىنى، لەم كۆنگرەيەدا لە نيوان ھەندىك لە ماركسىستەكاندا رايەكى واسەرى ھەلدا كە دەلى: نابىت ئەم بىراره بەسەر ئەو وولاتانەدا بەسەپىنرى كە مۆلكدارىتى بچووكى زەوى جوتيارانى تىدا بلاو، وئەو بوو ھۆى ئەو كەوا لە ئەنگلس بكات، لە پېشەكى كىتېبەكىدا بە راشكاوى و ئاشكرا ئەو ھەلوپستە دەرېرى كە پىويستە لەسەر حىزبى پرۆلىتارىيە ئەلمانى لەبەرامبەر جوتياراندا وەرىبگىرى.

و ئەنگلس دەلى: پىويستە لەبەرامبەر توپىژە جىاوازەكانى جوتياراندا ھەلوپستى جىاواز وەرىبگىرى، وەروونى كىردەو كە چەندەھا توپىژى جوتيارى ھەيە كەدەكرى بەھەر ھۆيەكەو ھېت وەكو ھاوپەيمانى پرۆلىتارىيە سەيرى بىكرىت، و ئەو جوتيارە گەورانەش كەبەرى رەنجى جوتيارانى تىرە تالان دەبەن خستە پال بۆرژوازى يەو، وەووتى: جوتيارانى ھەژار يان بچووك نابىت بە ھىچ شىوہەك

چارهروانى رزگار بوون بكن، تهنه له سهر دهستى پروليتاريادا نه بيت، ههروهه نهنگلس جووتياران به سهر چهند تويژ (فنه) يكاد دابهش كرد.

كه بریتین، لهو جووتيارانهى كه له سايهى دهره به گايه تى دا كار ده كهن، وه نهو جووتيارانهى كه زهوى به كرى دهگرن و دهچينن، وه نهو جووتيارانهى كه خاوهنى پارچه يه كى بچووكى زهوين، نهنگلس شوينيكى تايبه تى بو كريكارانى كشتوكالى داناوه، وه دهلى: نهوانه ناتوانن خويان لهو داماربه رزگار بكن، مهگه ر تهنه كاتيك كه نهو زهوى يه كى كه كارى له سهر دهكهن له مولكدارى تى تايبه تى فيئوداله كان و خاوهن زهوى يه گه و ره كان بسه نريته وه و بگوردرى ت به مولكدارى تى يه كى گشتى كه كومه له ههروهه مزى يه كانى كريكارانى كشتوكالى نركى وه بهر هينانيان ((الاستمار)) بگرنه نهستو بو بهرزه وه ندى و حسابى گشتى هه موويان، ههروهه نهنگلس لهو پيشه كى يه دا واده بينى كه تويژى بچووكى جووتياران و كريكارانى كشتوكالى ههروهه يمانه سه ره كى يه كانى پروليتاريائى پيشه سازى پيكده هينن.

سيهه م: جووتياران و كيشه كشتوكاليه كان

له شوژنى زهوسى دا



W. J. B. (Handwritten signature)

لينن له راپورتى كيدا كه له سالى ۱۹۱۹ دا نووسيوه تى، زور به ئىجابى كتيبيكى كارل كاوتسكى له سهر كيشه كشتوكالى هه لده سه نگينى، ودهلى كاوتسكى له قوناغى كيدا نه م كتيبه ي نووسيوه كه ريبازى ماركسى به باشى به خوينه ران نه ناسان، وه نهو كاوتسكى وهك پسپوژيكى بوارى كشتوكالى ناسراوه و قسه ي نهو لهو بواره دا يه ك لاي كه ره وه يه و گومان هه لئاگرى، ههروهه لينن دهلى: كاوتسكى له

كتىبەكەى دا لەبارەى پەرىنەوہ لەسەرمايەدارىيەوہ بۇ سۆشئىالىزم دەلى: پىويستە لەسەر حىزبە سۆشئىالىستىيەكان كەوا لەجەماوهرى جووتياران بكنە كە ھەلوئىستى بى لايەنىيان ھەبىت، واتە جووتياران بى لايەن بكرى لەم مەملانىى نيوان پىرۇلىتارىياو بۇرژوازى دا، وە جووتياران نەتوانن يارمەتىيەكى كارىگەر پىشكەش بە بۇرژوازى بكنە لە دژى ئىمە، وە لىنن لە راپۇرتەكەى دا دەلى: لەو ماوہ درىژەدا كە بۇرژوازى تىسى دا دەسەلاتى بە دەستەوہيە، جووتياران پشتگىرى دەسەلاتى بۇرژوازىيانكردوہ، وەلە رىزى بۇرژوازى دا وەستاون، وە لىنن دەلى: ئەو شتىكى روونە ئەگەر بروانن بۇرژوازى چەندە بەھىزە لە رووى ئابوورىيەوہ، وەچەند ئامرازى سياسى ھەيە بۇ سەقام گىركردنى دەسەلاتەكەى، وەناتوانن چاوهرى ئەوہيەن كە جووتيارانى چىنى نارەند بەخىرايى بىنە پالمانەوہ، بەلام ئەگەر سياسەتىكى دروستمان گرتەبەر، ئەوا ئەم دلە راوكى يانە پاش ماوہيەك نامىنى، ئەو كاتە جووتياران دەتوانن بە ئىمەوہ پەيوەست بىن^(۱).

لىنن لە چوار چىوہى كۆبەندكردنى ھەلوئىستى ماركسىزم دا لەمەر كىشەى جووتياران لە سالى ۱۹۱۹ دا، پشت بە ھەلوئىستىكى ئەنگلس دەبەستى كەلە سالى ۱۸۹۴ دا لە دوو تويى كتىبى ((كىشە كشتوكالىەكان لە ئەلمانىاو فەرەنسادا)) خستويەتە روو، لىنن دەلى: ئەنگلس كەلەگەل ماركس دا بنەماكانى ماركسىزمى زانستىيان داناوہ، واتە ئەو بنەماكانى ئەو رىبازەى كەبەبەردەوامى سەرچاوہى فكرى ئىمەيە بەتايبەتى لەسەر رووبەندى شۆرش دا، پىشتر جووتيارانى دابەشكردبوو بەسەر تويزى بچووكى جووتياران، وەتويزى ناوہندو گەورە، وە لىنن دەلى: ئەو دابەشكردنە تاكو ئىستاش بەسەر واقع دا دەچەسپى واقعى ۱۹۱۹_ لە زۆربەى وولاتانى ئەوروپايى دا، پاشان رايەكى ئەنگلس دىنيتەوہ كە دەلى: لەوانەيە پىويست نەكات پەنا بپەينە بەر توندو تىزى_ لە ھەموو شوئىكدا_ ھەتا بەرامبەر جووتيارانى گەورە، بەلام ئەگەرى پەنابردنمان بۇ توندو تىزى رۇژىك لە رۇژاندا دژى تويزى ناوہندى جووتياران ((تويزى بچووكى

جووتياران دوستى ئىمەن)) ئەو بىرۆكەيە بەھىچ شىۋەيەك لەلايەن ھىچ سۇسىيالىستىكى عاقلەۋە بىرى ئى نەكراۋەتەۋە. لىنن لە درىژەي قەسەكانى دا دەلى: ئەمە ئەو راستىيەبوو كە ئەنگلس لە سالى ۱۸۹۴ دا، واتە پىش مردنى بە سالىك قەسە لەسەر كەرد، ئەو كاتەي كە كىشەي جووتياران خرابوۋە ژىر لىتۇژىنەۋە^(۱۷).

ۋە پىشت بەۋگۆشە نىگايەي كەۋەك راستىيەكى تيورى ھەموومان لەسەرى كۆكىن، ۋە لەبەر ئەۋەي ھەندىك كەس زۆر لەبىرى دەكەن، لىنن ئەركەكانى بەم جۆرە دىارى دەكات: ((ئەركى سەر شانمان لەبەرامبەر خاۋەن مولكە گەرەكان و سەرمایەداراندا))، برىتىيە لە دەست بەسەراگرتنى مولكەكانىان بەتەۋاۋەتى. بەلام ئىمە بە ھىچ شىۋەيەك پەننا ئابەين بۇ تۈۋندۈ تىژى لە دژى جووتيارانى ناۋەند، ۋە ھەتا ئەۋەي پەيوەندى بە جووتيارانى دەۋلەندىشەۋە ھەيە، ئىمە ھىندەي پەروشى ۋە لامدانەۋەي بانگەۋازى بۇرژۋازىن ھىندە پەروشى ئەۋانن. ئىمە نالىن: دەست بەسەراگرتنى بەھاي مولكەكانى جووتيارە دەۋلەمەندەكان و كۆلكەكان، ئەم جياكردنەۋەيەمان لەبەرنامەكەماندا تۆمارمان كىردۈۋە، ئىمە دەلىن: سەركوت كىردنى بەرگرى لەخۆكردنى (مقاۋە) جووتيارانى دەۋلەمەند، سەركوت كىردنى ئەو ھەۋلانەيان كەپەمەبەستى دژايەتى كىردنى شۆرش پىي ھەلدەستن، ئەۋە دەست بەسەراگرتنىكى رەھا ((مصادرة مطلقه))نىيە، لىنن جياۋازى جەۋھەرى ھەلوئىستى دەسەلاتى سۇشىيالىستى لەسالى ۱۹۱۹ دا لەبەرامبەر ھەموو بۇرژۋازى و جەماۋەرى تۈيژى ناۋەندى جووتياراندا دەردەبىرى و دەلى: ((جياۋازى و تايبەتەندى جەۋھەرى ھەلوئىستى ئىمە لەبەرامبەر بۇرژۋازى و جەماۋەرى تۈيژى ناۋەندى جووتياران دا برىتىيە لەدەست بەسەراگرتنى رەھاي مولكەكانى بۇرژۋازى و بەستنى ھاۋپەيمانىتى لەگەل جەماۋەرى تۈيژى ناۋەندى جووتياراندا، ئەۋانەي كە كەس ناچەۋسىننەۋە))^(۱۸).

بەستەۋەيە (بەستەۋەيە) نەل سەتەۋە رەننە

لىرەدا ھەلويستى لىنىنمان لە بەسەر تويۇشى ناۋەندى جوتياران ھىنايەتتە
 لەبەرئەۋەي جەۋھەرى كىشەي جوتياران لە روانگەي سۇشبالىزمەۋە پەيۋەستە
 بەدىيەرى كىردى ھەلويستى يەۋە لەبەرامبەر مولكدارىتى تويۇشى بچووكى
 جوتياران دا، كە لىنىن بە تويۇشى ناۋەندى جوتيار ناويان دەبات، واتە ھەلويست
 ۋەرگرتن لەۋ جوتيارانەي كەخاۋەنى پارچەزەۋى بچووك و ناۋەندىن و خەرىكى
 كاروبارەكانى كشتوكالان لەۋ زەويانەدا، ئەوانەي كەۋا بەتەۋاۋەتى جياۋازن لە
 ھەردوۋ تويۇشى جوتيارانى ھەژارو دەۋلەمەندى لادى، كەبى گومان جياۋازىشەن لە
 گەۋرە مولكدارەكان، لەبەرئەۋەندى جوتيارانى تويۇشى ناۋەند ((مولكدارىكى
 ناچەۋسىنەرە _ مالك غير مستغل)) ۋ بەرھەمى رەنجى كەسى دى بەتالان نابات.

ۋەبەپىي تىگەيشتى باۋ دەربارەي دەست بەسەراگرتى مولكدارىتى تايبەتى،
 ھەلۋەشانەۋەي، يان بە كۆمەلەيەتى كىردى لەلەيەن ھەندى كەس و لايەنەۋە ئەۋرى
 شويانەي كەلەبەرامبەر ھەر يەككە لە مولكدارىتى بۆرژۋانىۋ مولكدارىتى خاۋەن
 مولكە گەۋرەكان و ھەلويست گرتن لەبەرامبەر مولكدارىتى بچووكى جوتياران دا،
 رىۋ شويەكانى تايبەت بەھەر يەككىيان تىكەل دەكەن، ھەرۋەھا لەناۋ نيوەندەكانى
 ئەۋ رابەرە سۇشبالىستانەي كەلەلادى كاندا كار دەكەن، بۆچۈۋن گەلىكى ۋا
 پەيداۋون كە دەخۋازن مولكدارىتى ھەرۋەزى و مولكدارىتى گشتى بەھۆي فەرمان
 دان و زۆر لى كىردنەۋە كۆنترۆل بىكەن و كۆتايان لە دەست بىكەن، ۋەلە نيو لادىكانى
 رووسىادا تىكەلە يەك لەبىرۋكەي ھەمەجۆرى بىرۋكراسى بەروالەت شۆرشگىر كە لە
 تىكەلە كىردەۋەيەكى زۆر نواندىن و دەست بەسەراگرتن دا خۆي دەنويىنى
 دەر كەۋتوۋە، كەبۋنەتە ھۆي گەياندنى زىيانكى زۆر، ھەلويست و پروپاگەندەي
 لىنىن لەۋ كاتەدا لەمەر مەسەلە جوتيارىەكان، بەتايبەتى دىشى ئەۋ رەۋتانە
 ناراستەدەكرا بە دىرىژاى سالى ۱۹۱۹ .

بىرۋ راي لىنىن لەسەر ئەم كىشەيە زۆر روون و ئاشكراۋو، كاتى ھەلويستى
 لەبەرامبەر مولكدارىتى مولكدارە گەۋرەكان و مولكدارىتى سەرمایەدارەكاندا

راگه ياند که بریتی یه له ((دهست به سه راگرتن))، لهم باره یه وه لینین دهلی: ((ناچار یان کردین که نا نومیدانه نهو پهری توانای خو مان به کار بهینین، بۆ پلیشانه وهی بۆرژوازی و نهو هیزانهی همره شهی پلیشانه وه یان لی ده کردین، دۆخه که پیویستی بهو هه لویسته هه بوو، ده نا نه مان ده توانی سه رکه وتن به دهست بهینین، به لام نو اندنی هه مان کردار بهرام بهر تو یژه ناو هنده کانی جووتیاران به ماناو به لگه ی پله یه که له گیلیتی و پله یه که له ده بهنگی یه))^(۱۹).

سه رچاوه ی نه م هه لویسته ی لینین، ته نها ناگه ریته وه بۆ دو اکه وتووی رووسیا، به لکه له واقعی که وه سه رچاوه دهگری که تو یژی ناو هندی جووتیاران، وه که تو یژی کی خاوه ن مولک زۆر بلاون و ژماره یان به ملیونه ها که سه ده بیت، تو یژی که ناگری بخریته خانه ی هیزه نه (پرو لیتاریه کان وه له ریزی هیزه دژ به سو سیالیستی یه کان، نه مانه وه که تو یژی گرفت یان هیه، ((کی شه ی جووتیاران)) و پیویستی به چاره سه ری یه کی دیموکراتی هیه، وه نه م کی شه یه ته نها به بالای رووسیا نه بهراوه، به لکو لهو کاته دا کی شه یه کی رۆژانه و گهرمی به رباس بوو له نه وروپاشدا، سه ره رای ئاسیا و نه فریقا که له پرو لیتاریه یه به ناگاهاته نه وه دا بوو لهو سه رده مه دا.

له م باره یه وه لینین دهلی: ((به کار هی نانی زه برو زونگ "العنف" دژی تو یژی ناو هندی جووتیاران گه وره ترین زیانی لی ده که ویته وه، تو یژی ناو هندی جووتیاران تو یژی کی ژماره زۆرن که به ملیونه ها ده بن، وه تا له نه وروپاشدا، که نه م تو یژه هیشتا نه مه نده به هیز نه بوو، به جوړیک که: ته کنیک و رۆشن بیری، ژیا نی شار، هیله کانی ئاسن، گه یشتوونه ته ئاستیکی به رزی پیش که وتن، به شیوه یه که زۆر ئاسان بوو بیر له به کار هی نانی زه برو زونگ بکرایه ته وه، به لام هیه که سیک نی یه، هیه شوشیالیستی کی نی یه ته نانه ت له نیو سو سیالیستی ته زۆر شو رشگیره کانی شدا، وویستی بی بیر له به کار هی نانی ری و شوینی تو وندی زه برو زونگ ئاسا له دژی تو یژی ناو هندی جووتیاران بکاته وه))^(۲۰).

كەواتە ھەل و مەرجى پاشكەوتووى روسيا پالنەر نى يە لەھاتنە كايەوھى تىزى بەكارھىنانى مامەلەى ديموكراسىيانە لە چارەسەر كىشەكانى جووتياراندا، وەھەر وھە پىشت كىرەنە زەبرو زەنگ لە مامەلە ماندا لەگەل جووتياراندا، بەلكو ئەم كىشەيە لەلای لىنن گەيشتۆتە ئاستى پىرەنسىب (مبدا)، ھەر وھە لەلای ئەو سۆشيالىستانەش كە بىر كىرەنە وھە پىراكتىكىيان، لە بىر كىرەنە وھە پىراكتىكى (ئەلقەيەكى بچووكى دابراو) ناچىت، بەلكو لە بىر كىرەنە وھەى حىزبىك دەچىت كە پىشەنگايەتى مليۆنەھا كەس دەكات (۲۱).

ھەر وھە وھكو چۆن لىنن لەخستەنە رووى ھىلىكى ماركسىستى شۆرشگىردا پەيوەست بەدەست بەسەراگرتنى مولكەكانى مولكدارانى گەورەو سەرمایەداراندا روژن و بى پىچ و پەنا بوو، لەھەمان كاتىشدا لەخستەنە رووى ئاراستەى (چارەسەرى سۆشيالىستى دا) كە داواى كۆكردنە وھى كىلگە پەرش و بلاو جووتيارى يەكان دەكات لە كىلگەيەكى ھەر وھەزى دا بەپىى پىويستى و لە پىش بوونى وەبەرھىنانە (استىمارات) ھەر وھەزى يە گەورەكان.

لىنن دەسى: ((پىويستە لەسەرمان لەپەيوەند بەم كىشەوہ بلىين كە ئىمە پىشتگىرى لە كۆمۇنەكان دەكەين، بەلام دەبىت بەشىوہيەك كۆمۇنەكان رىكبخرىن كە بەھۆيەوہ بتوانىن متمانەى جووتياران بەدەست بىنن، وەھەتا ئەو كاتە ئىمە خویندكارى جووتيارانن، نەك مامۇستاي جووتياران، وەھىچ كەسى ھىندەى ئەوانە سووك و بىمىشك (سختىف) نى يە كە لەبارەى كشتوكال و تايپەتمەندىەكانى يەوہ ھىچ شتى نازانن، وەبەھۆى ئەوہو كە لەبارەى سوودى وەبەرھىنانە (استىمارات) ھەر وھەزى يەكانە وە شتىكى بەرگوى كەوتووە، رايان كىرەتە لادىكانەوہ كەسانىك كەلە ژيانى شارى بىزار بوون و ئارەزووى كار كىرەنن لە لادىكاندا ھەيە، ئىنجا وادەزانن كە ئەوان لە ھەموو شتىكدا مامۇستاي جووتيارانن، وەھىچ بىمىشكىك نى يە بگاتە رادەى بىمىشكى يەك كە بىر لەبەكارھىنانى زەبرو زەنگ لە پەيوەندى يە ئابوورى يەكانى توپىژى جووتيارى ناوہندا بگاتەوہ)).

لېنىن لەبارەى گواستىنە ۋە دېمۇكراسىيانە ۋە دېرىژە بەبىرۆكە كەى خۇى دەدات ۋە دەلى: ((ھەرگىز مەبەستمان دەست بەسەرگرتنى مولكەكانى تويژەكانى ناۋەندى جووتياران نى، بەلكو مەبەستمان لەبەرچاۋ گرتنى ھەل ۋ مەرجى تايبەتى ژيانى جووتيارە ۋە فېرېبونە ۋە لە جووتيارانە ۋە دەربارەى چۆنىەتى رېزگىردن ۋ رېكخستنى باش، ۋە خۇ دور خستىنە ۋەى يەكجارى لە فەرمان دەرگىردن، ئەمەيە رېسا بنەرەتى يەكە (قاعدە))^(۲۲).

كۆنگرەى ھەشتەى حېزبى (بەلشەفى) روسى لە سالى ۱۹۱۹ دا، لەبارەى ھەلوېست ۋە رگرتن لە تويژى ناۋەندى جووتياران، دەخال بۆلۈدەكاتە ۋە كە لەنيوانياندا ئەمانە دەپىنن:

((۲) ئەۋ تويژانەى كەسەر يەچىنى ناۋەندى جووتياران، ۋ تارادەيەك رەگ ۋ رېشەى ئابورى بەھىزىان ھەيە، ۋە لەبەر ئەۋەى كەتەكنىكى كشتوكالى ھەمىشە لە دواى تەكنىكى پېشەسازى يەۋەيە ھەتا تەننەت لە ۋولاتانى سەرمايەدارى پېشكە ۋ توشدا، سەرەراى روسيا، لەبەر ئەۋەى ۋەيە دواى بەرپابوونى شۆرشى پىرۇلىتارىش تاسەردەمانىكى دېرىژ دەمىنەۋە، كەۋاقە لەبەر ئەۋە (تاكتىكە كانمان) بۇ ماۋەيەكى دورو دېرىژ بىرىتى يە لە ھارىكارى گىردن لەگەل تويژى ناۋەندى جووتياراندا.

(۳) پېۋىستە (دەرك) بەوراستى يە بگەين كە سۆشپالىزىمى زانستى سەلماندوۋىيەتى ... مەبەستمان لەۋ راستى يەيە كە تويژى ناۋەندى جووتياران چەۋسىنەرنىن، چوونكە ئەۋان سوود لەكارى كەسانى تر ۋە رناگىرن، چىنكى بەرھەم ھىنەرى بچووكى ئاۋا لەسايەى سۆشپالىزىمدا ھېچ لەدەست نادات، بەلكو بە پېچەۋانەۋە تارادەيەكى بەرچاۋ قازانچ دەكات، لەلە ناۋبىردىنى سىستەمى سەرمايە، كەبەھەزەرەھا شىۋاز لە ھەموو كۆمارەكاندا ئەپچەۋساندەۋە ھەتا تەننەت لەۋانەى زۆر دېمۇكراسىيەش.

سىياسەتى راستەقېنەۋ تەۋاۋ ... لە لادىكاندا، تارادەيەكى باش ھاۋپەيمانىتى ۋ لىك ھالى بوونى نيوان پىرۇلىتارىي سەرگەۋتوۋ تويژى ناۋەندى جووتياران دابىن دەكات.

(۴) ۋەكە ئۆينەرانى دەسسەلاتى سۆڧىتى ھانى دروست بوونى ھەموو جۆرە كۆمەلەيەكى ھەرەۋەزى ۋە ھەرەھا كۆمەلە جووتيارىەكانى تويژى ناۋندى كشتوكالى دەدەن پويوستە لەسەريان لەكاتى دروست بوونياندا زۆرلىكردن لەدژيان بەكار نەھينرى، ئەو كۆمەلە ھەرەۋەزىانەى كە بەدەست پيشخەرى خودى جووتياران دروست كراون ۋە بەتاقىكردنەۋەش لە واقىعدا سوۋدەكانيان بۇ ئاشكرا بوۋە تەنھا ئەمانە بەھادارن، ۋەزىادەروىيى لەپەلەكردندا لەم لايەنەدا زىانى ھەيە، چوونكە لەبەھيزكردنى (خذر)ى جووتياران دژبە ھەموو نويگەرىيەك زىاتر ھېچ سوۋدىكى تىرى نىيە)) (۲۳).

سەرەنجام لەم بارەيەۋە ئەۋەمان بۇ دەمىنيتەۋە كە بېرسىن كەئايا بەم ئاراستە ديموكراتىيە مامەلە لەگەل كىشەكەداكرا بەبى ملكەچ پىكردن بۇ دەسسەلاتى بىرۆكراتى حكومى؟ ۋەئايا لەدەۋرى يەك كۆبۈنەۋەى ئازادانە ۋە ئارەزۋەندانە بەبى زۆر لىكردن كرا؟ ۋە ئايا لەتوانادابوو كە چەندەھا جۆرى ھاريكارى كشتوكالى پىكىبىت ۋە بەردەوام بىت لەسايەى ھەل ۋە مەرجىكى تارادەيەك سەر بەخۇدا كەبەتەۋاۋى ملكەچى پىداۋىستىيەكانى كەلەكەنىيە ۋەك يەككىك لەئامرازەكانى ديموكراتى سۆشئالىستى؟ ئەم پرسىيارانە راستەقىنەۋ لۆژىكىن ۋە شارەزايىيە (خبرە) سىلبىيەكانى ئەزمۈنە سۆشئالىستىيەكان بەرھەمى ھىناۋە يان دەھىنيت.

بەلام لىرەدا ئەۋە گىرگە كەئەۋ دەرەنجامە بەدەست بىنن كەچارەسەرى ماركسىستى بۇ كىشەى جووتياران ھەرگىز لە ئاراستە تويىرىيەكانىدا دەست بەسەرگرتن ۋە خۇمالىكردنى مولكدارىتى بچووكى جووتياران _ مولكدارىتى جووتيارانى بچووك يان ناۋەند نەبوۋە، بەلكو ناۋەرۋكى (جەۋھەرى) ئەۋ چارەسەرە لە رىزگاركردنى ئابۋورى جووتيارى لە ھەژمۈنى (ھىمنە) سەرمايەى گەرەدا خۇى دەنۋىنى، لەپاش ئەۋەى لە ھەژمۈنى فىنۇدالىزم، رىزگارى بوۋە، ۋە رىگا چارەى سۆشئالىستى بۇ كىشەكانى جووتياران ئەگەرى فراۋانكردنى چۋار چىۋەى مولكدارىتىيە بچووكە جووتيارىەكان بە دوور نازانى، بەلام روۋىەكى تىرى

چارەسەرى سۆسيالىستى لە يارمەتى دانى تويژە بچووكەكانى جووتياراندا _ بەبى زۆر ئىكردن و بەكارھينانى زەبىر و زەنگ _ بەكۆكردنەو و رىكخستنى ئارەزومەندانەيان بە شيوھىەكى ھەرەومەزىانە لە پىناوى پىكھينانى چەندەھا جۆرى ھەرەومەزىەكانى بەرھەم ھىنان بۆ سوود مەندىبون لەباشى يەكانى بەرھەم ھىنانى ھەرەومەزى گەرە. بەجۆرىك كەئەمە بەشيوھىەكى دىموكراسى و ئارەزومەندانەيەو بەھۆى باورەپيھينانى تەواو لەلايەن خودى جووتيارانەو پىك بيت ...

چوارەم : جووتياران و كىشە كشتەكالىھەكان

لە شۆرشى چىنىدا



لە چىن كۆمەلىك ھەل و مەرج زەمىنەى دروست بوون و پەيدا بوونى ئىكەزومنىكى تايبەتى لەمەلەكردن لەگەل كىشەى جووتياراندا، ھىنايە ئاراو، لە چىنى مەزنى بالكشاو بەھەرچوارلاداو خاوەنى ئاستىكى بەرزى دانىشتوان كە ژمارەيان لە سالى ۱۹۱۲ دا نىو مىلياربوون، وەھەرەھا لىو دەمەدا وولاتىكى كشتوكالى دواكەوتوو نىمچە فيئۇدالى بوو، لە سالى ۱۹۱۱ دا شۆرشىكى

دىموكراتى كۆتايى بەدەسەلاتى حكومەتى خىزانى (تشىنج)ى زۆردار ھىنا، ئەو بوو كە لە ۱۰ ئۆكتۆبەرى ئەو سالدا (۱۹۱۱) بەشىك لە سوپاي خىزانى (تشىنج)ى نوى بەھاندان و پشتگىرى كۆمەلە شۆرشگىرى يەكانى وورە بۇرژوازى ئەوكاتە، توانيان راپەرىنىك لە شارى ووتشانگ بەرپابكەن، وەلەژىر كارىگەرى ئەم راپەرىنەدا كۆمەلىك راپەرىنى تر ھەرىمەكانى ترى گرتەو و سەنجام دەسەلاتى خىزانى (تشىنج) زۆر بە خىراى ھەرەسى ھىنا، وەلەسەرەتاي شوبواتى ۱۹۱۹ دا حكوموتى دىموكراتى كاتى چىن لە تانكىن دامەزرا، وە دكتور (صون يان صن) بەسەرۆكى كاتى كۆمار ھەلبژىردرا، لەدىدى ماو تسى تۆنگەو

سەرکەوتنى ئەو شۆرشە بۇ ھارپەيمانىتى نىوان بېرژوانىسى و جووتياران و كرىكاران و وورده بورژوازى ناو شارەكان دەگەریتەوہ^(۲۴).

لە سالى ۱۹۱۲ دا دكتور (صۇن يان صن) ووتارىكى بەرنامەيى (مقالە برنامجیە) لە رۇژنامەيى گەلى سۆسیالیستی دا كە لە برۆكسل دەرەچو بۆلۆدەكاتەوہ، وە لىنن لى تۇژىنەوہيەكى لەسەر دەنوسى بەناونىشانى ((دىموكراسى و مىللى گەرايى لە چىن)) وەبەپىي بۇ چوونى لىنن ھەموو دىرەكانى ئەو بەرنامەيەيى صون يان صن تىراوہ (مشىع) بەگيانىكى دلسۆزى دىموكراسىيانەيى خەبات گىر.

تىگەيشتنى تەواو لەو راستىيەيى كە ((شۆرشى رەگەزى)) بەس نىيە، لەو بەرنامەيەدا ھىچ بىر كۆرۈنەوہيەك دەربارەيى بەيەكەوہ بەستنى حوكمى رەھا لە چىن و رىفۇرمى كۆمەلەيەتى لە چىن دا ھتد، بوونىنيە، رۇشنى تەواو لەباس كۆرۈنى كىشەيى تايبەت بەرەوشى جەماوەر، دەربارەيى خەباتى جەماوەر، لىنن ھەرەھا دىرژەيى پىئەدا، ئىمە ئىستا لەبەردەم ئايدۆلۇژىيەكى بەراستى گەورەيى گەلىكى مەزىن دىن، ئايدۆلۇژىيە گەلىك نەك ھەر دەزانى چۇن دژى كۆيلەبوونى چەندەھا سەدەيى خۇيى دەنگ ھەلبرى، بەلكو تەنانەت خەباتگىرىكى باشى دژبەستەمكارانى وولاتى چىنە بەدىرژىيى چەندەھا سەدە^(۲۵).

گىرنگى ئەم ووتارەيى لىنن لە سەر دكتور صۇن يان صن سەرۆكى كاتى كۆمارى چىن و رابەرى شۆرشەكەيان لەو كاتەدا (۱۹۱۲) لەو دەدا كە وىنەيەكى تارانەيەكى باش نىزىك كراوہ دەربارەيى سىروشتى ھەل و مەرجەكان لە چىن و ئەو بىرو باوەرە شۆرشگىرانەيى كە لە پىش دەركەوتنى حىزبى كۆمۇنىستى چىن لە سالى (۱۹۱۹) دا ھەبوون، وەرەنگە ھەندىك لە تايبەت مەندىيەكانى شۆرشى چىنمان بۇ شىرۇفە بىكات، وە ئەو پەيوەندىيەيى كە بە كىشەيى جووتيارانەو ھەيەتى، واتە ئەو كىشەيەيى كە ئىستا ئىمە قەسەيى لەسەر دەكەين.

لىنن دەلى: لە كاتىكدا كە بۇرژوازى رۇژناو بۇ گەنى كۆرۈوہو گۆرەلەكەنانى خۇي (پىرۇلىتارىيا) روو بە رووى وەستارەتەوہ، ئەوا ھىشتا لە ئاسىيادا بۇرژوازىيەكى چالاک ھەيە كە نوينەرايەتى دىموكراسىيەكى راستەو خۇبىكات،

خەباتگىرو دلسۆزىن، ۋەشايانى ئەۋەن كەبىنە ھاۋرىى موبەشېرە مەزىنەكان و ئەۋ پىاۋە مەزىنانەى كە شۇرشى فەرەنسا لە كۇتايىەكانى سەدەى ھەژدەدا، خۇستونىيە تىەۋە، لىنېن لە درىژەى قسەكانى دا دەلى: نۆينەرى سەرەكى ياخوود ئەۋ پاىە كۇمەلەيەتىيە سەرەكىيەى بۇرژۋازى ئاسىيا كەھىشتا تواناي بەجىھىنانى كىردەۋەيەكى پىشكەۋتووخۋازانەى مىژۋىيەھىيە، ئەۋە جووتىيارانن^(۲۶).

ۋە لىنېن پاش ئەۋەى كە رەخنە لە خەۋنە سۇشالىيىستىيەكانى دكتور صۇن دەگرىن كەتايەتە بە دوور خۇستەنەۋەى چىن لە پەيۋەندىيەكانى سەرمایەدارى، ۋە ئەۋ خەۋنەنەى كە پەيۋەستە بە پرۇژەى رىفۇرمە كىشتەكالىيە بىنچىنەىيەكان بەۋ پىۋدانگەى كە رەگەزى سەرەكى پىكەھىنانى مىللىيەگەرىن بە پىچەۋانەى دىموكراسىيەتەۋە، باش دەنرەخىنى، ئىنجا دەلى: بەلام ھەل و مەرجى بابەتى چىن، ۋەك وولاتىكى كىشتوكالى پاش كەۋتوۋى نىمچە فىئۇدالى، ھىچ شتىك لەبەردەم ئەم گەلەدا ناخاتە ژىر لىتۋىژىنەۋەۋە، جگە لە شىۋازى دىيارى كراۋ ۋتايىبەتى مىژۋىيە لە شىۋازەكانى سىتەم و روۋتاندنەۋە نەبىت، كە ئەۋىش فىئۇدالىزىمە

ۋە بەم شىۋەيە ئاشكرا دەبىت كە بەرنامەۋ بىژۋىراى دىموكراسى خۋازى چىن _ سۇشالىزىمى خۇدى (ذاتى) _ لە راستى دا ھىچ نىيە جگە لەبەرنامەى روۋتكردەنەۋەى مولكدارىتى جىگىر (غىر المنقوله) لە ھەموو بىنەما (حقوقىيەكانى).
ۋاتا بەرنامەى ھەلتەكاندى ۋەبەرھىنانى (استىمان) فىئۇدالى ئەمەيە سىچرى جەماۋەرىتى صۇن يان صىن، سىچرى بەرنامە شۇرشىگىرىيەكەى، خەباتگىرىيەكەى، پىشكەۋتنخۋازىيەكەى، ۋاتە بەرنامەى گۇرانكارىيە كىشتوكالىيەكانى دىموكراسى بىرژۋازى، ۋسىچرى تىۋورىيە بەناۋ سۇسىالىيىستىيەكەيەتى^(۲۷).

ۋەپاش ئەۋەى لىنېن سىروشتى بەرنامە كىشتوكالىيەكانى دكتور صۇن يان صىن شى دەكاتەۋە، دەپرسى: ئەۋ پىداۋىستىيە ئابۋورىيە چىبۋو كەۋاى كىرد لە دواكەۋتوۋترىن وولاتى جووتىيارى ئاسىيادا، پىشكەۋتوۋترىن بەرنامەى

بۇرژىۋازى دېموكراسى لەمەر مەسەلەكانى زەۋى و زارەۋە بىلەن بېيىتەۋە؟ ھەر خۇي ۋە لۇم دەداتەۋە: ئەۋە پىداۋىستى لەناۋېردنى فىئۇدالىزمى بۇرژىۋازى بە ھەموو روکەش و شىۋەكانى يەۋە.

ۋە بەرادەى پاشكەۋتن و بەجىمانى چىن لە يابان و ئەۋروپا، بەۋ رادەيە مەترسى لەسەر يەككىتى و سەرپەستى نىشتىمانى دروست دەبىيت، ۋە جگە لەپالەۋانىتى جەماۋەرى شۇرشگىر كەدەتۋانى لەبۋارى سىياسى دا كۆمارى چىن دابمەزىنى، (نۋى) كىردنەۋەى چىن لەۋوزەى ھىچ لايەنىكى تىردا نىە، ۋە ھەرۋەھا ھەر جەماۋەرىشە كە تۋاناي خىراتر كىردنى گەشەسەندنى سەمايەدارى لە بۋارى كىشتوكالىدا ھەيە لەرىگەى خۇمالى كىردنى زەۋى يەۋە.

لىنىن پىرسىيار دەكات، بە لۇم لەمەدا سەردەكەۋن يان نا، ۋەرادەى سەركەۋتلىان چەندە، ئەۋە يان شتىكى ترە، مەسەلەكە پەيۋەندى بەھەل و مەرجى دنياۋ ئاستى ھىزە كۆمەلەيەتى يەكانى چىنەۋە ھەيە، پاشان لىنىن ھەلسەنگاندنى خۇي لەسەر ئەۋ فكرە شۇرشگىرى يەى كە دكتور صۇن يان صن نوينەرايەتى دەكات، بەم شىۋەيە رۋنى دەكاتەۋە: دېموكراسى بۇرژىۋازى شۇرشگىر كە صۇن نوينەرايەتى دەكات، بە شىۋەيەكى راستەقىنە بەدۋاي رىگاكانى تازە كىردنەۋەى چىن دا دەگەرىت، بە ھۇي گەشە پىدانى گىيانى دەست پىشخەرى (مبادرە) و جورئەت و لىھاتۋى يەكانى جەماۋەرى بەرىنى جووتىاران تا ئەۋ پەرى رادەى خۇي، لە پەيۋەندى دا بە رىفۇرمە سىياسى و كىشتوكالىەكانەۋە^(۲۸).

ۋە بايەخى ۋوتارەكەى لىنىن لەسەر دېموكراسى و مىللىيەگەرى (الشعبىيە) لە چىن لە چۋار چىۋەى ئەۋ كىشەيەى باسكراۋە خۇي دەنۋىنى، سەرەراى دىيارى كىردنى ناۋەركۋكى بەرنامەى دېموكراسى شۇرشگىرى دكتور صۇن يان صن لە رۋن كىردنەۋەيدا بۇ ھەل و مەرجى كۆمەلەيەتى و سىياسى چىن لە سالى ۱۹۱۲، كە خۇي لە پەيداۋونى بىزۋتنەۋەيەكى دېموكراسى شۇرشگىرى دژ بە فىئۇدالدا دەبىيىتەۋە، ھەرۋەھا رۋن كىردنەۋەى رۇلى ھەر يەكە لە جووتىاران و بۇرژىۋازى

لىبرال لەو شۇرشەدا، ۋەھەرۋەھە نىشاندىكى ناۋەرۋىكى خەۋنە سۆشئالىستىيەكانى لە فېكرى شۇرشىگىرى پېشەرەۋانى ئەۋكاتەى چىن دا، سەرەراى بە دەسەلات گەيشتىنى نوينەرانى بۇرژۋازى دېموكراسى شۇرشىگىرى خاۋەن خەيالاتە سۆشئالىستىيەكان، ئەۋانەى كە بەراى ئىمە كاريگەرى گرنىگان لەسەر شى كىردنەۋەۋە تاكتىكات و بەرنامەى بزوتنەۋەى سۆشئالىستى شۇرشىگىردا ھەبۋە لە دواتردا.

دواكەۋتنى چىن و پىۋىستى زۆرى بە شۇرشىكى بۇرژۋازى دېموكراسى لەسەردەمى كۆتايى ھاتنى شۇرشە دېموكراسىيە بۇرژۋازىيەكاندا لە رۇژئاۋا، ۋاى كىرد كەپەيۋەندى يە خەباتگىرەيەكانى نيوان حېزبە بۇرژۋازى و حېزبى كرىكاران و جووتياران لە لوۋتگەى رامالينى ژمارەى جووتياران و بەرفراۋانى گوندى چىنى خاۋەن سىروشتى تايبەت، ۋە بوۋە ھۆى بەرھەم ھىنانى شىۋازى چىنيانەى تايبەتەند بە چارەسەرى ((گېشەى جووتياران)) دا، ھەرۋەكو چۈن كە سىروشتى خەبات و مەملانى چىنايەتى لە ھەل ۋە مەرجى ھاۋپەيمانىيەتىيەكانى نيوان كرىكاران و جووتياران و بۇرژۋازىدا لەلايەت ۋە چەند بەشيك لە بۇرژۋازى دەسەلاتدار سىروشتىكى چىن يانەى تەۋاى ھەبۋە (۲۶)، ۋەھەرۋەھە تىكەلاۋبوون و ئاۋىتەبوونى ھەل و مەرجەكانى مەملانى چىنايەتى لەگەل مەملانى نىشتمانىدا ۋاتە شەرەكانى ئاۋخۇ شەرەكانى بەرگىرى نىشتمانى دىسان سىروشت و خەسلەتىكى چىن تايبەتى ھەبۋە، سەرەراى رۆلى ئاشكرا و ديارى خەباتى چەكدارى لە رىگاي سوپاي سۈرۋە.

ماۋ لە شى كىردنەۋەيەكىدا دەربارەى چىنەكانى كۆمەلگاي چىن، لە سالى ۱۹۲۶ ۋە رەخنە لەلادەرەكانى ناۋ حېزب دەگرى، لە چۋار چىۋەى ناساندنياندا ئاشكراى دەكات كە لادەرەكان بەھەر دوۋ بالى راست و چەپەۋە ھەلۋىستىكى خىراپ و سىلبىيانەيان بەرامبەر بە جووتياران ھەبۋە، ۋە لەۋكاتەدا بالى چەپى لادەر كەلەلايەن ((تشانگ قوۋتاۋ)) ۋەۋە نوينەرەيەتى دەكرا، كە بانگەشەى ئەۋەى دەكرد

دەبىت تەنھا بايەخ بەبزوتنەۋەي كرىكاران بدريت بەلام بالى راستى لادەر لە لايەن (تشن دوشىيو) ۋە ۋە نوپنەرايەتى دەكرا كەداۋاي دەكرد تەنھا بايەخ بە ھاوكارى كردن لەگەل كۆمىتانگدا بدرى، ۋە ماو بە تايبەتى ۋوتارىكى شىكارى لەسەر چىنەكانى ۋولاتى چىن نووسى، بۇ ئەۋەي روونى بكاۋەكە دلسۆزترىن ھاۋپەيمانى پرۆلىتارىيە چىن جووتيارانن، كە بەژمارەش لە دۆستەكانى تر زۆر زياترن، ھەر ۋە ھا روونى كرده ۋە كە بۆرژوازى نىشتمانى چىنىكى رارايە، ۋە لەكاتى خرۆشانە شۆرشگىرىيەكاندا لە نيو خۆياندا دەبن بە چەند بەشىكە ۋە بالە راستەكەيان دەچىتە پال ئىمپىريالىزمە ۋە، ۋە ئەمە بە واقىي لە سالى ۱۹۲۷ دا رووى دا.

ماو لە شى كردنە ۋە كەيدا تىببىنى ئەۋەي كرد كە بەرە چاۋكردنى ئەۋەي كە چىن لە رووى ئابوورىيە ۋە دواكە ۋە توۋە، كە ۋاتە يرۆلىتارىيە ھاۋچەرخى پىشەسازى تىيادا لە رووى ژمارە ۋە زۆر نىن، ۋە بەشىۋەيەكى سەرەكى لەبوارەكانى: ھىلى ئاسن ۋە دوكانەكان ۋە رىگاكانى ۋوشكانى ۋە ئاۋى ۋە رستن ۋە چىن ۋە دروست كردنى كەشتى دا كاردەكەن، بەلام ئەۋەشى دوپات كرده ۋە كە سەرەراي كەمى ژمارەي پرۆلىتارىيە پىشەسازى نوپنەرايەتى ھىزەكانى بەرەم ھىنانى نوپى چىنى دەكەن ۋە پىشكە ۋە تنخوازترىن چىنە ۋە بۆتە ھىزى رابەرى كەرى بزوتنەۋەي شۆرشگىرى لە چىن دا.

ۋە پاش شى كردنە ۋە چىنەكان دەلى: بەھۆى ئەو راستىيانى كە لە سەرەۋەدا ھا توۋە، لامان ئاشكرا بوو كە دۆرژمانان ئەوانەن كە لەگەل ئىمپىريالىزمدا دەست تىكەلە ۋە دەكەن، كە لەمىرەكانى شەر ((امراء الحرب)) ۋە يرۆكراتە گەرەكان ۋە چىنى كۆمىرادۆر چىنى خاۋەن مولكە گەرەكانى زەۋى ۋە تۆزى رۆشنىبىرانى ۋە بەستەيان پىك ھا توون ۋە ھىزى پىشترەۋى شورشەكە مان پرۆلىتارىيە پىشەسازىيە، ۋە ھاۋرى نىزىكەكانمان نىمچە پرۆلىتارەكان ۋە بۆرژوازى بچووكە بەھۆى تۆزىكەكانى ۋە، بەلام بۆرژوازى ناۋەندى رارابالە راستەكەي دەبىتە دۆرژمانان

وبالە چەپكەش دەبىتە دۆستمان بەلام پىويستە لەسەرمان ھەمىشە بەووربايەو
ناگاداربايىن، نەوەك ببە ھۆى نانەوەى پەشىووى لەسەنگەرەكانى ئىمە دا^(۳۰).

و دەربارەى مەسەلەى سرووشتى شۆرش، ماو دەلى: بى گومان لە دەسى
ئىستادا ھىشتا چىن لەقۇناغى شۆرشى دىموكراسى بۆرژوازى داىە، و دەبەرنامەى
شۆرشى دىموكراتى ھەمەگىر (شامل) لە چىن دا، لەسەرئاستى دەروەدا لەناوېردنى
دەسلەتى ئىمپىريالىزمە لەپىناوى بەدەيىنانى رىزگارى نىشتمانى تەواو دا، و لەسەر
ئاستى ناوخۆش لەرەگ و رىشە دەرهىنانى ئۆتۆرىتتە (نغوز) و دەسلەتى چىنى
كومرادرۆرى ناوشارەكان و بەسەرئەنجام گەياندى شۆرشى كشتوكالى و كۆتايى
ھىنان بەپەيوەندىەكانى فېئودالىيە لەلادىكاندا، رووخاندى حكومەتى مېرەكانى
شەرە، وەناچارىن كەبەم شۆرشە دىموكراسىيەدا بۆرىن، پىش ئەوەى بتوانىن
بەنەمايەكى راست لەپىناوى گواستەو بەرەو شۆسىالىزم داېنىن^(۳۱).

ماو لەسالى ۱۹۲۸ دا دەلى: يەكك لەخەسلەت و تايبەتەندى يە جىياوازەكانى
شۆرش لە چىندا، واتە لەوولاتىكدا كەئابوورى كشتوكالى بەسەرىدا زالە، پەناېردنە
بۇ چالاكى يە سەربازى يەكان لەپىناوى گەشەپىدانى راپەرىنەكاندا، وەداواى
ھەول دانى گەرەتر لەو بوارەدا لەكۆمىتەى ناوەندى دەخوازى.

ماو توانى لەرېرەوى شۆرشى چىنى دا كۆمەلىك زانىارى مەزىن پىشكەش بكات،
بەھۆى كاركردنىەو لە رىزەكانى جووتياراندا ھەرەھا بە ھۆى جى بەجى كردنى
بەرنامەى رىفۆرمى كشتوكالى لە ناوچە ئازادكراوەكاندا، وە ئەم ھەل و مەرجە
سرووشتىكى تايبەتى و ەمەلى راستەوخۆى بە ئەزمونى چىنى لە بوارى
مامەلە كردن لەگەل جووتياراندا بەخشى، كە بەشىوہەكى گشتى خۆى لە
نیشاندانى ئاستىكى زۆر بەرز لە نەرمى و پتەوى (حزىم) لەپەيوەندى بە مامەلەى
سووپاى كرىكاران و جووتياران بە كىشەى زەوى و جووتيارانەو و ھەرەھا خۆى
لە پەيوەندى ياندا لەگەل چىن و تويزە كۆمەلەتەى يەكانى لادى دا، دەنواند.

ۋە بەھەممە بەستى ھىنانە ۋە ھىندىك نمونەنى تايىبەت بەبابەتەكە مانە ۋە، سوۋد لە راپۇرتىكى سىياسى دورو درىژى ماۋ ۋە ۱۹۴۵ سالى ۱۹۴۵ دا دەربارەى بانگەشەيەكى ئەۋ كاتەى حىزب كە داۋاى پىكھىنانى حوكمەتتىكى دىموكراتى ئىتتىلافى كاتى ۋەك فۇرمۇلە كىردنى خەباتى (۸) سالەى گەلى چىن دژ بە كۆلۇنىيالىزمى ياپان، ۋە داۋاى ئەۋەى ماۋ داۋاكارىيە بىنەرەتىيە كانى گەلى چىن دىيارى دەكەت، ۋە ھەل ۋ مەرجى ناۋخۇۋ دەرەۋە ناستى شەرى مىللى شى دەكەتە، ۋە ناۋچە نازاد كراۋە كانى چىن كە لەلايەن حىزبەۋە بە رىۋە دەبراۋ لەۋ كاتە دا ژمارەى دانىشتۋانى دەگەيشتە (۹۵،۰۰۰،۰۰۰) كەس. واتە نژىكەى ھەزار مىلۇن كەس كە جوگرافىيەكى بەرفراۋان دەگىرتەۋە، دىيارى كىرد، ئىنجا دەست بۇ ئەۋ شتە دەپات كە خۇى بەكىشەى زەۋى ناۋزە دى دەكەت، ۋە ئەۋەى لەم ۋ تارە دا بەلاى ئىمەۋە گىرگ بىت، ئەم بەشەيە، لەبەر ئەۋە ھەۋل دەدەين بەشە گىرگە كانى بۇخەينە بەرچاۋ، ھەرچەندە ئەم كارە كە گىرگى خويندەنەۋەى تەۋاۋى ۋ تارە كەم ناكاتەۋە. ماۋ دەلى: لە پىناۋى لە ناۋبىردنى دەسەلاتى داگىر كەرە يابانىيە كان ۋ بىياتنانى چىنى نوى دا بە ناچارى دەبىت رىفۇرم لە سىستىمى زەۋى دا پەيرەۋ بىكرىت ۋ جووتىاران رىزگار بىكرىت تىروانىنەكەى دكتور صۇن يان صن ۋ دروشمى زەۋى ھى ئەۋ كەسەيە كە دەيكىلى رايەكى راستە لە ھەل ۋ مەرجى ئىستەى شۇرشدا كە سىروشتىكى دىموكراسى برژۋازى ھەيە. ۋە ئەۋ تەگىرانەى كە لەم شۇرشانە دا گىراۋنەتە بەرنامانجى ھەلۋە شاندىنەۋەى مولكدارىتى تايىبەتى نىيە، بەلكو نامانجى پاراستن يەتى ئەۋىش لەرىى گواستەنەۋەى يەۋە بۇ ژىر دەستى جووتىاران.

بۇ چوونى ((زەۋى ھى ئەۋ كەسەيە كە دەيكىلى)) بۇ چوونىكە كە سىروشتىكى دىموكراسىيانەى برژۋازى يان ھەيە، ۋە بە بۇ چوونى من خەسلەتتىكى ياخود سىروشتىكى پىرۇلىتارىيانەى سۇشئالىستى نىيە، ۋە ئەمە بۇ چوونى ھەموو دىموكراتە شۇرشگىرە كانە، نەك بەتەنھا بۇ چوونى ئىمەى كۆمۇنىست ئەۋ

جياوازي يهى ئيمه لهوانى تر جيا ده كاتوه ئهويه كه تهنه ئيمه لهم هل و مهرجهى چين دا ئهم بۇچوونمان بهجدى گرتووه، چوونكه تهنه ههريه قسه باسمان نه كردهوه، خستوشمانه ته وارى پراكتيك كردنه وه، ديموكراته شۇرشگيره كان كين؟ بيجگه له پرۇليتاريا كه له نيويلى ديموكراتى شۇرشگيردا له هه موويان پته وترو به ديسپلين ترن، ئهوا جووتياران مهنترين بهشى ديموكراته شۇرشگيره كان، زۇربهى هه ره زۇرى جووتياران واته بيجگه له جووتياره ده وله مهنده كان كه كلكدان، هه موويان به گهرمى داواى ((زهوى مولكى ئه و كه سهيه كه دهيكىلى)) ده كن، له ناو ديموكراته شۇرشگيره كاندا، ئه ويش له بهر ئه وهى ((زهوى مولكى ئه و كه سهيه)) زه مينهى گه شه كردنى هيزه كانى به ره هم هينانى كشتوكالى دهره خسينى، كه سه ره نجام به سوودى خۇيان ده گهرتته وه، به لام بۇرژوازي نيشتمانى چينىكى رارايه، وه كه دروشمى ((زهوى هى ئه و كه سهيه كه دهيكىلى)) په سهند دهكات، له بهر ئهويه كه پيوستى به بازار ههيه، به لام به شيكى زۇريشيان له دروشمى ((زهوى هى ئه و كه سهيه كه دهيكىلى)) ده ترسن له بهر ئه وهى زۇربهيان په يوه ستن به خاكه وه، وه دكتور چۇن يان صن يه كه م ديموكراتى شۇرشگيرى چينه، وه نوينه رايه تى تويژى شۇرشگيرى بۇرژوازي نيشتمانى و ورده بۇرژوازي بچووكى شاره كان، و جووتيارانى لادى دهكات، به لام پاش ئه وهى دهستهى دژ به گه لى ناو كۇميتانگ ده سه لاتيان گرتته ده ست، خيانه تى ته واويان له بۇ چوونه كانى دكتور صنۇن يان صن كرد، ئهم دهسته دژ به گه ليه كه له چركه ساتى ئيستادا دژى دروشمى ((زهوى هى ئه و كه سهيه كه دهيكىلى)) ده وه ستنه وه، له بهر ئه وهى ئهم دهسته يه نوينه رايه تى خاوهن زهوى يه گه وره كان و خاوهن بانكه گه وره كان و كۇميرادۇره گه وره كان دهكات.

وه له بهر ئه وهى له چين حيزبىكى سياسى وا كه به تهنه نوينه رايه تى جووتياران بكات له نارادانى يه، وه له بهر ئه وهى حيزبه سياسى يه كانى بۇرژوازي نيشتمانى بهرنامه يه كى كشتوكالى پته ويان نى يه، له بهر ئه وه

پارتىيە كۆمىتېسىنى چىن بۇتە رېبىرى جۇتتارىيان و تەواۋى دېموكراتە شۇرشىگىرەكان، چونكە تاكە حېزبەكە بەرنامەيەكى كشتوكالى پتەوو ھەمەلايەنەي قۇرمۇلە و پەيزەوكردوو، و بەجدى لە پىناۋى بەرژەوئەندىيەكانى جۇوتتارىياندا خەباتى كردوو، و بەو ھۆيەو تەوانىۋىيەتى جەماوهرىكى بەرىنى جۇوتتارىيان بەلای خۇيدا رابكىشى و بىيانكاتە ھاوپەيمايىكى گىرنگ و مەزن.

حېزبىي حېزبى كۆمىتېسى چىن لە سالى ۱۹۲۷ و تاكو ۱۹۳۶ تەوانى كۆمەلىك رىگاۋ شۋىنى تايبەت بە رىفۇرمە ھەمەلايەنەكان لە سىستەمى زەۋىدا پەيزەو بكات و بەم جۇرە بۇچۈنەكەي دكتور سۇن ((زەۋى ھى ئەو كەسەيە كە دەيكىلى)) ھىنايە بوارى (مجال) پىراكتىكەو (لەناۋچە نازادكراۋەكاندا).

لە شەرى بەرگىرى دژ بە يابان حېزبى كۆمىتېست دەربارەى سىياسەتى (زەۋى ھى ئەو كەسەيە كە دەيكىلى) (تەنازل) گەۋرەى كرد، ئەم سىياسەتەى گۇرى بەسىياسەتى كەم كردنەۋەى كرىى زەۋىوزارەكان و دابەزاندىنى ئاستى سوودى قەرزەكان، وئەم (تەنازل) سىياسەتىكى راستە لەبەرئەۋەى كۆمىتەنگى ناچاركرد كەبەشدارى لەشەرى بەرگىرى دژ بە ياباندا بكات، ھەرۋەھا لەو كۆسپانەى كەم كردەو كەخاۋەن زەۋىيە گەۋرەكان لە ناۋچە نازادكراۋەكاندا دەيانخستە رىى جۇوتتارىيان لە پىناۋى بەشدارى پىكردنى جۇوتتارىيان لە شەرى دژ بە ياباندا

ئىمە ھەستايىن بە كەمكردنەۋەى كرىى زەۋىيەكان و سوودى قەرزەكان بەبىئەۋەى مولكدارىتى زەۋى خاۋەن مولكە گەۋرەكان ھەل بوەشىنىنەۋە، ھەر لە ھەمان كاتىشدا ھانمان دەدان بۇئەۋەى پارەكانىيان بگۈيزىنەۋە بۇ بوارى پىرۇژە پىشەسازىيەكان، و دەرفەتەمان رەخسان بۇ پىياۋ ماقولان (الوجھاء)ى بىر رووناك بۇئەۋەى بەشدارى لە چالاكىيە كۆمەلايەتەيەكانى بەرگىرى دژ بە ياباندا

بەكەن، بەلام جووتيارە دەولەمەندەكان ئەوا ھانمان دەدان بۇ ئەوھى رىژەى بەرھەمدارى پيش بخەن.

ماو دەلى: كاتى رىفۆرمەكان لە سىستىمى زەوى دا جى بەجى دەكرى ھەرچەندە زۆر سەرەتائيش بىت وەك: كەم كردنەوھى كرىى زەوى و سوودى قەرزەكان، ئەوا دەبىتە ھۆى زىادكردنى (ھماس) جووتياران لە كاتى بەرھەم ھىناندا، وەئەگەر پاش ئەوھى يارمەتى جووتيارانمان دا بۆئەوھى خۆيان رىك بخەن بەپىى پرنسىپى ئازادى ھەلبىژاردن، وە بە شىوھىكى پلەىى (تدرجى) لە كۆمەلە ھەرەوزىەكانى بەرھەم ھىنانى كشتوكالى و كۆمەلە ھەرەوزىەكانى تردا ئەوا ھىزەكانى بەرھەم ھىنان گەشەدەكات، لە كاتى ئىستادا كۆمەلە ھەرەوزىەكانى بەرھەم ھىنانى كستوكالى، ناتوانن ھىچى ترېن جگەلە رىكخستنى بە كۆمەلى ئال و گۆرى ھەرەوزى، كەلەسەر بنەماى ئابوورى تاكەكەسى جووتيارى، لەسەر بنەماى مولك و مالە تايبەتىەكانى جووتياران، دامەزراو، وەك كۆمەلەكانى ئال و گۆركردنى كار وەكۆمەلەكانى ئال و گۆرى ھەرەوزى وە لەگەن ئەوھشدا بەرزبوونەوھى ئاستى بەرھەمدارى كار (انتاجىە العمل) و رىژەى بەروبوومەكان بەرادەىەكى سەير بەرزبۆتەو، ئەم سىستىمە لەناوچە ئازادكراوھەكانى چىن داپىشكەوتنىكى مەزنى بەدەست ھىنا.

وەھەرەوھا ماو ئاماژە بەھەندىك لە رۆشنىيران دەكات كەلە شارەكانەوھ بۆ كارکردن دىنە لادى، تىگەىشتنى تايبەتمەندىەكانى لادى بەلاى ئەمانەوھ ئاسان نى، واتە راوھستانى بنەماى ئابوورى ئىستای لادى لەسەر بنچىنەىەكى ئابوورى دواكەوتوو پەرش و بلاو، بەلام دەربارەى ناوچە ئازادكراوھەكان بەر تايبەتمەندىەوھ سەرەراى ئەوانەبەوھ جىادەكرىتەوھ لە ناوچەكانى تر كە دوژمن توانىوھىتى بەشىوھىەكى كاتى لەیەكتريان دابېرى، وە تا ئىستا شەرى پارتى زانى تىدا دەگوزەرى، وەلەبەر ئەوھى ئەوان (رۆشنىيران) لەم تايبەتمەندىە تىنەگەىشتن، لەبەر ئەوھ بەزۆرى روانىن و چارەسەرەكانىيان بۇ كىشەكانى لادى بە

شىۋەيەكى نەگۈنچاۋە، بەۋ دىدگايەۋە سەيرى ۋاقىي لادى دەكەن، كە لەشارەكاندا كارىان لەسەر كىرەۋە، ۋە سەرەنجام لەژيان ۋ بارى لادى دورە پەرىزە دەمىننەۋە ۋ ناتوانن تىكەل بە جووتياران بىن^(۳۲).

بايەخ ۋ گىرنگى ئەم ۋوتارە لەۋەدايە كە رىبازى تايبەتى چىنى لەچارەسەر كىردنى كىشەي جووتياراندا لە چۈر چىۋەي شۆرسى بۇرژۋازى دىموكراتى ۋ لە رىگاي پەيرەۋى كىردنى دروشمى ((زەۋى ھى ئەۋ كەسەيە كە دەيكيلى)) لەناۋچە نازادكراۋەكاندا ۋە لە ھەل ۋ مەرجى شەرى چەكدارى ۋ چەكدار كىردنى جووتياراندا، بەباشترىن شىۋە دىيارى كىرد، ھەرۋەھا ئەم ۋوتارە چارەسەرى كىردنى چۈنئىتى ھاۋشان كىردن ۋ بەستەۋەي لە نىۋان بابەتە چىنئىتە ۋ بابەتە نىشتەمانى يەكاندا لە رى نىشتەمانى چەندە ھاسازش ۋ (تەنزالات) ۋ پىۋىست لەبەردەم چىنە كۆمەلەيەتەيە جىۋاۋزەكاندا، ئەۋىش بەنامانجى سوۋك كىردنى ئەۋ فشارەي كە لەسەر ناۋچە نازادكراۋەكانە لە رى بىلەن كىردنى بەشىك ۋ ھاندانى بەشىكى تىريان بۇ بەشدارى كىردن لەشەرى بەرگىدا، ۋ ئەۋمەش ھەندى جار خۇي لەدۋا خىستنى پىۋسەكانى دەست بەسەرگىرتنى مولكەكانى گەرە مولكدارەكان ۋ دابەش كىردنىان بەسەر جووتياراندا، ۋ ھەندىك جارى تىرىش گۆزىنى شىۋازى دەست بەسەرگىرتن بۇ بانگەشەي دابەزاندى ناستى كىرىكان ۋ سوۋدى قەرزەكان لە ھەل ۋ مەرجى دۋاكەۋتۋى دىھاتەكاندا ۋە ناۋچە نازادەكاندا كە دۋرەن لەيەكتى جىا كىردۋەنەتەۋە، ۋ بۆتە مەيدانى شەرى پارتى زانى خۇي دەنۋاند، ۋە خەرجى يەكانى شەرى نىشتەمانى بەتەۋاۋەتى كەۋتۆتە ئەستۇي چىزىي كۆمۇنىست ۋ كادرو ئەندامەكانى ۋ ھاۋپەيمانەكانى لە كىرىكاران ۋ جووتياران ۋ بۇرژۋازى بچۈۋك، ۋە لە ھەمان كاتىشدا دىيارى كىردن ۋ بەكار ھىننى چەند رىگاۋ شۋىنىك لەچۈر چىۋەيەكى دىموكراسىياندا بەپىي پىرەنسىپى ھەلبۇزاردن لە رىكخىستنى كۆمەلە ھەرۋەزىيە كىشتوكالىيەكاندا، لەنزمترىن ناستى شىۋازەكانى كارى ئالۋ گۆركەرى بە كۆمەلدا، ئەۋىش لەرىي پىكەينانى تىپ ۋ كۆمەلەكانى كارەۋە..... ھتد.

ئەو كارەھى كەھىزىبى كۆمۇنىستى چىنى كىرىكاران و جووتياران،
 وە رىبەرى گەلى چىن لە شۇرشە ھەمەلايەنە نىشتمانى و كشتوكالى و
 دىموكراتىيەكاندا.

دوای خۇ بەدەستە وەدانى يابان بەشىوہىيەكى فەرمى (رسمى) لە ۱۴ى ئابى
 ۱۹۴۵د، وە ئەوہش پاش ئەو راگەياندىنى شەرەوہ دى كە يەكىتى سۇفىت و
 مەنگۇليا لە دژى يابان رايان گەياندى يەك لە دوای يەك، يەكەميان لە ۸ى ئاب
 و دووہمىشيا لە ۱۰ى ئابدا، ھىرشەكانى كۆمىتانگ بەسەر كىردايەتى تشيانگ كاي
 شيك و بە پشتگىرى ئەمىرىكا بۇ سەرھىزىبى كۆمۇنىست لە ناوچە
 ئازاد كراوہ كاندا دەستى پى كىرد، وە پاش ئەوہى شەرى ناو خۇ لەسەر ئاستى
 نىشتمانى بووہ راستى يەكى بۇرچا و ماترىالى، ماو تسى تۇنگ بانگە وازىكى
 ئاراستەى ھەموو سەر كىردە ھىزىيەكانى ناوچە ئازاد كراوہ كان كىرد، لە
 بانگە وازەكاندا داوايان لى دەكات كە بەردەوام بن لەسەر ھەلويسىتى كەم كىردنەوہى
 كىرىكان و دىنيا بوون لە سوود مەندى جووتياران لەو دابەزىنەدا، لەگەل گىرنكى
 سوود مەندى بوونى كىرىكاران و جەماوہرى زەھمەت كىش لە زىاد كىردنى كرى و باش
 كىردنى ھەل و مەرجى ژيان، لەگەل پىويستى كار كىردن بۇ دىنيا بوون لەوہى كە خاوەن
 زەوہى يەكان بتوانن سەر چاوەى بژىوى خۇيان دابىن بكەن، وە بازىرگانە
 سەرمایە دارەكان و سەنئەتكاران بتوانن قازانچ بەدەست بىنن شان بە شانى كار
 كىردن بۇ زىاد كىردنى گەنم و پىداويستى يەكانى تىرى رۇژانەى خەلك و باش كىردنى
 ھەل و مەرجى بژىوى گەل و وە فىرىكەوتنى قورىانىانى برسىتى و پەناھەندەكان.

وہ ماو دەنووسى: ئىمە ناتوانىن بەسەر كۆسپەكاندا سەركەوين و
 پىداويستى يەكانى جەنگ دابىن بكەين و سەركەوتن مسۇگەرىكەين مەگەر تەنھا لە
 حالەت كىدا كە بتوانىن ئەم دوو ئەركە مەزنى بەباشى جى بەجى بكەين: كەم
 كىردنەوہى كىرى زەوہى يەكان و زىاد كىردنى كىرى بەرھەم ھىنان، لە پىناوى
 وروژاندىنى (ھىماس) شۇرشگىرى لەنىو بەرىنترىن جەماوہرى جووتيارانداو

لەھەمان كاتىشىدا ھانى خاۋەن زەۋىيە گەۋرەكان نەدرى كەييارمەتى كۆمىتانگ بىدەن، ئەۋىش بەۋە دەبىت كەدەرەفەتى دابىن كىردنى بىژىۋىيان بۇ برەخسىنرى ، ۋە ھەلۋىستى ھەنوكەيى ھەر ۋەك خۇي بەيلرىتەۋە، لەنزم كىردنەۋەى ئاستى كىركان، نەك دەست بەسەرگىرتنى زەۋىيەكان ۋەكار كىردن لە پىناۋى يارمەتى دانى زۆرىنەى جووتىياران بۇ خۇرىكخىستىيان لە كۆمەلە جووتىيارىيەكاندا^(۳۳).

پاش ئەۋە ۋە لە سالانى ۱۹۴۷، ۱۹۴۸ دا پىش درۋوست بوۋنى كۆمىتارى چىنى مىللى، ئىنجا پاش سەر كەۋىتى شۇرش لە سالى ۱۹۵۰ دا، مەسەلەى پەيرەۋ كىردنى دروشمى ((زەۋىيە ھى ئەۋ كەسەيە كە دەكىلى)) پىشكەۋىتى باشى بەدەست ھىنا لە رىي كۆمەلە بىرىارىكى تايبەت بە ھەلۋەشاندىنەۋەى سىستەمى كىشتوكالى خاۋەن سىروشتى چەۋسىنەرانەى فىئۇدالى ۋە نىمچە فىئۇدالى، ۋە دەست بەسەرگىرتنى زەۋىيەكانى خاۋەن زەۋىيە گەۋرەكان ۋە زەۋىيەكانى مولكدارىتى گىشتى (دەۋلەت) لەلەين كۆمەلە جووتىيارىيەكانى لادىۋەۋ پاشان بەپىي پىرەنسىپى دابەشكىردنى يەكسان بەسەر ھەموۋ دانىشتۋانى لادىكاندا، بەبى لەبەر چاۋ گىرتنى جىۋاۋىيەكانى جىنس ۋە تەمەن، نىزىك دەست بەسەرگىرتنى ئازەل ۋە ئامىرە كىشتوكالىيەكان ۋە كەل ۋە پەلە ھاۋشىۋە زىادەكانى جووتىيارە دەۋلەمەندەكان ۋە دابەشكىردىيان بەسەر جووتىياران ۋە خەلكانى ھەژارى تىردا، ۋە ھەمان رىژەش بۇ خاۋەن زەۋىيەكان دابىرەت، پاشان لەكاتى پەيرەۋى كىردنەكانى دواتىردا چەند گۇرانكارىيەك بەسەر شىۋاۋەكانى دابەش كىردنى يەكساندا لەناۋچە ئازادبوۋە كۆنەكان ۋە نىمچە كۆنەكاندا لە فىبىرەيەرى ۱۹۴۸ دا ھىنرا، ئەۋىش بەلىسەندىنەۋەى زىادەكانى بەشىكىيان ۋە دانى بەۋانەى كەبەشىيان ناكات لەپىناۋى بەر كىردنەۋەى ئاستى جووتىيارانى ھەژار ۋە ئەۋانەى كەبە كىرى كاردەكەن، ۋە لەھەمان كاتدا رىگادان بەتۈيژە ناۋەندىيەكانى جووتىياران كەمولكدارىتى زەۋىيەكەيان ناۋەندىيانە كەمىك لەزەۋىيەكانى جووتىيارە ھەژارەكان زىاتىر بىت، ۋە لەھەموۋ ھالەتەكاندا رىگەندەرا بەبىردنى زىادەى زەۋىيەكانى جووتىيارانى تۈيژى ناۋەندى دەۋلەمەندە شىۋە تازەكان بەمەبەستى دەستكارى

کردن، مه‌گەر له‌هاله‌تیکدا که‌ده‌ستکاری کردنه‌که پیویست بووبیت، وه‌سه‌ره‌نجام له‌دوایی دا‌خوودی جووتیاران به‌وده‌ستکاری کردنه رازی بوون، به‌لام له‌ناوچه‌تازه نازاد بووه‌کاندا نابیت له‌کاتی ریفۆرمه‌کشتوکالیه‌کاندا هیچ زه‌وی یه‌ک له‌جووتیارانی توژی ناوه‌ند بسه‌نریت.

له‌فبرایری ۱۹۴۸دا له‌کاتیکدا که‌شه‌ری ناو‌خۆیی له‌پیش‌که‌وتن دابوو به‌ره‌و سه‌رکه‌وتن، کۆمیته‌ی ناوه‌ندی حیزبی کۆمۆنیستی چین بریاری دا‌که‌سیاسه‌تی تازه له‌مه‌ر ریفۆرمه‌کشتوکالیه‌کانه‌وه‌په‌یره‌و بکری له‌ناوچه‌تازه نازادبووه‌کاندا وه‌ئهم‌سیاسه‌ته‌وای ده‌خواست که‌ریفۆرمی کشتوکالی له‌وناوچه‌ئانه‌دا به‌درو قۆناغدا تیپپه‌ری: له‌قۆناغی یه‌که‌مه‌دا پیویسته‌جووتیاره‌دوله‌مه‌نده‌کان بی‌لایه‌ن بکری، له‌هه‌مان‌کاتیشدا لیدانی خاوه‌ن زه‌وی یه‌کان به‌تایبه‌تی و له‌پیش‌ه‌ویاندا خاوه‌ن زه‌وی یه‌گه‌وره‌کان، به‌شیمه‌یه‌کی چری پر(مرکزی).

له‌قۆناغی دووه‌میشدا: هاوشان له‌گه‌ل دابه‌ش کردنی یه‌کسانیانه‌ی زه‌وی یه‌کانی خاوه‌ن زه‌وی یه‌کاندا، زه‌وی یه‌زیاده‌و به‌کری دراوه‌کانی جووتیاره‌دوله‌مه‌نده‌کانیش دابه‌ش ده‌کریت، به‌لام پیویسته‌مامه‌له‌مان له‌گه‌ل جووتیاره‌دوله‌مه‌نده‌کاندا هه‌میشه‌جیاواز بی، له‌گه‌ل مامه‌له‌(هه‌لسوکه‌وت) مان له‌گه‌ل خاوه‌ن زه‌وی یه‌کاندا.

وه‌پاش دامه‌زاندنی کۆماری چینی میلی، حکومه‌تی ناوه‌ندی له‌ته‌مموزی ۱۹۵۰دا یاسایه‌کی تایبه‌ت به‌ریفۆرمی کشتوکالی ده‌کرد، که‌تییدا ده‌لی: له‌ناوزه‌وی یه‌کانی جووتیاره‌دوله‌مه‌نده‌کاندا ته‌نها نه‌و به‌ش‌ه‌یان ده‌ستی به‌سه‌ردا ده‌گیری، که‌داویانه‌به‌کری، نه‌ویش ده‌ست به‌سه‌راگرتنیکی گشتی نا‌به‌لکو ره‌نگه‌ته‌نها ده‌ست به‌سه‌ر به‌شیکدی دا‌بگیری، له‌وه‌بترزیت مولک و زه‌وی یه‌کانیان پیویسته‌پاریزراوبیت.

- ۸_ ھەمان سەرچاۋە، ل ۳۲
- ۹_ ماركس راس المال المجلد الاول_ الجزء الثاني_ دار التقدم موسكو ۱۹۸۷_ پەراۋىزىكى لاپەرەي ۳۷۲ دەقىكى مانفېستى كۆمۇنىست پىكھاتوۋە_ لىدىن ۱۸۴۸، ل ۹_ ۱۱ .
- ۱۰_ ناۋىشائى بەشەكانى مانفېست ئەمانەيە:
بەشى يەكەم: بۆرژواكان وپرۇلىتيرەكان.
بەشى دوۋەم: پىرۇلىتيرەكان و كۆمۇنىستەكان.
بەشى سىيەم: ئەدەبىياتى سۇشبالستى و كۆمۇنىستى.
بەشى چوارەم: ھەلۇستى كۆمۇنىستەكان لە بەرامبەر خىزىيە ئەيارە جىاوازەكان دا.
- ۱۱_ البيان الشيوعي_ سەرچاۋەي پىشوو، ل ۵۹.
- ۱۲_ ھەمان سەرچاۋە، ل ۸۰۷.
- ۱۳_ ھەمان سەرچاۋە، ل ۱۰، ۹، ۸.
- ۱۴_ لىننۇز جىياتە واعمالە سەرچاۋەي پىشوو، ل ۳۴۸، ۳۴۹، ۳۵۰، ۳۵۱.
- ۱۵_ ھەمان سەرچاۋە، ل ۳۵۱.
- ۱۶_ لىننۇز راپۇرتىك دەريارەي، ھەلسوران لە لادىكاندا - كەلە: لىننۇز مسالە الارض والنضال فى سبيل الحرية_ دار التقدم_ موسكو ۱۹۶۹، ل ۲، ۱۰، ۳. (داۋەرىگىراۋە).
- ۱۷_ سەرچاۋەي پىشوو، ل ۱۰۳
- ۱۸_ سەرچاۋەي پىشوو، ل ۱۰۴
- ۱۹_ سەرچاۋەي پىشوو، ل ۱۱۰
- ۲۰_ سەرچاۋەي پىشوو، ل ۱۱۱
- ۲۱_ سەرچاۋەي پىشوو، ل ۱۱۳
- ۲۲_ سەرچاۋەي پىشوو، ل ۱۱۲
- ۲۳_ بىرارىكى كۇنگرەي ھەشتەمى خىزىي كۆمۇنىستى روسى (بەلشەفى) دەريارەي ھەلوست لە تويۇزى ناۋەندى جووتىياران، لە: لىننۇز مسالە الارض والنضال فى سبيل الحرية. ل ۱۱۹. ۋەرىگىراۋە
- ۲۴_ مۇلفات ماوتسى تونخ المختارة_ الجزء الاول_ دار النشر باللغات الأجنبية_ بىكىن ۱۹۶۸، ۷۸، ۷۷ ل
- ۲۵_ لىننۇز الديمقراطية الشعبية فى الصين_ فى لىننۇز استيقاظ اسيا_ دار التقدم_ موسكو (د، ت)، ل ۱۱.
- ۲۶_ ھەمان سەرچاۋە، ل ۱۲

۲۷_ ھەمان سەرچاۋە، ل ۱۴

۲۸_ ھەمان سەرچاۋە، ل ۱۷

۲۹_ ھىزىبى كۆمۇنىستى چىن لە سالى ۱۹۲۱ دا دروست بوۋە، ۋە لە سالى ۱۹۲۳ دا دىكتۇر سۇن يان صن بىرىرى دا بەھاركارى كۆمۇنىستەكان ھىزىبەكەى (كۆمى تانگ) بىنات بىنەۋە ۋە ھارىكارى لەنيوان كۆمىتانگ ۋ ھىزىبى كۆمۇنىستدا دروست بىكات، ھەرۋەھا پەيوەست بوۋى كۆمۇنىستەكان بە ھىزىبەكەى خۇيانەۋە پەسەند بىكات، پاشان لە يىناىرى ۱۹۲۴ دا كۆنگرەى يەكەمى نىشتەمانى كۆمىتانگ لە شارى كانتۇن گىراۋە لەبارەى چەندەھا سىياسەتى مەزەۋە بىرىرى دا: بەسقىنى ھاۋپەيمانى لەگەل روىسادا، ھارىكارى كىردن لەگەل ھىزىبى كۆمۇنىستدا، يارمەتى دانى كرىكاران ۋ جووتىاران، ۋە ھاۋرىيان: ماۋتسى تونگ، ۋى داتشاۋ، ۋىن بوتشۋ، ۋ تشىۋ تشىۋباى، ۋ چەندەھا كەسى تىرىش بەشندارى كۆنگرەكەبوون ۋ رۆلىكى مەزىيان بىنى لەيارمەتى دانى كۆمىتانگدا بۇ گىرتنەبەرى رىبازى شۇرشگىرانە، ۋەھەندىكىيان ۋەك ئەندام ۋ ئەندامى پالىوراۋ كۆمىتەى جىبەجى كىردنى ناۋەندى كۆمىتانگ ھەلبىزىردان، (پەراۋىزى ژمارە ۵) لە_ ماۋتسى تونگ_ المجد الاول، ص ۲۵

۳۰_ مۇلفات ماۋتسى تونغ المختارة_ المجد الاول_ مقال تحليل لطبقات المجتمع الصينى_ ص ۲۴، ۱۵

۳۱_ ھەمان سەرچاۋە، ل ۱۳۹

۳۲_ مۇلفات ماۋتسى تونغ المختارة_ المجد الثالث_ دار النشر باللغات الأجنبية_ بىن ۱۹۷۰، ص ۳۴۴، ۳۳۷

۳۳_ مۇلفات ماۋتسى تونغ المختارة_ المجد الرابع_ بىن ۱۹۷۳، ص ۹۰، ۸۷

۳۴_ ھەمان سەرچاۋە، ل ۲۱۴، ۲۱۶، ۲۲۱، ۲۲۳

سەرچاۋە: گۇڭقارى نەپچ ژمارە (۱۵) ھاۋىنى ۱۹۹۸

کورته باسیک له مهر خه ته نه کردنی ئافره تان

۹۰ ملیون ئافره تی خه ته نه کراو له جیهاندا

نوسینی / زاریا عومەر



زۆر کەس پێیان وایه که کرداری خه ته نه کردن نه ریتیکی ئیسلامی یه. به لام له راستی دا خه ته نه کردنی کچان نه ریتیکی ئیسلامی نی یه و له بنچینه ش دا په یوه ندی به ئایینه وه نی یه، ئه م دیارده یه له و کۆمه لگایانه شدا که چه ند شایینیکی جیاوازی تیدا بسووه، هه بووه، ته نانته له کۆمه لگانه نا ئینی یه کانی شدا له رۆژه لات و رۆژئاوا دا وه ک یه ک ناسراون، یه که مین ناوه ی نانی ده گه رته وه بسووه

(هیرودوت) (HERODOTUS) میژوونوسی ئه غریقی له سه ده ی پینجه می پیش میلادی، میسری یه کانی ش وه روه ها دانیش توانی مه کسک (المایا) که بریتی یه له کۆنترین شارستانی یه کانی جیهان، هه روه ها که نانی هکان و دانیش توانی نیوه دورگه ی عه ره بیه له پیش ئیسلامدا به م دیارده یه ئاشنا بوون. پروپاگه نده کردن به وه ی که بیره باوه ری ئیسلامی خه ته نه کردنی ئافره ت ده سه پینیت ته نها پروپاگه نده یه. له قورئاندا هیه ج باسیک ده رباره ی خه ته نه کردن نه ها تووه، تاکه ووتی پیغه مبه ریش که ئامازه به خه ته نه کردن ده کات، ووتیه کی لاوازه بهروونی ئه وه ده سه لمینیت ئه م پرۆسه یه شتیکی سه پیندراو (فرض) نی یه به لکو له بیرو باوه ری ئیسلامی دا لاوه کی یه.

خه ته نه کردن نه ریتیکه کۆمه لگای پیاوسالاری ده یسه پینیت، ئیمه ی ئافره تانین له باریکی دهرونی ناجیگیری هه میشه یی دا که پشتینی پاکیزه یی له بهرده که یین که له

گۆشتى خۇمان دروست نەكراۋە بەلكو لە پىست يان ئاورىشم يان ئەلماس يان خورى دروست كراۋە. ئىمەي ئافرەتان شايەتى نمونەيى شو خەونە موگناتىسى يەين بە زائىارى ئاوروشيارىمان لەۋەي كە پىاوان بە ئىمەي دەكەن بەھاركارى لەگەل دايكماندا. ئىمەي ئافرەتان پىرسىاردەكەين كەچى ھەيە وا لە ئافرەتان دەكات مل كەچ بن بۇ كۆيلايەتى، كاربەن بۇ بەردەوام بوۋى لە جىياتى ئەۋەي بەيەكەۋە يەكبەرن بۇ تىكشكاندى؟

ئايلا شىواندى لەشى ئافرەت رەنگدانەۋەي توندرەۋىيە، كەكۆمەلگاي پىاوسالارى پەنای بۇدەبات تاۋەكو لە روى كۆمەلەيەتى يەۋە زال بىست بەسەر ئافرەتداۋ، ئەۋە بۇخۇي مسۇگەربكات كەلە ياسا توندوتىزانە دەرنەچىت كە جوكم ئەدا بەسەر ژيانى دا؟!

ھەلدەستىن بەخستە روى دەرنەنجامەكانى پىرۇسەي خەتەنەكردنى جەستەيى، پاشان بەتەنھا دەچىنە سەر گىتوگۆي جىاجىيائى پىرۇسەكانى خەتەنەكردنى جەستەيى و فىكىرى دەرونى، كە رووبەرووى ئافرەتان بۆتەۋە، تا ئىستاش بەردەوامە لە رۇژھەلات و رۇژئاۋا بەيەكەۋە لە ژىرناۋى شەرەف ياخود جوانى دا.

بۇ نمونە ... كىردارى بەستەۋەي ھەردوۋ قاق لە چىن داۋ، خەتەنەكردنى جەستەيى لە رۇژئاۋا و ئەفسانەي جوانى لە سەدەي بىستەمدا و سوود ۋەرگرتن لەلەشى ئافرەت بۇ سىكس، لە رىگاي نەشتەرگەرى جوانكارى ۋە مۇدەي بار كە دەرونى و لەشى بىرى لەيەك كاتدا دەشىۋىنى.

ئەفسانەي رىزگارى ئافرەتان و گەشتىيان بە مافەكانىيان لە خويىدن و لە روى ياساۋ پىشەيى و سىياسى يەۋە ئەۋەيە كە ھەل دەسپىت بە دىيارى كىردنى ھەست و نەستى يەۋە، كە ئافرەتان لە ھەموو رۇشنىبىرى يەكان دا تائىستاش بونەۋەرىكە بۇ كەسانى تر نەك بۇ خوردى خۇي، ھەروەما گىرۇدەيە بەدەست چەمكەكانى مېينەي ھەلەۋە.

ھەرچەندە رۇشنىبىرىيەكان جياوازىن لەلايەن ئاين و خورەشتەباوھكان وياساى كۆمەلايەتتى و سياسىيەكان بەلام ھەموويان لە ناوهرۆكى ئەفسانەكانياندا ھاويەشەن دەربارەي ئافرەت كە لە ئەدەب و ئىيورە زانستىيەكاندا رەنگى داوھتەوھ، تائىستا ميبەتتى لە چوارچىوھى دژايەتتى دوو جەمسەرىدايە، پاكىزەيە، سۆزائىيە لە ھەموو گوتارە شارستانىيەكاندا، ئافرەت سەرچاوھى شەر و ئاشتىيە لەيەك كاتدا، ھەر ئافرەتە حىكمەتتى رەوشت و تىكچوونى كۆمەلايەتتىيەكانە، سەرچاوھى (ئازاۋە) و فېتنە و قىزەوونى و ترسە.

ئافرەت ناوينەي شارستانىيەتە لە رووى ھۆش و ئاينەوھ ناتەواوھ، وەك كالا رىزبەند دەكرىت ياخود وەك دراو مامەلەي پىوھدەكرىت و وەك مرۆف مامەلەي لەگەل ئاكرىت. بەلام دەربارەي نېرىنە تائىستاش بەستراوھتەوھ بە سروسشتەوھ و نىرايەتتى و چاكىتتى و ناوبانگ دەركردن بە پىچەوانەي ميبىنە كە ھەمىشە گرىدراوھ بەلادان و ئاقولاي و نەخۆشى، ئەم ھۆكانەيە كە رىگەي داوھ بە كۆمەلگايەي پىاوسالارى بۇ بىرۆكەي خاوەن دارىتتى پىاوبۇ ئافرەت و مافى ئەو بۇ كەمكردنەوھ يان برىنى ئەوھى كە خۆي دەيەويت لەلەشىو، گوپنەدان بەوھى كە ئارەزووى پى ناكات تا لە ناوخۆي لەشى خۆي زىندانى بكات، ئىفلىجىبكات لە شىوھكانى چەوسانەوھى جەستەيى ئافرەت دا.

يەكەمىنيان لەسەر و لىستەكەوھ پىرۆسەي خەتەنەكردن دىت بەمانا پىشەيىيەكەيەوھ كەبەتەنھا لەسەر شىواندىنى ئەندامى زاوژى كچەكە راناوھستىت بەلكو مافى سىكىسى ئافرەتەكە لەناو دەبات، ھەرۇھا كاردەكاتە سەر تەندروستى لەشىو دەرونى و بىرکردنەوھى، ئەم پىرۆسەيە لە ژىرناوى داب و نەرىت يان ئاين يان بۇماوھى رۇشنىبىرى ئەنجام دەدرىت بەبىانوى پاكژکردنەوھى ئافرەت لەپارچە پىسەكانى ياخود بەپاساوى پارىزگارى كردن لە كچىتى كچان و پاكىزەيىيان لە پىش شىووكردنداو كورت كردنەوھى كارەكەي تەنھا بۇ مندالبوون. ئافرەتتى رىكوپىك لە رووى رەوشت و ھۆشداو لەشدا، تەنھا بۇ بەكاربردن باشە.

زۆر بهی کات پرۆسه‌ی خه‌ته‌نه‌کردن به‌بی به‌نج کردن ئه‌نجام ده‌دریت له‌سه‌ر مندالان که‌ته‌مه‌نیان له‌ نیوان شه‌ش تا دوانزه‌ سالی‌دایه‌و. هه‌ندیک جار به‌رامبه‌ر مندالی شیرخۆره‌و ئافره‌تی بالق بووش ئه‌نجام ده‌دریت پیش شووکردن، ئه‌مه‌ش مامانیک پی‌هه‌لده‌ستنی یاخود ئافره‌تیکی پیری (دانا) و هه‌ندیک جار په‌رستیار (مرضه‌) یاخود پزیشک پی‌هه‌لده‌ستیت هه‌روه‌کو ئه‌وه‌ی له‌یه‌کیک له‌ نه‌خۆشخانه‌کانی سلیمانی‌دا روی‌دا کاتیک پی‌اوێک داوای له‌ ژنه‌که‌ی خۆی کرد که‌ خه‌ته‌نه‌کردنی بۆبکریت و ئافره‌ته‌که‌ش له‌ته‌مه‌نی (٢٠) سالی‌دابوو.

زۆر کات دایک ئاماده‌ده‌بیت تاوه‌کو یارمه‌تی ده‌ربیت بۆ زال‌پوون به‌سه‌ر جولانه‌وه‌کانی کچه‌که‌ی‌دا له‌کاتی خه‌ته‌نه‌کردندا. به‌لام ئه‌و که‌ره‌ستانه‌ی که‌ به‌کارده‌هینریت پاکژنی یه‌ بریتی‌یه‌ له‌ شفره‌ی ریش تاشین و موس و یاخود چه‌قۆ که‌ زۆر به‌ی کات ده‌بیته‌ هۆی روودانی هه‌وکردن (التهابات) یان خوین به‌ریونی ناوخۆیی یان ده‌ره‌کی یاخود تووش بوون به‌ نه‌خۆشی گوزان یان گواستنه‌وه‌ی نه‌خۆشی‌یه‌ ساری‌یه‌کان وه‌ک سیل یان نایدز. هه‌رگیز له‌یادم ناچیت کاتیک مندال بووم له‌گوندی (عه‌ریه‌ت) چۆن مندالانی گونده‌که‌یان کۆکرده‌وه‌ بۆئه‌وه‌ی خه‌ته‌نه‌کردن له‌ گونده‌که‌دا ئه‌نجام بدن هاوری‌که‌م (بیروژ) که‌ شوان بوو بینیم چۆن ئازاری ده‌چه‌شت له‌ کاتی میزکردندا ... ئه‌و کات من له‌ پۆلی یه‌که‌می سه‌ره‌تایی‌بووم له‌ سالی ١٩٧٣‌دا.

به‌داخه‌وه‌ دیارده‌ی خه‌ته‌نه‌کردن سه‌ر له‌ نوی و به‌ شیوه‌یه‌کی به‌رفراوان ده‌ستی به‌سه‌ره‌لدان کردۆته‌وه‌ له‌ دوا‌ی راپه‌ڕینی کوردستانی خۆشه‌ویستدا. له‌ شوینه‌ میلی‌یه‌کان (شعبیه‌) ناو‌شاره‌کان ئه‌نجام ده‌دریت هه‌روه‌ها به‌شیوه‌یه‌کی به‌ربلوتر له‌ گونده‌کان به‌ریوه‌ ده‌چیت به‌تایبه‌تی ئه‌و ناوچانه‌ی که‌ بزوتنه‌وه‌ ئیسلامی‌یه‌ توندروه‌کان تیایدا بالاده‌ستن، ئه‌م کرده‌وه‌ ناشرینه‌ به‌رامبه‌ر ئافره‌تان ئه‌نجام ده‌دریت که‌ ته‌مه‌نیان له‌ نیوان (١٥ - ٢٠) سالی‌دایه‌، وه‌ له‌شارۆچکه‌ی هه‌له‌بجه‌ له‌ یه‌کیک له‌ ماله‌کاندا خه‌ته‌نه‌کردن ئه‌نجام ده‌دریت ناوی مامانه‌که‌ش

(خ.ر.ك) دياره ئەمەش وەك ئەوەى باوہ لە ژىرپەردەى (شەرف و ئاين) دا ئەنجام دەدریت.

سىن جۆرە خەتەنە كردن ھەيە

۱_ خەتەنە كردنى نيوە دوورگەى عەرەبى: لەھاوشىوہى خەتەنە كردنى پىياو نزىكە، ھەلدەستن بە برىنى سەرى پىستەكەى قىتكە بەبى ئەوہى ئازارى بدات.

۲_ خەتەنە كردنى (بىكر براون): ئامانجى برىنى قىتكەىە لەگەن برىن يان نەبرىنى ھەردوو لىوہكەى ناوہو و دەرہو پىكەوہ يان ھەردوو كيان پىكەوہ.

۳_ خەتەنە كردنى فىرەوئى: ئەمەش وەك خەساندى پىياو واىە. تىايدا ھەموو ئەندامە دەرەكى يەكانى سىكسى ئافرەت لىدەكرىتەوہ (قىتكە و ھەردوو لىوہكانى ناوہو و دەرہو) پاشان برىنەكە بە تەواوى دەدورنەوہ تەنھا كوئىكى زۆر بچووك نەبىت بۆ مەيز كردن و خوئىنى مانگانە نەبىت، پاشان كچەكە تەداوى دەكرىت و ناچار دەكرىت و كەبۇماوہى (٤٠) رۆژ لە جىگادا بكەوئىت تا برىنەكەى سارىژ دەبىتەوہ.

كردارى ئازاردانى ئافرەت لەم سنوورە راناوہستىت. بەلكو ئەم برىنە بۆ جارى دووہ دووبارە دەكرىتەوہ لە شەوى بوكىنى يەكەيدا بە چەقۆ يان بە گويزان، پاشان جارىكى تر دەكرىتەوہ لە كاتى مندال بوونى داو پاش مندال بوونەكەى سەر لەنوئى دادەخريتەوہ ياخود لەپاش تەلاقدانى، بۆ پارىزگارى كردن لەسەر پاكىزەبى ئافرەت. جۆزى سىھەم لە خەتەنە كردن زياتر لە وولاتانى ئەفەرىقادا بە رىوہ دەچىت، نوينەرانى رىكخراوہكانى ئافرەتان لەم كىشووہەدا زۆر جار لە كوئنگرە جىھانى يەكان يان لە رۆژنامەو بلاوكراوہكان باسيان لە مەر ئەم كارە نارەوا و ترسناكە كردووە بەتايبەتى نوينەرانى رىكخراوہكانى ئافرەتانى نايجىريا و سەنگال.

ليکەوتە تەندروستى يەگانى پرۆسەى خەتەنە کردن

بەلام سەبارەت بە ليکەوتە تەندروستى يەگانى خەتەنە کردن ئەو نۆرن، لەوانە خوین بەر بوون و ھەوکردنى دريژەخايەنى زايەند (مەھل) و مندالدا، پەشيوى يەگانى بۆرى ميزکردن و دەرکەوتنى کيس يان دوومەل کە لەوانە يە ببيتە ھۆى داخستنى بۆرى ميزکردن يان کونى زاوژى کردن و ھەندىك جار بەردەوام بوونى خوینى مانگانە بۆ چەند رۆژىكى زياتر لە سروشتى خوئى و مانەوہى بەشيك لە خوینى پيس لەناو خوئى لەش دا، ھەر وہا کيشەو تیکە لاوى ترى ھەيە کە لەوانە يە روويدات لە کاتى مندال بوون دا لە ئەنجامى دراندنى دا، سەرەراى پشيوى سيکسى و دەررونى ترسناک، کە لەترسى پرۆسەى بەردەوام بوونى سيکسى بەرچەستە دەبيت لە کاتى جووت بوون دا، ھەر وہا ناشارامى و دل تەنگى و رەش بينى بۆ دروست دەکات.

لە کۆتايى دا دەليين کە ميژوو پرە لە رەوشتى باو کە درندايەتى يەکەى لە خەتەنە کردن کە مەتر نە بوو لە ژير ناوى پاريزگارى کردن لە شەرەف و پاکيزەيى بەريوہ چووہ لەوانە:

بەستنى پشتينى پاکيزەيى ئەمەش بە کارھينانى لە ئۆرپادا بلاو بوو بە تايبەتى لە کاتى جەنگى خاچ پەرستەکاندا لە رۆژھەلات و لەرۆژئاوا، ھەر وہا سووتاندن لە ھندستان ئەمەش لای ھيندۆسەکان برىتى يە لە سووتاندنى بيوەژن لە شوينى سووتاندنى لاشەى ميردەکەى دا وەک بەلگە يەک بۆ دلسۆزى ژنەکە بۆ ھاوسەرەکەى، يان کوشتن و زيندە بە چال کردنى مندال لە کاتى لەدايک بوونى دا ئەگەر ھاتوو کچ بوو، ياخود بەستنەوہى پيسى ئافرەت لە پيلاويكى کانزايى دا ئەمەش لە چين دا پەيرەو دەکرا.

لە سالى (۱۹۳۱) دا حالەتيكى تايبەت لە بەريتانىا تۆمارکرا کە برىتى بوو لە وەى ميرديک ھاوسەرەکەى خوئى ناچارکرد بۆ بەستنى پشتينى پاکيزەيەتى بۆ ماوہى (۲۰) سالى تەواو. ھەر وہا يەکيک لە حيزبەگانى ھەنگارىا لە سالى (۱۹۳۳) دا

داواى كرد كه كچان ناچار بكرين له ته مهنى ۱۲ سالى يه وه پشتيني پاكيزه يه تى له بهر بكن بهو مەرجهى كليله كهى لای باوك بيمين ته وه تا كاتى شوو كردن.

خه ته نه كردنى دهر وونى و فكرى تا ئىستا بهر دهر وام روو بهر ووى ئافره تان ده بيته وه له زور بهى جیگاكانى جیهاندا، مەترسى يه كهى له مەترسى خه ته نه كردنى جهسته يى كه متر نى يه، تا هه نو كه ش قوناغى گواستنه وهى كچ له مندالى يه وه بو ئه و قوناغى پىي ده لين پيگه يشتن برى تى يه له كردارى ميشك شتنه وهى، ههروه ها تهرىك كردنى تى به بهر دهر وامى له سهر ئاستى دهر وونى و فكرى و جهسته يى، تا بگونجيت له گهل كه سايه تى داو، له گهل ئه و رول و پيشه و چه مكه كومه لايه تى و روشن بىرى يه سه پينرا وه كان به سهرى دا كه له زور بهى كاتدا ناگونجيت له گهل تواناو ويسته مرؤفايه تيه كانى دا بهر وهر دهر كردنى ئافره تان ئامانجيتى كه به خراپه به سهرى دا بشكيته وه، لاوازه شيويندرا وه له خوى دلنيا نى يه.

ئه وهى جىگای نيگه رانى يه ئافره تان خويان به بهر دهر وامى به شدارى ده كهن له چه وساندنه وهى خوياندا له رووى جهسته يى يان فكرى دا، به هوى هوكارى ئابوورى و كومه لايه تى يه وه، وهك مسوگه ر كردنى شوو كردنى كچه كانيان و چوونه نيو بازارى شوو كردنه وه ... هتد، به مەش ئه وان به شدارن له پيشيلكارى جهسته يى و فكرى ئافره ت دا واته به ته نها قوربانى كه سانى تر نين.

دوژمنى سهره كى ئافره ت له زوبه ي كاته كاندا له ناوخودى ئافره ت خوى دا خوى مه لاس داوه، سهره راي ئه وهى كه ئافره تان زور له مافه كانى خويان به ده ست هينا وه له بواره كانى پهروه رده يى و سياسى و ياساى له زور وولاتانى جيهاندا، به لام تا ئىستا مرؤفايه تى بوونى خوى به ته وا وه تى به ده ست نه هينا وه ته وه. تا ئىستا ريگای رزگار بوونى ئافره ت له رووى فكهرو جهسته و دهر وونه وه سهخت و ئالوزه، به لام ريگای ههزار ميل وهك (ماو) ده لىت له ههنگاويكه وه ده ست پى ده كات.

له تىروانىنى ئيمه وه سهره تاي ئه م ههنگاوه له م سى ههنگاوه وه ده ست

پى ده كات:

۱_ بەگژدا چوونەۋەى داب و نەرىتە بەسەرچوھەكان و، ھەرشىتىك كە ئافرەتبان لە باریكى پلە دوودا دەھىلىتەۋە، بە ملکہچى وپاشكۆيى و ھەست كىردن بەنەبوونى خۆى كەدیتە قوولایى ناخىەۋە واهەست دەكات كە بۆتە بەشىك لە سروشتى، بەشىكى پىويست لە كامل بوونى خودى كەسایەتى خۆى وەك ئەۋەى لەخەيالى خۆى دا لای دروست دەبیت.

۲_ بەگژدا چوونەۋەى پىۋەرە دووفاقەيى بەكان وياسا كۆمەلایەتى بەكان كە وەك كەسىكى پلە دوو مامەلە لەگەل ئافرەت دەكات وەك رەگەزىكى بەدەك لەچوارچىۋەى خىزان و كۆمەلدا، لەلایەنى پەرۋەردەو كار كىردن و سىياسەت و پایە كۆمەلایەتى، ھەرۋەھا بەگژدا چوونەۋەى ھەرشىتىك كە مافەكانى زەوت دەكات وەك مرقۇئىكى تەۋاۋ كە بىرواى بەخۆى بىت و كەسایەتى خۆى لە خودى خۆى دا بەدى بكات نەك لە كاسانى تىدا.

۳_ چوونە ناۋ ھۆيەكانى راگەياندىن كە رۆلى كارىگەرى ھەيە بۆ سەر راي گىشتى و دەبىتە ھۆى پىكەيىنانى ووشىيارى لای جەماۋەر لەكاتى ئىستاماندا. ئەمەش لەپىناۋى بەگژدا چوونەۋەى چەمكە ھەلەكان لەبارى مېيەتەۋە كەسووكايەتى بە ئافرەت دەكات و وا دەيخاتە روو كەبوونەۋەرىكى ناتەۋاۋو بى سەنگەۋ تەنھا ئامرازىكە بۆ نەۋە خىستەۋە يان چىژلى وەرگرتىن، بەلكو پىويستە لەسەرمان كەراگەياندىن بقۇزىنەۋە لە پىناۋى بلاۋ كىردنەۋەى ووشىيارىكى نوى كە ھەستىت بەرىزگرتىنى وەك مرقۇئىك، لە جىياتى ئەۋەى ھانى بەدەين بۆ ئەۋ باۋەرەى كە نىرخى لەۋ شىۋە جوانى بەى كە پىسى دەردەكەۋىت سەرچاۋە دەگىرىت. رىزگار بوونى ئافرەت رىزگارى بە بۆ پىياۋ پىچەۋانەكەشى راستە، ھەرۋەھا ھىچ كۆمەلگايەك شارستانىت و پىشكەۋتن بە خۆيەۋە ناپىنىت كە تۋاناي نىۋەى ئەندامەكانى تىسايدا بەفېرۋ بىروا، بەبى ھۆيەكى قايلكەر يان پاساۋىكى رەۋا.

كە پىتالىيىزىم ۋە ماركسىزىم نە ۋىلايەتە يە كىگرتتوۋەكانى نە مەرىكا

ۋ: سەركەمەت پىنجوۋىنى

سەرمایەدارى نە ۋىلايەتە يە كىگرتتوۋەكانى نە مەرىكا خۇي نە بەرامبەر ھېرشىكى بەر فراۋانى رۇشنىبىران دەبىنىتەۋە، بەتايىبەتى نە بەرامبەر نە رۇشنىبىرانە نە كە خۇيان بە پىشەرە دەزانن بۇ نە نىجامدانى نە ھېرشە بەر فراۋان ۋە توندو تىزئانە. نەۋەي پىۋىستە تىشىكى بىخىتە سەر نەۋەيە كە مامۇستايان ۋە خاۋەن بىروانامە بەرزەكانى نىۋو زانكۇكان نە ھەموو كەس زىياتر بەم مەسەلەيە كارىگەرن ۋە بايەخى پىدەدەن، بەلام تۆيۈزى خۇيىندىكاران زۇرگوى بەم مەسەلەيە نادەن ۋە خۇيان بەشتى لايەلاۋە سەرقال كىردۈە نەمە لەكاتىكىدا ۋىلايەتە يە كىگرتتوۋەكانى نە مەرىكا لەژىر قەيران ۋە ھەلەيسانىكى گەۋرەي ئابوۋرى دا نەئالىنى.

لەم بارەدا سىروشتىيە كە سەرمایەدارى بەپۇردى تەماشىاى جموۋجولى ماركسىيەكان ۋە كارىگەريان لەبزواندنى راى گىشتى بۇ خۇيان ۋە بزوتنەۋەي كەيان بىكات.

كارل ماركس دەلى: ((كۆمەلگا سەرمایەدارىەكان روو بەروۋى مەملانى يەكى چىنايەتى دەبنەۋە كەگىرداۋە لەنىۋان نەۋە سەرمایەدارانەي كەخاۋەنى ھۆكانى بەرەم ھىنانن لەگەل نەۋچىنى كارگەرەي كەتەنھا خاۋەنى كارەكەي خۇيەتى)).

بەبۇچوۋنى ماركسىيەكانى نە مەرىكاسەرجەم گىرفت ۋە قەيرانەكانى كۆمەلگاي نە مەرىكى لە نەنجامى قۇرغىكردنى بىرپارە سىياسى ۋە ئابوۋرى ۋە كۆمەلايەتەيەكانى سەرمایە دارانى نە مەرىكاۋە سەرجاۋەي گىرتوۋە كە ھەموو نەۋانە لەبەرزەۋەندى تايىبەتى خۇياندا بەكاردەھىنن.

بەرفراوانبوونی لایەنگرانی مارکس:

بەتەواوی ماوەی زەمەنی بەرفراوانبوونی لایەنگرانی مارکس لەزانکۆکانی وولاتەییە کگرتووەکانی ئەمریکا نازانین بەلام روون وناشکرایە کە لەم چەند ساڵەدا وایدا نفوزی ئەو بێرە رووی لە زۆربوون کردوو، لەریزی زۆرینەدا ریکخراوە پەرەردەییەکانی زانکۆ پەیمانگاگان کۆمەلیک کەسانی رادیکال بەر چاوان دەکەون، بەلام بەنسبەت تۆیژی ژنان و پیشە رەنگاوە رەنگەکانەو کە مەتر لایەنگرانی مارکسیان تیا دەبێنریت، خانەدا رادیکالەکان زۆر بەر بلاو بوون لەچەند مەیدانیکی جۆراو جۆردا بوون. کە ژمارەیان خۆی دەدا لە (۱۰۰۰۰) ئەندام، ئەمە لەگەڵ چەندەها چاپکراوی مارکسی دا کە نزیکە (۱۰) بلاو کراوە دەبوو، هەر و هەر چەندین کتیب و نووسینی رادیکالی تر کە لە وولاتەدا بەفروانی پیشکەش بەخۆینەران و هەلگرانی ئەو بێرە دەکرا. تاکو ئیستاش خانە بلاو کەرەو بەزرگانێە گەرەکان ژمارەییەکی زۆر کتیب و باس و خواز لە مەر مەسائیلی مارکسیستی بلاو دەکەنەو، خانەدا بلاو کراوە مارکسیەکان لە وولاتە یە کگرتووەکانی ئەمریکا دا سالانە نزیکە (۴۰۰۰۰) نوسخە کتیبی هەمەچەشن لە مەر کە پیتالیزم و مارکسیستی دەفرۆشیت.

کایگەری چاوەروان نەکراو:

بەرفراوانبوونی لایەنگرانی بیری مارکسی لەزانکۆکانی ئەمریکا دا لەلایەن زۆریک لەسەر مایە دارانەو بېوو مایە نیگەرانی، لەنووسینیکی (لایرفینگ کریستۆل) لەگۆڤاری (زەبابلیک ئەترسیت) هاتوو کە پیشبینی ئەو ناکات ئەمە کاردانەو مایەکی سیاسی راستەوخۆی لە ئەمریکا دا هەبیت، بەلام ئەو مایە جیگای مەترسی یە دامەزراندنی بەرەییە کە لە نیو زانکۆکانی ئەمریکا لەسەر شیو مایە ئەو مایە کە لە ئەوروپا رووی دا، لە ئەلمانیا و ژاپۆنیش هیچ جۆرە بزوتنەو مایەکی

ماركسىيانەى بەھىز لەگۆرىدا نەبوو. بۇ يە دەتوانىرى بوتىرى ھىچ جۆرە ھەرەشە يەكى وەھا لەئارادا نەبوو لەدژى بەرژەو ەندى يەكانى ئەلمانىا و ژاپۇن بەتايىبەتى لەنيو زانكۆكاندا، بەلام دەبى بوتىرى كە تىورەكەى (جۇن ماينارد كىزن) كە دەربارەى كارىگەرى بىرە ئابوورى يەكان بوو لەسەر گۆرانكارى يە سىياسىيەكان بەفراوانى باوەشى بۆكرايەو و پەسەندكرا لە و دوو وولاتەدا.

(جۇن ۵_ كۆتسۆيرن) مامۇستاي يارىدەرى ميژووى زانكۆى شيكاگو بوو ئەو زانكۆيەى كە ببوو ە ناو ەندى تويژىنەو ەى باسە رادىكالىيەكان ھەرەھا ناو دەركردنى ئەو ناو ەندە بەر رىرەو ئابوورى يە لىبرالىيەكان.

ماركسىزم وەك تىورىك وايە بۇ شىكىردنەو ەى گۆرانكارە كۆمەلەيەتى و ئابوورى يەكان، ئىستا ماركسىزم لەگشت كات زىاتر مایەى پەسەندبوونە لە وولاتە يەكگرتو ەكان بەبەر اور دكردن لەگەل سالانى پىشوو دا. وەك دىارە ماركسىيەكان دەيانويست وەك ميژوو نوسىكى جدى قبول بكرىن ئەوان ئەم بواریان لە ھەموو بواریكى تر پى چاكتر و شىيا و تر بوو، ھەرەكو لە بوارى ئابورى ناسىشدا ژمارەيەكى زورىان كارىان دەكرد، كارىگەرى ھەرەگەورەى ميژوونووسە ماركسىيەكان لەجەخت كردنىان بوو لەسەر فاكتەرە ئابوورى يەكان، تاواى لىھات بچنە نيوبىرى ھەتى ميژووى رادىكالىانە بۇ تويژىنەو ميژوويەكان لە وولاتە يەكگرتو ەكانى ئەمەرىكا دا.

بەلگەشمان لەسەر ئەم راپۆرتە كە ميژوو نووسە ماركسىيەكان پىنى شادئەبن ئەو يە كە دوو كەس سەرپەرشتى رىكخراوى ميژوونووسە ئەمەرىكى يە بەرىزدارەكانىان دەكرد كە يەكىيان (يۇجىن د_ جىنۇفین) كە لە ناو ەرىستى شەستەكان لەلایەن زانكۆى (رۆتجەرن ەو ە دەر كرا دواى ئەو ەى بەئاشكرا پشستگىرى لە (فیتكۆنگ) كرد، پاشان زانكۆى (رۇجستەر) وەك پىسپۆرىكى ميژووى لە ئەمەرىكا دايمەزاندو بوو سەرۆكى بەشى ميژوو لە زانكۆى ناوبرا و، دوو ەمىشيان (ولىم ئابلەمان و بلىمەن) بوو لە زانكۆى وىلايەتى (ئۆرىگۆن)، وىليەمز لەساتە

وختى شەرى سارددا سووربوو لەسەر بزوتنەوہى فيكرى راستەقىنە،
 ھەروەھا جەنگى قىتنامى وەك زنجىرەيەك لە زنجىرە دوورو درىژەكانى
 ئىمپىريالىزمى ئەمەرىكى لە قەلەم دا.

ويلەمىز كارىگەرى زۆرى ھەبوو لەسەر ھاوونى ميژوونووسەكانى بەتايبەتى
 لەبارەى پراكتىزەكردنى تيۆرەكانى لينىن سەبارەت بە ئىمپىريالىزم و راڤەكردنى
 ھەل سووكەوتەكانى بەرژەوہندى ئەمەرىكا و ھاوپەيمانە نايدۆلۆژيەكانى لە
 حكومەتدا، ويلەمىز دەلى: ئەمەرىكا لە كۆتاي سەدەى نۆزدەھەمدا ببوو ھىزىكى
 گەورەى ئابوورى بۆيە پىويستى بەبازار ھەبوو بۆ ساغكردنەوہى بەرھەم و
 شەمەكە زيادەكانى.

(ليۆن ر. فينك) كە مامۇستاي يارىدەرە لە بەشى ميژووى زانكۆى كارۆلىناى
 باكووردا رايگەياند كە زۆر لەو مامۇستايانەى زانكۆ خۆيان بە ماركسى نازانن
 بەلام زۆر بەجدى و بەشەوقەوہ دەرواننە شىكردنەوہ ماركسيەكان وەك شيوہەيەك
 لە شيوہەكانى ميژوو، بۆ نمونە لەمەيدانى ميژووى نەقابى دا ريرەويكى فرەگەورە
 دەبينىن لەبىرى ماركسى لەمەر شىكردنەوہى گەشەكردنى نەقابەى لەسەر
 بنەماى ملەلانئى چىنايەتى دا، ھەروەھا تويژنەوہ ماركسيەكانى (گابرىل
 كۆلكۆى كۆمۇنىست زۆر كارىگەربوو لەسەر شىوازى بىركردنەوہى زۆرىنەى
 پارىزگارەكان، (كۆلكۆ دەلى: ((رووكردنە پاراستنى سەرمایەدارى لە ياساكانى
 بازارى رەشە كەچەند ياسايەكى حكومى لەپشتەوہەيدايە)).

ماركسىزم ھەموو پەيوەندى و كارلىكردنە گۆراوہەكان لە نىوان فاكتەرە
 كۆمەلایەتى و سياسى و ئابوورىيەكانى كۆمەلدا دەگريتەوہ، بەلام ئەم ريرەوہ
 دەبیتەھۆى بى بەش بوونى ھەندى لەلاوہ ماركسيەكان لەداننان پىيان وەك تۆژەر.
 (فريدل بلوك) كە مامۇستاي يارىدەرە لەبەشى كۆمەلناسى زانكۆى پەنسلفانيا
 دوای دوو سال لەكاركردن نەيتوانى بوونى خۆى بسەلمينى بەتايبەتى كاتىك

ھاۋەلەكانى راگەياندن كەسىمى باسى زانستى لەو كىتەبەدا نابىئىرىت كە بەناۋى (شىۋازى نارىكى لە ئابورى جىھانى)دا.

بەنەسبەت (بارتيل ئۆلمان)ى ماركسىيەۋە پاش ئەۋەدى لەچاۋپىكەۋتنى لىژنەى تايبەتى زانكۆى (مارىلاندى) پاىەى سەرۆكى بەرىۋەبەرىتى زانستى سىياسى پىن بەخىشرا بەلام سەرۆكى زانكۆى ناوبراۋ نارازى بوۋ لەدانانى مامۇستايەكى ھەلگىرى بىرى ماركسى لەۋ پلەيەدا. لەراستىدا لەناۋ زانكۆكانى ئەمىرىكادا بەناشكرا دژايەتى ئەۋ مامۇستايانە دەكرا كە فكىرى ماركسىيان پىن قىبول بوۋ چالاكى جۇراۋجۇرىان لەدژى سەرمایەدارى ئەمىرىكا ئەنجام دەدا، يەكىك لەھەرە دژايەتتە زەقەكانىش دەركدنەيان بوۋ لەۋ پلەۋ پاىەى كە ھەيانبوۋ لەزانكۆدا، مامۇستايانى زانكۆ ئەۋەندە بەجۇش بوۋن بۇ ئايدەلۇژيەكەيان تەنانەت بەھەر شىۋەيەك بوایە تەعبىرىان ئەبىرو فەلسەفەى خۇيان دەكرد. پروفىسسۇر (ئۆلمان) كارىگەرەكى روۋنى ھەبوۋ لەسەر رۇشنىفكىرى گىشتىدا، ئەۋە بوۋ يارىەكى سەيرى دۇزىۋە كەتۋانانى بىرە ماركسىيەكانى خۇى تىبابەرچەستەبكات، ئەۋيارىيە بەناۋى (مەملانىي چىنايەتى) ناۋ بانگى دەركدبوۋ كە رادىكالىەكان لەسەر شىۋەى يارى (مۇنۇپۇلى) دەيانكرد.

(ئۆلمان) توانى ۶۵ ھەزار نامىر لەۋ يارىيە بە كۇمپانىيائى دوستكردنى يارىيەكان بفرۇشىتەۋە ئەمەش تەنھا لەپىناۋ بلاۋبوۋنەۋەى بىرۆكەكەى كەلەۋ يارىيەدا بەرچەستەى كىردبوۋ.

لەبۋارى ئابورى ناسىدا:

ئاتۋانىن قسە لەسەر ئەۋ ماركسىيانە بگەين كەلە كارۋ بارى توۋزىنەۋەى ئابورى ناسىدا كارىان دەكرد، يەكىتى ئابورى سىياسى رادىكالىن پىكھاتبوۋ لە (۳۰۰۰) ئەندام كەقورسايى گەۋرەيان لەۋ مەيدانەدا درۋوست نەكردبوۋ. چاپ كراۋە ئابورىيە گەۋرەكان ھىچ شى كىردنەۋەيەكى ماركسىيانەيان

بلاونە دەكردەو، (رېتشارد ئىدوارد) مامۇستاي ئابورى ناسى زانكۆى (ماساچوزتس) لە ئەمىيەر سىت دەلى: (ئىمە وەكو گىتۆ دابراوین)، زانا ئابورى ناسە ياخی بوو، كان پىيان و ابوو رادىكاله كان خۇيان مەلەن.

(پۆل _ ئ _ ساميولسون) كە خاوەن خەلاتى (نۆبل) لە بواری ئابورى دا پىيى وایە (زانستى ئابورى پىويستى بە تىروانىنى نوئىيە بەلام مارکسیه كان لەگەل هەموو شتىكى نوئى دا سستن بەتایپەتى بە نىسبەت باسەكانى بىكارى و هەلایسان و ووزەو)، بەلام (مارتین برنقىنبەر) لە زانكۆى (دیوك) رەخنەيەكى توندو تىژى كردۆتە سەر ئابورى ناسە رادىكاله كان و بە (هیچ و پووچ و بىئاگا) وەسفىان دەكات.

هەندى لە بىرياران پىيان وایە هەندىك لەو گرفتانه دەگەرىتەو بۆ دابراى پەيوەندى لەنيوان ئابورى مارکسى و بىرکردنەوى هاوچەرخانه ئەو گوڤارانەى كە هاورى مارکسیه كان هەندى توێژىنەوى بايە خداريان لەمەر سروشتى كارو كاریگەرى جیاوازیه كان تیا بە دەست هیناو بە نەزەرى زانایانى ئابورى ناسى ئەم هەول و تەقلایانە لە دەرەوى ئابورى ناسیدا حیسابى بۆ دەكریت.

ناوەندى هارڤارد:

لە نیوان ئابورى ناسە ژمارە كەمە مارکسیه كانى ناو وولاتە یەكگرتوو هەكانى ئەمەریكادا (سامۆیل بۆلن) دیار بوو، (بۆلن) سەرپەرشتى كۆمەلیكى دەكرد لە بەریو بەرىتى ئامادەى زانكۆى (هارڤارد)، (بۆلن) ئەندامەكانى خۆى بەناقارى توێژىنەوى مارکسیه كاندا برد ئەمەش دواى ئەوى شیوازی ئابورى تەقلیدیانەى فیرکردن، (بۆلن) توانى پلەيەكى تر لە زانكۆى (ماساچوزتس) وە دەست بىنى، بەلام ئەمجارەیان وازی نەهینا تا بوو بە سەرۆكى بەشى ئابورى ناسى لەو زانكۆیه داو رى پیدرا كە چوار لە هاورى مارکسیه كانى خۆى بەینى، سەر ئەنجام توانى (ناوەندى هارڤارد) بۆ ئابورى مارکسى دابمەزىریت، ئەمە ناوەندیكى توێژىنەوى بوو، (بۆلن) واى پىيش بىنى دەكرد كە ئەم كارەى بەردەوامى هەبیت.

ھەرۋەھا دەرىجىسىدىكى تىرىشچانلىق ھەم ئۆزىنىڭ (ھارۋا) بەناۋى (دايىقىدا كۆرۈنۈش) كە تەۋە ئۆزىنىڭ تىرىشچانلىقىنى ماركسىستانە لە پەيمانغا يەتكۈزۈش ئۈچۈن بۇ تىرىشچانلىقنى كۆمۇنىستىك ئەھۋالدا (بۆلۈش ۋە كۆرۈنۈش) ھەم دەۋرىيەن لە نىۋە پروگراممىسىنى ئىجرا قىلىشقا ئەھمىيەت بەرگەن ھەم ئۆزىنىڭ ئەھۋالىنى ئۆزگەرتىش ئۈچۈن كەمەنچىلىك قىلىشقا ئەھمىيەت بەرگەن.

بە ئۆزىنى (كۆرۈنۈش) ئەم ھەم ھەمەنچىلىك ۋە ھاۋاكارىيەنى نىۋەنىڭ پىرىكىسى پەيۋەندى لەگەل جەمەتتە دەست دەكات كە ھىلى پەيۋەندى يەكەن كراۋە دەپن لەگەل ئەم ھىزانەنى كە ئەم دەۋانە پىكەۋە دەيەنچىلىك ۋە ئەنجامىدا پايەنچىلىك چەپ رەۋى بەھىزۈۋ فرۋان دەست دەيىت.

ئەم پايەنچىلىك بەنرەتە يەنى كە ماركسىستانە لىۋە دەردەچن ئەۋەپ ئەم كىرەت ۋە قەيرانە ئابورىيەنى كەلە سالانى چەتتە كاندە روۋبە روۋى ئەمەرىكا بۆتەرە بەلگەنى دەست پىكىردىنى قەيرانىكى گەرەمەنچىلىك دەرىجىسىدە پىكەتەنى ئابورىيە ۋە كۆمۇنىستىك ئەھۋالدا دەلەزىنى بە بۆ چوونىيان ئەم گەشە كىردە ئابورىيەنى كە لە سالانى پەنچاۋ شەستە كاندە بۆۋزەمىنەنى خۇش كىرد بۇ ھاتنە مەيدانى رېژىمىكى سىياسى لىبىرالى ئادىيار لەمەللىنى نىۋان دەستى ئىشكەرۈ سەرمایە دەرىجىسىدە.

سەرچاۋە:

گۇۋاھى (الجىل) العدد: ۴ المجلد ۳، ص ۶۶، ۶۹

به جيهانى كردن و دهست به سه راگرتنى

به سه ر بوارى رو شنبيرى

ن: ماموستا شو ش عهلى



ئه وه بۇزىاتر له (۲۰) ساله زاراهى به جيهان كردن، پانتايى يهكى فراوانى له گوتارى سياسى و ئابوورى و رو شنبيرى نيؤ دهولهتى داگير كردوه هاتۆته مهيدانى ليكۆلينه وه، له نووسراوه كانى نه ته وه يه كگرتو وه كانيشدا بۆته زاراهى يهكى باوى بهر فراوان ته نانهت له راپۆرتى سالانهى ئه ميندارى گشتى نه ته وه يه كگرتو وه كاندا سالى ۱۹۹۶ (۳) جار ئه وه زاراهى به كار هاتو وه به تايبهتى ئه وه راپۆرتى

كه باس له بهستنى ئه لقه يهكى گفتوگو ئه كات سه بارهت به جيهان كردنى پاشه رو شى شارستانى . ئه وىش له بهر ئه وهى كه ئه م لايه نه سيمائى چه ندين وولاتى گۆريوه له رووى ته كنه لو شى يه وه وهولى خۆبه جه مسه ركردنى دا وه له دنياى تاك بازاريدا ... (۱)

له بهر ئه م هۆيه ئه گه ر سه رنج بدهينه هزرى به جيهانى كردن ده بينين كه شتيكى نۆى ني يه به لكو چه ند سه ده يه كه له نيو فره هنگى زاراهى كاندا به كار ئه هينريت و ته نانهت سه ره تا كانيشى ده گه ر يته وه بۇ سالى ۱۶۹۲ پاش دۆزينه وهى كيشوهرى ئه ميريكا له لايه ن (كريستوفر كۆلومبس)، ئه وه بو وه ره له سه رته تاي دۆزينه وهى ئه م كيشوهره دا هه موو ره گه زو نه ته وه كانى ئه و روپا روويان تى كردو له نه نجامدا وولاتيكيان له سه ر بنه ماي فره ره گه زى دامه زراند، ئه گه رچى ئه م ولاته له سه ر لاشه ي هيندى يه سووره كان بنيا كرا . ئيتر له و ساته به دا وه ئاقاريكى ترى بير كرده وه ده ركه وت ئه وىش به كار كردنى زاراهى به جيهان كردن بوو بۇ ئه م

مەبەستەش ھەمىشە ئەوروپا پىشەرە بووۋە بە دېھىنانىشى خەۋنى دىرىنيان بۇ سەرەۋەرى جىھان دىرىنە و بۇ ئەنجامدانى چەندىن كارى دىزىويان كىردوۋە جەنگەكانى ھىتلەرى نازىش بۇ دەست بەسەرا گىرتى ئەوروپا لەشەرىر بىسانوۋى جۇراوجۇر وياشتىن نمونەى ئەو خەۋنانەن .

ئەمرۆكەش لەبەر ئەۋەى ئاراستەى جىھان گۇزاۋەو كۆمەلگای مرۇقايەتى گۇرانى مىژۋىسى گەۋرەى بەسەردا ھاتوۋە كە تارادەيەكى زۇر بەرەو پىش چوونىكى كراۋەىى لەگەل خۇى ھىناۋە بەتايىبەتى دواى ھەرەس ھىنانى يەكىتى سۇقايەت وبلۇكى سۇسىيالىستى لە وولاتانى رۇژھەلاتى ئەوروپا، دەبىنىن ئاراستەيەكى نۇى بەرىۋەيە كەلە ئەنجامدا دەيەۋى جىگەى ھەموو شىۋازەكانى پىش خۇى بگىرتەۋە، ئەم ئاراستەيەش بەشەپۇلى سى ھەم ناۋزەد دەكرى. شەپۇلى سى ھەمىش ئەگەر پىناسەيەكى بگەين: برىتى يە لەو پىشەسازى و ئابوۋرى يەى كەتەنھا پىشت بەشۇرشى زائىبارى و پەرەسەندنى كۆمەلايەتى ئەبەستىت، ولەنىو پەرەسەندنى ئەلىكترۇنى و رۇبۇت وشۇرشى معلوماتى و كۆمپىوتەرۋ تۆرەكانى ئەنتەرنىت خۇى ئەبىنىتەۋە (۱).

بەلام ئەۋەى جىگای باس و لىكۆلىنەۋەى جدى يە ئەۋەيە كەگىشت ئەم مەملانى يەۋكى بەركى يە بە قازانجى رىزمى سەرمایەدارى و نەزمى نۇى جىھان تەۋاۋ دەبىت و بەپىچەۋانەۋشەۋە بەزىانى زۇرىنەى ئەندامانى كۆمەلگا تەۋاۋ دەبىت. بۇزىاتر تىگەيشتن لەم جىھانى نۇى يە پىۋىستمان بەلىكۆلىنەۋە وپىناسەى ووردى بەجىھان كىردن ھەيە تابتۋانن دەرکەۋتەكانى يەك بەيەك نىشانە بگەين و ئاكامە چاك وخراپەكانى بەسەر رۇشنىبرى گەلاندا دىارى بگەين.

يەكى لەپىناسەكانى بەجىھان كىردن برىتى يە: ((لەسەرەراى ئەۋەى كە بەجىھان كىردن Globa Lization_ ماناى شكاندىنى سنوۋرەكانەۋ نەھىشتنى جىۋازىيە پەيكەرىيەكان و رۇشنىبرىيەكان و نرىك بوۋنەۋەى ماۋەو كاتەكان، بەلام كۆمەلگای مرۇقايەتى لەم سەردەمەى ئىستادا ھىرشى زۇر گەۋرەى

كردووه بۇ رووى سەردەمى جىهان بىنى ئەۋىش بەبوژاندنەۋەى پەرسىتى لاهوتى
 لە رۆژھەلاتى ئەوروپاۋ ئاسىياۋ ئەفرىقا))^(۳).

پىناسەيەكى تر بۇ جىھانى كىردن لە ئايدۆلۆژىيەى لىبرالى نوئىۋ لە روانگەى
 سەرمایەدارىشەۋە برىتىيە لە: ((پىكەۋە بەستىنى پەيوەندىيەكان لە رووى
 گىرنگى مېژوۋىيەۋە، وئامادەيشى بۇ سەرهۋنگون كىردى خۇى، بۇ
 خۇشىۋ پىشكەۋتنى وولاتان و ناۋچەكانى جىهان تا ئەۋكاتەى ئەم ناۋچانە
 توۋشى كارەساتى جەرگ بردهبن))^(۴)، لىرەۋە وادەگەيەنىت لىبرالىزمى نوئى
 نىزىكە لە ھەلوەستەى ئاژاۋەگىرى لە ۋەلانانى مېژوۋى گەلان و رۆشنىبرىيان بۇ
 بەرگرتن لە پىشكەۋتن لە زوربەى وولاتان كە ھىشتا لەسەر ۋەتەرى دىماگۇگىت
 دەرۆن بەم شىۋەيە پىناسەى بەجىهان كىردن دىتەبوون كە برىتىيە لە ((بازدان
 بەسەر خورافات و ھەلوۋىستەكانى تر بەبىشك و بىجىاۋازى)).

تواناى مەۋف ئەگەر بەشىۋەيەكى ئالۋىزىش بىت بەشدارى بكات لە مەملانىكاندا
 لەسەر ئاستى جىهان، دەبىنىن كە ئەم بۇ چۈنە درىژگراۋەيەۋ تا ئىستاش
 لەكۇتايى سەدەى بىستەم دا بەراستى دەرات.

بۇيە دەبىنىن كە بەجىهان كىردن ۋەك دىاردەكى نوئى، بەردەۋامى بەژيانى
 سەرمایەدارى، و زۇرىاساۋ رېژىمى رامىارى دەدات ۋەك لەم پىناسەيەدا بەدىار
 دەكەۋىت: بەجىهان كىردن بە ماناى پىۋانەى ۋوشە سازى برىتىيە ((لە
 دىاردەيەكى باش و نمونەى پىشكەۋتنى مېژوۋ، لەبەرئەۋەى ھىمايە لە
 واقىعدا بۇ سەركەۋتنى زۇر دىاردەى نوئىۋ بالادەستى دىموكراتىيەت ۋەك
 رېژىمىكى سىياسى)). بۇيە ئەۋانەى كە بانگەشە بۇ ئەم پىناسەۋ بىردۆزەدەكەن لە
 روانگەى ھزرى سىياسى ئەمەرىكىيەۋە سەرحاۋە ھەلدەگىرن، بەگۇيرەى ئەم
 بۇچۈنە يەكگرتن لەبەھاكان پىۋىستە لەمىانەى پشت بەستىن بىت بە بئەماكانى
 سەرمایەدارى و دىموكراسى.

له روانگه‌ی ئه‌و پیناسه‌ی سه‌ره‌وه ده‌توانین بلیین که مرۆڤی چه‌رخ‌ی مه‌علوماتی له کۆمه‌لگایه‌کی زۆر درۆ جیاوازی کۆمه‌لایه‌تی‌دا ئه‌ژی و جیاوازی‌یه‌کان به‌به‌رچاوه‌وه‌ن و بگه‌ر ئه‌م حاله‌ته جیاوازی کۆمه‌لایه‌تی‌یه له‌هه‌ردوو شه‌پۆله‌که‌ی تری زیاتر زه‌ق ئه‌بیته‌وه (جیاوازی‌یه چینایه‌تی‌یه‌کان) وه‌ک رۆژی روناک ده‌رئه‌که‌ون و ته‌نانه‌ت جیگه‌و پیگه‌ی مرۆڤه‌کان دا دیاری ئه‌کات که چه‌ندیک توانایان هه‌یه بۆ به‌ره‌نگاری ئه‌و حاله‌ته‌و چه‌ندیکیش ئه‌توانیت خۆی له‌و شه‌پۆله تۆقینه‌ره تیکشکینه‌ره رزگاریکات و خۆی‌نه‌دات به‌ده‌ست ئه‌و ره‌شه‌بایه‌ی که شتیکه له‌وانه‌یه چه‌زیشی ئی‌بکات⁽⁵⁾.

لیه‌روه ده‌توانین بلیین که یه‌که‌مین ئه‌و بو‌ارانه‌ی که ده‌ست به‌سه‌راگرتن ده‌یانگریته‌وه بریتی‌یه له‌ بواری رۆشنی‌یری، ئه‌ویش به‌ دارشتنه‌وه‌ی جاریکی تری ئه‌و لایه‌نه‌و پیکه‌اته ناو‌خۆی‌یه‌که‌ی، و ئه‌رکه‌کانی ئیستا و دوا‌رۆژی له‌ رووی می‌ژوویی‌یه‌وه، له‌وه‌شه‌وه ده‌بینین که ده‌ست به‌سه‌راگرتنی بواری رۆشنی‌یری له‌ناوه‌وه ده‌ست پیده‌کات بۆ به‌رده‌وام بوونی کاریگه‌ری به‌سه‌ر که‌رتی تریش وه‌ک ئابووری و ده‌روونی، ئیستا ده‌بینین که رۆژنابا‌واش خه‌ریکی پاراستنی کۆمه‌لگاکانی خۆیان له‌و شه‌پۆلانه‌ی که له‌ ئه‌نته‌رنیته‌وه ده‌رده‌چیت، ئه‌گه‌ر ده‌وله‌تان و ابزانه‌ن که ده‌سه‌لات ئه‌گرن به‌سه‌ر ئه‌و پیشکه‌وتنه ته‌کنه‌لوژی‌بایه‌ی هه‌یه ئه‌وا وانی‌یه له‌به‌رئه‌وه‌ی له‌وانه‌یه له‌ داها‌ت‌زودا ده‌وله‌تان ده‌سه‌لاتیان نه‌مینیت به‌سه‌ر شه‌پۆله هه‌وایی‌یه‌کان که ئه‌نته‌رنیت په‌خشی ده‌کات.

ده‌بینین که ئه‌و کۆمه‌لگایانه هه‌ست به‌که‌می ده‌که‌ن له‌به‌رامبه‌ر کۆمه‌لگاکانی تردا و له‌به‌رامبه‌ر پیشکه‌وتنی ته‌کنه‌لو‌جیا و ئه‌و رۆله‌ی ده‌یبینی له‌په‌رکردنه‌وه‌ی بۆشایی‌یه رۆشنی‌یری‌یه‌کان، له‌به‌ر ئه‌وه به‌جیهانی کردن شیوه‌یه‌کی ترسناک و پیشکه‌وتووی به‌ده‌ست هه‌ناوه له‌بواری رۆشنی‌یری و ئه‌ویش بریتی‌یه له‌و شیوه‌ نو‌ی‌یه که به‌ئالیه‌تیکی نو‌ی‌وه ئیستا ده‌توانی بی پرس بچیته هه‌موو مالیک ئه‌ویش له‌ ریگه‌ی ته‌له‌فریون، سه‌ته‌لا‌یت و توانای ئه‌وه‌ی په‌یدا‌کردووه که دووباره مرۆڤه‌کان له‌ شوینی خۆیاندا دروست بکاته‌وه. بۆ نموونه جاران خه‌ک پیویست

بوو بخۇبىيەتتە يان بېچىتتە سىنەما يان گوۋى لە زىنجىرە يەكى تەلە فزىيۇنى يان رادىئو بىكرىت، بەلام ئىستا نەك تەنھا بەھۇى وىنەى تەلە فزىيۇنى يەو، بەلكو بەھۇى ئەو ھونەر كارىيەى خەلك لەژىيانى رۇژانە شىدا بەكارى دەھىنن، بەجىھانى كردن لە ھەموو مالىكىدايەو كارىگەرى كردۇتە سەر ھەموو نەوەكان لەگەل ئەو شىدا دەبىنن كە جىھان ئەمرو ھەنگاۋ بەرەو رۇشنىبىرى يەكى كەونى (Global Culture) دەنيت ئەويش لەرىى ئامىرى تەلە فزىيۇن و سەتەلايت و تۇرەكانى ئەنتەرنىتتەو كە دەبىتە ھۇى بەيەكەو بەستنى زانست و زانىيارى نيوان خەلك و كۆمەلگاجياۋازەكان لە روى فەرەنگى كۆمەلەيەتى يەو... لەبەرئەو ئەم پەرەسەندنى ئامىرە تەكنەلۇجىيانە بوارى زانىيارى و رۇشنىبىرى و پەيوەندى كردنەو مەودايەكى ئىجگار _ فراوانى بۇ مۇقەكان كردۇتەو پىشكەوتنى گەورەى لەم بواردە بەدەست ھىناۋە ئەگەر چى ئىمە لە سەرەتاي پەرەسەندنى دابن، بەلام شتىكى روىنە كە پىشكەوتنى سەر سورھىنەرى ئامىرە تەكنەلۇجىيەكانى راگەياندن و وىنەكان گەورەترىن كارىگەرى كردۇتە سەر ئەم سەدەيە و ازھىنانىش لەو ئامىرە ئەلەكترونىيانە خەونى گەرانەو يە بۇ سرووشت كە مۇق خەونى پىوەدەبىنيت.

لەبەر ئەو دەبىنن كە تەلە فزىيۇن و كەنالە فەزايىيەكان پانتايى يەكى گەورەيان لە ژيان داگىر كىرەو و كات بۇ بىنەر سازدەكات كە كەى بىيەوئ سەيرى بىكات بەبى ئەوئ دەسەلاتى ھەبىت بەسەرىو و لەھەمان كاتىشدا بەبى ئەوئ تىكى بشكىنى لەگەلى دا بېچىتتە شەرەو و لەرىى بىھەا كۆمەلەيەتى يەكان و پرۇژە شارستانىتتە كەنەو كارىگەرى بەھىز لەسەر ھۆكانى رۇشنىبىرى مۇقەكەو ياسا كۆمەلەيەتى يە كۆنەكانى دابنى. بەھۇى ئەمانەو رۇژاۋا تۈانىو يەتى بەگۈيرەى تۈاناي خۇى كە بەھۇى پىشكەوتنى تەكنەلۇژيا لەبوارى رۇشنىبىرى زۇر لەو كۆمەلگايانەى جىھان بىرىت بەتايىبەتى وولاتانى جىھانى سىھەم كەئەمە بۇ خۇى يەكىكە لەدەرەنجامەكانى بەجىھانى كردن و دەست بەسەرگىرتنى لەبوارى رۇشنىبىرى ئەويش لەرىگەى گۈاستنەوئى بىرو بۇچونەكانىيان ۋەك دىموكراسى و

نەزمى نۇرى جىھان ۋە مافەكانى مۇرۇف بەھۇى كەنالهكانى تەلەفزیۇن ۋە سەتەلاىت ۋە تۇرەكانى ئەنتەرنىت ۋە ھتد.

گىشت ئەم كەنالانەش ۋاى كىردوۋە كەلەيەك كات ۋە ساتدا ھەوالەكان لەو پەرى جىھان بگەيەنىتە ئەو پەرى، ئەم لایەنە بىن گومان كاریگەرى زۇر بەھىزى ھەيە لەسەر بریارە سىياسىيەكان ۋە رووداۋە رۇشنىبىرىيەكان، ئەمەش گىرنگىرتىن دەسكەوتە كە كەناله فەزايەكان بۇ مۇرقايەتى بەدەستىيان ھىناۋە، بۇتە ھۇى سووك كىردىنى ئەركى سەرشانى مۇرۇف.

لە خويىندەنەۋەيەكى زانستىيانەى بابەتەكە لەسەر دەست ەسەگىرتن ۋە كاریگەرى بەجىھانى كىردن لەسەر بواری رۇشنىبىرى دەگەينە ئەم دەرتەنچامانەى خوارەۋە:

۱_ پىياھەلدان بەسەردەمى شۇرشى مەلوماتى ۋە راگەياندن زۇرجار شىۋازىكى ديارو ھاۋشىۋە دەرتەخات كە ئەۋرىش دەمارگىرى ئاينىيە لەتافى كۆتەى سەدەى بىست دا، ئەم دەمارگىرىيەش ۋادەكەت كە مۇرقەكان تىيەى دا ئاۋىنەى ۋىنەكان بىن ئەو ۋىنانەى كە دەبىنە گەۋرەقەرىن دياردە تىيادە پانتايەكان گىشت ھەست ۋە رۇشنىبىرىيەكان داگىردەكەت ۋە زۇر مەبەستدارانە جۇرىك لە قىزەۋنى ۋە ئائىنسانىيانە بۇ كۆمەلگەى مۇرقايەتى نىشان ئەدات كە جۇرىك لەناتۇمىدى ۋە رەش بىنى لای سەرچەم مۇرقايەتى دەخولقنىت.

۲_ ئەگەر تەماشەى كۆمەلگەۋ شۇرشى راگەياندن ۋە مەلوماتى بگەين كەپىرن لەجىاۋازى بەئاشكرا ئەۋە دەبىنەىن كە مۇرقەكان تۈۋشى چەندەھا حالەتى ناچۇر ئەبىن ۋە پەستى ۋە خەمبارى سەراپەى جىھانىيان داگىرئەكەت ۋە تۈۋشى جۇرىك لە گۆشەگىرىيان ئەكەت ۋە ئەبىتە ھۇى حالەتىكى دەرونى گىرژو ئالۇز، ئەمەش ئەبىتە ھۇى ئەۋەمۇرقەكان پىشت بەيەكتەنەبەستىن، كەبۇخۇى دوئامانجى سەرمایەدارىيە كە ھەموو سىفەتەكان لە مۇرۇف دا بىمالىت ۋە

بەئى تەماشاكردنى تەلەفزىيۇن بىژى گەر حال لەسەر ئەم قەرارە بىروات ئەوا تەلەفزىيۇن ئەبىتە خواوەندى ھاوچەرخى مرقۇسى سەدەى داھاتوو، بەلكو نامۇببون ئەكاتە تىرۇكى قىزەونى، بەمەش تووشى گەرەترىن داىبران ئەبىت لەنيوان رۇح و چەستەدا.

۳_ بۇ ئەوئى دەست بەسەرگرتنى بىوارى رۇشنىبىرى رۇلىكى چەواشەكارانە نەبىنى و كارىگەرى خىراپ بەجئەھىلئ دەبئى مرقۇف پىسپۇرېت لە بىوارى جىاكرا، نەوئى ھەوالەكان و ھەرۋەھا زىرەكى خۇى دەست نىشان بكات بۇ جىاكردنەوئى ھەوالى گرنگ و راست گۇلە ھەوالى ھىچ و پوچ و درۇزنانە.

۴_ ئەوئى دەمىنئەتەوئەوئەىە كەئامازە بەئەركى كۇمۇنىست و چەپ و دىموكرات خوازەكان بكەين بۇ مامەلەكردن لەگەئ بەجىھانى كردن و روو بەرو بونەوئى گوتارى نىو لىبرالىزم، ئەوئىش چالاكى و تىكۇشانى ھاوبەشى ئەو ھىزانەىە تا بتوانىن بەرەىەكى نىونەتەوئەىىيانە و نوئى لەسەر بناغەى دىموكراتىانەو بەرژەوئەندى گەلانىان داىمەزىنئىن بەمەبەستى پاراستنى كەلتور و رۇشنىبىرى و بەھا رەسەنەكانى كۇمەلگاكانىان لەو ھىرشە ترسناك و دژورانەى كە زۇر ترسناكن و ھەول دەدەن بۇ لەناوېردنىان و دەست بە توئىژىنەوئى زانستىانە بكەن دەربارەى سەرمایەدارى ھاوچەرخ و پەرەسەندەكانى و ناپىت ئەركى نىشتمانى فەرامۇش بكرىت لەگەئ ھۇكارە نىو دەولەتىيەكان.

تېيىنى:

ئەو سەرچاوانەى كە سوودىان ئوەرگىراوہ بۇ نووسىنى ئەم بابەتە: _

۱_ گۇفارى (تقار) ژمارە (۱) ى ۱۹۹۸

۲_ رۇژنامەى رىگای كوردستان ژمارە (۳۱۵) سالى ۰۴

۳_ گۇفارى (النھج) ژمارە (۱۳) ى بەھارى ۱۹۹۸

۴_ گۇفارى (النھج) ژمارە (۱۷) ى ۱۹۹۹

۵_ گۇفارى (كاروان) ژمارە (۱۱۵) ى سالى ۱۹۹۸

۶_ گۇفارى (الثقافة الجديدة) ژمارە (۱۵۰) ى سالى ۱۹۹۸ .

چەند تېشكىك بۇ سەر بىياد گەرايى

ئامادە كەردىنى: فەرھاد فەرەج ئەمىن

لەم سالانەى دوايىدا بەدەر كەوتنى حېزبە سىياسىيە دىنىيەكان ((ئىتر ھەر دىنىك ىت)) نۆر تر لە رابردو، چەمكى بىياتگەرايى ((الاصوليه)) ىش بەھەمان ئەندازە تىكە لاوى ووتارو باسە رۇژنامەيى و سىياسى و رۇشنىبىرىيەكان بوو، ھەر كەسە بەپىئى ئەوئى سەر بە چ تىروانىنىكى ئايدۆلۇجى و تىورىيە، لايەنە جۆر بە جۆرەكانى دەداتە بەر باس و لىكۆلېنەو، ھەلبەتە قسە كردن و لىكۆلېنەو لە لايەنە جۆر بە جۆرەكانى ئەم چەمكە، چ وەك چەمكىكى تىورى و بنەما ئايدۆلۇجىيەكانى وە چ وەك بزوتنەو سىياسىيەكانى كە لە حېزب و دەستەو تاقى جۆراو جۆردا خۇيان رىكخستوو و ھەلسوران و چالاكى سىياسى و سەربازى جۆراو جۆر ئەنجام دەدەن نۆر ھەلدەگى، وە لە كىشى تەنھا ووتارىكدا نىيە، بەلام تا ئەو شۆيىنەى دەرفەتمان ھەبى لەم ووتارەدا دەكرى چەند تېشكىك بىيەنەسەر ئەم بابەتەو بەشدارىيەكى كەم لەم بواردەدا بکەين.

سەرەتا ئەو بلىم كە، مەبەستمان لە بىيادگەرايى لىرەدا، بەگشتى ھەموو بزوتنەو بىيادگەراكانە، وەكو دياردەيەكى سىياسى گىرنگى دىيائى ئەمرۆ، ئەوئى كە ئەم دياردەيەى ئاوا گىرنگ كردوو ھەر وەك نىكتۆر ھالىدائى دەلى (ھۆى ئەوئەيەكە، نۆربەى ئەم رەوتە سىياسىيە سەرەراى ئەوئى كە بانگەواز بۆ ئەو دەكەن كە كۆمەلگا بەرەو پاش بگەرىتەو، بەلام بەرادەيەكى بەرىن بۆ وەلام دانەو بەگىر وگىرغىتەكانى ژيانى ئەم سەرەمەى كە) پىك ھاتوون و ھاتوونەتە كايەو.

ئەگەر بزوتنەو بىيادگەراكان كە ھەر لە بنەرەتەو وەك ھەموو دەستەو تاقم و حېزبى سىياسى تىرى غەيرە دىنى، دروست بون و ھاتوونەتە مەيدان، بەتايىبەتى لەو ھەل و مەرجانەدا كە قەيرانى سىياسى و ئابورى و كۆمەلەيەتى و ئىدارى و قەيرانى

رؤشنځيرى و رؤشنځيرى و هوييه تى چينايه تى و نه ته وايه تى بهر بينى به
 كومه لگاكان گرتووه، به لام نه وهى كه هم دهستو و تاقم و حيزبه سياسى به
 بنيادگه راينه له حيزب و ريځخراوه سياسى به كاني تر جيا ده كاتوه، به و اتاى
 نوسه رى ناوبراو، دوو تايبه تمه ندى هاوبه شى هموو بنيادگه راكانه، به كه هم:
 نه وهى كه نامارزه به كتيبه پرؤزه كان ده كهن و له سه و وشه به و وشه
 پى داده گرن. دوو هم: نه وهى كه ده يانه وئى ژيانى كومه لايه تى و سياسى هم
 سه رده مه له چوارچيوه و نه و حوكم و وشه نه گوزانه دا بگونجيين كه بؤ
 كومه لگاكانى هزاران سال بهر له ئيستا دروست بوون.

نه گهر چى بنيادگه رايبى له مزه به خواپه رستى به كانه وه، سه رچاوه ده گرى،
 به لام ديارده يه كه نى به كه تهنيا تايبه ت بهم مزه به بانه بيت و له پاوانى نه و اندا بئ.
 بنيادگه راكانى ميسر و جه زائير هموو كه س پئى ناشنان، له هه مان كاتدا له
 ئيسراييليش له هه ندى حيزب و ريځخراوى مزه به بى راست گه را بهرچاو ده كه وئى،
 كه ده يانه وئى هم و ولاته به پئى ريو ره سمى ته ورات به ريوه بچئى، هه ر بؤيه هم
 حيزب و ريځخراوانه رهنځ دانه وهى توند ترين نمونه شؤفينيستن له دژى
 نه ژادى عه ربه و ئيسلامى، به لام هه ر وه كو و وتمان نه وه نه بئ تهنيا له ناو ديانه ته
 ناسمانى به كاندا بو نيادگه را سه رى دهره ينا بئ، نه وه تا له دوو ده يه مى رابرد وودا له
 وولاتى هيندستان جولانه وه يه كه به هيزى بنيادگه رايبى سه رى هه لداوه،
 كه لايه نگرانى هم جولانه وه يه بؤ سه قامگير كردنى (راما جا) هه ول ده دن، پيكه ينانى
 حكومه تيك له سه ر بنچينه و بناغه كاني رينمايه كاني (رام) كه به خوداى هيندى
 ده زانن. له ديانه تى (بؤ دايش) دا كه مزه به بيكى ناسمانى نى به له بنيادگه رايبى
 بئ به ش نه بووه، بؤ نه موونه له سريلانكا.

هه رچهنده كه بنيادگه را مزه به بى به كان وه كو يه كه نين (ته نانه ت له ناو يه كه
 ديانه تيشدا بؤ نمونه بنيادگه را ئيسلامى به كان)، به لام هه ر وه كو ئيشاره مان
 پئى دا له و دوو تايبه تمه ندى به دا يه كسانن، به لام به ناوه رو كى جيا وازه.

بنیادگه‌ران هه‌میشه ده‌گه‌رینه‌وه بۆ میژوو له به‌رامبه‌ر ئیستادا، هه‌ر وه‌کو بلین که ئەم هه‌ل و مه‌رجه کۆمه‌لایه‌تی و ئابوری و سیاسی‌یه‌ی ریک هه‌مان هه‌ل و مه‌رجی کۆمه‌لایه‌تی و ئابوری و سیاسی ئه‌و کات بیت، تابکریت کۆمه‌لگا به‌پیی ووشه به ووشه‌ی کتیبه ئاسمانی‌یه‌کان و سونه‌تی په‌یامبه‌ران به‌ریوه‌بیری له‌م رووه‌وه له‌سه‌ر مه‌سه‌له ئه‌خلاق‌یه‌کان مه‌وعیزه ده‌ده‌ن و زۆر پئی‌داده‌گرن، له‌کاتی‌کدا هه‌رچه‌نده ئه‌وان ده‌یانه‌وئ به‌و ئیدیعیاهه‌ هیز له‌ده‌وری خۆیان کۆکه‌نه‌وه و خۆیان پئی‌به‌هیزبکه‌ن، به‌لام له‌ راستی‌دا مه‌به‌ستی ئه‌وان مه‌سه‌له ئه‌خلاق‌یه‌ی رۆحانییه‌ته‌کان نی‌یه‌و، هه‌ده‌فی سه‌ره‌کی ئه‌وان پیش هه‌ر شتیک وه‌ک هه‌ر حیزبیک‌ی سیاسی، به‌ده‌ست هینانی ده‌سه‌لاتی سیاسی ده‌وله‌ته، بۆ‌ئه‌م مه‌به‌سته‌ش ئه‌وان که‌ک له‌ دو‌اکه‌وتوترین فه‌ره‌نگ و بیروباوه‌ر وه‌رده‌گرن و له‌ توندوتیژترین و دژی دیموکراسی‌ترین شیوه‌و سونه‌تی هه‌لسورانی سیاسی به‌ ره‌وا ده‌زانن و ئه‌و ئیدیعیاهه ده‌که‌ن که‌له‌سه‌ر چاوه‌یه‌کی پیرۆزی خوایی‌یه‌ره ئەم مه‌شروعی‌یه‌ته‌یان هه‌یه، و وه‌بۆ ئەم مه‌به‌سته‌ش ته‌ئانه‌ت له‌ مه‌سه‌له‌و کاروباری تایبه‌تی تاکه‌که‌سی‌یه‌کانیشدا ده‌خاله‌ت ده‌که‌ن، هه‌ر بۆیه هه‌ر بۆیه ئەم ره‌وته بنیادگه‌رانه، ئه‌و پیشه‌کیانه‌ی که به‌بناغه‌ی کۆمه‌لگای مه‌ده‌نی و دیموکراسی سیاسی کراوه‌ داده‌نری، ره‌ت ده‌که‌نه‌وه.

له‌کاتی‌کدا که هه‌موو بنیادگه‌ران له‌سه‌ر نمونه‌ی بالاترین ره‌وشت و ئا‌کاره‌کانی مرۆف پئی‌داده‌گرن، ئه‌وان به‌و کاره توندوتیژانه‌یان له‌ دژی ئه‌و سه‌ره‌تایانه‌ی کۆمه‌لگایه‌کی کراوه‌ی سیاسی و ئازادی تاکه‌که‌سه‌کان، هه‌موو سیماو به‌هاو ره‌وشت و ئا‌کاره جوانه‌کانی کۆمه‌لگای مه‌ده‌نی مرۆفایه‌تی ده‌شیوینیت.

ئه‌گه‌ر چی ئیدیعیای بنیادگه‌ران رۆحانی‌یه‌و بانگه‌وازه‌کانیان گوايه شمووی و جیهان داگه‌رو بۆ هه‌موو مرۆفه‌کانه به‌لام به‌هۆی کیشه نه‌ته‌وايه‌تی‌یه‌کانه‌وه که بوونی هه‌یه، به‌هۆی غیابی هه‌وییه‌ی قه‌ومییه‌وه، به‌هۆی تیکه‌ل‌بوونی که‌سایه‌تی مه‌زه‌به‌یی که‌سایه‌تی قه‌ومی‌یه‌وه، ئه‌وا بنیادگه‌ران بۆ‌چوونی نه‌ته‌وه

پەرستانەى توندىيان تىكەل بە بىروراي مەزھەبى خۇيان کردووہ^(*) و بەھەموو شىوہیەك دژایەتى تىكەلآوبوونى شارستانىەتەكانن لە ھەموو روویەكى فەرھەنگى و ئاكارى ... ھتدەوہ، نموونەى بەرچا و لەم بارەىەوہ ھەىە، موسلمانەكان و مەسىحیەكان رقیان لە یەھودىیەكانە، یەھودىیەكان لە عەرەبەكان، ھىندوئەكان دژایەتى موسولمانەكان دەكەن، ئىسلامىیەكان دژایەتى بیانىیە میواندارەكان دەكەن ... ھتد.

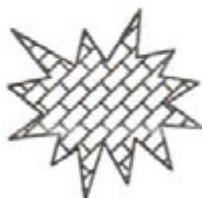
ھەموو بنیادگەرەن ھەر دەستەو تاقمە خۇى بەتەنھا بەراست و حەقى رەھا دەزانن، ھەموو كەسانى تر بە كافرو بى دین و ھەلە دەزانن، ھەر بۆیە ھەموو شكۆ و شىوہیەكى دژایەتیش لە بەرامبەر موخالفین و بەرامبەرەكانى خۇياندا بە ھەق و شەرى دەزانن لە سەرىكیشەوہ گفتوگۆو دایەلوگى ئازاد رەت دەكەنەوہ. وە لە حیوارو موناقلەشەكردندا بە ھەموو شىوہیەك پشت دەبەستن بە میتۆدۆلۆژیەكى غەیرە عەقلانى توندوتیژ، بەرادەىەك ئەم ناعەقلانى بوونەى بنیادگەرەكان دژایەتى زانست و تەكنەلۆژیای نویش دەگریتەوہ، ئەوان ھەر دەست كەوتىكى زانستى تازەى زانستە سروشتىیەكان ((العلوم الطبيعىة)) و بیولوگى و ... ھتد، كەبنەمایەك لەبنەما نایدۆلۆجیەكانى ئەوان رەت بكاتەوہ، یان بخاتە ژىر پرسىارەوہ رەت دەكەنەوہ و دژایەتى سەرسەختانەى لەبەرامبەردا دەنۆنىت) ھەرچەندە لەبەرئىجامى كۆتایى دا كەچارەیان نامىنى بۆ سەلماندنى راست و دروستى ئەو دەست كەوتانە، ئىتر ھەول دەدەن لەگەل دەقى كیشە ئاسمانیەكاندا بیگونجینن).

^(*) ئەم دیاردەىە لای بونیادگەرەنى كوردستان بەھۆى كۆمەلى ھۆ كارى میژوویى و كۆمەلایەتى دیارىكراوہو بەپیچەوانە كەوتۆتەوہ، ئىسىلامیەكانى لای خۇمان ھەلگری پەيامى سیاسى ناسیونالیستى یان ئىسلامیستى عەرەبىن.

بەم شىۋەيە ئەگەر ئەو تايىبە تەندىيانەي سەرۋە كە باسماڭ كىرد. ناۋەرۆك و گەۋھەرى رەۋتە جۇراۋجۆرەكانى بىنيادگەرەكان بىت، ئەۋا دىيارە ئەۋ رەۋقانە ناسازگارى خۇيان لەگەل كۆمەلگاي مەۋقايەتى ئەم سەردەمەدا نىشانداۋە. ھەر بۇيە ئەگەر چى ئەۋان زۇرجار ۋەكو كاردانەۋەيەكى جەماۋەرى پىكھاتوون بۇ ۋەلام دانەۋە بەرامبەر بە گىرۋگرفت و قەيرانەكانى كۆمەلگاۋ دەسەلاتى سىياسى، بەلام ھەموو ئەۋ خەسلەتانەي بونىادگەرايى ۋاى كىردوۋە كە نەتوانى جواب دەرەۋەبى بە خەۋن و ھىۋا رەنگاۋ رەنگەكانى مەۋقى ئازادى خۋازى كۆمەلگا، و بگرە كىشەۋ قەيرانەكانى قولتەدەكەنەۋە، ئەۋەتا بەرەنجامى كارى بىنيادگەراى لە ئەفغانىستان و ھىند و ئىران و ئىسرائىل و جەزائىر لەلايەن بونىادگەرايانى ئىسلامى و ھىندۇسى و يەھۇدىيەۋە، بە پىچەۋانەي پروپاگەندەي خۇيان نەك ھەر نەبۋونەتە چارەسەر كىردنى بىرەنەكانى كۆمەل، بەلكو بىرەنەكانى كۆمەلىيان زىاترو زىاتر قولتەدەۋە.

سەرچاۋەكان:

- ۱_ بىنيادگەراى و جىھانى سەردەم لە نووسىنى دكتور فرىد ھاليدايى
- ۲_ الاصولية و العلمانية _ المنار، العدد (۴۹)، كانون الثاني ۱۹۸۹



چەند سەرنجىك دەربارەى

جەنگ و ستراتىجىيەت

ن / ئازاد خدر

جەنگ دياردەيەكى چەند بلىى كۆنە لەژيانى دىرىنى مرقايەتى و تا بەرزەوەندى جياواز ھەبى لە نيو كۆمەلگاي مرقايەتى جەنگ ھەردەمىنىت وەك ئامرازىك بۇ يەك لاكردەنەوھى كىشەكان بەلكو لەوانەشە جەنگ بىتتە ئامرازىك بۇ نەھىشتنى جەنگ ھەر وەك (ماو تسى تۇنگ) دەلى:

جەنگ لە راستى دا مەملانىنى نىوان دوو ويستە كە ھەر يەككىك لەم دوو ويستە دەيەوى ويستى خۇي بسەپىنى بەسەر ئەوى ترو مەرجهكانى خۇي دەستەبەر بگا، جياوازي لەبارو دۇخ و سروشتى جەنگەكان (ئايا ئەم جەنگانە نيو دەولەتى بىت يان نيو خۇ بىت يان شوپشگىرى و نەتەوھىي بىت) وا دەخوازي ياساي جياواز ئەم جەنگانە ھەلبسورپىنن. ئەركى ستراتىجىيەتەش لەم جەنگانەدا برىتىيە لە تويژىنەوھى ياسا پىويست و بەپەلەكان بۇ ئاراستە كردن و رىنمايى كردنى ئەو پروسەو پرۇژانە كەكارىگەرىيان ھەيە لەسەر بارى ميليتارى (عسكرى) گشتى. بەلام تاكتىك لىكۆلەينەوھىيە لەم ياسا پىويست و بەپەلانە كە ئاراستەى ئەو پروسە پرۇژە ميليتارىانە دەكەن كە كاتىك بەشىكن لە ستراتىجىيەت يان ھەندىك جار تاكتىك دەبىتتە چۆنيەتى بەكارھىنانى چەكەكان لە شەپاد. ستراتىج برىكى دۇگمايىنىيە بەلكو شىوھىيەكى زانستىيە لە بىركردنەوھى كە رووداوەكان بەپىي گرنگيان رىك دەخات و گونجاوترىن ئامرازو باشترىن فاكتەر ھەلدەبۆئىرى. ھەربارىك و كىشەيەكى ميليتارى ستراتىجىكى تايبەتى و گونجاوى،

دهوی، لهوانهیه ستراتیجیک راست بیټ له بارودوخیکي تایبه تی بهلام کوشندهترین ستراتیج بیټ له بارو دوخیکي تر، نالیزهش فلسهفه ی ستراتیج روون ده بیته وه. نامراز تهنها لیزه نامرازه سهربازیهکان ناگروټه خړی چونکه جهنگ گشت بوارهکانی ژبان دادهپوشی لهکاتی شهردا (سیاسی و نابوری و زانستی و دبلوماسی و میلیتاری ... همد) له بهرئوه ستراتیجیهت له ژبانی هاوچهرخان دا ستراتیجیکي همه لایه نه و گشتی یو جیایه له سیاست و تهناش نهفسرهکان پیاده ی ناکه ن بهلکو بوته هونرو زانست و همووکس پیاده ی دهکا. نیستا ستراتیجیهت نهزموونیکي تاکهکس نی یه هر وهک له رابردو و روی ددهاو لهوکاتانه ی که جهنگ تهنها یاری پاشاو میرهکان بوو بهلکو نیستا نهکیکي زور سخت و ترسناکه. هرچه تدهگورانکاری زور گهوره بووده دن لهجیهانی نه مړو بهلام هیشتا بیري ستراتیژی زور پدویسته چونکه نه بوونی فلسهفه یه کی ستراتیژی لهناو نه ته وه یه کدا ده بیته مایه ی تی نهگشتن و بلاو بوونه وه ی رۇحی بی هووده یی و (نه هلیسکی). (عدمی) یهت لهناو نه ته وه یه بهرام بهر ستراتیژی یهکانی تر.

له بهر نه وه لیکنولینه وه ی ستراتیجی گشتی و جیهانی نه ته وه یی هیشتا گرنگی یه کی زور ماوه بو تینگه یشتن وزانینی بووداوه جیهانی و هرئمهکان. پاش نه وه ی مړو ف بهرنگای تیرامانی نه پستراکت وهستی ههولی ددها لهشت بگا نیمړو بهرنگایه کی زانستی و مهنه جی ههول ددها له بووداوه سیاسی و نابوریهکانی جیهان بکا. پرنگای زانستی وهستاوه له سر نه و بنه مایه که جیهان و سروشت بهچند یاسایه کی بابه تی ده به ستیته وه که ده توانیت ده توانین بیان زانین. بهزانیی نه م یاسایانه و به به کارهینانیا ن مړو ف ده توانی پیشبینی بووداوهکان بکات له هه مو بوارهکان. ستراتیجیه ی زانستی له خهباتی سیاسی ولهکاتی جهنگدا بریتی یه له پراکتیکي زانستی یاساکانی سیاست و جهنگ.

له راستیدا قوتا بخانه ی جیاواز هیه له بیري ستراتیجی له جیهان بهلام ستراتیجی همه لایه نه و گشتی که له لایه ن ده سلاتی په رسمی دهوله ته وه ناراسته دهکری نیستا

كارى پى دەكرى لەلايەن دەولەتە گەورەكانى جيهان. ئەركى ئەم ستراتىجىيەتە تىگەشتەن و دەست نىشان كردنى رېپرەوى جەنگە كەناراستەى ئەركە ستراتىجىيەكانى تر دەكات وەك ستراتىجىيەتى سىياسى و ئابورى و دىپلوماسى وگونجاندىن يان لەگەل يەكترى ولەگەل ستراتىجىيەتى گشتى دەولەت.

بۇنمونه لەستراتىجى گشتى مىلىتارى ئامانجەكەى برىتى يە لە تەنسىق كردنى هىزى ووشكايى(برى) وئاسمانى و دەريايى بەلام پىويستە بۇچوونىكى ستراتىجى گشتى هەبىت لەبوارى سىياسى كەدابەش دەكرى بۇسىياسەتى ناوہوو سىياسەتى دەروہو پىروپاگەندە. ھەروہا لەبوارى ئابورى دا دابەش دەكرى بۇ بەرھەم هينان و بازىرگانى ناوہوو دەروہو. ھەمان شتىش دەبى بىكرى لەبوارى دىپلوماسى دا.

لىكۆلىنەوہى ستراتىجىيەتى گشتى و ھەمەلايەنە گەلىك زۇرن كەلەلايەن پىاوانى سەربازى و فەرماندە سەربازى و سىياسىيەكانەوہ كراون و بىرى جىاواز ھەيە و بۇچوونە جىاوازش ھەيە ئەمەش بۇ بارو دۇخى بەكارھىنانى ئەم ستراتىجىيەتەوہ بۇ بىرو باوہرى سىياسى جىاواز دەگەپتەوہ. جەنەپالى فەرەنسى(ئەندرىيە پوفەر) فەرماندەى ھىزەكانى فەرەنسى لەشەرى(سويس)ى سالى(۱۹۵۶) بەم جۆرەى خواروہ باسى ستراتىجىيەتى مىلىتارى دەكات:

(كلوزقتس) سى خالى سەرەكى داناوہ بۇ ستراتىجىيەتى جەنگ:

۱/ كۆكردنەوہى ھىزەكان .

۲/ بەكارھىنانى ھىزەكان دژ بەھىزەكان.

۳/ يەك لاكردنەوہى جەنگ بەرپىگەى شەپكردن لەگۆرەپان و شوئىنى سەرەكى بەپىتى تواناو بەشيوہى شەرى بەرگرى وپەلاماردان.

(لىدل ھارت) خالەسەرەكىيەكانى ستراتىجىيەتى جەنگ بەم جۆرە دەست

نىشان دەكات:

۱/ فشار خستەن سەر دوژمن بۇ ئەوہى بىلاوہ بەھىزەكانى خۇى بىكات بەنزىك بوونەوہ لى نىزىك بوونەوہ يەكى ناراستەو خۇ.

۲/ ئەنجام دانى چالاكى سەربازى ناكاو وكەپپىش بىنى ناكىرىت.
۳/ گەران بەدوای يەك لاكردنەوھى جەنگ لەگۆرەپان و شوپنە لاوھكى يەكانى
شەرەكان.

(ماوتسى تۇنگ) شەش خالى داناوہ بۇ ھەلسوراڧى جەنگ:

- ۱/ پاشەكشەكردن لەپىشەرەوى دوژمن.
- ۲/ پىشەرەوى كرىن بەرەو پاشە كشىى دوژمن.
- ۳/ بەكارھىنانى ستراتىجىيەتى (پىنج دژ بەيەك).
- ۴/ تاكتىكى پىنج دژ بەيەك .
- ۵/ بەكارھىنانى زەخىرەى دەژمن.
- ۶/ گرنگى دان بەيەك راىى وپتەوى نىوان سەپاۋ گەل.

(لىنېن) و (ستالېن) سى خالى سەرەكى يان داناوہ بۇ ئەم مەبەستە:

- ۱/ بەرز كرىنى ورەى گەل و سوپا بەيەكەرە لەكاتى جەنگ.
- ۲/ گرنگى دان بەبەرەو پىشت بەرەكانى جەنگ.
- ۳/ ئامادەباشى دەروونى پىش دەست پىكرىنى ھەرچالاكى يەكى سەربازى
بەھىز.

قوتابخانەى ستراتىجى (ئەمرىكى) نۆى دووبنەماى سەرەكى ھەيە:

- ۱- بەرپەرچ (ردع) دانەوھى بەپلە.
 - ۲- ۋەلام دانەوى لەسەر خۆ.
- ئەم ستراتىجىيەتە جەنەرالى ئەمرىكى (ماكسۋىل تايلور) دايناوہ كەبوار بۇ
پەيمانى (ئەتلەسى) دەرمخسىنى كەۋلام و كار دانەوھى ھەر ھىرشىك بكا بەفشارى
سىياسى دەست پىدەكا بەسەر دوژمن و بەپەلامارى (ئەتۇمىش) كۆتايى دىت.
دەتوانىن بىرى ستراتىجى بكەينە دوو ستراتىجى سەرەكى:

ستراتىجى راستەوخۇ ستراتىجى ناراستەوخۇ. بەكارھىننى ھەر يەككە لەم دوو جۇرە ستراتىجىيەتە لەسەر بارودۇخى ئەو وولاتە رادەوہستى بەپىسى سىستەمى سىياسى وکۆمەلايەتى وبيرو باومرو تواناي ئسابورى وولاتەكە. ستراتىجى راستەوخۇ بيروكەي كەي لەپىناوى ستراتىجى(ئەلمانى) (كلوزفېش) وەرگىراوہ كەدەلى(دەبىچ جەنگ يەك لا بکرىتەوہ بە سەرکەوتنى سەربازى راستەوخۇ لەگۇرەپانى جەنگ دا). ئەم جۇرە ستراتىجىيەتە سەرکەوتو نىە لەھەموو كاتىكدا دەبى توانو نامادە باشى ميليتارى زۇر زۇر بەھىزبى تاكو بتوانرى سەرکەوتنى سەربازى تەواو خىرامسۇگەر بکرى. لەمىژووى سەربازى دا ئەم جۇرە ستراتىجىيەتە نەيتوانىوہ سەرکەوتنى كۇتايى دەستەبەر بکا بۇ نمونە لەجەنگى جىھانى يەكەم (۱۹۱۴ز) ھاوپەيماەنەكان توانيان ئەم ستراتىجىيەتە سەربازى يەي(ئەلمانى) تىك بشكىنن ھەروہا لەجەنگى دووہمدا(۱۹۴۰ز) (ئەلمانيا) نەيتوانى دەرياي(مانش) بېرى بەناسانى وئەنجامەكەشى زۇر خراب بوو. لەشەرى كۇلۇنيايلىشدا ئەم ستراتىجىيەتە سەرکەوتو نەبوو بۇ نمونە ھىزى سەربازى (فەرەنسى) نەيتوانى زال بى بەسەر روحي بەرگىرى گەلى (جەزائىرى) وپاشەكشىى کرد پاش ھەوت سال لە جەنگى ئازادىخووزى (جەزائىرى). لە جەنگى (فىتنام)يشدا ھىزى گەورەى (ئەمەريکا) نەيتوانى سەرکەوتن دەستەبەريکا لەم جەنگەدا بەبەكارھىننى ستراتىجىيەتى راستەوخۇ. بەلام لە ستراتىجىيەتى ناراستەوخۇ سەرکەوتن ئاساترەو پراكتىكى ترە چونكە چالاكى سەربازىيەكان دوا دەخا ھەتا ئەوكاتەي كە دوژمن ناچار دەكاو وە نامادەباشى سەربازى خۇي كەم كاتەوہو گورزى سەربازى يەك لا كەرەوہى ئاراستەى دوژمن دەكە لەكاتى پىويست و لەباردا. لەم جۇرە ستراتىجىيەتەدا لەكاتى جەنگدا رووبە رووبونەوہى دوژمن بەشىوہى راستەوخۇ بەھىزى سەربازى ئەنجام نادرى بەلكو لە دوژمن نزيك نابى تا ئەو كاتەى كەبەتەواوى دوژمن ھىزەكانى خۇي پەرت دەكاو و رہى دادەبەزى و سەنگى ھىزەكانى لەق دەبى ئىنجا لەناكاو و پىشېينى نەكراو لەتەوہرى جيا جىاي گۇرەپانى جەنگ ھىرش دەكرىتەسەرنەم ستراتىجىيەتە ناراستەوخۇيە زۇر لە

چه‌کداره پارتیزانه‌کان و هیزه سهربازی نازادیخوزه‌کان پهیره‌وی ده‌کن دژ به دوژمنه به‌هیزه‌کانیان له‌بواری سهربازی‌دا چونکه نه‌و هیزه زوره‌یان نی‌یه که‌سهرکه‌وتن ده‌سته‌بهر به‌سهر دوژمن و له‌و شوینه‌ی که دوژمن هه‌لیده‌بژیری. هه‌روه‌ها ستراتیجه‌تی ناراسته‌وخۆ هیزی (معنوی) وره‌ی به‌رز ده‌خوازی له‌نیو رۆله‌کانی گه‌لدا بۆ نه‌وه‌ی هاوسه‌نگی هیزه سهربازی‌ه‌کان بیت. نه‌م ستراتیجه‌ته به ستراتیجه‌تی دریزه‌خایه‌ن ناسراوه و سهرکه‌وتن ده‌سته‌بهر ناکا ته‌نها له‌و کاته نه‌بی که نامانجی سهره‌کی جه‌نگ جیاوازی‌بیت له‌ به‌هاو پیرۆزی‌یه‌که‌ی لای هه‌ردوو هیزی شه‌رکه‌ر. به‌ووته‌یه‌کی تر ستراتیجه‌تی ناراسته‌وخۆ نه‌و ستراتیجه‌ته‌یه‌که‌ده‌یه‌وی جه‌نگ یه‌ک لاکه‌وته‌وه بۆ به‌رزه‌وه‌ندی خۆی به‌ نامرازی جیاواز له‌ نامرازی سهربازی راسته‌وخۆ. گرنه‌ترین نامراز له‌م ستراتیجه‌ته‌دا بریتیه‌یه له‌ هینانی رای دوژمن که به‌رده‌وام بوونی جه‌نگ بی‌هوده‌یه‌ به‌کار تیکردن به‌سهر رای گشتی جه‌ماوه‌ر و سهرکرده‌سیاسی‌یه‌کان و حکومه‌ته‌ دراوسنی‌کانی دوژمن و نه‌ته‌وه یه‌گه‌رتووه‌کان هتد.....

نه‌م ستراتیجه‌ته‌ عه‌قلیکی به‌کاری ده‌وی و سهرکرده‌و سهرکرده‌یه‌تی‌یه‌کی متمانه پی‌کراو ده‌خوازی هه‌روه‌ها ئیراده‌یه‌کی پۆلانی پیویسته بۆ نه‌وه‌ی به‌رده‌وام بیت له‌ جه‌نگ به‌ هیزی‌کی که‌مه‌وه‌و به‌به‌کار هینانی شیوه‌ی تاکتیکی و ستراتیجی جیاواز به‌پی‌ی کات و شوین و توانا.

به‌م پی‌یه ستراتیجی ناراسته‌وخۆ ستراتیجیکی عه‌قلانی و پراکتیکی‌یه و هیزو لایه‌ن و گه‌لانی ژیر ده‌ست و چه‌وساوه پهیره‌وه‌ی ده‌کن بۆ وه‌دی هینانی نامانجه ره‌واکانی خۆیان له‌ نازادی و رزگاری نیشتمانی واته ستراتیجیکی سیاسی‌یه پیش نه‌وه‌ی بیته ستراتیجیکی سهربازی واته کاری سهربازی ته‌رخان ده‌کری بۆ خزمه‌ت و نامانجی سیاسی به‌ پیچه‌وانه‌ی ستراتیجی راسته‌وخۆ که ستراتیجیکی ته‌واو سهربازی‌یه‌و هیزو ده‌وله‌ته‌ زل هیزه‌کان پهیره‌وی ده‌کن بۆ نامانجی ناره‌وا‌ی خۆیان. ستراتیجی ناراسته‌وخۆ جیاوازی ریشه‌یی هه‌یه له‌گه‌ن کاری تیروو

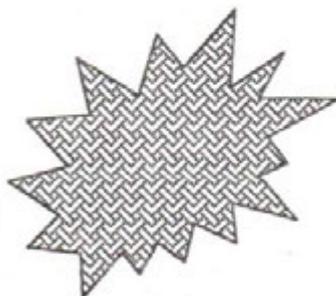
تۇقاندن كەزۇر چار نامانجى رەۋاي مىللەتلىك يان نەتەۋىيەك دەبىتتە قوربانى ئەم كارە تىرۇرستانە.

ستراتىجى ناراستەوخۇ گەر لى بىكۆلىنەۋە زۇر كۆنەۋە زۇر لەسەر كىردە شۇرشىگىرەكان پىيادەيان كىردەۋە بۇگەيشتن بە نامانجى سىياسى و كۆمەلەيەتى و نابوورى و ھەتا روحى خۇيان و مىللەتەكەيان ھەر لە (سپارتاكۇس) و (عىسى) و (موسى) و (محمد) و (گارىبالدى) و (بودا) و (لېنىن) و (گەرامىشى) و (ماوتسى تونگ) و (قازى محمد) و (بارزانى) و (ماندىلا) و (عبدالناصر) و (گاندى) و ھتد. ئەم جۇرە ستراتىجىتەيان پەيرەۋى كىردە بەجۇرىك و شىۋەيەك لە جۇرە شىۋەكانى ستراتىجىتە ناراستەوخۇ. لەم ستراتىجىتەدا ئازادى كار كىردى سىياسى و سەربازى و تاكتىكى زۇرە. ھەرۋەھا فاكتەرى دەرونى رۇلىكى گىرنگى ھەيە چونكە لىرەۋە مەبەست گۆرىنى ھىزى سەربازى و بابەتىيە بۇ ھىزى ئايدىۋلۇجى و ھىزى يەكگرتوى گەل كە عەقلىكى كارامەۋ مەزنى دەۋى. واتە عەقلى جى ھىز دەگىرەتەۋە لەم ستراتىجىتەدا.

سەرچاۋەكان:

۱_ العقل و الحرب: (قۇن پاور)

۲_ العقل الستراتىجى: (ھۇسەر گىلاد)



ئەمىرىكا ... كۆمەلگاي تاوان

25 ھەزار تاوانى كوشستن و 100 ھەزار روداوى دەست درىژى سىكىسى لەيەك سازدا و

3 كوژراوو 12 روداوى دەست درىژى سىكىسى لەھەر كاتر ئىرىكدا

و: بۇ كوردى / بەختيار مستەفا

لە دوايىن ھەفتەى مانگى ئابى ۱۹۹۴ دا سەرۆكى ئەمىرىكا بىيل كلنتون

بە دەست ھىنا

دەنگى

ئەنجوومەنى

بەرژەو ەندى

گشتى بۇ

تاوان كە

بودجەى

مىژوى وولاتە

ئەمىرىكادا.



سەرکەوتنى

لە ھەرگرتنى

پىويست لە

نوينەراندا بۇ

پرۆژەى ياسايەكى

قەلاچۆكردنى

زۆرتىن تىچوونى

پىويست بوو لە

يەكگرتوۋەكانى

كە بارستايى ھاوسەنگى يەكەى بە (۳۳) مىليار دۇلار ھەلدەسەنگىتريت، لە

ناوەرۆكە كەيدا ھاتوۋە كە لەشكرىكى سەد ھەزار پۇلىسى لەماوہى پىنج سالدا

پىكبھىزىت ھەرۋەھا دروست كردنى (۱۰) زىندانى گەرۋە دامەزاندنى

سەربازگەى چاككردن و ئامادەكردن بۇ زىندانى يە لاو و ھەرژەكارەكان،

سەرەراى قەدەغەكردنى (۱۹) جۆر چەكى ئۇتوماتىكى و نىمچە ئۇتوماتىكى كە

رىگە بە كرېن و فرۇشتنى دراوہ وەك ئەوہى باوہ بە پشتىوانى ياسا ھەر

ھاوولاتى يەكى ئەمىرىكى لەھەر تەمەنىكدابىت و بەبى ئەوہى پىويست بە

مۇلەتدان و لىپىچىنەوہبكات بۇى ھەيە چەكى پىبىت و كرېن و فرۇشتنى

پىوہبكات.

روژى هات كه كوشكى سىپى پىئى
ههلسا له گه ل نوونى ههردوو



هيزبى كومارى و ديموكراتى و بووه

هوى رودانى
گورانكارى بنه رته
له دهقى سه رهكى دا كه
پيشتر
نه نجومه نى نوونى ههردوو
برياردانى له سه
ئهم پيشنياره رته
كرد بووه.

لايهنى
ناراسته و خووش له

سازش كارى يه دا برى بوون له
دروستكاران و بازركانانى چهكى
بچوك (سووك) هوانه نى له پرورژه يه
زى سانىكى دارايى گه وره يان
پى ده گه يه نى، به تىيىنى كردنى له

ههروه ها له ناوه پوكى پرورژه كه دا
هاتوو كه سزاكان توندتر بكرىن له
دژى هوانه نى كه هه لده ستن به تاوانى
سىكسى به تايبه تى دژى مندان له
ههردوو ره گه ن، ههروه ها له
برياره كه دا راسپارده يه كه هاتوو كه
له كه سانه نى بو جارى سىهه م تاوانى
توندو تىرژى له نجام ده دن ده بى ت
سزاي زىندانى هه تا هه تايبى بدرىن و



سزاي له
سىداره دانىش
زىاد بكرىت كه
سزايه كه له
زوربه نى كاتدا
له هه مريكا
كارى
پى ده كرىت بو
شه ست تاوانى
نوئى كه پيشتر

هوانه نى به و تاوانه هه لده ستان له
سىداره نه ده دران. له رازى بونه نى
نه نجومه نى نوونى ههردوو له سه
پرورژه نى هه يشتنى تاوان پاش
سازشكارى يه كى خه ست و چه ند

چاۋدىرانى تىر دەلىن كەسەر جەم
 پىرۇژە كە بەسەرىيە كە ۋە ۋە لە كاتى
 جىئە جىئە كىر دىنى دا بە كىر دە ۋە ۋە گە
 ھاتو ۋە نە جومەنى پىرانىش رازى
 بوونى خۇي لەسەر پىشان دا، ۋە
 كارىگە رىتى يەى نابىت چۈنكە بە تەنھا
 لەسەر نە ھىشتىنى تاوان رادە ۋە سىتت
 و ناچىت بەلەي چارەسەرى
 ھۆكارە كانى داۋ، لىكە ۋە كۆمە لايەتى و
 رۇش نىبىرى و سىياسى و
 ئابورى يەكەى دا، ۋە ۋانە پىيان وايە كە
 پىويستە دەۋلەت كارىكات بۇ كەم
 كىر دىنە ۋە ۋە ھاۋكىشەى ھەلئانوسانى
 بەر زى و بە كارخستىنى سووپاى
 بىكاران كە زىاتر لە سى مىيۇن
 كەسى لە خۇگرتسوۋە، ۋە مە زىاتر
 سەركە ۋە توتىر دەبىت لە نە ھىشتىنى تاوان
 ۋەك لە ياساۋ رى و شوۋىنە
 سەركوكتارىيە كان و سزادان.
 ھەرچۇنىك بىت، كلننتۇن
 سەركە ۋە تىكى ناۋخۇيى گىرنگى
 بۇخۇي تۇمار كىر بە ۋە ۋە كە
 پىرۇژە كەى بۇ چوۋە سەر لە
 ۋە نە جومەنى نۆينەر اندا كە تايبە تە بە

بەندەى كە پەيوەندى دارە بە
 قەدەغە كىر دىنى كىر دىنى و فرۇشتىنى (۱۹)
 جۇر چەكى بچووك بە ھاوۋلاتيان،
 ئامارە سەرەتايى يە كان وا دەگە يەنن
 كە قەۋارەى بازىر كانى كىر دىنى ۋەم جۇرە
 چەكە لە ناۋخۇي ۋە مەرىكادا دەگاتە
 دەيان مىليار دۇلار لە يەك سالدا، ۋەم
 كارەش وای لە بەر ھەم ھىنەران و
 بازىر كانى چەك كىر دىنى كە فشار بىخەنە
 سەر نۆينەرە كانىيان _ ژمىر يارە كانىيان
 _ لە ۋە نە جومەنى نۆينەرەن بۇ دىزايەتى
 كىر دىنى پىرۇژەى ياساى نە ھىشتىنى
 تاوان كە بەر يە بەر يە ۋە تى
 پىشكە شى كىر دىنى ۋە، تابە ناچارى
 وايان لى بىكەن راستى بىكەن ۋە ۋە دەقىكى
 نۆيى نەرتەر دەرى بىكەن كە بىتوانىر ت
 بەسەرى دا باز بىر تىت دەرنە نەجامە كانى
 لە ۋە سىتۇبىگىر، زۇر لە چاۋدىران وا
 دەبىنن كە پىرۇژە كە كارىگەرى يەكى
 يەكلا كە رە ۋەى نابىت لە گە مارۇدان و
 تەسك كىر دىنە ۋەى بازىر كانى كىر دىنى بە
 چەك، بە ھەمان شىۋەش گە مارۇدان
 ۋە تەسك كىر دىنە ۋەى كارى توندو تىزى
 كەلى دەكە ۋە تە ۋە، بەلام ھەندى

پاش نیوه رۆیه کی باراناوی له
بازاریکی بچووک له گهره کیکی ههژار
هه ندی کریار خه ریکی شت کرین
بوون پیش ئه وهی بگهرینه وه بو
ماله وه بو نان خواردنی ئیواره، له
پریکدا گوله داباری به سه ریاندا له
ههردوو ده رگای بازاره که وه و لاشه کان
که وتن ...

نۆ قوربانی له پیرو ئافرهت و مندال
... ئه مه فلیمیکی سینه مایی نه بوو
به لکو ئه وه له واشنتۆن دا رووی دا ئه و
شاره ی که به راستی شایسته ی ئه وه یه
که به پایته ختی تاوان ناوزه ند بکریت.
ئه وه ئه و توندو تیژی یه به ره لایینه یه
که خه و ئارامی له بهر ئه مریکی یه کان
بری وه. که ناتوانریت پیش بینی
بکریت یان خۆی ئی پاریزیت وای
ئیهاتوو که م رۆژ هیه تاوانی وه ک
ئه و تاوانه له شاره گه ره کانی ئه مریکا
به تایبهت له گه ره که هه ژاره کانی دا روو
نه دات وه دیارده ی تاوان دهستی به
گوینانه وه کردوو له شاره کانه وه بو
که ناره کان.

نه هیش تننکی گشتگیری تاوان.
بئ گومان کلینتۆن و دارو دهسته که ی
هاندهریان هیه بو بهردهوام بوون له و
پرۆژه یه و به دوا داچونی تاکۆتایی،
ئه گه ر سه رنجه مان داییت وولاته
یه کگرتوو هکان به پله ی یه که م دیت له
رووی ژماره ی ئه و زیندانیه ی که له
به ندینه خانه کانی دان، ههروه ها له رووی
ژماره ی ئه وانه ی سالانه له سه نداره
ده درین له وولایه ته کانی دا به ریگای
جوړا و جوړو به پئی یاسای هه ر
ولایه تیک، هه ر له گووله باران کردن و
خنکاندن و کوشتن به گان و ده رزی
ژه هراوی و بئ هۆش که ره کوژه ره کان
تا به کورسی کاره بایی ده گات ...
به لام ژماره ی قوربانیانی تاوان له
ولاته یه کگرتوو هکاندا سالانه ده گاته
(۲۵) ههزار کوژراو، واته به تیکرای یه ک
کوژراو له هه ر (۲۰) خوله کی کدا. وه له
ناماره گشتی یه کاندای، ریژه ی تاوان له
وولایه ته یه کگرتوو هکان دوو هینده ی
ریژه ی تاوانه له یابان یان له فه ره نسا.
ئیستا ... چی ده رباره ی وورده

کاری یه کان؟

خويندىنگا — او كارگوزارى يى —
 تەندروسىتى و كۆمەلەيتى يەكان.
 لە خەفەتاكانى ئەم سەدەيدە مادە
 بى ھۆشكەرەكان لە وولاتە
 يى كىگرتوۋەكان بلابو — ۋە ۋە
 بلابو ۋە ۋە يەكى ترسناك گەيشتە
 مالەكان و خويندىنگاكان و شوينەكانى
 كاركردن و قەيرانى بى كارى
 كەلەكەبوو لە نيوان لاۋەكان بەگشتى
 رەش پىستەكان بەتايبەتى پەرى
 سەند، لە ھەندىك لە شارەكان گەيشتە
 نيوان ۳۰، ۵۰% لەگەل بەردەوامى
 پىشپىۋى رەگەز پەرسىتى و.
 كۆمەلەيتى لە نيوان توپۇزە
 جۇراۋجۇزەكان كە لە شارەكانى
 ئەمريكادا نىشتەجىن لە ئۇردوگا
 جىياجىياكاندا سەرەراي ئەۋەى ژمارەى
 ھەژاران و لانەوازان و ھەلگىرسانى
 ئاگرى رەگەز پەرسىتى و. كۆمەلەيتى
 لە نيوان كاتىك و كاتىكى تردا لەشارە
 سەرەكى يەكاندا، دواين كارى لەو
 جۇرەش ئاگرەربوۋنەكەى شارى
 لۇس ئەنجلۇس بوو پىش دوو سال

ھەندىك ھۆى بلاۋ بوۋنەۋەى، تاوان
 دەگىرنەۋە بۇ نزمبوۋنەۋەى ژيانى
 شارستانى و دارمانى. ۋەچەندىن
 شارى گەرە لە وولاتە يەكگرتوۋەكان
 دا ھەيە كەبەدەست ئەم دياردەيەۋە
 دەنالىنن ۋەك نيۆرك و شيكاگو و
 فيلادلفيا و بۇستن و واشنتون و لوس
 ئەنجلوس و دىترۆيت و ھتد.
 كىشەى تاوان لە وولاتە
 يەكگرتوۋەكاندا بۆتە ھۆى ماندوۋ
 كردنى بىرى ھاۋلاتى ئەمريكى
 كىشەيەكى ھەمىشەيى بۇ دروست
 كىرۋە ۋە بۆتە ھۆى خەۋزاندنيان.
 بەپىنى راي پىسپۇرەكان چەند
 ھۆكارىك بونەتە ھۆى نزم بوۋنەۋەى
 ژيانى شارەكان لە ئەمريكا لە
 رەۋكردنى ژمارەيەكى زۆر لەكەسانى
 چىنى مام ناۋەندى لە سىپى پىستەكان
 بۇ قەراغ و كەنارەكان بەمەش رىساي
 باج سەندنى شارەكان كەم بۆتەۋە
 بەم جۇرەش لە داھاتىكى سەرەكى
 بىبەش دەبىت ئەم كارەش بۆتە ھۆى
 كەمكردنەۋەى خەرج كىردن لە

جياكهر دوه گان

له سر ريساي ئه م پيشينه يه و له و روانگه يه وه ده توانين له كاتى گفتو گوكردن له سر ديارده ي تاوان له وولاته يه گگرتووه كاندا تى بگه ين كه چون ئه وه ده ولته زورتري ن زيندان يانى له جيهاندا له خوگرتووه و زورتري ن نيشانه ي به لگه داريش برتت يه له وه ي به هوى ئه وه ده ستوره نهرمه ي داريزراوه به شيويه كه كه بگونجيت له گه ل خواسته كانى تاكه كه س داو سر به ستى و مافيكى بى وينه ي هه بيت سره راي ئه وه ده بينين كه هاولاتى ئه مريكى بارمته ي ترسى كومه لايه تى يه و دىلى ماله كه يه تى و ناويريت له شه ودا لى بيته دهره وه و ناتوانيت مسوگه رى گه رانه وه ي مناله كانى له خويندنگاوه بو ماله وه بكات.

له مه و بهر كه بووه هوى زياتر خراب بوونى باره كه.

گوران كارى ئه نجامه گان

به هوى گورانكارى يه كومه لايه تى يه زورگرنگه كانه وه چه مكى نوئى سريان هه لدا گه يشته خيزان و په يوه ندى يه سيكسى يه كان و سر به ستى تاك و رولى ده ولت له ژيانى داو كارى گه رى كۆمپانيا گه رره كان له ژيانى هاوولاتى ئه مريكى دا.

هه رچه نده خيزانى ئه مريكى و شاره بچوو كه بهر بلاوه كان له شوينه جياوازه كانى وولاتدا له رابردوودا به شاده ماري ژيانى ئه مريكى پيناسه ده كرا ئه مرق وانه ماوه پاش رمانى خيزانى باو كه پيشتر هه بوو ئىستا تىكراى ليكجيا بوونه وه (طلاق) گه يشتوتته له سه دا په نجاو ناچار كردنى منال به مانه وه له گه ل باوك يان دايك.

داھىنانى كوشتارى بەكۆمەن

داھىنانى ئەمىرىكى تەنھا لەسەر زانست و تەكنىكى و شىتى تر لەچالاكى يە مرقاھىتى يەكان راناوھستىت بەلكو پەراندوويەتى يەوھ بۇ شىيوازی تاوان و كوشتن، ئەگەر ھاتوو لە پيشوودا لە فلىمەكانەوھ ئاشنا بووبىن بە پىئاوانى غەسبەكان لەئموونەى جىسى جىمس لەسەدەى نۆزدەدا تادەگاتە بۆى و كلايد و خىزانى كابۆنى و... ھتد لەسالانەى دویدا ئەوا بەم نىزىكانە ئاشنا دەبىن بەوینەى بكوژى بەكۆمەل كەدەيان كەس بەبى ھۆ دەدۇریتەوھ، بۇ ئموونە وەك ئەوھى يەككىكان خۇى دەكات بەچىش—تخانەيەكدا وئ—اگرى تەنگەكەى ئاراستەى كرىكارەكان دەكات لەپىرو ئافرەت و مندال پاشان مىلى رى دەگرىت و بەسەيارەيەكەوھ بۆى دەردەچىت و تاوانەكەش دژى كەسىكى نادىار تۆمار دەكرىت و ژمارەيەكى ترىش دەخریتە سەر ژمارەى ئامارەكان.

بكوژى بەكۆمەلىش دياردەيەكى كۆمەلايەتى يە كەبەتەواوى وولاتان و كۆمەلگاكانى پيشكەوتوى تر لەدەرەوھى وولايەتە يەكگرتووھكان پىئى ئاشنانىن.

ئامارە ترسناكەكان

ئامارەكان رەنگدانەوھى قەوارەى كىشەكەو گرانى چارەسەرەكانى يەتى لە سالى ۱۹۹۳ دا (۲۵) ھەزار مرۇف كۆزراوھو زىاتر لە سەد ھەزار ژن دەستى درىژى سىكىسى كراوھتە سەرىيان (ئەو رووداوانەى كە لە دۆسى يەكانى پۇلىس دا تۆماركراوھ) لىرەدا زۆر رووداوى تر ھەيە كە تۆمارناكرىت يان پۇلىس لى ئاگادار نەكراوھتەوھ. وھ ژمارەى ئەوانەى تووشى پەلاماردان ھاتوون گەيشتە نىزىكەى دوو مىيۇن كەس و سىئى لەسەر يەكى خىزانە ئەمىرىكى يەكان كە سىكى تىايە كە روو بەرووى جۆرىك لە جۆرەكانى توندو تىژى بۆتەوھ. وەلەم (۳۰) سالەى رابردودا

ئەگەر ھات و فراندەنەكە بوو ھۆى كوشتنى شۇڧىرەكە
 تاوان لە ئەمەرىكا بەتوندو تۇلى گرىئى دراوہ بەمادە بىئ ھۆش كەرەكان و بلأوبوونەوہى لە كۆمەلگاداو تەنھا لەشارى نيۆرك دا زياتر لە پىنج سەد ھەزار مەمن ھەيە، بەلام دەسەلاتداران ئاسان كارى چارەسەر كرىدىان تەنھا بۇ (۵۵) ھەزار مەمن دابىن كرىوہ.

مندا لان .. يەكە مەين

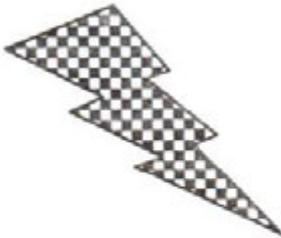
قوربانىيانن

ترسناكترين ديار دەى توندوتىژى و تاوان لە ئەمەرىكا دا بەتايبەتى مندا لان ولاوانى وولات دەگرىتەوہ بەشىوہيەك كە ئەم پەتا كۆمەلەيەتى يە زياتر لە (۱۶۰) ھەزار مندا لى ناچار كرىوہ كە لە مالەكانىاندا بىمىنەوہ و نەچن بۇ قوتابخانەكانىان لەترسى توندو تىژى، لە سالى رابردودا سەرۆك كلنتون ووتى كاتىك لە رۇژنامەكاندا دەريارەى مندا لىك خويندو يەتى يەوہ لە واشنتون كە خۆى بۇ مردنى

ژمارەى تاوانەكانى كوشتن لە ئەمەرىكا دا سى ھىندە زىادى كرىوہ، لە ھەر بىست خولەكىدا ھاولاتى يەك دەكوژىست و لە ھەر بىست چركە يەكيش سەيارە يەكيش دەزىت كە لە ۶۰٪ يش لە رووداوەكانى دزىنى سەيارە دا چەك بەكار دەھىنرىت وە پيش چەند مانگىك دەولەتى ئەمرىكى ناچار بوو داواى لى بووردنى رەسمى لە حكومەتى يابانى بكات بە ھۆى فراندنى سەيارە يەكى دوو خويندكارى يابانى پاش كوشتنىان لەشارى لۇس ئەنجلوس كە فراندن و دزىنى زياتر لە ھوت ھەزار سەيارەى تىادا تۆمار كراوہ تەنھا لە سالى ۱۹۹۳ دا، تاوانەكانى ئەو شارە بوو ھۆى مشت و مرىكى كۆمەلەيەتى و ئەخلاقى فراوان و واى لە دەسەلاتداران كرى كە ياسايەك دابىن كە فراندنى سەيارە بەتاوانىكى گەرە دابىن و لەوانەيە ببىتە ھۆى زىندانى كرىنى تاوانبارەكە بۇ ماوہى (۱۵) سال يان دەر كرىنى فرمانى زىندانى كرىنى ھەتا ھەتايى

۱۲٪ تیکرای دانیشٹوانی وولات، بہ لام
 لہ نیوہ زیاتری ئوانہی لہ ماوہی
 سالی ۱۹۹۳ کورژاون نہ رہش
 پیستہکان بوون وہ ریزھی ئو رہش
 پیستانہی بہدہستی رہش پیستہکانی
 تر دہکورژین دہگاتہ ۹۴٪ بہ لام ریزھی
 ئو سپی پیستانہی لہ لایہن سپی
 پیستہکانی تر وہ دہکورژین دہگاتہ
 ۸۳٪ .

لہ: الہیرالد تریبیون، التایم، النیوزیک..
 وەرگیران و نامادہ کردنی بو عہرہبی:
 غفران الحمو، لہ گوٹاری اسرار الشرق
 الأوسط، ژمارہ: ۲۶، ایلول ۱۹۹۴



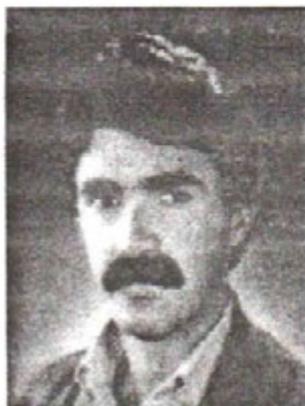
مسوگہر نامادہ کردوہ، لہ نیوان ہر
 (۲۰) قوتابی دا کہ دہچن بو قوتابخانہ
 یہکیکیان چہکی خوئی پییہ، ہندی
 لہ قوتابخانہکان لہ دہرگای چوونہ
 ژوورہوہی قوتابخانہکانیان نامیری
 ئلہ لہ کترونیان داناوہ بو گہران بہدوای
 دہمانچہ و چہقو و چہکی بہکورژا،
 نامارہ بلاوکراوہکان دہریدہخن کہ
 ۷۰٪ ی ہرزہ کارہکان کہ تاوان ئہنجام
 ئدہن لہ خیزانہ لیکترازاوہکان.

کی کی دہکورژیتا؟

زوربہی کاتہکان رہش پیستہکان
 دہبنہ قوربانی، وہ زوربہی قوربانیانی
 توندو تیژی بہتایبہت لہ شارہکاندا لہ
 ہزارہکان و کہمایہتی یہکان، یہکی
 لہ دیاری ترین کیشہکان کہ بہرہو
 رووی سہر کردہ رہش پیستہکان
 دہبیتہوہ بریتی یہ لہ چوئیہتی
 چارہ سہر کردنی ئو توندو تیژی یہی
 کہ رہش پیستہکان لہ دژی یہکتری
 ئہنجامی دہدہن لہ گہل ئوہی کہ
 ریزھی رہش پیستہکان بہتہنہا دہگاتہ

كەسپتى كورد ... ئە نيوان رووداۋو خواست و پرسىيارو ۋە لاملەكانى سەدەي بىستەم دا

نوسىنى / حەيدەر سالج بابان



مىژوو، لەكۆتايى ھەموو سەدەيەكدا،
پرسىيارەكانى خۆى تۆماردەكاو ۋە لاملەكانى
ۋەردەگىرتەۋە، بۆيەلە كۆتايى ئەم سەدەيەدا،
پرسىيارەكانى، ئەگەر رووبەرۋى كەوتنى دەولەتى
عوسمانى و شۆرشى ئۆكتۆبەر و جەنگى يەكەم و
دوۋمى جىهان و كارەساتى ھىرۇشىما و ناكازاكى و
سىياسەتى ئاپارتايد و خەباتى رزگاربخوازی گەلان و
دروست بوونى مىرنشەين و دەولەتان و

گۆرانكارىيەكانى باشورى ئەفرىقا رۆژھەلاتى ناوھراست و مەسەلەى كامپ دىقۇد و
ناشتى ئىسرائىل _ عەرەب و تەقىنەۋەى چىرنۆبۇل و شۆرشى ئىيران و ھەردوو
جەنگى كەنداۋى يەكەم و دوۋم و ئىفلىج كردنى عىراق و كۆتايى شەرى سارد و
ھەلوەشانەۋەى يەكىتى سۆقىت و يوگۇسلاڧيا و پەيمانى وارشۆۋ پەرەسەندنى
ئاتۆۋ بالادەست بوونى ئەمريكا و مەسەلەى تىرۆر و پارەى يۆرۇ و راپەرىن و
كۆرەو كىمىابارانى كوردستان و گواستەۋەى زانستە سەزەتايىيەكان بۇ جەنگى
بۆشايى ناسمان و مانگى دەست كرد و كۆمپىوتەرۋ ئەنتەرنىت و كۆپى كردنى
مىرۇف و عەولەمەى ئابورى و سىياسى و سەربازى و فەرھەنگى ئەمريكا و
سىياسەتەتەن و دارو بانىك و چەند ھەواۋ ھەزار كردنى خەلك و پروپاگەندەى مافى
مىرۇف و دىموكراسى و ھەزاران رووداۋى تر، بىنەۋە. ئەوا چەند پرسىيارىكىش
رووبوروى نەتەۋەى كورد، پەيوەست بەبوون و كارو خەبات و چەق بەستنى

ئەبنەوھو پيشى ئەلین: تۆلەم سەدەیدەدا چیت پيش كەشى نەوھى نوئىو مرۇقايەتى كردووه؟ خەبات، زانست، شۆرش، رزگاريت، ميژووت، چ وەلاميك بۆ نەوھكانى رابردوو، داھاتوو پىيە؟ تۆ وەك، تاكو كۆ، ريكخراوو رووناكبيرى، پارت و شۆرش و نەسرەوتن، بەرامبەر بە ئەرك و فەرمانى ميژوو چیت كردووه؟ قوربانيت زۆر داوھ، كوا بەرھەمى ژان و خوينى شەھیدەكانت، كوا دەرس وەرگرتنت لەكارەساتە دلتەزینەكانت، چیت بەرامبەر بە راستى و خورافەو بیرو عەقل و زانیاری و شۆرش و گۆرانى كۆمەل و شارستانی و ئاوەدانى و داواكانت كردووه؟ كوا ووتارى سیاسى و رەخنەيیت؟ كوا بنیات نان و ھەلسانەوھى دوای شكستەكانت؟ كۆتایى سەدەى بیستەم نامەى (اعمال) ت ئەداتە دەست و لە ئەلفوھە تا یئى ھەموو كردوھەكانتى تیدایە و لەبەر دەمى نەوھكانى رابردوو و داھاتووئى ئەم میللەتە و لە ناوجەزگەى نەتەوھدا رات دەگرئ، ھەزارو یەك پرسىارت لى دەكات و وەلامى دەوئ و پیت دەلئ و پرسىارت لى دەكات، لەدوای ھەموو زستانىك كە بەھارت بینى، مشوورى زستانىكى تەرت خوارد؟ پاشان پیت دەلئ: ئەى كوا دەنگى رزگارى و ئازادى و سەربەخۆيیت؟ ئەى نەتەوھى چوارەمى رۆژھەلاتى ناوھراست، ئەى گەورەترین نەتەوھى بئى ئالاً!! دەبا ئیمەش وەك كەسىكى ھەست بە لى پرسىینەوھەكەرى ناو كۆمەلگەى كوردستانی دابەش و داگیركراو، ھەموو فەرھەنگ و زانست و توانای عەقلى و بیرو ھەست و نەستى و ھەلكەوت و بژیویى و لایەنەكانى تری ئابورى و كۆمەلایەتى و كەلتورى و سەربازى، بئى پیرەو كوردنى زنجیرە، بەیەكەوھە ببەستین و بەكۆلى خۆمانیابەدەین و تیکەلى بارى سیاسى شۆرش و راپەرىن و خەباتى ئەم میللەتەى بكەین و بەیەك پیاوھەى ھەسرەت بەبارو پر لە شكست و سەرنەكەوتوو و لە ژیر كارىگەرى ھیزو فاكتەرى ناوھكى و دەرەكى لىكى بدەینەوھو لەو خالەوھ دەست پىن بكەین، كە ھەموو گوناھو تاوانىك، بەتەنیا نەخەینە ئەستۆى بیگانەو زلھیزو تواناو مەرەمە ئىقلىمییەكان و دوژمنەكانى دەرەوھى ئەم نەتەوھە، بەلكو بە گوتارى رەخنەيى و لەویوھ دەست پىن بكەین، كە كورد و توویەتى (مریشك، ئەگەر خۆى خۆل بەسەر خۆیدانەكات،

كەس بە سەرىدانىكا (تەور، ئەگەر كلكەكەي لە دار ئەبىت، دارى بۇ نابرىتەو) و (ئاو لە سەرچاوەكەيەو لەبىل ئەبىت)! كار لەو شىدا ئەماو، كە ھەموو كورد ئەو دەستەواژىيە نەزانىت كە ... خەبات، شكست، ھەلسانەو جارىكى تر، شكست، ديسان خەبات و جارىكى دىكەش شكست ... ئەمە لە كەسىتى مرۆفى شكست خواردوى كوردا رەنگى نەدايىتەو! پىچەوانەيە، نەك لە سەرەتاي ئەم سەدەيەو، بەلكو لە روخانى دەولەتى ماددى كوردەو، ئاوا ھاتووو بۆتە كالای بالای كورد. ئەم سەدەيە، كە سەدەي راپەرىن و رزگارى نەتەو ھەكان بوو، كارىگەرى شۆرشى فەرەنسا و شۆرشى پىشەسازى و شۆرشى بۆرژواي سەرمایەدارى و شۆرشى ئۆكتۇبەرى پىوھ دياربوو، بەلام بۇ كورد، ھىچى بە ھىچ نەكرد، ئەو كارىگەريانەش دادى نەدا، ئىستەش تەنبا بىست و يەك مانگ لە بەردەستا ماو، كە يادى ماتەمىنى سەدەي رابردو بگىرىن و لە پەراويزى ئاھەنگى نەتەو ھەكانى دراوسى دا پىناسە كۆنەكەمان، كە بە خەتى ئافىستايى نووسراو، نىشانى پرسگەي ئاھەنگەكە بەدىن! ئىنجا ئاورىك بەدەينەو و بلىين، رەنگە ئەو گازندەو گلەيە باوانەي كە لە حكومەتى مەلىك مەحمود و شۆرشى شىخ عوبەيدولاي نەھرى و سەمكۆخان و كۆمارى پىشەواو شۆرشى ئەيلول و بارزانى و چەند سەركردەو راپەرىن و شۆرشىكى ترى كوردستان لە سى چارەكى پىشەوھى ئەم سەدەيە دەكرىن و دەوترىت كە پىاوانى ئاين و شىخ و ئاغا و بەگ و مەلا و سەركە عەشىرەت پىشەوايەتى ئەو شۆرش و حكومەت و دەسەلاتەيان كوردو، رەنگە بەرى دل بگرن و راستىش بن و ئەو كەسىتياش سەركەوتنىان بە دەست نەھىناين، بەلام بۆ؟ چونكە كەسىتى سىياسى و كۆمەلايەتى و ئاينى كورد و تەكنىكى سىياسى سەركردەكانى شۆرشى كورد و فاكترەكانى سەردەم و شوين و سامانى كوردستان، بەيەكەو، لە ژىردەستى بىرى دواكەوتوى و ھۆزايەتى و ناوچە گەرىتى و ئاينى زال بەسەر كوردستاندا لە داروخانى بوون و تىكشكانى كەسىتى، رزگاربان نەبوو ... زانست دەرى خستوو، ئەگەر كەسىك زۆر بچەوسىنرىتەو و نەھىلرىت سەرى زىادبكات و بەندبكرىت، تواناي عەقل و ئەندامانى لەش و

خانه‌کانى مىشكى به‌رهو پووكانه‌وه ده‌چن و له ته‌عامول له‌گه‌ل كۆمه‌ل‌دا، ده‌چيته پەراويزه‌وه.

میلله‌تى كورد، واى ئى به‌سه‌ره‌اتوه، چونكه هەر له‌سه‌ره‌تای سه‌ده‌ى شه‌شه‌مى (پ،ن) وه‌ كيانه‌ سياسى و ده‌وله‌ته‌كه‌ى روخينراو ژي‌رده‌سته‌بوو، ئينجا ئاينه‌كه‌شى ته‌په‌سه‌رگراو بى‌روبا‌وه‌ره رۆحيه‌كه‌ى و فه‌لسه‌فه‌كه‌ى مردي‌نراو سووتينراو فه‌ره‌نگه‌كه‌شى هەر به‌و ده‌رده‌ برا. ئاينى زه‌رده‌شتى كوردى، كه هه‌موو كوردستان تا هيندستان و تا يونان و تا يه‌مه‌نيش‌ى گرتبووه، ئاينى يه‌هودو و مه‌سيح و ئيسلام، له‌ناويان برد، هه‌موو نوسراو كه‌لتورى زه‌رده‌شتيش له‌ شه‌رى قاديسه‌دا، به‌يه‌كجارى له‌ناوبران. خو ئه‌گه‌ر يه‌ك‌يه‌ك سەيرى كتيبي (العراق فى التاريخ) بكات، ده‌زانى چۆن حاشا له‌ بووشى زه‌رده‌شتى و شوينه‌وارو ئاينه‌كه‌ى له‌ عىراق و كوردستاندا، ده‌كرىت. دواى نه‌مانى ئاين و هيزه‌ گيانيه‌كه‌ى كورد، خاكه‌كه‌شى كه‌وته به‌رده‌مى كيشمه‌كيش و مملاتى فارس و ئاشورى و رۆم و ده‌وله‌تى ئيسلامى و عوسمانى و له‌سه‌ره‌تای ئەم سه‌ده‌يه‌شه‌وه، له‌لايه‌ن ئيمپىرياليزم و عه‌ره‌ب و تورك و فارسه‌وه و به‌په‌يمانى جوړبه‌جوړ له‌ نيوان به‌رژه‌وه‌ندخ‌وازاندا به‌ش كرا. تاك و هۆزه‌كانى كوردستانيان، له‌به‌كاره‌يانياندا وه‌ك جه‌نگاوه‌رى ئازا به‌لام به‌سوخره‌ تووشى رازى و دوودلى و بى‌هوده‌ى و شكست و روخان كردن و هەر رۆژه‌ى هيزيك بۆ پاراستن و ده‌ست كه‌وتى سه‌ربازى و ئابوورى خو‌ى به‌كارده‌هيناو سامانى كوردستانيان تالان ده‌كرد.. تاكى كورد، به‌ده‌ستى مسته‌فا كه‌مال و ستالين و ره‌زا شاو سه‌دامه‌وه، تووشى بى‌هوده‌ى و بيزارى و روخانى ده‌روونى و دارمانى كه‌سىتى بوو. كه‌لاپه‌ره‌كانى ميژووه‌كه‌شى زۆرى به‌ده‌ستى داگير گه‌ران و نه‌يارانى و دوژمنه‌كانى تۆمار كراوه‌ و خووشى ده‌بخوينيته‌وه، زۆر جار نه‌فهرت له‌چاره‌ى رابووردوى خو‌ى ده‌كات و هه‌ندىك جاريش ته‌سليمى ديفالته‌وى سياسى و ئاينى ده‌بيت، كه ئه‌مه زۆر جار شو‌رش و سه‌ركرده‌كانيشى گرتووته‌وه و له‌ناوچه و چه‌ند هۆزىكدا له‌قو‌زاخه‌ نراون و هه‌وله‌كانيشيان قه‌تيس كراون، كه دياره‌ مه‌سه‌له‌ى ئاينى ئيسلام له‌زۆربه‌ياندا مه‌سه‌له‌يه‌كى به‌رچاوه‌ و كورد

ئەمما ئاينىڭ ۋەكەل پەيۋەندىيەكى رۇھى ئەنيوان خۇدى خۇي ۋەھيزىكى خۇايسى ۋەرنەگرتۈۋە، بەلكو: ئەوان كوردىيان بە رۇھى سىياسى ئەمما ئاينەۋە پابەندكردۈۋە لەسسىستەمى حوكمى ئاينەكەدا، كە مەندىيان كىردۈۋە، پاشان لەگەل ئاينەكەدا تەبايان كىردۈ، كەدىارە لە قبول كىردنەكەشىيان حىكەمەتىكى پۈزەتيفانە ۋە چاكەكارى لەئىينەكەدا ھەبوۋە، لەگەل ئەمەشدا رىگە نەدراۋە گىيانى ئىينى ۋە ئىينزانى، دەروازە بۇ ياخى بوون بىكەتۈۋە، ھەركاتىك روويداىيت دامركىنراۋەتەۋە، بۇيە تەنيا پىگە رۇحىيەكەيان بەكورد سىپاردۈۋە ۋە سەركىرداىيەتتىش بەنەتەۋەى خۇيان، تا ئەمما كاتەى بەسەرجوغزى ئىينەكەدا ۋە لەسنىورى خۇيان دا زال بوون ۋە لەسايەيدا دەۋلەتتىان دروست كىردۈۋە ۋە نەتەۋەكەنى تر لەۋانە كە كوردىيان پىۋە گىرداۋە ۋە ئەمما كارىگەرىش، تا ئىستە جىگەى خۇي گرتۈۋە، بۇيە شۇرشەكەنى ئەمما ۋەيە لەئىير كارىگەرى ئىيندا بوون ۋە رىزگارىيان نەبوۋە.

بەلام ئەمما ماناى وانىيە، كە رۇھى نەتەۋەىيى، ھەر نەبوۋە گەشەى نەكردۈۋە، بەلى ھەبوۋە، بەلام بىرى ھۇزۇ تىرەگەرى بەھىزىتر بوۋە، دوزمنانىشىيان، كە پىشتىر پىگەى ئىينى ۋە سىياسى ۋە ماددىيان تەۋاۋ رەخساۋ بوۋە، بەھىزىتر بوون. رۇح ۋە ھەستە نەتەۋەىيەكەى كورد، پىتر لەتاكەكەنى كۆمەلى كوردا خۇي بىينىۋەتەۋە، رىكخستىنىشىيان نەبوۋە، يان لاۋاز بوۋە. نەتەۋەى كوردىش بەحوكمى چەۋسانەۋە بەردەۋامەكەى ۋە پەلامارى دوزمنا بۇ سەرىيان، ھەمىشە خۇيان لەناۋ شاخەكاندا گرتۈتەۋە ۋە كارىگەرى سىروشت ۋە كارە تۇپۇگرافىيەكان، جگەلەۋەى لە يەكترى دابرىون ۋە بى ھىز بوون ۋە خۇيان ھەمىشە لە مەۋقەى بەرگىردا بىينىۋەتەۋە ۋە لەمەۋداى شارستانى دابراون ۋە كارىگەرى چەۋاشەكارى ناوخۇش بوونەتە ھۇي سەردەكى نەخۇيىندەۋارى رۆلەكەنى ۋە بەنارووناكىبرى ناھوشىيارى ماۋنەتەۋە، ئەمانەش لەھەموۋ بوارىكى ژىيانى كۆمەلگەى كوردستاندا كارىگەرى سىلبى ھەبوۋە ۋە قىلەتەكە ۋەك قۇناغ ۋەك پىۋىست گەشەى نەكردۈۋە. بەلام ئەمانەش ماناى وانىيە ھەمىسان ھىلى راست ۋە چەپ بەسەر خەبات ۋە فىداكارى ئەمما سەركردە ۋە شۇرش ۋە راپەرىنانەى ئەمما سەدەيە دابھىنرىت، كەئەگەر لەھەلەۋە كەم ۋە

کوری و خوویستی و ناپاکی و بهرزه و هندپه رستی و ناکارامه‌یش، بی به‌ش نه‌بووبن... چونکه، ئەوان خۆیان کردوو به‌پرد، تائیمه پیدایا به‌رینه‌وه و نه‌گه‌ریینه دواوه و بگه‌ینه ئەو مه‌به‌سته‌ی ئەوان ئاواتیان بووه و قوربانیان بۆ دواوه ... سه‌رباری بیری ئاینی و هۆزایه‌تی و تیره‌گه‌رتی و هه‌ک باسی نیوه ده‌کریت! سنگی به‌گولنه نراوی مه‌لیک مه‌حمرد و شه‌هید کردنی شیخ سه‌عیدی پیران و له‌سیداره‌دانی قازی مه‌مه‌دی پیشه‌هوا و ده‌ست به‌سه‌ر کردن و تارانیدن و شه‌هید کردنی ده‌یان سه‌رکرده‌ی تری کورد ... له‌نیشتمان په‌روه‌ری و هه‌ستی نه‌ته‌وايه‌تی و داوای مافی کورد و رزگاری کوردستانی دابه‌شکراو و ئازادی و سه‌ربه‌خۆیی زیاتر، چی‌تر ده‌گه‌یه‌ن؟! ئەگه‌ر ئەوان، ئاین و ئاینزانی، هۆزایه‌تی، ناوچه‌چیتی، به‌رزه‌وه‌ندی خوازیی، ناهوشیاریی، ناسیاسی، نادابووماسی، نه‌شاره‌زایی و ساویلکه‌یی کار و به‌رنامه‌و مه‌ودای عه‌قل و سیاسه‌تییان بووه. ئەو ده‌بن کوردی داورۆژه‌کانی سه‌ده‌ی بیستم و رۆژگاری ئینتهرنیت و دیموکراسی و ناگا له‌ دنیا، چ لۆمه‌یه‌کی گه‌وره‌بکرین و نه‌وه‌کانی دواي ئەوان چیان پێ بلین؟! ده‌با بیینه‌وه سه‌ر خه‌باتی چاره‌کی کۆتایی سه‌ده‌ی بیستمی کورد و به‌خۆمان بلین، ده‌بن ئیمه‌ چ به‌رنامه‌یه‌کمان بۆ به‌ره‌نگار بوونه‌وه‌ی کیمیا‌باران و ئەنقال و قه‌ده‌غه‌کردنی زمان و جل و به‌رگی کوردی و جینۆساید و سوتماکی هه‌موو کوردستان و تیکدانی بانه‌مای خیزانی کورد و هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی ژیرخان و سه‌رخانی کورد و په‌ره‌پیدانی خورافه‌و گیرانه‌وه‌ی عه‌قڵی کورد بۆ سه‌ده‌کانی ناوه‌راست و به‌نگ پیدانی که‌سیتی کورد و نشوستی شو‌رش و دووبه‌رکی و شه‌ری ناوخۆ له‌ پالدانی تیرو‌ر بۆ بزافی نه‌ته‌وايه‌تی کورد و به‌ فیرو‌دانی سامانی کوردستان، پێ‌بیت؟! ئەگه‌ر روی ره‌خنه‌ له‌ سه‌رکرده‌یه‌تی خه‌له‌کی و ناوچه‌یی سه‌ن چاره‌کی یه‌که‌می ئەم سه‌ده‌یه‌ی کوردبیت، ئەو چاره‌کی کۆتایی سه‌ده‌که‌! ئایا خه‌بات و شو‌رشه‌که‌ی پیاوی ئاین و شیخ و مه‌لا و فیودال و ناغا و کۆلاک و بو‌رژوا و کۆمپرادۆر و سه‌ره‌ک هۆزو نه‌رستوکران و بیروکران و مشه‌خۆر و پیاوه‌ رایه‌له‌ چیه‌کانی تیدانیه‌؟ یان

ئايا بە غەقلىيەتى ئەو تويۇرۇ كەسىتياشەش مامەلە ناكىرىت؟ ئەم پىرسىيارانە لە بەردەمى دورىيانىكادا قووت بونەتەو، يان ئەمە تەشقىلەي رۇشنىبىرانە، يان راستىيەكى حاشا ھەلنەگىرن. ۋەلامەكان بۇ جەماۋەر بەجى دىلېن، بەلام خۇ جىن بەجى كەرانى كوشتارى چەكى كۆكۆزى كورد و كوردستان و لە خویندا شەلالكردنى يەك نەتەوۋ بىرنى ھەلەبجەو گەلە كۆمەكىي عەولەمەي تىرۇرى دەولى بۇ سەر گەلى ستەم دىدەي كورد و شۇرش و سەر كىردە خۇشەوئىستەكانى لەبەر دەست دان و ئاشكران، خۇ دىرۇى زلى مافى مرۇف ناشاردىرېتەو! خۇ قەدەغەكردنى سەربەخۇيى كوردستان و دىزىنى سامانەكەي و دەست تىوۋەردانى ۋەك رۇزى روناك، روون!! ئەي كوا يەك دەنگى و يەك ھەلوئىستى پارت و رىكخراۋە سىياسىيەكانى كورد!!

لە دىن بچوكەكەي جىھان و لە دنيايى حكومت و دەولەتى نەتەوۋ مەدەنىيەت و سىستەمى عىلمانىيەتدا، چ بىنانوويەك بەدەست سەر كىردەكانى شۇرشى نويوۋەيە، تا ھەمان تاس و ھەمامەكەي شۇرشەكانى جاران بىت؟ لە كاتىكدا دوژمنان، ھەر ئەوانەي جارانېن، بەلام بە جل و بەرگىكى جىاۋازەوۋ. ديارە لە مەر كۆرۈنەوۋ گۇرانىكى چۇنايەتى لەمەسەلەكەدا ھەيەو غەقلىيەتى كورد گۇرانى بەسەردا ھاتوۋە، بەلام تەكنىكى سىياسى ناۋەندى بىرپارو جەخت كردنى لەسەر ھەرىم و ھوكمى زاتى و فېدرال و حكومەتى ساۋاۋ داۋاي مافى كەلتوورى و كارگىرى، كە جىگەي دەولەتى كوردستانى مەلىك و كۆمارى كوردستانى پىشەۋاي گرتۇتەوۋ و زەمەنەكانىان پىچەۋانە بۇتەوۋ، جىگەي تىرامانە دەبىن ئەو ناۋەندە، ئىمرۇ لە سىبەرى دىموكراسى و مافى مرۇف و جاردانى گەردونىيەكەيداۋ لەگەل روھى شارستانىيەكان و دىالۇكى نەتەوۋەكان و زمانى دىبلۇماسىيەت و خستەنە پىشەۋەي رەۋايى مەسەلەكە و تىكۇشانىكى چروپىر و ھەمەلايەنە، ھەموو ئەو داۋاۋ مافانە بەسەربەخۇيى و رىزگارى يەكجارى بگۇرىت و ھەول بەدات، ۋوشە پىرسىيارەكان لەسەر ئەو مەتەلە بەلابدات و شان بەشانى ئەو پارت و رىكخراۋانەي ئەو دروشمەيان ھەلگرتوۋەو كارى بۇ دەكەن، ئەمىش كارى بۇ بكات و لەگەل داۋاي

جه ماومردا يه كان گيرببیتتهوه، نه گهر نه دروشمه به گفتارو كردار هه موو كورد ههولى بو بدات، گوشاره كه كه متر دهبیتتهوه و روبه روو بوونه وه كه ش له ناستيكدا نه وه ستیت و زل هیزه كان ته سلیمی نه مری واقعی نه ته وه یه كی یه ك دهنگ ده بن، كه ژماره ی چل ملیونه و خاوه ن زمان و فرهنگ و میژوو و خاكیكى به رفراوان و لیک نه پچراوه و خاوه ن ژباری و شارستانیه ته و گه و ره ترین نه ته وه ی جیهانه كه سه به خویى وهر نه گرتوو، خو كورد، له باشوری سودان و بیابانی رۆژئاوا و باسك و یانزه وولاتی یه كیتی سوڤیه تی جارن و شهش وولاتی یوگسلافیا و شه ریتریا و تایوان و ته یموری رۆژه لات و چیچان و كو سوڤو و ئیرلنده و فهلستین بزاقه سه به خویى خاوه ن كانی تری جیهان، كه متر نی یه! هر چه نده هه ریه كه له نه وان رهوش و باری سیاسی تایبته تی خویان هه یه و له خه باتدا به رده وامن، به لام هه ندیكیشیان به سه به خویى گه بشتبوون. نه گهر بو مؤزه خانه ی ئیسك و پروسكه كانمان و بو نه رشیفی میژوو پر له كاره ساته كه شمان بیت، كیانیکمان پیویسته، نه و ژان و نازاره بی ره زاو زه به لاهانه ی تیا هه لگرین!! چ جای نه وه ی باسی دهوله تی علمانی و مه ده نی بكریت! نه گهر یه م داوا یه ی خه لك له لایه ن بریار به ده ستی كورده وه یاساخه، نه ی شوژی نوی چ چه مك و پروسه یه كی نوی یه یه؟ تا له شوژشه كانی پیش خو ی جیا بكریتتهوه، ئاین، نه گهر جارن مه سه له یه كی عاده تی و رۆحی جه ماوه ریی بوو، ئیسته بو كورد، كراوه به مه سه له یه كی سیاسی، سیاسیك كه رابه رانی ته وژی ئیسلامی كوردستان، باسی سه به خویى كوردستانی تیداناكهن، جارن نه گهر بیری هۆزایه تی و ره چه لك پابه ندی زه وی و كشت و كال بووه، ئیسته، هه ر نه و بیره سه رخانه یی له گه ل سه رمایه و بازاری كارو نامرازه كانی دا زیاتر گوروژمیان سه ندوه، جارن سه رباری ناپاکی، شه ری عه شیرت و تیره كان به رده وام بوو، كه چی شه ری ناوخوی شوژی نوی حه وت به ردی به واندا كیشا، نه گهر به ره مه ی رهنج، جارن بو مشه خوژو دهره به گه كان بوو، ئیسته، سیسته می سه رمایه،

بەمەگىنەى درومانى كۆمپيوتەرىيى باشتىن گىرفانى بۇ سەرمایەدارەگان دوست
 كىردوۋە، ئەگەر گەلىيى لە ئەو مىرو شىخانە، دوورتىر بىرۆين بە سەلاھە دىنىشەۋە،
 ئەۋەبىت، كە بۇچى ۋەك تورك و فارس و عەرەب دەۋلەتى خۇيان دوست
 نەكىردوۋە؟ ئەى ئىستە گەلىيى لە كى بىكرىت، كە ناۋەيناي سەربەخۇيى و
 جىابوۋنەۋەو دوست كىردنى دەۋلەت بۇقو كابە كەچ بوون بىت! ئەك ھەر ئەمەش،
 بەلكو شۇرشى نوئى نەيتۋانىۋە رىفراندۇمىك لە ناۋ جەماۋەرى كوردستاندا پكات و
 خۇي لە خالى سەرتايى دىموكراسىيەت، كە حوكم و مافى گەلە بدات. دەۋترىن
 ناۋەينانى سەربەخۇيى مەترسىيەكە زۇرى بەدۋاۋەيە و رىگەمان پىنئادەن و لىمان
 ئەدرىت و دژايەتى دەكرىين و دەۋلەتانى ئىقلىم دەبنە دوژمنمان و دەۋلەتان
 لەگەل مەندانين و ... ھتدا ئەۋە فەرامۇش كراۋە، كە شۇرش واتە ياخى بوون لە
 ناھەقى و چەرسانەۋەو گۇران بەرەپىشەۋە و سووربوون لەسەر داۋاي زۇربەى
 خەلك، واتە رادىكالىيەتى مەسەلە بىچىنەيەكان.

ئەگەر كورد، چاۋەروانى ئەۋە بىت خەلك پىيى بلى فەرموۋ سەربەخۇبە، ھەرگىز
 ئەۋە ناىت، پىويستە ئەم گەلەو شۇرشگىرەكانى ئەو كارە بكن، كە ھەرگىز
 قورپانىيەكانى ئەو ئامانچە، ناگەنە زىانى كىمىباران و ئەنفال و دەرىپەراندن و
 تەغرىب و تەترىك و جىنۇسايىدو خاپووركىردنى دىھاتەكان و نەخۇشى و مردن بە
 ئابلوقەى ئابوورى و كارەساتى شەرى ناوخۇ ... لەگەل ھەموو ئەمانەشدا، خەبات
 بۇ سەربەخۇيى، قوربانى دەۋىت، ئەۋ سەربەخۇيىيە، كە لەقۇناغى شۇرشى رىزگارى
 و دىموكراتىيەۋە سەرچاۋەى گرتوۋە، بۇ پارچەيەكى كوردستان بىت، يان
 ھەموو كوردستان بىگرىتەۋە، ئىستا سەربارى دژايەتى كىردنى، بەلام ھەلىكى
 زىرىنە، مەسەلەى كورد بۆتە مەسەلەيەكى سىياسى دەۋى، بەشى زۇرى كوردستان
 عىراق _ لە ژىردەستى كوردايە، يەك دەنگى نەتەۋەى كورد ھەموو دىناى
 شلەقاندوۋە، گرتنى بەرىز ئۇجەلان و گەلە كۆمەكىى دەۋى لە كوردو غەدرى
 كىردنى وويژدانى مرقۇايەتى جولاندوۋە، بارى دەۋلىتى مەركەزى عىراق لاۋازەو راي
 دەۋى لەگەل نەماۋە، لە كۇنفرانسى ئەۋروپاۋ نەتەۋەيىدا باسى كورد و مەسەلەكەى

لەبەرنامەيى كاردايە، ئەوروپاۋ ئەمىرىكا بەرەو ناتەبايى دەچن و روسياۋ رۇژھەلات
 پىويستيان بە ناۋچەي كورد ھەيە، ھەندى لە وولاتى ھەرەب پشت گىریت دەكەن،
 ئەو دەواي دەيان ملىۋن كورد و ئازادىخۋازى دىنايە، رۇشنىبران و سىياسەت
 مەدارانى كورد بە ھەموو دىيادا بلۇبونەتەو، كىشە ناۋچەيى يەكان بەرەو
 تەقىنەو دەچن، بزوتنەو ھەكان و فەلەستىن داواي دەولەت و جىابونەو ھەرەو
 سەربەخۋىي دەكەن، سۇدان لەوانەيە دان بە جىابونەو ھەي باشووردا بنىت، مەغرىب
 بە بىبابانى رۇژئاۋادا ئەندەنوسىيا بە تەيمورى رۇژھەلات و دەيان جىگەي تر.
 پىويستە كوردىش ئەو داوايە بەخەيال و خەون نەزانىت و كارى بۇ بكات، ئەم
 كارە، كورد لە پىلانى دوژمنان دوور دەخاتەو، خاك و يەك ووشەيى و يەك
 ھەلوستى و يەك زمانى و يەك ھەستى ئەم نەتەو ھەي دەپارىزىت و ھەلامىكىش
 دەبىت بۇ ھەموو نەخشەو پىلانە شىۋى مەكانى رابردو نوئى، لە دابەشكردنى
 كوردستان و تالان كردنى سامانەكەي دا، كوردىش لەم كارەيدا پالپشت و
 يارمەتى دەرى بۇ پەيدادەبىت. ديارە جەماوەر سەربەخۋىيە كىيان گەرەكە، كەستەم
 و جەررو دەمارگىرى بخاتەلاو ھە مامەلە لەگەل گىيانى سەردەم و ئاشتى دا بكات، لە
 جىھانى شارستانى و دىموكراسى و دوور لە ئەفسانەو نەرىتە گەندەلەكان و لەگەل
 مافى مرۇقدا مامەلە بكات، گىيانىك جەماوەرى و لە پىناۋى زۇربەي زۇرى
 خەلكدابىت، نەك گىيانىكى حىزبى و خەتى سەردەو ھەي سىياسەت و دوور لە دادى
 كۆمەلەيەتى و نايەكسانى. ئەم داوايەش خەتمى يەتتىكى مېژوۋىيە، ياخى بونىكى
 پۇزەتيفانەي جەسارەت دارى دەويت، ھۇشيارى و ھەقلى و مەغرىفەيەكى نەخشە بۇ
 كىشراۋى دەويت، تا پارت و سىياسىيە رۇشنىبرەكان، لەگەل پاكژكردنەو ھەي
 ھەمە لايەنەي دەولى كوردى كە زۇربەي رۇشنىبىرە بەتواناكانى كورد بەشدارى
 تىياكەن و لە ئەنجامى دىيالوگى دەسەلات و نەتەو ھە سەركردەكانى دەروپەرى
 جىھان پىنى لەسەر دابگرن و برىارى لەسەردىت، ھەموو كارىكى رەسەن و چاك و
 پەسەندىش، ئەرك و شەكەت بوونى دەويت.

ئىمپىرىيالىزىمىتى مافى مروۋف

نومۇرى: ھۆججەت شىۋىر* ۋە شىۋىر

ۋە/ بۇ كوردى: نازار مەھمەد

- 1 -

ماۋەى نىو سەدەيە مافى مروۋف بۇ يەكەم جاره بوەتە بەشىك لە ياساى نىودەوالەتى، بەلگە نامەى نەتەۋەيەكگرتوۋەكان واى دادەنىت يەكى لە ئامانچەكانى ھارىكارى نىودەۋەتەيە لە پىناۋى پەرسەندىن ۋ قول كوردنەۋەى رىزىگرتىن لە مافەكانى مروۋف ۋ نازادىيە بنچىنەيىيەكانى بۇ ھەموۋان ئەۋىش بى گويدانە رەچەلەك ۋ رەگەز ۋ زمان ۋ ئايىن، بەم جۇرە ئەۋ سى ماددەيەى جارنامەى جىھانى مافى مروۋف كە لە سالى ۱۹۴۸ دەرچوۋە، بە شىۋەيەكى بەر فراۋان ئامانچى نەتەۋەيەكگرتوۋەكان لە پىناۋى پتەۋكردى مافەكانى مروۋف ۋ نازادىيە بنچىنەيىيەكان بەرچەستە دەكات. ھەرۋەھا رىكەۋتننامەى قەدەغەكردى جىنۇسايىد ۋ پاداشت نەكردى ئەۋانەى ئەنجامى دەدەن، كە لە ھەمان سالدا دەرچوۋە پىشكەۋتنىكى گەۋرەۋ خالى ۋەرچەرخان لە ياساى نىودەۋەتەى پىك دەھىنىت، بە دەستەينانى ئەم دوۋ دەسكەۋتە لە سەرەتاي جەنگى سارددا دەگەرىتەۋە بۇ بەردەۋام بوۋنى چرى خەباتى دىموكراسى دژ بە فاشىيەت ۋ سەرکەۋتنى ھاۋپەيمانى دژ بە ھىتلەرىيەت لە جەنگى جىھانى دوۋم دا.

لە داداگايەكانى نۇرمرىگ ئەۋ تاۋانانەى خرابوۋنە پال سەركرەدە نازىيەكان تەنبا تاۋانەكانى جەنگ ئەبوۋن بەلكو تاۋانى دژ بە مروۋفايەتتىش بوۋن، بەم جۇرە دان

* پروفىسۇر ھۆججەت: ئەندامى سەركرەدەيەتى پارتى سۇسىيالىستى دىموكراتى.

* پروفىسۇر شىۋىر: ياساناسىكە لەگەل پروفىسۇر ھۆججەت كاردەكات.

پيمانان به مافهكانى مرؤف له لايهن ياساى نيودهولهتى سهركهوتىكى سهقامگير بوو بۇ ئىسە ھاوپەيماڭىيەتتە گەرەپپەي دژ به فاشىيەت بوو، كه لهگەل سەرەتاي جەنگى ساردا تارادەيەك پەرش و بلاو بۆۋە، بەلام مافهكانى مرؤف له لايهن ئايدۆلۆژىيە (ھەرچەندە ئىسە دژى بىنەمايەكە له بىنەماكانى ياساى نيودهولهتى) بوو بەچەكىكى كارىگەر له جەنگى ساردا. پاشانىش له سىستەمى به جىهان بوونى و لىبرالى نوى دا بوو به نامرازىكى پروپاگەندەي بەھىز، جىاكرىنەۋە له نيوان مافهكانى مرؤف له ناو ياساى نيودهولهتى و له ناو ئايدۆلۆژىيە لىبرالى نوى ئىسە خالەيە كه لىرەدا له سەرى دەۋەستىن.

دەسكەوتىكى گەرەپپەي تىركە پاش سالى ۱۹۴۸ بەدىيات، بىرىتى بوو له بەرقەرار بوونى پەيماڭىيەتتە نيودهولهتى بوو، بۇ مافهكانى سىياسى و مەدەنىيەكان، ھەرەھا پەيماڭىيەتتە نيودهولهتى بوو بۇ مافە ئابوورى و كۆمەلەيەتى و رۇشنىبىرىيەكان له سالى ۱۹۶۶ دا. لهگەل ئىسە ھەردو پەيماڭىيەتتە پابەندبوونى ياساين ھەيە، بەلام مىكانىزمى جى بەجى كىردىان ئىجگار لاۋازبوو، دانانى بى چەندوچوونى مافهكانى ئابوورى و كۆمەلەيەتى و رۇشنىبىرى وەك بەشىك له مافهكانى مرؤف له ياساى نيودهولهتى دا دەسكەوتىكى مەزىن بوون، ئىسە دەسكەوتانەش ئىدانە كىردى ئايدۆلۆژىيە لىبرالى نوى توندرو بەرجەستە دەكات ئىسەش سەرەراي ئىسە ھەيە كه مافە كۆمەلەيەتتە يەكان و دارىژراۋنەتەۋە كه ئامانجى گىشتى بن و قۇناغ بە قۇناغ دىنە دى. ھەردو پەيماڭىيەتتە له چوارچىۋەي گەشەكىردى ئازادىيە مرؤفەيەتتە يەكان و گەشەسەندى بىزىتەۋە ئازادىخاۋەزەكان بەرقەرار بوون، بەلام كارىبەدەستە سىياسىيە نيودهولهتىيە پىشىنەيىيەكان تا سالى ۱۹۷۶ ئىسە دوو پەيماڭىيەتتە مۇر نەكىرد، ئىسە مىرىكا تا سالى ۱۹۹۲ پەيماڭىيەتتە نيودهولهتى مافە سىياسى و مەدەنىيەكانى مۇر نەكىرد. ھەرەھا تانىستا پەيۋەست نەبۋە بە پەيماڭىيەتتە نيودهولهتى بۇ مافە كۆمەلەيەتتە يەكان. مافە كانى مرؤف كه لەم دوو پەيماڭىيەتتە رىكەوتننامە نيودهولهتى و ناۋچەيىيەكانى تر جىگىر كراۋن ناگاتە

ئەوپەرى رىكخستنى ياسايى بۇ گەشەدان بە زىگار كىردى مۇقايەتى. بەلام لەگەل ئەو شىدا جىھان دەبىت بە جىھانىكى تر ئەگەر مافە مۇقايەتتە كان ھاتنە دى وەك ئەو ھى كە لە ماددە ۱۱ پەيمانى نىودەولەتى دا ھاتوۋە بۇ مافە ئابوورى و كۆمەلەيتى و رۇشنىبىرىيەكان كە (مافى دابىن كىردى خۇراك و جىل و بەرگ و نىشتەجى بوون و چاك كىردى ھەل و مەرجى ژيان لە خۇ دەگىرت).

- 2 -

بەلام واقع شتىكى ترە، لە ھەموو لايەكى جىھان دا خۇگىل كىردن و پىشىل كىردى مافەكانى مۇرۇف رۇژانە بەردەوامە. يەككە لە ھۆكانى نشووستى دەولەتە سۇسىالىستەكان لە ئۇرۇپا پشت گويخستن يان راستر بلىين پىشىل كىردى مافى مۇرۇف بوو. ئەمۇش دەبىنن ئەو وولاتانەى كەخۇيان بە پارىزەرى مافى مۇرۇف دادەننن وەك ئەلمانىا و ئەمىرىكا لە وولاتەكەى خۇياندا كىرنگى بە مافەكانى مۇرۇف نادەن، ئەو ھەتا لە ئەلمانىا پىشىل كىردى يەككى ھەمەلايەن و بەردەوامى مافەكانى مۇرۇف لە ئارادايە، ئەمە رووبوروى نىشتەجى بىگانەكانى دەرەھى يەككىتى ئەورۇپارو ھاولاتى يەككى ئەلمانىاى دىموكراسى پىشىو دەبىتە ھە. بىرسىتى و ھەژارى كەلە جىھانى سىيەم بەرپلاۋە پىشىل كىردىكى مافە بىچىنە يەككى مافى مۇرۇف پىك دىننن، تەننەت لە رواندا بارودۇخى نامۇقايەتى گەشىتتۇتە رادەى جىنۇسايىد.

لە ھالەتى پىشىل كىردى ئاشكراى مافى مۇرۇف پىويستە لەسەر دەولەتان بەناوى خۇھلنەقورتاندىن لە كاروبارى وولاتانى تر وەك تەماشاكەر نەمىننە ھە، بەلام ئەمە لايەنىكى چىرۇكەكە يە لايەنىكى تىرى بىرىتى يە لە بەكار ھىنانى مافەكانى مۇرۇف بۇ مەرامى تايبەتى لەلايەن وولاتە يەكگرتوۋەكان و ھاوپەيمانى ئەتلەسى وەك ئامرازىك بۇ تىك و پىكدانى ئەو دەست كەوتانەى كە لە وولاتە سۇسىالىستەكاندا بەدەست ھاتبوو، تا ئىستاش وەكو ھۆكارىك بۇ دووپات كىردنە ھەى بەرژە ھەندى خۇ سەپاندىن بەرامبەر سەربەخۇى دەولەتانى جىھانى سىيەم بەكارى دەھىنن و،

لە تەكشىدا ھىزى سەربازى بە شىۋەيەك كە روو لە زىادبووندايە دەخاتەگەر، ئەمە گۇرانكارىيەكى ترسناكە دەتوانىن ناوى ئى بنىن بە ئىمپىريالىزمى مافى مروڧ.

ھىنرى كىسىنجر لە كىتەبەكەى كەبەناوى (عەقلى نەتەۋەكان) ئەۋە روون دەكاتەۋە كە سەرۋەكەكانى ۋەك نىكسۇن ۋ فۇرد ۋ كارتەر لە زمانى سىياسىياندە (مافەكانى مروڧ)يان بە سوود بەخش دەزانى، بەلام رىگن ۋ راۋىژكارەكانى ھەنگاۋىكى دوورتريان ھاۋىشتىبوو كە (مافەكانى مروڧ)يان ۋەك نامرازىكى كارىگەر بۇ ۋىران كەردنى (كۆمۇنىستى) ۋ بە دىموكراتىكەردنى يەككىتى سۆڧىت بەكارھىنا. بەلام جۇن ئايدۆلۇژىيە (مافى مروڧ) بەكارھىنرا بۇ ئەۋەى سەدان ملىۇن كەس لە مافە كۆمەلەيتى ۋ ئابورىيەكانى بى بەش بكرىن. ئەمەيان باسىكە پىۋىستى بە وورد بوونەۋەى زياتن لەۋە ھەيە كە ئىستا باسگران.

- 3 -

ئەم شىۋازە ئايدۆلۇژىيەى خوارەۋە لەپشت بەگرخستنى مافى مروڧ دەۋەستىت يەكەم : بوارى ياساىى (حەق) ۋ مافەكانى مروڧ لە رووى چەمكەۋە جىادەكرىتەۋە لە دەۋلەت ۋ سىياسەت. سەرەراى ئەۋەى كە حەق ۋ ياساى نىۋەلەتتىشى لە تەكدابىت، بەرھەمىكى كۆمەلەيتى ۋ دەست كەوتىكى خەباتە كۆمەلەيتىيەكانەۋ، نابىت بە حەق تا ئەۋ كاتەى نەبىتە ياسايەك كە دەۋلەت داى دەرىژىت، ئەۋ كاتەش پلەيەكى دىارىكراۋ لەسەر بەخۇيى بەدەست دەھىنىت ۋ نەتوانىت رۇلىكى كارىگەر لەناۋ كۆمەل ۋ سىياسەتدا بىنىت كەخۇى لىۋەى ھەلقولانەۋ. بەلام جىاكەردنەۋەى ياسا لە دەۋلەت ۋ سىياسەت دەبىتە مايەى ئەۋەى جۇرىك لە تەم ۋ مژبال بكىشىت بەسەرىدا تا واى ئىدەت كە وائەزانىت لە ئاسمانەۋە ھاتۆتە خوار، مەسەلەى رەۋايەتى دىموكراسى بۇ ياسا (لە رىگەى خەباتە كۆمەلەيتىيە مېژوۋىيەكان) ھەر ۋەكو برىارى دادگاكان خۇى لە خۇىدا رەۋايەتى بەسەر خۇىدا ئەدات. ئەم تىروانىنانە بۇ ماۋەيەكى درىژرۇلىكى گىرنگى

بەلەم لە راستىدا ئەم توندو تىزىمىيە سەربازىيە شىۋازىكى تەۋاۋ نەگۈنجاۋە بۇ سەپاندنى مافەكانى مروف. ماددەى دووم، لە برگەى چۈرەمى بەلگەنامەكانى نەتەۋە يەكگرتورەكان ھەرەشە بەزەبرى ھىزو بەكارھىنانى و پەيوەندىيە نىو دەۋلەتىيەكان حەرام دەكات، بۇيە دەتوانىن بلىين ئەم ھەرەشانە لەگەل مەرچەكانى بەلگەنامەكەدا ناگونجىت لەمەۋە (خۇتىيەلقورتاندنى مروفايەتى) پىشىل كارىيەكە بۇ ياساى نىو دەۋلەتى.

سىيەم : بەم شىۋەيە يەكىتى مافى مروف ۋەك كۆمەلىك لەبەرىەك ھەل دەۋەشىتەۋە بۇ دوو بەش، دابەش دەبىت بەم شىۋەيە (سىياسى _ مەدەنى و ئابورى _ كۆمەلەيەتى). بەناۋ داكۆكى كەران لە مافى مروف تەنيا گرنكى بەلەيەنى مافى سىياسى _ مەدەنى دەدەن، بەلەم مافە ئابورى و كۆمەلەيەتىيەكان بەلەيانەۋە گرنكى نىيە، لە واقىعدا بوونى ئەم جۈرە مافانەش رەت دەكەنەرە، بۇ نمونە بىنكارى حالەتىكى كاتىنىيە بەلكو لە ھەناۋى سىۋىتى سەرمایەدارى دايەۋ پىشىل كارىيەكى ھەمىشەيى و ئاشكراى مافەكانى مروف پىك دەھىنىت. جوانەمەرگ بوونى ناۋەختى مليۇنەھا مروف لە پىۋوسىيا (لەسايەى يەلسن ئەى گەرىنمەۋە بۇ سەرمایەدارى) بەھۇى برسىتى و نەخۇشى و ئاۋمىدىيەۋە (كە رىكا بۇ خۇ بىھۇش كەردن بە مەى و راھاتن لەسەر ماددە بىھۇش كەرەكان خۇشەدەكات) ئەمانە بەتاروانى دژ بە مافەكانى مروف دانانرىن سەرەراى ئەۋەى زۇر درندانە بەرىۋەدەچىت. ھەموو مافىك لە مافەكانى مروف پەيوەندىيەكى ئالوگۇرو ۋابەستەيى لەگەل مافىكى ترادەھىيە، ئەمەش ئەو گىشت گىرىيە پىك دەھىنىت كەناكرىت لە يەكتر جىبا بكرىتەۋە. مافە سىياسى و مەدەنىيەكان پىۋىستىن و ئابىت ھىچ مەرجىكىان بۇ دابىرىت و ئاشكرىت مافەكانى ئابورى و كۆمەلەيەتى بەجىگىرەۋەيان بزانرىت، ئەمە ئەو راستىيەيە كە دەبىت بەحەسەرەتەۋە لە ۋولاتى خۇماندا فىرى بىن لە ئەلمانىاي دىموكراتى، بەلەم ئىمە ئىستا لە ئەزمونىكدا تىدەپەرىن كە ئازارەكانى لەمە كەمترنىيە، ئەم مافانە (سىياسى و مەدەنى) پىش

ھەر شىتەك لى بىۋاسىتە تىروانىنىكىكى ئىمۇنەى خۇى دەبىنىتەۋە. ھاۋلاتى يەكانى ئەلمانىاي دىموكراتى پىشوو ئەم مافانە لى چۈرچىۋەى فراۋان بوۋنى ئازادى دا ھەست پى دەكەن ئەمە كارىكى پەسەندە بەلام دىيارى كراۋە چونكە ئەم مافە سىياسىانە بە دەستە بەرگرتنى مافە كۆمەلەيەتى يەكان پىشتىۋانىيەكى تەۋاۋى لى ناكىرىت. كلۆلەكانى جىھان ئەمرۇ برىتىن لى ھەزار و برسى يەكان و دەربە دەرهكان و ئەم مىندالانەى كە حوكمى برسىتى و نەخۇشى يان بەسەردا دراۋە، ھەرۋەھا ئەم ئافرەتانەى كەلە مافەكانى بى بەشكران و پىرو پەككەۋتە لى بىر كراۋەكان كە لى ساىەى نەدارى دا ژيان بەسەردەبەن، ئەمانە ھەموۋىان ئازادىن ھەرچەندە مافى سىياسى و مەدەنى خۇيان ھەيە، بە پىچەۋانەى ئەمەيشەۋە ئەم خەلكەى مافى كۆمەلەيەتى يان پارىزراۋە بەلام مافى سىياسى يان زەۋت كراۋە دىسان بە ھىچ شىۋەيەك ئازادىن.

چۈرەم: ئەم كورتى يە لى مافى مرۇف دەبىتە بىنەمايەك بۇ دەق گرتنى پىشىل كىردنى مافەكانى مرۇف بى گۆى پىدانى پىۋەرە نىۋ دەۋلەتى يەكان. ۋە بە بى بوۋنى چەند بىنەمايەكى جىگىرو نەگۆر لى ياساى نىۋدەۋلەتى ھىچ دەست نىشان كىردنىكى ئاشكرا بۇ چەمكى پىشىل كىردنى مافەكانى مرۇف نامىنىت، بەلكو ئامازە بۇ (بىرۋكەى) مافەكانى مرۇف دەكرىت، ئەمەش بەئاسانى ۋادەگات ئەم سىياسەتە ئابورى يە قبول بىكرىت كە پىئى دەۋترىت (چاكسازى بىچنەيى) كە لى بىرى مافەكانى مرۇفەۋە لەلەين ھەردوۋ رۇژنامە نوۋسى بەتۋانائى راگە ياندن رۇبىرت مەردوخ و ئال ۋوۋىل كەرى مىلاردىر جۇرچ سوروس دارىژراۋە تەۋە. گەشە كىردنى مافى مرۇف لى چەرخى رۇشنىكەرى ئۇرۋىسى و خەبات لى پىناۋى سەربەخۇى لە ھەردوۋ ئەمەرىكا و شۇرشە بۇرژۋايەكانى ئۇرۋىسا ھەموۋ روۋداۋى گەۋرەى مىژۋىيىن، ئەۋەى لەگەل مافەكانى مرۇف دا ئاگونجىت ئەۋەيە كە بىكرىت بەكەرەستەيەك بۇ بىلۋ كىردنەۋەى لىبىرالىيەتى نۆى يان بە ھۇكارىك بۇ بىلۋ كىردنەۋەى بەفشارو توندو تىژى. پىۋىستە جىھانىتى مافى مرۇف ۋەك بەردەۋامىتى

هاوكارى ئاشتى يانه تىبگەين، ھەروھە ۋەك ھەوليك ۋ ئەوھى زۆرتىن دەولەت ئەو رىكەوتننامانە مۆز بگەن كە ئىستا لەئارادايە، لەلایەكى ترەوہ بۆ پىكھىنانى رىكەوتننامەى نوئو بە جىگەياندى و ابەستەيى يەكان، جىھانىھەتى مافى مرؤف تەنھا پرنسىپىكى رووتكراوہ نى بە بەلكو و ابەستەيە بە پىوانە ھەست پىكراوہكان لە بەلگەنامەكانى نەتەوہ يەكگرتوۋەكان و (رىكەوتننامەكانى ترىش) ئەمەش بەنىسبەت ئەو وولاتانەى ئەم بەلگەنامانەيان مۆركردوۋە.

- 4 -

جى بەجى كىردن مافەكانى مرؤف بەرپرسىياري يەتتەكە ۋەك پىشان دەكەويتە ئەستۆى ئەو وولاتانەى كە پەيوەندى دارن، ھىچ دەولەت كىش مافى ئەوھى نى بە بەبىئوى سەرۆمى دەولەتەكەى يان بەبىئوى خۆھەلنە قورتاندىن خۆى بدزىتەوہ لەو و ابەستەيى يە نىودەولەتەكانى بەرامبەر بە مافەكانى مرؤف، ئەو دەولەتەنەى تر كە بەلىن يان داوہ بە جى بەجى كىردنى ئەو جۆرە پا بەند بوونانەوہ، نەتەوہ يەكگرتوۋەكانىش بەپىئى دەست روشتوۋى و دەسەلاتى دەتوانىت داوا لەو دەولەتە بگات ئەركەكانى جى بەجى بگات، دەشتوانىت بۆ ئەم مەبەستە ئەو رى و شوينانە بگىرتەبەر كە لەسەرى رىكەوتوون و ياسا نىودەولەتەكانى رىگەى پى دەدات، بەلام ھىزى سەربازى لەو ھەنگاوانەنى يە كە رىگەى پى دراىت. نەتەوہ يەكگرتوۋەكان دەزگايەك نى يە لەسەر دەولەتەكانەوہ كە خاوەنى پۇلىس و دەسەلاتى قەزايى بيت و رىگەى پى بدات بە شىوہ يەكى لە خۆرا بەسەر وولاتاندا بالادەست بيت، ئەم دەسەلاتەش ھەرگىز لە دەستى وولاتە يەكگرتوۋەكان و ھاوپەيمانى ئەتلەسى دانى يە.

بەلام دەولەتەك دەتوانىت چى بگات ئەگەر ھاتو ھاوولاتىەكانى رووبەرووى مەترسى بۆوہ بەھۆى پەشىوى بارودۇخى ناوخۆ لە دەولەتەكى تردا؟ ئايا ئەم دەولەتە خاوەنى مافى خۆيەتى، ياخود لەوانە يە ئەركى سەرشانى بيت ھاوولاتى يەكانى خۆى لەو مەترسانە رزگار بگات تەنانەت بە بەكارھىنانى ھىزى

سەربازیش بێت؟ ئارەزوو دەکەین لێرە روداوێک بۆ خوینەر بگیرینەو کەلە ھۆکانی راگەیاندن زۆر سەدای ئەدابۆو بەلام ئەو ئاست تەنگیەى سەرەوھمان بۆ نمایش دەکات، لەو شیوہ جەنگە ناوڤۆیە بە کەلە سالی ١٩٩٧ لە ئەلبانیا روی دا، سەربازە ئەلمانیه کان بە ھەلی کۆپتەر چوونە ناو خاکی ئەلبانیاوہ بۆ ئەوہی ھاوڵاتیە بە ئەلمانى و بیگانەکان بگوازنەوہ، چەند دەستریژیکیش کرا کەس نەکوژا و کەسیش بریندارنەبوو بەلام ئەمە تەنیا ریککەوت بوو، ئەلمانیا ئەم کارەى سەرەخۆ ئەنجام دا بێھیچ رەزامەندى بەک لەلایەن حکومەتى ئەلبانیاوہ، ھەرەھا بەبێھیچ بیرورا گۆرینەوہیەک نە لەگەڵ نەتەوہ یەکگرتووەکان نە لەگەڵ ھاوپەیمانى ئەتلەسى، بیانووشیان بۆ ئەم ھەلس و کەوتەیان ھینایەوہ کە رەنگە ئەمە رەفتاریکی ئاسایى بێت بۆ ھەل و مەرجیکى وەک ئەو ھەل و مەرج، ئیستا سوپای ئەلمانیا بۆ ئەو جۆرە ھەل و مەرجانە خۆی رادەھینریت. بەلام ئایا ئەم جۆرە کارانە پاساویکی یاسایى یان ئەخلاقى و سیاسى ھەیە؟ پیمان وانى یە.

ئەم کردەوانە پیشیل کاریەک بۆ یاسا نیودەو لەتى یەکان پیک دەھینیت. لێرەدا تەنھا دوو حالەتى تاییبەت ھەیە لە قەدەغەکردنى یەکجارەکی بۆ بەکارھینانى ھیز لە بەلگە نامەکانى نەتەوہ یەکگرتووەکاندا کە رینگای پى دراوہ: مافى بەرگری لە خۆکردن لەکاتى دوژمنکاری یەکی چەکدارانەدا، یان رى و شوین گرتنى توندوتیژى زۆرەملى لەلایەن ئەنجومەنى ئاسایشەوہ ئەگەر لەوہ دلنیاوو کە ھەرەشە لە ئارادایە لەسەر ئاشتى یان کاریک لە کارەکانى دوژمنکارانە، ئەم دوو حالەتە تاییبەتى یە ھیچیان لە کارەسەربازى یەکەى ئەلمانیا لە ئەلبانیا دا نەبوون، ئەمە کاریکی نا ئەخلاقیانە یە ئەگەر دەو لەتیک لەسەر یاسا و بەکاریک ھەستیت و بەھیزی سەربازى بچیتە خاکی دەو لەتیکى تر ئەویش بۆ رزگارکردنى ھاوڵاتی یەکانى خۆى کە ژيانیان لە مەترسى دا ئینجا ئەم بیانووە راست بێت یان درۆ. کى بیریار لەسەر بوونى ئەم جۆرە مەترسیانە دەدات یان نەبوونى چارەسەریکی تر بچگە لەبەکارھینانى ھیزی سەربازى بەولاوہ؟ ھەرەھا

كىتەتوانىت ريگە لەو ە بگىرىت كە ئەم جۆرە چالاكى يانە نەبنە ەۆى روودانى
 ەلگىرساندىنى جەنگ؟

- 5 -

بەلام كار چىيە ئەگەر لە دەولەتلىكى سەربەخودا كار گەيشتە ئەو
 رادەيەي كە پيشيل كارىيەكانى مافى مرؤف پەرە بسىنىت تا بگاتە ناستى
 جىنۆسايىد؟ بەداخو ە رىكەوتننامەي جىنۆساد كە لە سالى ۱۹۴۸دا مۆركراو ە
 ئەو راسپاردانەي كە دەبيتە جى بەجى كىردنى لەخۆ ناكىرىت، حالەتەكانى لەم
 جۆرەش تايبەتمەندىكى ناو ە خۆىنىيە كە تەنيا تايبەت بيىت بەو دەولەتە
 مەبەست دارە. نايا نايىت كۆمەلگاي نيودەولەتى بەزووترىن كات و بەو پەرى گورج
 و گۆلىيەو ە بەو كىردەو ەيەي كە لەتوانادايە تەنانەت بەشيوازى سەربازىش بيىتە
 وەلام؟ بۆ وەلامى ئەم پىرسىيارە گرانە و ابۆى دەچىن پىوويستە ئەم خالانەي
 خواریو ە بەمەند ەلبىگىرىت:

يەكەم: كى خۆى لەو واقە ەلبقورتىنىت، لە كوريش؟ وا باو ەو ەي لەم
 جىهانەدا خۆى ەلنەقورتىنى بەهيزە نەك لاواز. ئەو ەيزانەش برىتىيە لە وولاتە
 يەكگرتو ەكان، ەاپەيمانى ئەتلەسى، دەولەتە رۆژئاوايىيەكانى تر، تەنيا ئەمانەن
 كەلەبارىكى سەربازى و ئابورى و دارايىي ئەوتۆن كە بۆيان دەلووىت ئەم
 جۆرە كىردەوانە لەكەنداو يان لە سۆمال ئەنجام بەن. لە كاتىكىشدا ئەگەر برىار لە
 ئەنجومەنى ئاسايشو ە دەرچوو ئەوا ەر دەبىن لەلایەن دەولەتانى قىتۆ (ئەمرىكا،
 بەرىتانىا، فەرەنسا) خۆ تى ەلقورتاندىن دروست بيىت، لە راستىدا سىستىمى
 نووى جىهان لە كۆمەلىكى بچوك لە دەولەتان پىك دىت كە رۆلى پۆلىسى
 نيودەولەتى ئەبين.

دو ەم: ئەم خۆ تىهەلقورتاندىنە دىتى كى روودەدات؟ بىن گومان دىتى دەولەتە
 سەرمایەدارىيە گەورەكان نايىت، ەرو ەها دىتى ئەندامانى ەاپەيمانى ئەتلەسى و
 ئەندامانى يەكىتى ئەوروپاش نايىت، بە دلنیايەو ە دىتى بەرىتانىا لە باكورى

ئىرلەندە ئىيە، لە چىچاننىش دىڭى رووسىيە لاواز بەلام خاۋەنى چەكى ئەتۈمى ناپىت، دىڭى چىنىش لە تىت ناپىت، ھەرۋەھا دىڭى وولاتىيە كىگرتوۋە كاننىش ناپىت لە چەقى باشورى لۇس ئەنجلوس. ئەۋەى ۋەك ئامانجىك بۇ خۇتى ھەلقورتاندىن ئەمىنىتەۋە تەنىيا كۆمەلىك دەۋلەتى لاوازە كە خاۋا ھاۋپەيمانەكان دەستىيان لىبەرداۋە، تەنانەت لەناۋ ئەم لاوازەنەش دا دەۋلەتى لاوازتر ھەلدە بىرلىت، پاشانىش بەرژەۋەندى سىياسى نەك توندى پىشلىكارى يەكانى مافى مروف برىاردەدات لە كوى و لە چ كاتىكدا تۆپە قورسەكان دامەزرىش.

سىھەم: ئەۋ ھۆيانە چىن كە بىيانوۋ دەدەن بەدەستەۋە بۇ خۇتىيەلقورتاندىن وكى برىاردەدات كە لە ھەموو ھالەتتىكدا ئەم ھۆيانە لەئارادابن؟ لە ياساى نىۋەۋەلەتى ھىچ پىۋ دانگىك بۇ دىيارى كىردى ئەم ھۆيانەنىيە. ئەنجومەنى ئاسايش دەتوانىت برىارى كىرتنەبەرى كارى سەربازى بدات كاتىك ئاشتى بىكەۋىتە مەترسىيەۋە يان پىشلى بىكرىت (مادەى ۳۹ لە بەلگەنامەى نەتەۋە يەكگرتوۋەكان). بەلام لە ژىر چ ھەل و مەرجىكدا پىشلى مافەكانى مروف دەتوانىت لەھەمان كاتدا ۋەك پىشلى يان ھەرەشە كىردن لەسەر ئاشتى دابىرلىت؟ ئەم برىارىكى سىياسى روتە ئەنجومەنى ئاسايش دەيدات، ئەمەش بەدەست ئەۋ پىنج دەۋلەتەيە كە مافى قىتۇيان ھەيە. پىۋەرى دىيارى كراۋنىيە، ھۆيەكانى خۇتىيەلقورتاندىن سەربازى ئەۋ كەسانە دىيارى دەكەن كە بەشداردەبن لە خۇتىيەلقورتاندىنكە، بەداخەۋە لەبەرنەبوۋنى پىۋەرى دىيارى كراۋ بەناۋى مافى مروفەۋە دەرگا لەبەردەم كارى داپلۇسىنەرانەدا دەكاتەۋە لە زۇر كاتىشدا لە بەردەم چالاكىيە ئىمپىريالىستىيەكان و لە ژىر ھەمان پەردەى مافى مروف.

چۈارەم: لە سوۋدى كى و بۇ بەرژەۋەندى كى خۇتىيەلقورتاندىن سەربازى روودەدات؟ نامانەۋىت نكولى لەۋە بىكەن كە خۇتىيەلقورتاندىن سەربازىيەكان ۋەك يەكىتى سۇفىت لە ئەفغانىستان و قىتنام و لە كومبۇدىيە

پۇل پۇت، يان وولاتەيەكگرتوۋەكان لە سۆمال رەنگە ژيانى خەلكى رزگار كىر دىيىت
 يان رەنگە لە بەرژەۋەندى ئەوانەدا بوويىت كە ھەرەشەى برسيتى و تۇقاندنيان
 لەسەر بوويىت. بەلام لە ھەموو ئەم حالەتەنە ۋەك لە حالەتەكانى تىرىشدا ئىجابياتى
 ئەم خۇتتەھەلقورتاندىنە ديارىدەيەكى ناسەرەكىيە لەچاۋ بەرژەۋەندىيە
 تايبەتەيەكانى لە فراوانكردىنى ھيزو سىياسەتى سەربازى دەۋلەتەنداۋ فراوانكردىنى
 بواری دەسەلاتى ئابوورىان، ۋە ھەر شتىكى تر.

- 6 -

رەتكردىنەۋەى بەكارھىنانى ھيزى سەربازى ۋەك ھۆكارىك بىۋ سەپاندىنى
 مافەكانى مرۇف بەماناى دورخستەۋەى ھەموو جۇرە رىگايەكى تر نايەت.
 لە ياساى نيودەۋلەتى دا ھەندىك چارەسازى (ئاشتىانە) ھىيە، (ھەنگاۋى
 دىپلۇماسى، سىزاي ئابوورى، كەنارگىر كىردى سىياسى لە رىكخراۋە
 نيودەۋلەتىيەكاندا) ۋ، ۋەك نەمۇنەيەكى كەمىك سەر كەۋتوۋى ئەۋرىۋ شۋىنە
 كەبەدەست ھات دەتۋانرىت ئەۋ ھەلمەتە جىھانىيە كە لەشەست ۋ جەفتاكاندا لە
 دژى ۋەلانانى رەگەز پەرسىتى لە ئەفرىقىيائى باشۋر ۋەزگىراۋە دابىرىت، ھەرۋەھا ئەۋ
 رىۋ شۋىنە ئاشتىانەيەكى كە ھىشتا مابوويان بەتەۋاۋەتى كۇتايان پىيىت پىش
 ئەۋەى پەنابىرىتە بەرچەك. ئىمە ھەست بەۋە دەكەين كە ئەم كاردانەۋە ئاشتىانەيە
 چىل ئەكەۋىتەۋە، چونكە تەنيا لەبەرئەۋە بەكارناھىرىت كە (ئاشتىانەيە)، بەلكو
 لەبەرئەۋەش كەۋا مل كەچى سىياسەتى ھىزە، ۋەزۋرەبەى كات دژى ئەۋ كەسانە
 بەكاردەھىرىت كە پىۋىستە مافەكانيان پىارىزىرىت، ئەۋىش لەبرى ئەۋەى لە دژى
 ئەۋ خاۋەن دەسەلاتدارانە بخىرتەگەر كە رىزلەۋ مافانە ناگرن، زۆر كاتىش بە
 شىۋەيەكى لە خۇۋە ۋ ئارەزۋ مەندانە بەكاردەھىرىت، سەرەراى ھەموو ئەمانەش
 شىۋازە ناسەربازىيەكان زىاتر مرۇقانەترن لەۋ جەنگانەى كە بەناۋى مافى
 مرۇقەۋە بەرپادەكرىن.

هه ندىك چار پشت به هیواكان ده به ستریت بۆ دامه زراندى دادگایه كى سزایى نیوده وه له تى كه نامرازه كانى له دادگای چینیایه تى نیوده وه له تى پىك هاتىن. ئەم دادگایه ش به پێى چهند پيوهرىك كه له سهرى رىككه وتببون له یاسای نیوده وه له تى دا فرمان بدات به سهى كیشهى پیشیل كردنى درندانهى مافه كانى مرؤف دا. حوكمیش به سهى تاوانباران بدات، ئیمه له رووى مه بده ئیه وه نامانه ویت ئەم كارانه رت بكهینه وه به لام گومان كردن زۆرىش پیوویسته. رهنه له سهى پیناسهیه ك بۆ تاوانه كانى مافى مرؤف و ئەو پیوهرانهى بۆى ده گونجین بۆ دیارى كردنى توانای دادگاییه كان رىككه وتنىك رووبدات، به لام رهنه گ نیه ده وه تانى جیهانى ئەمرؤمان له سهى ئەوه رىك بكهون كه فرمانىكى جیهانى بۆ ده سترى كردنى بهرپرسيارىكى خۆیان له چوارچیوهى سنووره كهى خۆیان جى به جى بكه ن یان رازى بن بهرپرسيارىكى خۆیان بده نه ده ست ده سه لاتداریتى نیوده وه له تى بۆ دادگایى كردن و سزادانیان.

ئەو دوو دادگایه ی كه تاییه ته به و تاوانانه ی كه له یۆغۆسلافیا و رواندا دا ئەنجام دران مژده به خش نین بۆ هاتنه كایه ی دادگایه كى دادپهروهرى نیوده وه له تى. هه ر دوو دادگاكه بۆ حاله تى ده وه له تىكى لاواز دروست بوون، ئەمه ش پیشیلكاریه كه بۆ پرئسیپه كانى یه كسانى له نیوده وه له تاندا، هه ول دانى لیپرسيینه وه له بهر پرسيارانى ئەمه رىكى له قیتمام و یه لسن و دارو ده سته كهى كه بهر پرسياران له چیچان ته قه لایه كى بى سووده، ئەو شیوازه تروند و تیژییه ی كه له بۆسنه له رىگای سه ریاژه كانى ناتۆ له دژى هاوولاتییه سه ربه كان ئەنجام دراو بووه مایه ی كوژرانى یه كى كیان له وولاته كهى خۆى و به بى رهامه ندىقى ده سه لاتداریتى رسمى كارى كه پیوویسته پهیره وى لى نه كرىت و په سه ند نه كرىت.

تاقى كردنه وه ده رى خست ههروهك چۆن ئەمرؤش كاره كان به و شیوه یه ن كه پىكهینانى یاسایه كى سزایى نیوده وه له تى یان كارى نه كرده یه یان ده بیته نامرازىك بۆ سیاسه تى ئیمپریالیستى. له سایه ی ئەم هه ل و مه رجه شدا كه

دهسه لاتى تاكهيزى مەزن بەرکەمالەو دەسه لاتى ليبرالى يە نوئى کەى بەسەر هەموو جيهانەو يە، ناکرئ هەروا بەناسانى دادگايەکی وایتە ئاراوە کە رهوایى يەتە يەکی نیودەولەتەى هەبیت و بەسەر هەموو دەولەت و گەلیک دا تپەهریت، ئەویش لە چەشنی دادگایى یەکەى نۆرمەرگ بیت.

- 7 -

لەگەل ئەو دیدە رهخەنەیی و رهش بینى یەدا، کیشەکە هەروا دەمینیتەو چۆن دەتوانریت لەم جيهانەدا هەل و مەرچیکى و برەخسیت لەگەل مافەکانى مرؤف دا تەبابیت، ئەگەر دان بەرەدا بنین کە هۆى پیشیلکاری یەکانى مافی مرؤف لەناو پەيوەندى یە کۆمەلایەتەى یە ستور بەندەکاندا خۆى مەلاس داوە کە پیروژترین ئامانجى بەدەست کەوتنى قازانج بوو لە کالای کارى مرؤف داو دەست خستنى کەلەکەبوونى سرمايه لەناوەندە ئیمپریالی یەکاندا، ئەوا چارەسەریش دەبیت لە خەبات کردن بیت لەدژى ئەو پەيوەندى یانە.

لەسەر ئاستى جيهانى ئەم خەباتە لە پیناوی پەيوەندى ناشتیانەو یەکسانى یە لە نیو هەموو دەولەتاندا، گەرەبیت یان بچوک، بەهیزبیت یات لاواز، هەر ئەمەیه ریگەى ناشتی و چەک دامالین، ریگەى دلنیا بوون لە گەشەسەندنى ئابورى سەرەخۆ، دلنیا بوون لە بارو دۆخى ژيانى مرؤفایەتەى لە جيهانى سى هەم و پاراستنى ژینگەى سروشتى.

گوزارشت لەنەو یەکی نوئى مافەکانى مرؤف هاتە ئاراوە کە مۆرکی تاکیتی و کۆمەلى پيوەیه: مافی ناشتی و گەشەسەندن لە ژینگە یەکی پاریزراودا. بەم جۆرە کیشەى مافەکانى مرؤف دیسان ئەو تەوهرە ئاشکرادەکات کەلە میانەى رهوەندى بەکارهینانى مافەکانى مرؤف بۆ مەبەستى سیاسەتى ئەمریکى بزر بوو بوو. بەلام بۆ هاتنەدى ئەم مافانە پيویستە ئەم رى شوینانەى بگریتەبەر: دیموکراتیزەکردنى پەيوەندى یە نیودەولەتەى یەکان تا پلە یەکی گەرە، کەم کردنەو هەى دەسه لاتى

كۆمپانىيە نەتەۋەكان و سەرمايەدارى مالى، زىياترىكىدىكى كارىگەرى و رۆلى نەتەۋە يەكگرتۈۋەكان لە رىگاي چاكسازى يەكى ديموكراتى يانە يە تىايدا، بەۋپى يەى ناۋەندىكە بۇ ھاۋكارى لە پىناۋى چارەسەرى كىشەكان بەبەخشىنى جىگە يەكى ديار بۇ مافەكانى مروڧ. سىستەمىكى جىھانى بەۋ جۆرەش، كە بەراستى ئوئى يە، پىۋىستە پىشتىۋانى لە دەسەلاتى ياسا بكات لەبرى ئەۋەى ماف بۇ بەھىزەكان بىت، ھەرۋەھا پىۋىستە بەكارھىنانى ياساى نىۋەۋەلەتى و مافەكانى مروڧ ۋەك ئامرازىكى گالتە جارى بەدەست زل ھىزەكانەۋە رابگىرىت، بەلكو دەبىت يەك پىۋەرىشىان لەگەل ھىزى دەۋەلەتدا ھەبىت.

ئايا ئەمە بىرىكى تۇباۋى يە بۇ ياساى نىۋەۋەلەتى؟ پىۋىستە ھەۋلى گۆرىنى جىھان بدرىت ھەتا ئەگەر روون نەبىت كە سەركەۋتن مسۆگەر دەكات، ئەلتەرناتىفى ئەمە بەربەرى يەتە، يان (قۇناغىك لەسەر ھەمان رىگا) دىكتاتورىەتى جىھانگىرى ۋلاتە يىگرتۈۋەكانى ئەمرىكا و شەرىكەكانى. لەم دىكتاتورىەتەشەۋە برىار بۇ سەپاندىنى مافى مروڧ دەدرىت يان چاۋ لە پىشىلكارىەكانى مافى مروڧ لە واشنتۇن دەپۇشرىت، ھەرۋەك ئەمرو ئەيىبىن، بەۋ پىيەى كە بگۈنجىت لەگەل بەرھەم ھىنانەۋەى (سىستەمى ئوئى) ئىستا. ئەمەش كۆتايى دوا وىستگە يە بۇ رووت كىردنەۋەى مافەكانى مروڧ، بۇ ئىمپىريالىزىمى مافى مروڧ. ئەگەر چىش ئەمە ۋەك دەردەكەۋىت كە رىگەرە بۇ ھەۋلەكان، بەلام لەگەل ئەۋەشدا پىۋىستە ھەۋل بدرىت بۇ ئەۋەى ئەۋ ياسا ساكارانەى ئەخلاق و دادپەرۋەرى كە پەيۋەندى نىۋان تاكەكان بەريۋەدەبەن بېنە رىساى پىرۇز لە پەيۋەندى نىۋان نەتەۋەكاندا. (كارل ماركس لە ئاخافتنى كىردنەۋەى نىۋ نەتەۋەى يەكەم).

ۋەرىگىرانى بۇ ەمرەى / صادق البلادى Monthly Review لە ژمارەى نادارى ۱۹۹۸.

سەرچاۋە / (الثقافة الجديدة) ژمارە ۲۸۶

كوردو بىنەچەي كورد

ن/ ئەحمەد باوەرا/ م. پەيمانگاي تەكنىكى كەلار

كوردان شان بەشانی گەلان و نەتەوەكانى وەك عەرەب، تورك، فارس^(۱) و بىلوج بەيەكەك لە نەتەوە رەسەنەكانى رۆژھەلاتى ناوھراست يان خۆرئاواى كيشوھەرى ئاسيا دادەنرئى و، لەناوھراستى ھەزارى دووھەمى (پ.ن)^(۲) ھە، لەناوھەندى ئاسياوہ بەرەو وولاتى كوردستان بونەتەوہ. بەلام لەبەر ئەوھى تائىستاو بەتەواوى لىكۆلینەوھى گونجاو لەم بارەيەوہ. نەھاتۆتەدى و لایەنە شاراوہكانى بەتەواوى رەون نەكراوہتەوہ. بۆيە زۆر گومانى جۆرەجۆر لەسەر بىنەماو رەسەنايەتى ھاتۆتە گۆرى. رايەكى تەرىش لەم بارەيەوہ ئەوھمان بۆ دەردەخا. ئەو ئارياييانەى لە ھەزارى سىيەھى (پ.ن) لە باشورى رووسياوہ بۆ خۆرئاواى ئاسيا كۆچيان كەردوہ. گەليكيان بەرەو ئەوروپا وولاتى ھىند بونەتەوہ. ئەو برەشيان كە لە ئىرانى ئەمرۆدا گىرسا و نەتەوہ بوون بە دور رىچكەوہ: ئەوانەيان لە دەشتەكانى ئىران نىشتەجى بوون بەناوى (پارسی)^(۳) ھە، ناو شۆرەتيان رۆيشتوہ. ئەوانەشيان لەسەر بىنەماى كۆچەرى مانەوہ لە چياكانى زاگروزو ئارات دا. لە دوايدا دەولەتى (ماد)يان پىك ھىنا. ھەر كە فارسەكانىش پەريان سەند. دەولەتيكيان بەناوى (ھەخامەنشى) ھە پىك ھىناو: دەولتى ماديان لە سالى ۵۵۰ پ. ز. رووخاند^(۴). ئەمەش بەتەواوى ئەوھمان بۆ ئەسەلمىنى: فارسەكان ئەچنەوہسەر ھەخامەنشى يەكان و كوردانىش ئەچنەوہسەر ماد^(۵). ھەندىك لە مېژوو نوسان و تويزەرانى بوارى رۆژھەلات ناسى و كورد ناسى وای بۆ دەچن كوردان دەچنەوہ سەر رەگەزى سامى يەكان و ھەندى بەتورك و فارسەكانىش^(۶) لەبەرئەوھى تارادەيەك نزيك بوونەوہيە لە نيوان زمانى كوردى فارسى دا ھەيە. بەبىنەچە دەگەرینەوہ سەر فارسەكان و راستى و دروستى تيگەي كوردو كوردستان ناوھژوودەكەنەوہ، ھەريەكەو بە خواستى خۆى ليكى دەداتەوہ. بەلام بەپىي ئەو

لىكۈلىنەۋە زانستى و ھەولە جۇربەجۇرانەى لە بوارى ميژوى كۇندا دراۋن. بەتەۋارى ئەۋەيان سەلماندوۋە كەگەلى كورد نەتەۋەيەكى سەربەخۇيەۋ بئەچەشى دەگەریتەۋە بۇ سەر ئەۋ خيلە نىشتەجى بوانەى كە لەدىر زەمانەۋە لەچياكانى زاگرۇس دا ژياۋن بەتايبەتى گۆتى، لۇلۇسى، كاشى، ميتانى و میدى يەكانى باپرەگەرەى كوردان لەسەر دەمەكانى كۇنداۋ لەگەل نەتەۋەكانى ترى (ھىندۇ _ ئەۋرۇپىيەكان) لە مەلبەندو ناۋچە شاخاۋيەكانى چىاي زاگرۇس گىرساۋنەتەۋە، دەستيان بە ژيارى و شارستانىتى خۇيان كرددوۋە ھەندىك پىيان وايە لە ھەزارەى دوۋەمى (پ.ن) ۋە ياهەزارەى سيھەمى (پ.ن) ھوۋە سەريان ھەلدابى.

كەچى سەرچاۋە ميژويەكانى ئەكەدىيەكانىش واي دەردەخەن كە لۇلۇسى يەكان و ئەكەدىيەكان نىزىكەى ۲۰۰۰ سال (پ.ن) پەيۋەندىيان لەگەل يەكدا پەيدا كرددوۋە لەكاروبارى فەرمانرەۋايشياندا بەشدار بوون^(۸).

سەبارەت بەناۋەكەشى واتە كورد: تائىستا گەلى راۋ بۇچونى ھەمەجۇر لەم بارەيەۋە ھەيە (درايفس) واي بۇ دەچى^(۹). كۆنترىن ناۋھىنان لەبارەى گەلى كوردەۋە لەسەر ئەۋ كەقالە (الالواح) قورينانەى سۆمەريەكان دۇزراۋەتەۋە كە ميژوۋەكەى دەگەریتەۋە بۇ ھەزارەى سيھەمى (پ.ن) ۋەك واژەى (زەۋىكاردا) يا (قاردا). (Land fo Kar-da or qar-da) بەشىكى كەشى لە ميژوۋناسانى كۇن دەيگەرىننەۋە سەرو شەيا زاراۋەى كاردۇچى (Karduchi) يا كۇردۇچى^(۱۰). زەينەفونى يونانى لە كتيبەكەيدا (ناناباسيس) باسى ليۋەكرددوۋە. ھىۋاش ھەيە دەيبەنەۋە سەر كۇرتى يەكانى نىزىك دەرياچەى (ورمى) كوردستانى رۇژھەلات (ئىران) زەينەفون لەھەمان سەرچاۋەدا و لەسالى ۴۰۱ (پ.ن) باسى زىرەكى ئەۋ (كۇردۇخيان) ھى كرددوۋە كەرووبەرۋى دەھەزار سەربازەكەى يۇنان بونەتەۋە لەكاتى گەرانەۋەياندا لە (شەرى كۇناكسا) لە ۋولاتى ئىرانەۋە^(۱۱). بەرەۋ يۇنان و لەم سەرو بەندەشدا شارى كاردۇ ناۋى (ئۇرتاس) بوو^(۱۲). گەلىك بۇ چوونى تىرىش بەتەۋارى ئەۋەمان بۇ ئەسەلمىنن كە كوردانى ئەمرۇ سەربە نەۋەى (مىدىيەكان) ن و، ميژوشيان بەروونى لەدەست بەسەراگرتنى (نەينەۋا) ھوۋە سەرچاۋە ئەگرى كەلە سالى ۶۱۲

(پ.ن) (كەسەي ئەخسار Cyaxares) كەسەي خەسرەۋى شىاى بەناۋبانگى ماد دەسەلاتدارەكانى سەككان راپپىچ دەكاۋ دۋابەدۋاى ئەۋە ھىرش دەباتە سەر ئاشۋور^(۱۳)، دەيخاتەژىر ركىفى خۆيەۋە. لەم سەردەمەشدا واتە سەدەي ھەۋتەمى (پ.ن). پايتەختى دەۋلەتى ماد شارى (ئەكبەتان)^(۱۴) واتە (ھەمەدان)ى ئەمرۆبۋە. تەننەت لىرە بە دۋاۋە ھىندە دەسەلاتيان بىرەۋى سەندۋە نابو ئائىدى دەسەلاتدارى بابل نۆينەرانى نەجىب زادەي مادى بەپاشا ناۋبىردۋە^(۱۵). كەچى مەسەلەي فشارى قەلەم رەۋانى دەۋرۋبەرۋ، دۋوبەرەكايەتى ناۋخۆيان لەسەر دەسەلات زىاتىر رىگەي بۇ ئەۋە خۆش كىردۋە. كە دەۋلەتى مادى كورد. لەسالى ۵۵۰ (پ.ن) لەناۋبچىۋ وولاتەكەيان بکەۋىتە ژىر ركىفى (فارسى)ى ئەخمىنىيەۋە خۇ ئەگەر زىاتىر لە سەرچاۋە پۇنانىيەكان وردبىنەۋە. دەبىنن ھەندى چار (كوردستان)يان بەكاردۇچيا (Kardochia) ناۋ بىردۋە، يۇنان و رۇمانەكان پىكەۋە بە كوردۋىن (Corduene) يا گوردىايا (Gordiaea) ناۋزەدىان كىردۋە^(۱۶). سەرچاۋە سىرپانىيەكانىش (كاردۇ)يا (قاردۇ) يان پىۋتۋۋە^(۱۷)، سىنورەكەشيان وادىيارى كىردۋە كە ئەرمىنىيا بکەۋىتە لاي باكورىيەۋە رىپىارى (فورات)لاى خۇرئىاۋى، بىبابانى عەرەب لاي باشۋورى، مىرنشىنى مىدىيىاى كۆنىش بکەۋىتە لاي رۇژھەلاتىيەۋە^(۱۸). بۇ زىاتىر جەخت كىردنش لەسەر ئەۋ رايەي كە مىدىيەكان باپىرى گەرەي كوردبىن. ئەۋا رۇژھەلات ناسى رۋوسى قىلادمىرمىنۆرسكى نوسىۋىيە: ((كوردان لەنەۋەي ئەۋ مىدىيانەن كەلە باشۋورى خۇرئىاۋى دەرياي (قەزۋىن)ەۋە كۆچيان كىردۋە بەرەۋ كوردستان. لەھەزارەي يەكەمى (پ.ن.دا). دۋاىي لەباكورى وولاتى نىۋان دۋوئاۋاندا (بلاد ماىن النهرين) گىرساۋنەتەۋە)). زاناي كورد (توفىق ۋەھبى)ىش بەتەۋاۋى داكۆكى لەم رايەدەكاۋ، كورد دەباتەۋە سەر مىدىيەكان و ئەلى: كوردانى ئەمىرۋ نەۋەي مىدىيەكانن^(۱۹). ھەرۋەھا وولاتى (كۆردۋىن يا كوردۋىنيا) لەلايەن جۇگرافى ناسى يونانى (سترابون)ەۋە لەماۋەي دە سەدەي يەكەمى (پ.ن.دا) ناۋەكەي لە كىتپبە جۇگرافىيەكەي دا تۆمار كىردۋە بەشارە گىرنگەكانى ئەۋ كاتەشىيەۋە ۋەك (سارىسا،

ساتالكا، بېناكا) كە كەتتۈنە كەنارەكانى رووبارى (دېجلە) ى ئىستا^(۲۰). ھەرىك لەمانەش كەناومان بىردن. ھەموو نىزىكن لەگەل ئەو ناوى (كوردستان) ھى كەبۇ يەكەم چار لەلايەن سەلجۇقىيەكانەو ھەسەدە ھى دوانزەيەمى زاینى دا بەسەرىا براوھ. مستەوفى قەزۈىنى سنورى ئەم كوردستانە ى وادىارى كىردو ھە كە بىكە ویتە نیوان عىراقى عەرەب و خۇرستان (ئەھواز) و عىراقى عەجەم لەگەل ئەزەربىجان و دىارىپە كىردا^(۲۱). سەرھەراى ئەوانە ى ئامازەمان بۇ كىردن گەلى بۇچونى گەرەو سەلمىنراو ھەن بوئى كورد و شارستانىتى كورد ھەك گەلىكى خاوەن ژىارى كۆن ئەسەلمىنن: لەوانە ھەموو ئەو شارو مەلبەندە دىرىنانە ى تائىستا ماونەتەو ھە. ئەو شوینەوارو بابەتە كۆنىنانە ى بەتەواوى دەستى بەدودا گەران و پىشكىن و لىكۆلىنەو ھى (ئەركۆلۆژى) ىان پىنەگە ىشتو ھە، بەوردى لىیان نەكۆلراو ھەتەو ھەك ئەشكەوتى شانیدەرى باشورى چىاكانى برادۆست، ھەزارمىردى نىزىك بە شارى سلیمانى، زەرزى بەرامبەر بە شارۆچكە ى سورداش، گوندى كشتوكالى چەرمو ىا جەرمۆى دەوروبەرى چەم چەمال، كەتەمەنى ئاوەدانى و نىشتەجى بوون بەپىئى سەرچا ھە مىژوویەكان لەوتەو ھەردە ئەگەرىتەو ھە بۇ نىزىكە (۷۰۰۰) ھەوت ھەزار سال (پ.ن)، جگە لەدەر بەندى گاورى لای قەرەداخ و ھەموو ئەو شوینەوارو پاشماو ھە گرنگانە ى دەكەونە كوردستانى رۆژھەلات (ئىران) و، باكور ھە (توركىيا) پارچەكانى تىرى كوردستانى داگىر كراو ھە، كەھەر يەكەو بۇ خۇیان و بەپىئى ھەل و مەرجى مىژوویى ىان پىو ىستى تەواویان بە لىكۆلىنەو ھە لىوورد بوونەو ھە ىكى ئەوتۆ ھە ىە. كەھەموو لایەنە شاراو ھەكانى مىژووی كوردو گەلى كوردستانمان بۇ يەكلا ىى بىكاتەو ھە.

پەراو ىزو سەرچا ھەكان:

۱_ الدكتور جمال رشيد احمد، الدكتور فوزى رشيد، تاريخ الكرد القديم، اربيل

۱۹۹۰، ص ۷

- ٢_ الدكتور دولت احمد صادق، الدكتور محمد السيد غلاب، الدكتور جمال الدين الديناصوري، الجغرافيه السياسيه، مكتبه الانجلو المصريه، القايره ١٩٧٥، ص ٤٤٩
- ٣_ صديق بۆرهكهيي (صفىزاده) ميژووى ويژهي كورد، بهرگي بهكهم، تهوريز ١٣٧٠ههتاوى، ل ٥
- ٤_ صفىزاده، سهراوهي پيشوو، ل ٥
- ٥_ الدكتور عبدالرحمن قاسمى، كردستان و الاكراد، بيروت ١٩٧٠، ص ٣٩
- ٦_ قاسمى، المصدر السابق، ص ٤٠
- ٧_ نفس المصدر، ص ٤٠
- ٨_ نفس المصدر، ص ٤٠
- ٩_ ج. ل. ر. درايفتر، الكرد فى المصادر القديمه، ترجمه فواد حمه خورشيد، بغداد ١٩٨٦، ص ١٣
- ١٠_ ج. ل. ر. درايفتر، المصدر السابق، ص ١٣-١٤
- ١١_ الدكتور جمال رشيد احمد، دراسات كورديه فى بلاد سيويارتو، بغداد ١٩٨٤، ص ١٨
- ١٢_ دكتور حسين خهليقى، كۆمهلناسى كورد وهارى، بهرگي بهكهم، بهغداد ١٩٩٢، ل ٤١
- ١٣_ خهليقى، سهراوهي پيشوو، ل ٤٣
- ١٤_ توفيق وهبى، اصل الاكراد ولغتهم، المجمع العلمى الكردى، مجلد الثانى ١٩٧٤، ص ١٦
- ١٥_ قاسمى، كردستان و اكراد، ص ٤١
- ١٦_ درايفتر، المصدر السابق، ص ٣١
- ١٧_ المصدر السابق، ص ٣١
- ١٨_ المصدر السابق، ص ٣١
- ١٩_ توفيق وهبى، المصدر السابق ص ١
- ٢٠_ محمد امين زكى، خلاصه تاريخ الكرد و الكردستان من اقدم العصور التاريخيه، حتى الان، الجزء الاول، ترجمه محمد على عونى ١٩٦١، ص ٤٠
- ٢١_ درايفتر، المصدر السابق، ص ٤٤

لە تەكرىتەوہ بو كۆيت

بەشى يەكەم / (بارمەتە گرتن)

ن/ جووديت ميلر و لورى ميل روا * و/ لە فارسی يەوہ بو كوردی: م: صالح محەمەد



ئەمە ناوی ئەو كتیبەيە كە نووسەيكي
ئيراني لە ئینگلیزی يەوہ سالی ۱۹۹۲
وہریگراوہتە سەر فارسی لە نووسینی دوو
نووسەری ئەمريكي بەناوی (جووديت ميلر لورى
ميل روا) يە كە لە سالی ۱۹۹۰ نوسیويانە.
ژیانی سەرەك كۆماری عیراق ھەر لە
منالی يەوہ تا ئەو كاتەي ھیرش ئەكاتە سەر
كۆيت شى دەكەنەوہ. دەیانەويت وەلامى ئەم
پرسیارانە بدەنەوہ:

- ۱_ دەبیت گوناحی کریکاریکی ھیندی چی بیت كە لە ژيانیکی خوشەوہ
كەوتە سوان.
- ۲_ ئایا وەك نووسەری كتیبی ((كۆماری تۆقین)) دەلیت: سەدام
گەرەترین تاوانباری ئەم چەرخەيە؟
- ۳_ ئایا راستە سەدام ھیتلەری چەرخى بیستەم و قەسابی بەغدايە؟

* جووديت ميلر: جيگري سەرنووسەری رۆژنامەي نیورك تایمز

* لورى ميل روا: پسپۆری مەلبەندی رۆژھەلات ناسی. زانکۆی ھاروارد

۴_ ئايا ئوهى كه ((عيراقيه كان سه دام يان خووش دهويت)) راسته؟ يان ئوه دارو دهسته كهى بوى ئه هوئنه وه.

۵_ ئهى خهلكى عيراق بوچى ئهه هه موو زولمهى قبول ئه كه ن؟
 ئهه كتيبه چهندان مليون دانهى لى چاپكراوه وه سهرانسهرى ئه مريكا وه به جيهاندا بلاوكراوه ته وه. دهبيت هه موو روشنبيريك بيخوينيته وه به تايبه تى روشنبيرى كورد تا به ته واوى له تاوانى ئهه رژيمه دژى كورد ئاگاداربيت. له زمانى بيانى به بى لايه نه كانه وه راستى به كان وه رىگريت.

له ناوه راستى سه دهى هه شته مى زانى دا دووه خهليفهى به ده سه لآتى به باسى به كان ((ئهبو جه عفرى هه نسور)) ويستى كه پايته ختيكى تازهى بو فرمانره واى به به رفراوانه كهى بو دروست بكه ن بو ئهه مه به سه شه ناردى به شوين باشتر به وه ستاى (مىعمارى) ئهوكاته و داواى لى كرد كه شارىكى واى بو دروست بكات كه تا ئهه كاته شتى وادروست نه كرابيت.

پاش ماوه به كى زور (وهستا) نه خشه و پيلانى تايبه تى شاره كهى برد بو لاي ((خهليفه)) و پئى راگه ياند كه شيوهى شاره كه بازنه بهى دهبيت و كوشكى خهليفه شه ده كه ويته ناوه رستى به وه خانوه كانى ترىش هه موويان بهك دور ئى يان ئهبيت له كوشكى خهليفه وه. به لام خهليفه لهه كارهى وهستا باش حالى نه بوو بو به داواى لى كرد كه باشتر بوى روون بكاته وه ئه ويش داواى مؤله تى كرد و پاش ماوه بهك هاته وه لاي و له گه ل خۇيدا بردى بو بينينى ئهه شوينهى كه شاره كهى تىادروست دهكرا به لام به پيش هاتنى به كريكاره كانى و تبوو كه به چواره دورى شوينه كه دا چاليك ههلبكه ن و پرى دارو پوشى بكه ن ئينجا له به ردهم خهليفه داگرى تى بهردا كلپهى ئاگره كه له شيوهى بازنه بهكدا به ره و پيشه وه دهچوو بهمه خهليفه له مه به ستى وهستا تى گه يشت و برىارى دا دهست به كاربن بهم شيوه به بنچينهى شارى ((به غدا)) دامه زرا،

نومبر ۱۹۱۴ شماره گهورهیه پایتختی عیراقه و مهلبندی فرمانروای ((سهدام)) ی سهرکوماری عیراقه و هر له کاخه گهورهکهی ۱۹۱۴ شماره و سهدام فرمانی داگیر کردنی (کویت) ی دهرکردو جیهانی خسته ۱۹۱۴ باره ناهه مواره و .

رؤژنامهکانی عیراق که هیچ سهر بهخوئی یهکیان نی یه و زمان حالی حکومتن بهشان و بالی ۱۹۱۴ کارهی سهدام یان ههلاو به دووهم شورشی عیراقیان له قهلم دا بهلام دهنگدانه وهی جیهانی رؤژناو او سازمانه نیو دهولتهی یهکان زور پسر له سهر و سهدا و نارازی بوون بو، نه نجومه نی ئاسایش چهند دانیشتنیکی کوت و پری سازداو چهند بریاریکی دهرکردو به پهل داوای له عیراق کرد که خاکی کویت بهجی بهیلت بو ۱۹۱۴ مه بهستهش ئابلوقه ی ئابووری خسته سهر بهلام سهدام هیچ گوئی بهمانه نه داو بهلکو بهرامبر بهوه که و ته گرتنی هاوولاتی ئهمریکایی و ئوروپایی یهکانی نار عیراق و کویت رهک بارمته به سهر شوینه گرنه گهکانی پیشه سازی دا دابهشی کردن تاوهکو قهلقان سوودیان لی وهر بگریت.

هه موو دراوسیکانی عیراق دژی ۱۹۱۴ کارهی (سهدام) وهستان و له گهال نه نجومه نی ئاسایش دا یهک را ئابلوقه کیان توند کردو ریزیان لی گرت.

تورکیا که دراوسئی سهروی عیراقه و نه ندامی سازمانی (ناتوق) یه و تابینه قاقای له ژیر قهرزا نه نالینئ و ههولی ئه وهیه تی که له بازاری هاو بهشی ئه وروپا وهک نه ندام وهر بگریت یه کهم دهولت بوو که دژی ۱۹۱۴ کارهی (سهدام) وهستا. (ئوزال) ی سهرهک کوماری تورکیا هر ئه و رؤژه تهله فونی بو (بوش) کرد و دنیای کرد که ئه گهر سهدام گویت بهجی نه هیلت ئه و دهولته که ی هیلی نه وتی عیراقی ده به ستیت و شاده ماری ژبانی عیراق دهر برت که سن یه کی نه وتی عیراقی له م بوری یه ره دهروات. هر بهمه شه وه نه وهستا بو رؤژی دوایی تهله فونی بو (فهد) کردو دنیای کردو که له گهلیایه و نایبت هیچ ترسی هه بیت.

(حافظ اسد) ی پیشه وای سووریای دراوسئی رؤژناوای عیراقیش، که هر له کونه وه نیوانیان له گهال سهدام دا باش نه بوو، ۱۹۱۴ باره ی به فرسه ت زانی زور

بهگرمی پشتیوانی له کویت کردو ئهم کاره‌ی به‌تاوان زانی. شایانی باسه که له شه‌ری ئیران عیراق دا سوریا پشتی ئیرانی ده‌گرت که نه‌مه‌ش نا‌کوکی نیوان عیراق و سوریا به‌هیزترکرد. له‌گه‌ل ئه‌وه‌ی که نیوانی سوریا و ئه‌مریکا له‌سه‌ر ئیس‌رائیل زۆر نا‌خۆش بوو به‌لام هه‌ر بۆ شکانی سه‌دام بریاری دا که ناراسته‌و خۆ بچیته‌ ریزی نه‌یاره‌کانی سه‌دام بۆیه‌ش بریاری ناردن (٢٠) هه‌زار سه‌ربازو (٢٧٠) تانکی رووسی دا به‌ سه‌ودی‌یه.

دراوسنی‌یه‌کی تری رۆژناوای عیراق واته (ئهرده‌ن) په‌یوه‌ندی‌یه‌کی زۆر به‌هیزی له‌گه‌ل عیراق دا هه‌یه ئهم وولاته هه‌ژاره و به‌په‌چه‌وانه‌ی زۆریه‌ی ده‌وله‌ته‌کانی ناوچه‌که نه‌وتی نی‌یه‌و له ٩٠٪ نه‌وتی پیداوێستی له عیراق ده‌کری هه‌روه‌ها ٢٥٪ پیوێستی‌یه‌کانی تری هه‌ر له‌م وولاته‌وه ده‌بات (شا حسین) وه‌ک حافظ اسد که وتبووه سه‌ر دووریانیک، له‌لایه‌که‌وه نه‌ی ده‌ویستی نیوانی له‌گه‌ل سه‌دام داتیک بچیت وه له‌ هه‌موو سه‌ودانه‌ی که له عیراقی‌یه‌وه ده‌ست ده‌کوت خۆی بێ‌به‌ش بکات له‌لایه‌کی تریشه‌وه ئه‌و په‌یوه‌ندی‌یه به‌هیزی که به ئه‌مریکایه‌وه ده‌به‌ست نه‌ی ده‌ویست بگری له شه‌ری ئیران. عیراق دا پشتی (سه‌دام) ی گرتبوو سه‌دام ی به‌پاله‌وانیکی میلی هاوتای جه‌مال عبدالناصری میسری ده‌زانی له‌و بروایه‌دابوو که تا‌قه ریبه‌ری وولاته عه‌ره‌بی‌یه‌کانه‌و ده‌توانی عه‌ره‌ب به‌هه‌موو ئاواته‌کانی شاد بکات هه‌ر بۆیه‌ش بۆ په‌یوه‌ندی رامیاری له‌گه‌ل ئیراندا بگری. ئه‌و شا‌حسینه‌ی که رۆژنامه‌ نوسانی رۆژناوا به‌ شای کورته‌ بالا ناوی ده‌به‌ن بۆ چاره‌سه‌رکردنی کیشه‌که به‌په‌له‌ خۆی گه‌یانده (سه‌دام) و پاشابیش یه‌کسه‌ر خۆی گه‌یانده ئه‌مریکا به‌لام پاش ئه‌وه‌ی که ئهم ناو‌بژی‌گه‌ری‌یه‌ی بێ‌سه‌ودبوو وازی هینا، ئه‌مریکا وازی ئه‌هینا تاوای لیکرد بیته‌ ریزی دژه‌کانی سه‌دام که به‌مه‌ش زۆر ناره‌حت بوو.

ئیرانی دراوسنی رۆژه‌لاتی عیراقیش که له‌ سالی ١٩٨٠ وه‌ که وتبووه به‌ره‌یرشی عیراق رازی‌بوونی خۆی به‌بریاری نیوده‌وله‌تان ئاشکراکرد له‌گه‌ل ئه‌وه‌ش دا که شه‌ری نیوان عیراق و ئیران کۆتایی‌هاتبوو وه‌هه‌ردوولا به‌بریاری

۵۹۸ی نهنجومهنی ئاسایش رازی بپوون بهلام زور مهسهلهی جیکه‌ی مشت و مر له نیوان یاندا مابوو له بهر شهوه سهدام بۆ کردنهوهی لاپه‌ره‌یه‌کی دۆستایه‌تی له‌گه‌ل ئیران دا کت و پروازی له هه‌موو داواکانی له خاک و ئاوی ((شط العرب)) (که‌ته‌نها ریگه‌ی ئاوی عیراقه که‌به جیهانی‌یه‌وه ده‌به‌ستیت) هینا ئه‌م شه‌ره‌ی عیراق و ئیران شه‌ره‌نده به‌ربلاویوو که هه‌ندیک له شه‌ره‌زایانی سیاسی وای بۆ ده‌چن که زیانی مرۆیی هه‌ردوولا خۆی شه‌دات له‌یه‌ک ملیۆن بیجگه له‌وه هوموو زه‌ره‌رو زیانه‌داریی یانه وه له‌وه بروایه‌دان شه‌م جه‌نگه پر زیانترین جه‌نگی ناوچه‌یی یه پاش جه‌نگی مغۆل ئیران له‌سه‌ده‌ی سیانزه‌دا.

له‌گه‌ل شه‌وه‌ی هه‌ولدان بۆ به‌رپابوونی ئاشتی یه‌کی ته‌واو له‌نیوان عیراق و ئیران دا هه‌ر به‌رده‌وام بوو به‌لام هه‌لوێستی ئیران به‌رامبه‌ر هیرشی عیراق بۆ سه‌ر کۆیت تا ده‌هات تووندو تیزتر شه‌بوو. روژی ۱۲ی ئابی/ ۹۹۰ ((خامنه‌یی)) جیگری ((خومه‌ینی)) بانگی غه‌زای بلاو کرده‌وه بۆ ده‌رکردنی هیزه‌کانی شه‌مریکا له‌ناوچه‌که‌داو داوای له‌هه‌موو مسولمانان کرد تا یه‌ک بگرن بۆ وه‌ده‌رکردنی شه‌موو هیزه‌ بیانیه‌کان له‌هه‌مان کاتیشدا به‌تووندی داوای له‌ سهدام کرد که شه‌بیت کۆیت به‌جی به‌یلیل و کۆتایی به‌م هیرشه‌ی بینی هه‌روه‌ها رای گه‌یاند که به‌هه‌موو بریاره نیوده‌وله‌تیه‌کان رازی یه‌و بیجگه له‌ده‌رمان و خواره‌مه‌نی ریگانادات چی تر بچیت بۆ عیراق. به‌م کاره‌ی شه‌وه‌له‌ی سهدام ی پووچه‌ل کرده‌وه که ده‌یویست ئیران ئابلووقه نه‌خاته سه‌ر عیراق.

عه‌ره‌به‌ستانی سه‌عودی دراوسی‌ی خوارووی عیراق که شه‌وینیکی ستراتیجی تاییه‌تی هه‌یه و شا (فه‌دی) شای شه‌وه‌ وولاته که له‌ماوه‌ی چه‌ند سالیکی رابردوودا به‌هۆی پارهی زۆریه‌وه وولاته‌که‌ی پرکردبوو له‌چه‌کی هه‌مه‌ جوړی ((شه‌مریکی)) له‌ترسی شه‌وه‌ی که هیرشه‌که‌ی سهدام شه‌ویش بگریته‌وه به‌په‌له‌ داوای له (بۆش) کرد که خیرا فریای بکه‌ویت و یارمه‌تی بۆ بنییری شه‌مریکاش که پیداوێستی یه

نهوتی به کانی خوئی له ناوچه دا له ژیر مهترسی دا بینی به په له وهلامی ((فهمدی)) دایه وهو بو بهرنگاری ((سهدام)) هیزه کانی له وولاته دا دابهزاند.

پیویسته نه وهش بوتری که پیش داگیرکردنی کویت (شا فهمد) زوری هه ولدا بو به ناو بژی کردن له نیوانیادا به لام هه موو نه وهولانه بی سوود دهرچوون یه کیک له دهست و پیوهنده کانی (فهمد) دهلیت: نه وه وهی که سهدام کویتی داگیر کرد چاوی لیک نه ناو تووشی نارحه ته بیوو خیرا خیرا داوای یامه تی له (بووش) نه کرد چونکه خوئی له ژیر مهترسیه کی کوشنده دا ده دیت بویه دهرگای وولاته که ی بو هیزه رۆژئاوایی و هی تر کرده وه له ماوه یه کی زور کهم دا نزیکه ی (۲۰۰) ههزار سهرباز که (۱۴۰) ههزاریان نه مریکی بوون له خاکی سعودی دابه زینران دهوله ته هه لاتوه که ی کویتیش په یقا په یقا داوای له نه مریکا نه کرد که به زووترین کات سهدام دهرپه رینی و نه وان بگه رینه وه بو وولاته که یان و خیزانی (سهباح) بچنه وه شوینی خویان به لینیشیان دا به نه مریکا که قهت نه و چاکه یان له بیرنه چیته وه و پاش گه رانه وه هه رچی بویت دهی ده نی و چهند بنگه یه کی هه میشه یی سهربازی ده دن به نه مریکا.

یه کیکی تر له دهوله ته کانی که نداو که (بهحرینه) نه ویش دهرگای وولاته که ی بو هیزه کانی نه مریکا و ئینگلیز خسته سهرگازی پشت و چهند بنگه یه کی سهربازی خسته ژیر دهسه لاتیا نه وه هه وره ها (عومان) که پاش روخانی شای ئیران ببوه شوینی دهسه لاتی رۆژئایی یه کان ریگه ی به نه مریکا دا که هه رچونیک بی یه وی نه توانی له وولاته سوود وهرگرئ.

یه کیکی تر له نه یاره کانی سهدام، حوسنی مباره ک بوو که پیشان له شه ری ئیران عیراق دا پشتی عیراقی گرتبوو به لام زور به توندی ناره زای به رامبه ر داگیرکردنی کویت دهربری و داوای لیکرد تازوه کویت به جی به یلیت هه روه ها (۳۰) ههزار سهربازی پیاده و (۲) ههزار سهربازی دهریایی به ره و سعودیه نارد و به لینیشی دا که به زووترین کات توپ و تانکیش بنیریت.

ئا بەم شیوهیە ریک و پیک کردنی هیزەکان دەستی پیکرد هەموو جۆرە فرۆکەو پیداو یستیە جەنگی یەکان لەسەر وی سعوودیە دامەزینران و دابەزین فرۆکەکانی (ئەواکس) کە کۆنترۆلی کەشتیە جەنگی یەکان و رینمای فرۆکەکانی تریان پێ سپیررابوو کەوتنە ناسمانی ناوچەکە و زۆر بەی شارەکانی عیراقیش خزانە ژیر توانای مووشەکە دوورھاویژەکانەو بەم جۆرە ئەو سەدامەیی کە خۆی بەرابەری عەرەب دەزانی خۆی لە ژیر فشاریکی ترسناک دا بینی یەو بەلام چونکە ئەم پیاوێ درندەییە و گوی بە هیچ نادات خۆی تیک نەداو کویستی چۆل نەکرد.

دوو هەفتە پیش داگیرکردنی کویت، عیراق نزیکەیی (۱۰۰) هەزار سەربازی لە سنوری ئیرانەوێ گواستبۆوێ بۆ سنوری کویت دەولەتەکانی کەنداوی فارسی ئاگایان لەم بارە بوو هەر زوو خەبەریان بە ئەمریکا دابوو بەلام ئەوان ئەو کارەیان ناچیز لە قەلەم دابوو گوییان پێ نەئەدا.

بۆچی سەدام بەم کارەیی هەم وولاتەکەیی خۆی و هەم ناوچەکەیی تووشی ئەم ئاشووبەکرد؟ ئەمریکا بۆچی خۆی گیل کرد و ئەو هەموو ئاگادارکردنەوانەیی کە بۆی دەچوون بێنرخ لە قەلەمی دەدات؟ ئایا سازمانی سیخوری (سیا) بێ ئاگابوو؟ یان چەند مەسەلەییەک کە ئیمە دەربارەیان هیچ نازانین خەریکی دروست بوون بوون تانیستاش زۆر لە لیکۆلەوهران نەیانئوانیوێ هۆیەکانی ئەم بێ مبالاتیەیی ئەمریکا دەربخەن و تا ئیستاش وەلامی زۆر لەم جۆرە پرسسیارانە دیارنی یەو بێ سەروشوینە. (مۆرفی) کە جیگری وەزیری دەرەوێ ئەمریکایە بۆ کاروباری ناوچەیی رۆژەلات و خواروی ئاسیا لەو بروایەدایە کە ئەوێ پالی بە سەدامەوێ نا ئەم کارە بکات گوی نەدانی عەرەبەکانە بەو داویانەیی کە ئیانی دەکرد لە کاتی شەری ئیراندا چونکە وای چاوەروان دەکرد کە دەبوو ئەو دەولەتانە باشتر یارمەتی بدەن و ئەو یارمەتی یانەیی کە دابوویان زۆر بێنرخ و کەم بایەخی دەزانی ئەو وای دانابوو کە خۆی کردووێ بە قەلغان لەبەردەم ئیراندا و ئەو

هه موو لاوانهى كردوو به قوربانى ئه هه موو زيانانهى كه داويه هه له پيناو ئه وان دابوو جابؤيه به و بئ دهنگى بهى ئه وان و يارمهتى نه دانيان نارازى بوو له راستى دا شهركه هه شهري نيوان عيراق و ئيران نه بوو بهلكو شهري ئيران و هه موو دهوله تهكانى كه نداو بوو راسته (كويت) هه ندئ يارمهتى دابوو به لام ئه ئه و يارمه تيانهى زؤر به كه متر نه زانى له وهى چاوهروانى ده كردوو به شتىكى ناچيزى ده زانى.

هه شت رؤژ پيش ئه وهى كوئيت داگيربكات سه دام سه فبرى ئه مريكاي له به غدا خاتوو (گلاسپى) بانگهيشتن كردبوو و گريئى دلى خوئى بهم جوړه بو كردبووه كه ووتبووى: «من خوّم كردبووه قه لغان له بهردهم وولاتهكانى كه نداوو خهلكيكى زؤرم به كوشت داو زيانيكى دارايى زؤرم كرد چ وولاتيك نامادهيه له پيناو سوودى خهلكيدا بچيته جهنگه وه ئه م هه موو زهره ره دارايى و گيانى به قبول بكا؟ له كه متر له يهك هه فته دا ده هه زار كوژراومان هه بوو پاش دوو هه فته له و روداوه له جه به تهكى تر دا ده هه زارى ترمان له ناوچوو هه مه گالتهيه؟ ئايا وولاتهكهى ئيوه ده توانيت زيانى وا قبول بكاو ناوچهوانى گرژ نه بيت؟ گه لى عيراق له به رامبه ر ئه م گيان فيداكارى به دا چاوهروانى به لاي كه مه وهى هاوكارى ئه و دهوله تانه بوون كه چى ئه وان هه شته كه مه كه دابوو يان به كاريكى گه و ره به نرخ ده زانن كه له راستى دا ئه وهنده كه م بايه خه بو باس كردن ناشيت. من ئيستا پيوستى بهكى ئيجگار زؤرم به پاره هه يه و كه چى ئه وان خوئان ناكن به خاوه ن ته نانه ت من جيه كه كهى خوّم خستؤته مه ترسى به وه ژماره ي كوژراو بريندارو په ك كه و تووه كان ئيجگار زؤره، ئيمه بو ناوه دان كردنه وهى و لات پيوستى بهكى ته واومان هه يه به پاره».

لەو جەنگە ھەمەلایەنىیەى كە لەگەڵ ئىران دا كوردى لەگەڵ ئەو ھەموو زىانە مرۆڤىيانە و ئابوورى عىراقىش لىك ھەلوەشاو تووشى شەلەل بوو پىش دەستپىكردنى شەرەكە عىراق خاوەنى (٣٠)ملىار دۆلارى دانراو بوو كەچى دواى تەواوبوونى شەرەكە بە قەرزاردارى (٧٠)ملىار دۆلار لەو شەر ھاتە دەرەو و تواناى دانەوہى ئەو قەرزانەى لە خۆى دا شك نەدەبرد كويت يەكك بوو لەو دەولەتانەى كە داواى قەرزەكانى دەكردەو و لەسەر ئەو ش پافشارى دەكرد سعودى ش ھەروا داواى قەرزەكانى دەكردەو بەلام زۆر فشارى نەدەكرد چونكە ئەو دەيزانى كە سەدام تواناى قەرزدانەوہى نىيە تا دەھات كويتى يەكان زياتر تەنگيان بە سەدام ھەلنەچنى و داواكەيان دووبارە دەكردەو سەدامىش نەك ھەر خۆى بە قەرزدار نەدەزانى بەلكو داواى ھى ترىشى دەكردو ھەموو جارئى بو ناچار كردنى ئەوان داواكانى خۆى لەزەوى كويت دا دووبارە دەكردەو .

كەشمەكەشى سنورى نيوان عىراق و كويت بو پىش (٥٠)سال ئەگەریتەوہ وە لەماوہى ئەم ٥٠سالەدا ھەموو جارىك عىراق داواكانى تازەكردۆتەوہ و ھەندئ پارەى وەرگرتووہ و بئ دەنگ بوو بەلام ھەر شەكانى ئەم جارەى سەدام لەو جۆرانە نەبوو كەچى كويتى يەكان ھىچ بايەخيان پئ نەدەدا و ايان دانابوو كە ھىزەكانى عىراق لىك ھەلوەشاوہ و ھىچ يان پئ ناكردئ ئابەم جۆرە كەوتبوونە ھەلوہ ئەگەر زىرەكانە لە مەسەلەكەيان برونابىيە ھەرگىز تووشى ئەو بارە نەدەھاتن .

يەكك لە سياسىيە گەورەكانە ئەمريكا دەليت:

((كاتىك كە بەرەو رووى شىرىكى برسى دەبیتەوہ و اچاكە پاروئەكى چەورى بختە بەردەم و ھىچ نەبیت بو ماوئەكى كەم بئ دەنگى بكەيت بەلام ترساندنئ ئەو شىرە برسىيە لەگەڵ ئەو شدا كە كەلكى نئ يە مەترسى بو خوشمان زياتر پەيدا دەكات، ئاشكرايە پيشاندانى نەرمى و تىركردنى بو ماوئەكى كەمىش بىت مەترسى كەم دەكاتەوہ)).

له مانگی شوباتدا مهسه له که ته و او به ره و مه ترسی دهر ویشته جوله که کان له و هیزانه ی که له سنووری عیراق کویتدا دامه زرابوو نار ههت بوو بوون به نه مریکا راگه یان دبوو که چه ند مووشه کیک له وسس سنورانه چی به چی ده کریت که چی نه مریکا له بهر هر هویه ک بیت گوئی یان پین نه نه دا به و به لگه یه ی که گوایا مه بهستی سه دام ته نها چاو سوور کردنه وه له کویت و نه مریکا و ئیسرا ئیل و مه بهستی باج و هر گرتنه ئینجا نایا نه م به لگه یه قبول ده کریت؟ نایا عیراقیه کان بو ترساندنئ نه م دهوله تانه ریگه یه کی تریان نه بوو؟

روژی ۱۲ ی شوبات (جان کلی) جیگری وه زیری دهر وه ی نه مریکا بو کاروباری روژه لات سهردانی وولاته کانی که نداری فارسی کرد ههروه ها سهردانی به غدادیشی کرد که به سهردانیکی سوود به خش له قه له م ده دا (کلی) به دهوله ته که ی راگه یان د که عیراق باری ئابوری زور خراپه و سه دامیش زور رقی له دهوله ته کانی که ندا و هه لگرتوو به تابه تیش له کویت، وه زور نزیکه هیرش بکاته سهر واشتوون نه نجامه کانی نه م سهردانه ی زور به باش زانی نه وه نده ی نه مابوو که په یوه ندی نیوان نه م دوو وولاته ئاسایی بیسته وه که چی دوو روژ دوا ی نه وه رادیوی دهنگی نه مریکا له یه کیک له ووتاره کانی دا هیرشیکی توندی کرده سهر نه و دیکتاتور یانه ی که له جیهاندا هه بوو دا وای له گه له کانی یانی کرد که به روویان بته قنه وه له هیه نه ترسن له نا و نه و دیکتاتورانه دا ناوی سه دامیش هاتبوو بویه سه دام له و ووتاره نار ههت ببوو وه نار دبووی به شوین سه فیری نه مریکا داو زور به توندی نار هزای خوی پین راگه یان دبوو سه فیریش له وه لام دا پینی ووتبوو که بهر نامه کانی دهنگی نه مریکا سهر به خو ئاماده ده کرىن و ته نها رای نه و که سهن که ئاماده یان دهکات به هیه جوریک په یوه ندی یان به دهوله تی نه مریکا وه نیه نه وه نده ی نه مابوو که دیسان په یوه ندی نیوان نه م دوو دهوله ته به ره و ئالوز بوون بچیته وه.

رۆژى ۱۲ى شوبات (ئەنجومەنى ھاوكارى عەرەب) بەسەرۆكايەتى سەرۆك
 ۋەزىرەكانى عىراق ۋە يەمەن ۋە ئىسرايىل ۋە مىسىر كۆبۇنەۋەيەكىيان بەست ئەم
 ئەنجومەنە بۇ يارمەتى عىراق دامەزراپوو سەئۇدىيە ھەزى ئەدەكرد بچىتەناۋى
 سەدام كرابوو بە سەرۆكى ئەم ئەنجومەنە بە قسەى يەككە لە سىياسەت زانەكان
 يەككە لە ئامانچەكانى سەدام كە سەركردايەتى عەرەبە بۆى ھاتبۇو دەى لە يەككە
 لە دانىشتنەكانى ئەم ئەنجومەنەدا سەدام ھىرشىكى توندى كرده سەر ئەمىرىكا ۋە
 ۋوتى دەبىت بەزوتترىن كات كەشتىيە جەنگىيەكانى لە ناۋچەكەۋە دەربىت ۋە
 داۋاشى لە سەرۆكەكانى عەرەب كرد كە دەبىت زۆر ئاگادارى خۇيان بىن كە ئەمىرىكا
 بۇ سۇدى خۇى ۋە جۇلەكەكان سوود ۋەرنەگىرىت بەتايىبەتى كە دەولەتى شورەۋى
 ۋازى لە ناۋچەكە ھىناۋە دەبىن عەرەبەكان ھەموويان بە تىكرا دژى ئەمىرىكا بوەستىن
 ھەرۋەھا ۋوتى: سەركردەكانى ئەمىرىكا كە ھەمىشە دژى ئاۋاتەكانى عەرەب بوو
 لەمەۋدوا زىاتر پىئى ئىھەل دەبىرن ۋە ئەۋەتا خەرىكن كە چەكى زىاتر بەدەن بە
 جۈۋلەكە.

سەركردەكانى ئەمىرىكا گۆئىيان بەم قسانەى سەدام ئەداۋ ۋايران دانا كەئەۋە لە
 رقى ۋوتارەكەى دەنگى ئەمىرىكا بوو.

سەدام لەدانىشتىكى تىرى ئەم ئەنجومەنە كەلە (عەمان) بەستراپوو ھەمان
 قسەكانى پىشۋوى دووبارە كردهۋە لە كۆتاي دا ۋوتى:

(تەنھا يەك بوونمانە دەتوانىن لەم ناۋچەيە بمانپارىزىت ۋەرن دەست بخەينە ناۋ
 دەستى يەك ۋە بەرەۋ ئامانچە نەتەۋەيەكانمان بىرۋىن ۋە دەستى ئىمپىريالىزم ۋە
 زايۇنىزم لە ناۋچەكە كورت بكەينەۋەۋ ئەگەر يەك بىن دەتوانىن شارى (ئۆزىشەلىم) لە
 بىگانەكان بەسەنى نىنەۋەۋ بى دەينەۋە بە خارەنەكەى ئاسۇ لەبەردەم مان رووناكە.
 ھەندى لە دەولەتە عەرەبىيەكان لەم دواىيەدا داۋاى قەرزەكانىيان دەكەۋنەۋە لىمان
 بەلام مەن لىرە بە ئاشكرا راي ئەگەيەنم كە ئەبىت نەك ھەر داۋاى قەرزەكانىيان
 نەكەنەۋە بەلكو دەبىت يارمەتى تىرىشمان بەدەن ئەۋە ئەركى سەرشانىيانە ئاخىر ئىمە

لاوكانمان و دارايمان له پيناوى ئەوان دا بەخت كرد وولاتەكەى من پيوستى به (۳۰)ى مليار دۆلار هەيه تكام وايه بچن و بهو سەرۆكە عەرەببىانەى كەداواى پارەمان ئىدەكەن رابگەيەنن كە دەببیت ئەو پارەيەم بەئى چونكە ئەگەر ئەى دەن من بەزۆر ئىيان دەسينم).

ئەو نوینەرانیەى كە نامادەى ئەم كۆبوونەوہیە بوون لەم قسانەى سەدام زۆر سەریان سورما و لە كاتیکدا كە ئەیان دەزانى چى بكەن (حوسنى موبارەك) كە پیاویكى قسە رەق و تورەيە توورە بوو وە روو بە رووی سەدام ووتى:

(جەنابى سەرۆك كۆمار ئەو چۆن قسەيەكە؟ ھەرەشە لە كى ئەكەیت؟ من ھەرگیز ئەم ھەرەشانەت نام ترسینى). ئەمەى ووت و بۆ نارەزایی دەربیرین ھۆلەكەى بەجئ ھىشت.

لە رۆژى ۹ى مارتدا جاريكى تر سەدام مانۆريكى تازەى دژى عەرەبەكان ئەنجام دا فرمانى دا كە دادگايەكى تايبەتى بۆ دادوہرى كردنى (فەزادى بازۆفت)دا دابنريت كە بە رەگەز ئىرانى و پەيام بنيرى رۆژنامەى ئۆبزرڤەرى ئىنگليزى بوو ماوہیە لەمەو پيش بە تۆمەتى جاسوسى كردن بۆ ئىسرائىل گىرابوو خەلكى لەو بىروايەدا نەبوون كە لە كاتیکدا كە وەفديكى عىراقى لە لەندەن خەرىكى ووتويژى بازىرگانى بوون ئەم پیاوہ لە سىدارە بدات بەلام سەدام ئەوہى كرد ئايا بۆچى بە تايبەتى لەم كاتەدا ئەوہى كرد؟ بەرىتانيا لەو دەولەتانە بوو كە لە شەرى ئىران - عىراقدا يارمەتىيەكى زۆرى بە عىراق دابوو، بۆچى بەم پەلەيە ئەم كارەى كرد؟ ئايا ئەى ئەتوانى تا كاتیک كە وەفدەكەى لە لەندەن دەگەرىتەوہ دواى بڤات؟ ديارە ئەوہ نامانچىكى تايبەتى ھەبوو.

ھەر لەم كاتەدا مەسەلەيەكى تر پەيوەندى نىوان عىراق و رۆژئاواى تىك دابوو، رۆژى ۲۲ى مارت لە شارى (برۆكسل) لەلایەن چەند چەتەيەكەو (جىرالڊ بۆل) كوزرا، ئەم پیاوہ خەلكى ئەمريكا بوو لە دروست كردنى چەكى تازە يارەمەتى عىراقى دەدا بەوہى كە كاتى بە مردووى ۲۰ ھەزار دۆلار لە باخەليا ماوو.

دەرکەوت کە بۆ پارە نەکوژرابوو بۆیە وا دانرا کە جاسوسەکانی ئیسرائیل کوشتویانەو بەمەش لە مەترسی ئەم پیاوێ بۆسەر وولاتەکەیان رزگاریان بوو. رۆژی ٢ نیسان سەدام بە دەسەڵاتی ئامازەیی بۆ ئەمە کردوو هەرەشەیی لە جولهکەکان کرد کە ئەگەر دەست لەم کارەیان هەل نەگرن وولاتەکەیان بە چەکی کیمیایی ویران دەکات ئەم هەرەشەییە سەدام وولاتە رۆژئاوایەکانی هەژاندن جولهکەکان زۆر بەتوندی داویان لە ئەمریکا کرد کە بە وردی سەدام بخاتە ژێر چاودیری یەوێ چونکە ئەوان زۆر باش دەیان زانی کە ئەگەر یەکی ئەم چەکە ترسناکە دژی هاوڵاتیانی خۆی بەکاربینن ئەوا بۆ بەکارهینانی لە دژی جولهکە سل لە هیچ ناکاتەوێ.

لە ناوهراسستی نیساندا بۆ کە سەدام نامەییەکی بەنەینی بۆ (رەفسەنجانی) نووسی ئاگاداری کرد کە ئەو دەستی لە (شط العرب) هەلگرتووێ گەراوێتەو سەر ریکەوتن نامەیی جەزائیر و ئەمادەیی کە دیلە جەنگی یەکان ئالوگۆر بکریت ئەو کاتە کەس نەئەزانی کە مەبەستی سەدام لەم کارە چییە، بەلام ئەوێ بۆ یە کرد تا ئەگەر هیرشی کردە سەر کویت مەترسی ئیرانی نەبیت. لەکوێتای مانگی (ماید) دا سەرۆکەکانی عەرەب لە بەغدا کۆبونەوێ سەدام لە وتاریکدا لە بەردەمیاندان ديسان داوای یەکیبونی لیکردنەوێ هەرەها داوای لیکردن کە داگیرکەران لەناوچەکە دەریبەرین و (قودس) بگەڕیننەوێ بۆ خاوەنەکانی بەلام لەم وتارەدا باسی کویتی نەکرد. کەچی بۆ رۆژی دوایی سەرکردە عەرەبەکان کۆبونەوێ سەدام لە بەردەمیان ووتی:

((سەرکردەکانی کویت ئەمادەنین لەگەڵ ماناریک بکەون ئەوان نەک هەر داواکانمان قبوڵ ناکەن بەلکو بەقەرزارمان دەزانن، ئیوێ هەموو دەزانن کە عیراق لەم بارە ناسکەدا بۆ ئاوەدانکردنەوێ پیویستی زۆری بە پارە هەیی ئەوێش دەبیت کویت بیدا، من نازانم بۆچی ئەو پارە نادن و سەرەرای ئەوێش داوای قەرمان لی دەکەن؟؟))

نۆینه‌ری کۆیت تۆره‌بوو له‌گه‌ڵ ده‌رخستنی ئه‌وه‌ی که ده‌وله‌ته‌که‌ی توانای نی‌یه ئه‌و پاره‌یه‌بدات هه‌روه‌ها قسه‌کانی سه‌دامیشی بێ‌بناغه دایه قه‌لم.

چهند رۆژیک داوی ته‌واوی بونی کۆنگره‌که میری کۆیت (شیخ جابر) بریاریدا که (شیخ علی خه‌لیفه) که ماوه‌یه‌کی زۆر بوو وه‌زیری نه‌وتی کۆیتی بوو بکات به‌ وه‌زیری دارایی ئه‌و ده‌یویست به‌رامبه‌ر به‌هه‌ره‌شه‌کانی سه‌دام پیاویکی شۆینی متمانه‌ی خۆی وه‌زیری دارایی‌بیت ئه‌م پیاوه له‌و وه‌زیرانه‌بوو که له‌ ریک خراوی (نۆیک) دا لایه‌نی ئه‌وه‌ی ده‌گرت که نابیت نرخێ نه‌وت زیاد بکریت.

له‌ کۆتای مانگی (هۆزه‌یران) دا (سه‌دون حمادی) بۆ وتو وێژ له‌ باره‌ی نه‌وته‌وه سه‌ردانیکی وولاتانی که‌نداوی کرد مه‌به‌ستی له‌م سه‌ردانه ئه‌وه‌بوو که داوی یارمه‌تی له‌ سه‌رکرده‌کانی ئه‌و وولاتانه بۆ عیراق بکات، له‌ سه‌ردانی بۆ (کۆیت) ئه‌وه‌نده له‌گه‌ڵ میری کۆیت دا خه‌ریک بوو تا ناچاری کرد که‌ب‌ریاربدات له‌ماوه‌ی (٣) سالدا (٥٠٠) ملیۆن دۆلار بدات به‌ عیراق، به‌لام ئیتر له‌وه زیاتر ئاماده‌نی‌یه هه‌یچی تر بدات.

به‌لام سه‌دام ئه‌و پاره‌یه‌ی به‌ که‌م زانی و قبۆلی نه‌کردو له‌سه‌ر داوی خۆی هه‌ر سور بوو له‌ یه‌کیک له‌ وته‌کانی دا ووتی:

((ده‌وله‌تی کۆیت ئاماده‌نی‌یه داواکه‌مان جێ‌به‌جێ بکات به‌بیانوی ئه‌وه‌ی که گوايا پاره‌ی نی‌یه، ده‌یه‌ویت ته‌نها هه‌ر (٥٠٠) ملیۆن دۆلارمان بدات ئیمه‌ به‌مه رازی‌نین هه‌موو ئه‌و پاره‌یه‌ی که داوامان کردووه ئه‌مانه‌ویت، ئه‌وان ئه‌لین پاره‌مان نی‌یه به‌لام ئیمه‌ هه‌موو حسابیان له‌ بانکه‌کاندا ئه‌زانین و له‌ کاتی پیاویستدا به‌ خه‌لکی راده‌گه‌یه‌نین)).

رۆژی ١٠ی ته‌موز وه‌زیره‌کانی نه‌وتی وولاته‌کانی که‌نداو بۆ لیکۆلینه‌وه له‌ داواکانی عیراق له‌ (جده) کۆبونه‌وه عیراق هه‌ر دوو ده‌وله‌تی کۆیت و ئیماراتی عه‌ره‌بی یه‌کگرتوی به‌وه تاوانبارکردبوو که پتر له‌به‌شی خۆیان نه‌وت ده‌فرۆشن و به‌مه‌ش نرخێ نه‌وت دابه‌زیوه هه‌روه‌ها کۆیتی به‌وه‌ش تاوانبار ده‌کرد که‌له‌به‌شی

ھاوبەشى سىنور ئەو نەوتە دەرئەھىنىۋ دەبىيىت ئەو پارە بىدات بە عىراق، نوپنەرەكانى سعودىيەو ئىران زۆر بە گەرمى داوايان لە كويت و ئىمارات دەكرد لە بەشى خۆيان زىاتر نەوت نەفرۆشن لەگەل زىادبوونى نرخى نەوتىش ھەرۋەھا عىراق لەسەر داواكانى ھەر بەردەوام بوو (تارق عەزىن)ى ۋەزىرى دەرەۋەى عىراق لەنامەيەكيا بۇ (شاذلي قلىبي) ئەمىندارى گىشتى كۆمەلەى ۋولاتانى عەرەب كويتى بەۋە تاوانباركرد كە لە پىرە نەوتىيەكانى (رمىلە)ى ھاوبەش نەوت بەدزى و نەھىنى دەرئەھىنىۋ پارەكەى ئەخاتە گىرقانى خۆيەۋەلەھەمان رۆژدا لەوتەيەكىدا ووتى:

((ھەندىك ۋولاتى عەرەب لەبرى ئەۋەى لەم بارەى ئىستاماندا يارمەتىمان بدن كە چى پىلانكىكى گەرە دژمان جئ بەجئ دەكەن بەۋەى نەوتى ئىمە دەدزن و پارەكەشىمان نادەنئ ئىمە لەسەر مافى رەۋاى خۆمان سورىن و تامافەكانمان ۋەرنەگرىن بئ دەنگ نابىن، ئىسۋە دەتانەۋئ بەۋ ھەموو سەرۋەتەۋە كەھەتانە مئالەكانى ئىمە لەبىرساندا بكوژن كە قەد رىگەى ئەۋەتان پئ نادەين و دەبىت ئەو ئاۋاتەتان لەگەل خۆتاندا بۇ گۆر بەرن)).

لە رۆژى (۱۷)ى تەمووزدا سەدام بۇ پىشتگىرى كردن لە وتەكانى ۋەزىرى دەرەۋەى خۆى دا ووتى:

((بەداخەۋە دوو دەۋلتى كويت و ئىمارات لە دل سافى ئىمە بەخراپى كەلك ۋەرنەگرن نەوتى زىاد ئەفرۆشن و بەمەش نرخى نەوتيان دابەزاندىۋە لەۋەش خراپتر ئەۋەيە كە دەۋلتى كويت لە بىرەكانى نەوتى ھاوبەشمان دا نەوت بئ ناگاي ئىمە دەرئەھىنىۋ دىنارىكى مافى ئىمە نادات ھەرچەند نىەت باشىمان نىشان دا كە چى ئەوان ئەنجامى باشمان نادەنئ ئىمە بىجگە لە بەكارھىنانى ھىز ھىچ رىگا چارەيەكى تر شك نابەين))

ئەنجومەنى ۋەزىرانى كۆيت لەپاش يەك رۆژ دواى ئەم ۋوتەيەى سەدام كۆبۆۋە ھەموو ۋەزىرەكان زۆر بەتووندى بەسەدام دا ھەلشاخان ۋەھموو ۋوتەكانى ئەويان رەت كىردەۋە. ۋەزىرى دادۋەرى كۆيت دەستى بەقسە كردن كردو ووتى:

((ھرخوا خۆى ئەزانىت ئەگەر سەدام ھەروا ئازادىيى تاكۆى بەرھەوپىش ئەروات ئەو چەند خەيال پىلاوھى لەمىشكى دا دروست دەكات و بەم بىانوانە دەيەويت بەمەرامە گلاوھەكانى بگات ئەو چ قەرزىكى لەسەرمەنە تا بىدەينەوہ؟ دەوتەنھا ھەرياجى لىمان دەويت و ئىمەش باج بەكەس نادەين)).

و مەزىرەكانى تەرىش ھەر لەم بابەتەوہ دوان. لەكۆتايىدا ئەنجومەنى بىريارى دا كە ئامادەبوونى گەشتى رابگەيە نىت و پشووئى سەربازان بەتال كرايەوہ. سەدام ھەموو پىشەكەيەكانى ھىرشەكەى ئامادە كەردبوو و گواستەنەوہى ھىزەكانى لەم لاوہ بۆ ئەولا ھەوالى روودانى كاريكى گەورەى راگەياند لە (٢١)ى تەموزدا سەرزۆكى سەزمانى سىيائى ئەمريكى ئەم ھەوالانەى پىگەيشت بەلام ئەو لەو بىروايەدا بوو كە ئامانجى سەدام تەرسنانەوہىو و دەيەوئى كۆيت ناچار بكات كە باجى بداتى ئەگىنا سەدام توانائى داگىر كەردنى كۆيتى نى يە.

بۆ ئاويژى كەردن حوسنى مبارك خۆى گەياندە بەغداو بەدريژى لەگەل سەدام دا ووتويژى كەردو ئەنجامى ووتويژەكان بەسوود مەند دايە لەقەلم و ووتى: سەدام پەيمانى پىداوہ كە بەھىچ جۆريك ھىرش بۆ كۆيت ئابات ھەرچەندە دواى ماوہيەك عىراقى يەكان بەرھەسى ئەو قەسيان بەدرو خستەوہ ووتيان: كە ھەرگىز سەدام پەيمانى وەھائى نەداوہ تەنھا ئەوہى ووتوہ كە تا ووتويژ لەنيوان عىراق و كۆيتدا بەردەوام بىت ھىرش ناكات.

لە ٢٤ى تەموزدا ئەمريكا بەرامبەر جموجولى ھىزەكانى عىراق لەسەر سنوورى كۆيت (شەش) كەشتى جەنگى بەناوى ئەوہى كە مانۆرى سەربازى لەگەل ھىزى دەريائى ئىماراتدا ساز دەدات رەوانەى ئاوەكانى كەنداو كەرد (بووش) لەووتەيەكدا دەرى برى كەلە جىھانى ئەمرۆدا باج وەرگرتن باوى نەماوہ.

و دەبىت زۆرداران دەم كووت بكرىن، قەسەكەرى كۆشكى سىيى ئەمريكاش راي گەياند كە ئەو وولاتە بەرپرسىيارە لە پارىزگارى كەردن لە ھاوپەيماننى خۆى لە

كەنداق بەلام لەگەل ھەندىك لەو وولاتانەى كەنداق ئىمە پەيمانى مۇر كراومان نىە لەوانەش دەولەتى كۆيتە.

رۇژى دووم سەدام سەفیری ئەمىرىكى بانگىردە كۆشكى خۇى و لەوتووېژىكى تايبەتى دا كە كات ژمىرىكى خاياند سەدام دەرى ېرى كە:

ئەمىرىكا وادىيارە كە لە مەبەستەكانى ئەو بەچاكى تى نەگەشتووہ ئەو مەبەستى داگىر كەردنى كۆيتى نى يە و تەنھا داواى پارەى خۇى ئەكات.

ھەرچەند دەقى ئەو ووتارانەمان لەبەردەستدا نى يە بەلام بەپىى راپۇرتىكى پەيامنىرى (ABC) كەپاش ھىرشەكەى سەدام بۇ كويت بلاوكراوتەوہ، سەدام بە خانى (گلاسپى) ووتبو كە ئەگەر كويت گوى بۇ داواكانى شل ئەكات ئەو چارەيەكى تر بىجگەلە بەكارھىنانى ھىزى سەربازى شك نابات

وہلامى سەفېرىش بەم جۆرەبوو:

((بۇچى ئەبىت عەرەبەكان لەگەل يەكترا شەر بكن؟ ئەم شەرە پىچەوانەى

ئامانچ و ئاواتى عەرەبەكانە))

لە كۇتاي كۆبونەوہ كەدا سەدام بە خانى سەفېرى راگەياندبوو كە عەرەبستان خەرىكى ناوېژىيە و بەيانىش دانىشتنىكى زۇر گىرنگيان ھەيە.

خانى سەفېر لە راپۇرتەكەيدا واى نووسىوہ:

((ئەو بەمنى راگەياند كە ئەگەر كويت لەگەل مان رىك بكەويت و گىروگرفتەكان

چارەسەر بكرىن ئەوا ھەرگىز ھىرش ناكاتە سەرى))

وادىيارە خانى سەفېر تەواو دىنيابوو كە ھىرشىكى ئەوتۇ روناكات بۇيە پاش

ماوہيەكى زۇر بە پەيامنىرى ژرنامەى نىورك تايمزى راگەياندبوو كە:

((من ھەرگىز لەو بروايدا نەبووم كە سەدام ئەم كارە شىتانە بكات زۇر

ئىپرسىاوى وولاتەكەشم ھەمان بىرو رايان ھەبوو))

رۆژی ۲۸ی تهموز کارناسیکی نهوتی ئەمریکایی هاته بهغداو لهناسیاوهکانی عیراقتی خۆی پرسیبوو: ئامانجی سهدام چییه؟ ئایا بهراستی هیرش دهکاته سهه کویت؟ ئەوانیش بهم شیوه وهلامیان دابۆوه:

((ئیمه لهم بارهیهوه هیچ نازانین ئیوه دهبیت بۆ وهگرتنی ئەم وهلامه تا ههفتهی ئاینده بوهستن)) کارناسهکه جاریکی تر ئەپرسی:

((ئهی ئیوه له ئەمریکا ناترسن؟، ئەوانیش له وهلامدا پێیان ووتوه: نهخیر بۆچی له ئەمریکا بترسن؟ ئهو وهك پلنگیکی له کاغهن دروست کراو وایه))

کارناسه نهوتییهکه راپۆرتی خۆی ئههات به واشنتۆن و مهترسی ئهو بارو زروفهیان پێرانهگهیهنیت بهلام کۆشکی سپی ههروا بێ مبالاتانه سهیری ئهویش ئهکهن.

رۆژی ۳۰ی تهموز سازمانی (سیا) خهبهری دا که سهدام نزیکهی (۱۰۰) ههزار سهرباز و سهدان تانکی له سهه سنۆزی کویت کۆکردۆتهوه رۆژنامهی (واشنتۆن پۆست) که ئەم ههوالهی بلاوکردبۆوه له ژێر ئهو ههوالهههه له زمانی یهکیه له ئیپرسراوان نوسیوی:

((عیراق هیرش ناکات ئەمه بلۆف زیاتر هیچی ترییه))

واشنتۆن و مۆسکۆ ههردووکیان ئەمهنده دلنیا بوون کاتیک سهه فیرهکانیان له بهغداد داوای مۆلهت یان کردبوو مۆلهتیا دابوون و رۆژی داوایی بهغدايان به جی هیشتبوو.

رۆژی ۳۱ی تهموز وت و وێژی عیراق و کویت بهناو بژی کردنی سههودییه له (جده) درێژهی ههبوو (شیخ سعد) جیگری میری کویت لهم دانیشتنههه بهشداری کردبوو بهنیازی ئهوهی ئەنجامیکر باش دهستگیریبیت تا ئیستاش نهینییهکان ئەم کۆبهههه گرنکه بلاونهکراونهه.

(محمد المشاط) سههیری عیراق له ئەمریکا لهم بارهیهوه دهلی:

ئەي ھەر ئەو نەبوو لە شىكەنىكى تەواو لەبەردەم ئىران دا رىزگارى كرد؟ ئەو دەولەتى كويت يارمەتى دارايسى كەمى دابوويە؟ ئەي ئەمىرىكا پاش بۆمبارانى كىمىيىي كوردەكان و ئىرانىيەكان بۆچ سەدامى نەترساند؟ بە پىچەوانە ھەر ئەوكاتەبوو كە پەيوەندى لەگەلدا بەھىزترکرد. ئەي ئەو ھەموو كۆرۈ كۆمەلەي ئورپا و واشنتۆن بۆچى پىش ھىرشەكەي سەدام چوبونە خەوى غەفلەتەو؟ سازمانى (سىا) بەو ھەموو بەر فراوانىيە بۆچى تەنھا يەك رۆژ پىش ھىرشەكە واشنتۆنى ئاگادار كوردەو؟ ھۆي چىبوو كە ھەموان لەو باوەرە دابوون كە سەدام كارى و ھا ناكات؟ بەراستى ئەم كارەي سەدام ھەموو جىھانى ھەژاند و خستىيە دەريايەك كە شەمەكە شەو.

سەدام باش ئەيزانى كە ئەو كارەي رووبەرووي نارەزايى جىھان دەبىتەو بەلام ھەرگىز بە بىريانە دەھات كە واشنتۆن و بەتوندى و ەلامى دەداتەو ئەمە جارى يەكەم نەبوو كە حىساباتەكانى سەدام بە ھەلە دەرىچن ئەي لەبارەي ئىرانىشەو تەوشى ھەمان ھەلەي گەورە نەببوو؟ ئەو واى دانا بوو كە لە ماوەي كە متر لە يەك ھەفتە دا دەتوانىت بە بەشى زۆرى ئامانچەكانى بگات ئەو بوو ھىرشى كردو ئەو ھەموو بەلەي بەسەر ھاو وولاتىيەكانى خۆي و خەلكى تردا ھىنا خۆ ئەگەر يارمەتى دەولەتەكانى كەنداو نەدەبوو ئەوا ھەر زوو مىلى ئەشكا.

ھەر دوو ھىرشەكەي سەدام لە ماوەي (۱۰) سالدا تەوشى گەورەترىن شىكان و سەرى شىوان ھاتن ئەمە ئەو دەرنەخات كە سەدام ھىچ ئاگادارى لە رامىياري جىھانى دانىيە ئەو كە خويندنىكى رىك و پىكى نەبوو جىھانى تەوشى دوو كىشەي گەورە كرد ھۆكەشى ھەر مەھورى و خۆ بە زل زانىن و تاك رەوى ئەم پىاوە بوو.

تېبىنى/ ئاگادارى خوينەرانى گۇنار كەمان نەكەين كە لە ژمارەكانى ئايندە دا ھەر جارەي بەشىك لە كىبىي (لە تەكرىتەو بۆ كەويت) كە لە ھەشت بەش پىك ھاتوورە بىلاو نەكەينەو.

(ھزرى نوپ)

زۆریه‌ی ژنانی عیراق، هیچ نازانن دهرباره‌ی خوازبینی که ره‌کانیان، جگه له‌ناوه‌که‌ی و شیوه‌که‌ی له‌گه‌ل شتیک له‌خیزانه‌که‌ی و باری خه‌رجی، وه‌ ناستی خویندنی به‌ شیوه‌یه‌کی تایبه‌تی. ئه‌وان لایه‌نی که‌م هیچ نازانن دهرباره‌ی که‌سیتی‌یه‌کی (باری دهرونی‌یه‌که‌ی)، له‌به‌رئه‌وه‌ ئه‌و ئافره‌تانه‌ی چاوپێ‌که‌وتنم له‌گه‌لدا کردوون، وه‌ زۆریه‌ی ژنانی عیراق پییان وایه‌ که‌ شووکردن په‌یوه‌سته به‌به‌خت و نسیبه‌وه‌ و له‌سه‌ر هیچ سۆزو په‌یوه‌ندی‌یه‌کی سۆزداری‌نی‌یه، وه‌ له‌سه‌ر فاکتهری ماددی ریک ده‌خری زیاتر که‌ئه‌مه‌ش له‌پاش شووکردن گه‌یروگرفت دروست ده‌کات. وه‌ زۆریه‌ی ئه‌و ژنانه‌ی که‌ چاوپیکه‌وتنم له‌گه‌ل کردوون له‌و بروایه‌دان که‌ په‌یوه‌ندی له‌گه‌ل میرده‌کانی‌اندا به‌ره‌و پیش دهره‌و به‌ره‌و خۆشه‌ویستی و لیک گه‌یشتن گه‌شه‌ده‌کان به‌تی په‌ربوونی چه‌ند سالیک. ئه‌و کاته‌ی که‌ روو به‌روی شارده‌نه‌وه‌ی ئه‌مه‌ ده‌بنه‌وه، لۆمه‌ده‌کرین له‌لایه‌ن خۆیانه‌وه‌ به‌وه‌ی که‌ نوشوستیان هیناوه‌ له‌گه‌ل ئه‌وه‌ی که‌ به‌وه‌ ئیعتباری ده‌که‌ن پهیوسته‌ ته‌سلیمی ئه‌م قه‌ده‌ریان ببن و ئه‌مه‌ هه‌لوستیانه‌ رافه‌ ده‌کات له‌ قبول کردن و ته‌سلیم بوونی ته‌قلیدی به‌قه‌ده‌ر به‌بی هیچ به‌ره‌ه‌لستی‌یه‌ک.

وه‌ زۆریه‌ی ئه‌و ئافره‌تانه‌ی که‌ چاوم پێ‌که‌وتوون به‌شیوه‌ی جو‌راو جو‌ر گوزارشیان له‌وه‌ کردووه‌ که‌ ته‌سلیم بوون به‌ قیسمه‌ت و نسیب وه‌ئه‌مه‌ بۆچونیکه‌ باوه‌ به‌تایبه‌تی له‌لادی‌کانی عیراقدا، وه‌ زۆر له‌سه‌ر شووکردن نارۆن.

وه‌ پهیوسته‌ ئه‌وه‌مان له‌یاد نه‌چێ که‌خیزان له‌کۆنداو وه‌له‌ ئیستاشدا له‌ جیهانی عه‌ره‌بی‌دا به‌هیزه، که‌ بنه‌مای خیزان له‌ خیزانی به‌رفراوان بۆ خیزانی سه‌ره‌به‌خۆ له‌باوکی‌تی و میرد ده‌گۆری، که‌ نابیته‌ هۆی لاوازی‌بوونی په‌یوه‌ندی‌یه‌کانی خیزان.

له‌ وه‌لام دانه‌وه‌ی پرسیاره‌کاندا ئه‌وه‌ روون بووه‌ که‌ ژنانی عیراق له‌ ناو کۆمه‌ل‌دا هه‌موویان ده‌چه‌وسینرینه‌وه، که‌ پیکه‌وه‌بوون و هاوسه‌ری‌تی (الزواج) به‌وسیفه‌ته‌ی دامه‌زراویکه‌ ده‌که‌ویته‌ ژیر هه‌یعه‌نه‌ی پیاوه‌وه، له‌سه‌ر بنه‌مای ده‌سه‌لاتداری‌تی و بالاده‌ستی پشت ئه‌ستوره‌ نه‌ک له‌سه‌ر بنچینه‌ی یه‌کسانی،

ئەمەش ژنان بەرەو مل كەچى پياوان دەبات لە ناو خيزاندا، لەگەڵ ئەوێ نافرەتە گەنچەكان هاوسەرە شكست خواردووكان ئەبينن لەدەورو بەريان هەست بەو هەستە بە هيزە دەكەن كە هاوسەرىتى (سەرکەوتو) گرنگترين نامانجيانە لە ژيانياندا. ئەمەش بەپەلەى يەكەم ئەگەرىتەو بە پۆ پرۆسەى پيگەياندننى كۆمەلايەتى كەوا فيركراون كە هاوسەرىتى ئەو رووداوە بەرەو رەتى يەيە لە ژيانى كچ دا، ئەو پاداشتيكە بە باشى دەورو نەخشی ئەو. وە ئەگەر نافرەت بەو شيوە يەيە كۆمەل باوهرى پي يەتى هەلسوكەوتى كرد ئەوا بە نافرەتيكى شەريف ئيعتبارى ئەكەن، و ئەگەر نا ئەوا شەريف نى يە، و ئەمە دەيبات بەرەو ئەوێ كە لە پاش ملە خەلك باسى بكات و ئەمەش كار ئەكاتەسەر ناوبانگى (سمعتها) و دواى ئەوێش لەسەر هەلى شوكردننى.

كارى ناوھال و كارى كەرى گونە

لەگرنگترين ئەو گيروگرفتانهى كە رووبەروى ژنانى ئيش كەر دەبیتەو بەرىتى يە لە چاوديرى كردنى منال و كارى ناو مال، بەپيى رۆشنيرى باوو كە ئەمانە ئيشى ژنە، بەلام ئەم گيروگرفته گشتى يە، لە جيهانى رۆژئاوا دا تارادەيەك لە توندو تيزى يەكەى كەم بۆتەو ئەویش بە چاك كردنىكى ريزەيى لە هەلوستى پياو لە چاوديرى كردنى دا بۆ منال و كارى ناو مال، بەزىاد كردنى ئاسانكارى يەكان وەكو خواردەمەنى ئامادەكراو و دامەزراوەكانى چاوديرى كردنى منال.

بەلام لە عيراقدا هەتا ئىستا پيگەيشتنى كۆمەلايەتى بۆ نافرەت هەلگرى ئەو باوهرەيەكە پياو بەلا دەستە بەسەريا وهرى نادات كە پياو يارمەتى بدات لەكارى ناو مالدا بەو ئيعتبارەى كە ئەو كارە تايەبەتە بە ژن. ئەمەش ئەبیتە هۆى ئەوێ كە پياو هېچ كاريك لە مالدا ئەنجام نەدات تەنها ئەركە لاوەكى يەكان نەبیت. لەگەڵ

ئەو شىدا پىياو پىويستى بە ئافرەتە بۆ يارمەتى دانى (بەتايبەتى ئىش کردن لەدەرەوى مالدا).

بەم شىوئە ئافرەت خۆى هەلەدەستى بە درىژەكيشانى دا بەشکردنى تەقلیدی بۆ کارکردن لە نيوان هەردوو رەگەزەكەدا ((ژن و پىياو))، هەميشە ئافرەت دەنالینى لە مەملانى نيوان ئارەزوى دا بۆ ئەوى ببیتە ((ژنىكى چاك، باش)) وە ئارەزوى بۆ بەدەست هينانى كاتى حەوانەو و سەرگەرم کردن بەسەردانى هاورى و ناسياو خزمەكانى، كە ئەم ميوانداری بە مەسەلەيەكى گرنگە لە ژيانى ئافرەتدا لە روو تايبەتى بەكەيەو. بەلام پىياو لەگەل هاورى كانى دا ئەچیتە دەرەو لایەنى كەم هەموو ئىوارەيەك.

پىياو خۆى ئىعتبار ئەكات كە بەخيوكەرى ئافرەتە، ئافرەتیش لەسەرىەتى لەبەرەمبەردا هەستيت بە خزمەت کردنى لە مالدا، بەلام ئافرەتى ئىشكەر بەكرى ناگەرىتەو بۆ ئەوى ببیتە كەيبانوى مال لەگەل ئەو شىدا پىويستە لەسەرى كاری ناو مالیش بكات بەبى هىچ كرىيەك. ليكۆلينەو هەكان ئەو هيان دەرخستوو، لەكۆمەلە جياوازەكاندا، كەكارى ناو مال بەبەختىكى ئابورى دانانريت، ئەمەش ئەگۆرى بەپىيى پەى بردنى ئافرەت بۆ نرخی كارەكەى ناو مالى، لەگەل ئەو شىدا كاری پىياو تووشى شكست دەبى بەپىيى هەستانى ئافرەت بەكارى ناو مال. سروشتى خزمەت گوزارى كە ئافرەت پيشكەشى ئەكات، بى بەرى ئەكات لە هيزو لەدەست كەوتنى مالى، ئەو يەككە لە فاكترەكانى ئارەزوى کردنى ژنى عىراقى بۆ دەست كەوتن يان دۆزینەوى ميردىكى دەولەمەند كە بتوانيت هەموو شتىكى بۆ داين بكات.

لەلایەنى تيۆرىيەو بزوئەوى ئافرەتەنى عىراق لە گرنگەترين ئامانجەكانى، ئەتوانى دەورى هەبیت لەبەرزکردنەوى ئاستى هۆشيارى ژناندا، يان گۆرىنى رىگەى بىرکردنەويان و يارمەتى دانى بۆ ئەوى زياتر ئىجابى بيت. وەتەسك بوونەوى دەلاقەى نيوان هەردوو رەگەزەكە ((پىياو و ژن)) لە

كۆمەلگادا، ۋە گۆرانى ھەلۋىستى كۆمەلگا لە ئافرىقا ۋە تىروانىنى بەكەم سەيركىردى بۇي.

لە ۋاپاقىكە ۋە تىروانىنى كە ئەنجام داۋە ئەۋە ئاشىركابوۋ كە ئەم ئامانچە ھىشتا نەھاتتە تەدى، تا ئىستا ((ئازادى)) دادەنرىت بەكارىكى شەخسى، كە ھىچ كارىگەرى نى يە بەكارى سىياسى يەۋە، ۋە ئازادبوۋن كارىگەرى دەبىت بۇ سەر ئابروۋى ژن ۋەك فەرد. ۋەكو چۆن پىنەنگەشتۋى كۆمەلەيە تى ھەلگىرى ئەۋ بۇ چۈنەيە كە ئافرىقا پاسەۋانى ئابروۋى ((شەرقىي)) خۇيەتى ۋە ئەۋە ئابروۋى خىزانەكەيەتى، ۋە پىۋىستە زىادە رەۋى نەكەين لە ئازادبوۋنى دا، ئەگەر ۋە سترە بە ((ژىكى صالچ)) دانرى.

بەپىچەۋانى ھى گوندنشىنەكانەۋە، شارنشىنەيە تى عىراقى رۋبەروۋى رۇژئاۋايى بوۋن ۋە تازەگەرى بوۋتەۋە، لەگەل ئەۋەشا زۇر گرانە ئىستا شارنشىنەكان بخوینن، ۋە رىزەيەكى كەمىان لە دەرەۋەى مان كاردەكەن، لەگەل ئەۋەى كە ھۆشيارىيان بەرزبۇتەۋە، ئەۋە زىاتر ژىانىانى ئاشارام ۋە ئالۇزكردوۋە، لەھەمان كاتدا زەھمەت كىشان لەلادى ۋە لە شار رۋبەروۋى توندو تىژى جەستەي ئەبنەۋە، ۋە تىگەشتوۋەكان رۋبەروۋى لىدانى زۇر توندو تىژى زەنى دەبنەۋە لەلەيەن مىردەكانىانەۋە يان لەلەيەن يەكىك لە پىۋانى خىزانەۋە، ئەم ھەل ۋە مەرچە لەلەيەن ھەلسوراۋانى بزوتنەۋەى ژنانى رۇژئاۋاۋە پەى پىنەبراۋە، بەبۇچۈنى ئەۋان ژنانى ھەر دوۋ چىنى ((ئاۋەراست ۋە سەرۋ)) رۋبەروۋى چەۋساندەۋە نابنەۋە كە ئافرىقانى چىنى كرىكار ۋە لادىكان پىۋەى ئەنالىت.

گەشتە ئەم ۋەلامانە لە پىرسىيارەكانم، زۇر بەى ژنان بەھەست كىردن بە سوۋكايەتى ئەنالىنن لە خىزانەكانىاندا، ھەندىكىان ئەۋەيان رۋنكردەۋە، بەلام ھەندىكىان ھەۋلى ئەۋەيان دا بە رۋون ۋە ئاشىكرى دەرى نەبرن، حەقىقەتى جىگىر ئەۋەيە كە چىل لە پەنجاي ئەۋ ژنانەى كە ۋاپاقىكەۋەتم لەگەل كىردۈن پەشىمانى خۇيان نىشان داۋە لە شوۋكردنەكانىاندا.

لەگەن ئەو ھەتتا كە ئافرىقى خۇيىندەوار ئەو ئەبىئىت كە رەگەزى كچان پلە يەكى خوارەوترو نزمىريان ھەيە لە كۆمەلگادا . بەگشتى ئەمانە ئىعتبار ئەكات بە تاقىكردنەو ھەيەكى خۇي لەناو خىزانەكەي دا كە شقلىكى تاكەكەسى ھەيە نەك دياردەيەكى گشتى بى .

ئەم رووپۇشكردنە شقلىە تاكەكەسى يە بۇ گىروگرفتەكانى ژن ، سىستىمى باوك سالارى بۇ چەوساندنەو ھى ژنان بەھىز دەكات ، و ئەگۇرئ بەبى رىكخستى خۇيان بۇدانانى سنورىك بۇ ئەم چەوسانەو ھەيە . خىزان فاكتەرىكى بنچىنەيى يە لە پىكەينانى كەسىتى ئافرىقتا ، ھەتا ئىستاش دەورو نەخۇشى خۇي بەرىو دەبات لە ھەردوو رژىمى تەقلىدى و تازەدا . وە يارمەتى پەيوەندى يە خىزانى يەكان ئەدات بۇ بەردەوامىتى رژىمى باوك سالارى چونكە خىزان تاكە مى يەكانى پەروەردە دەكات كە دەورىان جىاوازىت لە دەورى رەگەزەكەي تر . ئەم پەروەردەكردنە بەردەوامىتى دەدات بە مل كەچ كردنى ئافرىت .

پوختەي قسە ئەو ھەيە كە نە ياساكان و نە سىياسەتى فىر كردن كارىگەرى يەكى راستيان لەسەر چەوسانەو ھى ژنان لە عىراقدا دانەناو . لەباسەكەمدا ئەو دەركەوت كە ژنانى عىراقى ، بەشىو ھەيەكى گشتى ، كارنەكەن دژى خۇيان و ئازادى يەكانيان ، ئەوان خۇيان بەكەم سەيرى ئافرىت دەكەن ، پىيان خۇش نى يە لە ژىر ئىرادەي خۇياندا كارىكەن ، كەواتە ئاشكرايە كە پروسەي پەروەردەكردنى كۆمەلەيەتى يان سەركەوتو بوو لە چەسپاندن و بەھىز كردنى باوك سالارى .

لەكۇتايى دا ، تازەگەرى كۆمەلگاي عىراقى لەم دوايەدا لە رىئى گۇرانكارى ئابوورى و كۆمەلەيەتى يەو بەر ئەنجامىكى سلبى ئىبۇتەو بۇ ژنان واى ئىھاتوو دەورىان زىاتر ئالۇز بوو و شىوازى ژىانيان بەئەرك بوو و ھەروەھا لە پىشودا نىشانىان دا ئانارام بوون .

((ئايا بە راستى بىر كۆرۈنۈش گۈزەلگە ؟))

ھاۋپەيڭنىڭ لەگەل " مىشيل فۇكۇ" دا

ۋەزىرگىرانى : سەردار مەمەد

پاش ھەلبېژاردنى (فرانسوا مېتران) بە سەرۆك كۆماری فەرەنسا لە سالى ۱۹۸۱ دا، دىدىيە ئىرىبون (Didier Eribon)، كە دواتر ژياننامەى مىشيل فۇكۇى نووسى، لەلايەن رۆژنامەى (لىبراسىيۇن)ى فەرەنسىيەۋە ھاۋپەيڭنىكى لەگەل فۇكۇدا سازكرد، كە لە ژمارەكانى ۳۰۳۱۰ى مايسى ۱۹۸۱ى ئەۋ رۆژنامەيەدا چاپ كرا. ئەم ۋەزىرگىرانەى خوارەۋە بە شىك لەۋ ھاۋپەيڭنىيە. ئىرىبون: پىئەچى كە شىۋازىكى نوئى لە حوكم كىردن لە حالى پىكھاتن دابى؟

فۇكۇ: بەلى، ئەمە خالىكى گۈزەلگە كە ئەمرۇ بۇ يەكەم جار لەگەل ھەلبېژاردنى مېتران دا ئاشكرا دەبى. بە بۇچونى من، زۇربەى خەلكى ھەست دەكەن كە ئەم ھەلبېژاردنانە جۆرە سەركەۋتنىك بوۋە و پەيوەندى نىۋان حوكمرانان و خەلكى خوارەۋە دەگۆرئى. نە بەم مانايەى كە خەلكى خوارەۋە جىگەى ئەۋ كەسانەيان گرتبىتەرە كە حوكمرانى دەكەن، چونكە ئەۋەى كە روى داۋە شتىك نەبوۋەجگە لە جۆرە جىگۆركى يەك لە نىۋ چىنى حوكمران دا. بەلام ئەمرۇ پىئەننىيە قۇناغىكەۋە كە (حىزب) حوكم دەكات. بەسەرچەم ئەۋ مەترسىيەنەۋەى كە ئەم كارە لەخۇى دەگىرى، كە ھەرگىز نىابىت ئەم مەترسىيەنە فەرامۇش بكەين.

پاشان ئەۋ مەسەلەيەى كە ئەم گۆرانكارىيە نوئىيەى بەدپەيناۋە ئەمەيە كە ئايا لە توانادايە پەيوەندىيەكى نوئى لە نىۋان ئەۋ كەسانەى كە حوكم دەكەن و خەلكى خوارەۋەدا بەدىبىت كە بنەماى ئەۋ پەيوەندىيە لە جىياتى (فەرمان و ملكەچ كىردن)، (كاركردن) بىت؟

ئريبۇن: مەبەستان ئەمەيە كە ئايا تواناي كارکردن لەگەل ئەم حوکمەدا
بوونی دەبیئت؟

فۆكۆ: پنیویستە ئیمە لەبەردەم ئەم دووریانەدا هەلبێین كە هەردوو رینگاکەى بە بن
بەستی دەگات (كە یادەبئى لایەنگرى كەسێك بێن) یا (لە دژی ئەو بێن).
پنیویستە ئەو لە بێر نەكەین كە دەكری لە بەرامبەر حوكم دا هەلوئىستىكمان
هەبئى و ئەو هەلوئىستەشمان بپارزێن. كارکردن لەگەل حوكم دا نەپنیویستى بە
رەخنەلێگرتنە و نەبەمانای پەسەندکردنى تەواویشە. رەنگە كەسێك لەگەل
حوكم دا كاربكات و لەهەمان كاتیشدا هەم نەیاربێت و هەم سەركێشیش بكات.
ئەز تەنانت لەو باوەردام كە ئەم دوو پێكەوێ دوانەن.

ئريبۇن: كەواتە بەم پێیە پاش ئەوێ بۆ ماوەیەكى زۆر مێشیل فۆكۆمان
وەك رەخنەگر بێنیو، ئايا هەنووكە دەكری ئەو لەبەرگی ریفۆرم
خاوەندا بێنین؟ لە بێرمان نەچئ كە ئەو رەخنەیهى زۆر جار گیراوە
ئەو بێوێ كە رەخنەى رووناكبیران بەهیچ جینگەیهك ناگات.

فۆكۆ: یەكەم، وەلامى ئەم خالە بدەمەرە كە (بە هیچ جینگەیهك ناگات). لە پێناو
ناشكرکردنى ئەو مەسلانەى كە ئەمڕۆ لە دەستورى كاردان، سەدان و بەلكو
هەزاران كەس زەحمەتیان كێشاوە. كەوابوو، هەلەیه كە بێنین ئەم هەموو كارو
زەحمەتە هیچ بەرھەمێكى نەبوو. ئايا وینا دەكەیت بیست سال لەمەو پێش،
خەلكى وەك ئەمڕۆ ئەسلەن لە فكرى مەسلەكانى وەك پەيوەندى نەخۆشى
دەرونى و هەلو مەرجى ناسایى دەروونى، یا مەسلەى زیندانەكان، یا
مەسلەى ئەو دەسلەلاتەى كە پزیشك بەكارى دەھینیت، یا مەسلەى
پەيوەندى ژن و پیاو و نموونەى وەك ئەوانەدا بووین؟

جگەلەمەش چاكسازى، خۆبەخۆ، بوونى نىیە. چاكسازى لە هەواداو سەریەخۆ
لە بەدیھنەرانى ریفۆرم روونادات. ناكړى ئەو كەسانە لەبەرچا و نەگیرى كە ئەرکى
بەریوەبردنى گۆپانكارىەكان دەگرنە ئەستۆ.

به پروای من، له هه مووی گرنگتر ئەمەیه که مومکینه له نیوان رهخنه و گۆپانکاری دا یا رهخنه‌ی (نامانجی) و گۆپانکاری (واقعی) دا، پئ‌گه‌یشتن به‌رقه‌رار بکریت. (رهخنه) ئەمەنی‌یه که بلین هه‌لو مه‌رج به‌وجۆره‌ی که‌هه‌یه دروست نی‌یه. (رهخنه) ئەوه‌یه که به‌فکری بینینه‌وه ئەو شیوازو کارانه‌ی که جینگه‌ی قبولی ئیمەن له‌سه‌ر چ شتانی‌ک دارپێژراوه که‌بئ ئەم لا‌ولا.

به‌دانی‌یای پەسه‌ند ده‌کری، له‌سه‌ر بنه‌مای چ شیوه‌فکرێکی گونجاو و هه‌لنه‌سه‌نگیندراو بنیات نراوه که هه‌یج که‌سی‌ک به‌شک و گومان نی‌یه له‌وانه.

پنویسته ئیمه‌ له‌م کۆته ئازاد بین، که‌وه‌ک تاکه واقعییه‌ت پیروزی به‌کۆمه‌لگابده‌ین و فکردا که هه‌نده له ژبانی مرۆف و په‌یوه‌ندی‌یه مرۆیه‌کاندا گرنگه‌و روکاری بنچینه‌یی‌هه‌یه، به‌شتیکی (زیاده) بزانی. فکر به‌ جودا له‌سیسته‌م و شیوازی توێژینه‌وه‌کان، هه‌بوونی سه‌ربه‌خۆیی‌هه‌یه. فکر له‌ پێش چاودانی‌یه‌و شاراهه‌یه، به‌لام ئەو شته‌ی که ده‌بیته‌ مایه‌ی ره‌فتاری رۆژانه‌مان شتی‌ک نی‌یه جگه له‌ فکر. ته‌نانه‌ت له ئەحه‌مه‌قانه‌ترین داب و نه‌ریت و گه‌مه‌زترین ده‌زگا‌کان و بی‌ده‌نگ‌ترین خو‌وره‌وشتی‌شدا، دیسان که‌می‌ک له‌ فکر بوونی هه‌یه.

رهخنه‌گرتن به‌مانای ئەمەیه که ئەم فکره له‌ کۆن بینینه‌ده‌ر و هه‌ول‌ بده‌ین گۆپانکاری‌تیا‌بکه‌ین: به‌مانای ئەمەیه که پێشانی بده‌ین که‌مه‌سه‌له‌کان به‌و ئەندازه‌یی‌یه‌ی که ویناده‌کران هه‌نده به‌لگه‌نه‌ویست و با‌وه‌پێ‌کراوین، به‌مانای ئەمەیه که چاومان بکه‌ینه‌وه‌و ببینن ئەو شته‌ی که‌تانه‌مرۆ قبول‌کراوه له‌به‌رئه‌وه‌ی به‌به‌لگه‌نه‌ویست و دانی‌یای وهرده‌گیرا، ئیتر په‌سه‌ندناکری چونکه ئیتر به‌به‌لگه‌نه‌ویسته‌و با‌وه‌پێ‌کراو نازانریت. رهخنه‌گرتن واتای ئەمەیه که‌کاری بکه‌ین که ئەو بزوات و ره‌فتارانه‌ی که‌تا ئەمرۆ به‌ساده‌یی‌و سانی‌ی ئەنجام ده‌دری، چی‌تر به‌ناسانی ئەنجام نه‌دری‌ت.

له‌م هه‌ل و مه‌رج و بارودۆخه‌دا، رهخنه (وه رهخنه‌گرتنی توندو ریشه‌یی) له روانگه‌ی هه‌ر شیوه‌ گۆپانکاری‌یه‌وه زه‌روره‌تیکی ره‌های هه‌یه. گۆپانکاری‌یه‌ک که له سنووری هه‌مان شیوه‌ فکری پێشوتری تی‌نه‌په‌ری‌ت، گۆپانی‌ک که‌ته‌نها شیوازی‌ک

بىت بۇ گونجاندىن سازگار كىردى زىاترى ھەمان فېكرە ھەمىشە يىيەكان لەگەل ئەو
واقىيەتى كە ھەيە، شتىك نابىت جگە لە جۆرە گۆپانكارى يەكى رووكەش.

لەلەيەكى دىكەو، ھەر ھىندەى كە ئىتر نەتوانىت بەھەمان شىۋازى پىشوو
كەدەر بارەى شتەكان بىرت دەكردەو دىسان بىرېكەيتەو، گۆپانكارى دەبى
بەزەرورەتتىكى خىرا، و لەگەل ئەو شىدا كە پىرۆسەيەكى دژوارە، بەلام بەدى ھىنانى
مومكىن دەبىت. كەوابوو بەو جۆرە نىيە كەسەردەمىك كاتى رەخنەگرتن بىو
سەردەمىكىش كاتى گۆپانكارى، يا كەسانىك خۇيان بۇ رەخنە تەرخان بكەن و
كەسانىكى دىكەش بۇ بەرپىو بەردى گۆپانكارى، يان كەسانىك ھەلۆستى توندو
سەرسەختانە بگرن و رىي ھىچ كەسىك بەخۇيان نەدەن و كەسانىكىش ناچار
بەناشتى خوازى يە پىۋىستەكان بن لەبەرامبەر واقىيەتى كاروباردا. لە واقىعدا،
بەپىرواى من گۆپانكارى قوول تەنھا لەكەش و ھەواى ئازاددا بەدىھىنانى مومكىنە.
كەپەخنەگرتنى ھەمىشە يىي بەبەردەوامى ئەو كەش و ھەوايە دەبزوئىنى.

ئىرىپۇن: بەلام نايان وىنا دەكەيت كە روناكبىر دەبى رولى بەرنامەيى لەم
گۆپانكارى يانەدا ھەبىت؟

فۇكۇ: چاك سازى ھەرگىز بەتەنھا ئاكامى دژايەتى و بەرەنگارى و جەنگان و بەرگرى
پوخت نىيە چاكسازى ئەمەيە كە، كەسىك يەكەم لە خۇي بېرسىت:
چ چاكسازى يەك لەدەست من دىت؟ بەباو پى من ئەمە ئامانچىك نىيە كە
روناكبىر وەدواى كەوتت، روناكبىر بەتايبەتى لەپانتاي فېكرە كار دەكات،
كەوابوو پىۋىستە بېوانىست كە ئازاد كىردى بىرورپا تا كوي دەتوانىت
خىرايى يەكى وەھا بەمەسەلەى گۆپانكارى بدات كە خەلكى بىخوازن ئەو
پراكتىزە بكەن، وەتا كوي دەتوانى جى بەجى كىردى گۆپانكارى ھىندە بۇ
خەلكى دژوارىكات كە گۆپانكارى رەگ و رىشەيەكى قوول لە واقىعەت دا
دابكوتىت.

پیویسته دژایه تی یه کان له پیش چاو بگریت، پیویسته سه رنج بدات که ئەم دژایه تیانه بنه رته تی ترن له لیکدانی بهرژه وهندی یه پوخته کان یا راهه ستانی دهزگاگان. له نیو دهرونی ئەم دژایه تی و بهری که وتنه وه، پیویسته په یوه ندی یه ک له بواری دهسه لات دا به دی بیت که یه که مین دیارده ی کاتی چاکسازی یه. ئەگەر له بنه ماو بنچینه وه، فکر له سیمای خویدا کاری نه کرد بیت، وه ئەگەر شیوازی فکره کان، واته شیوازی رهفتاره کان، به واقعی گۆرانیان به سه ردا نه هات بیت، دهزانی که بهرنامه ی چاکسازی یه کان هه رچی یه ک بیت، نو قم ده بیت، وه هه مان ئە وه رهفتاره دهزگایانه ی که هه می شه هه بوون، ئە وه بهرنامه یه قوت ئە دن و هه رسی ده که ن.

ئیربۆن: تۆ له چه ند راپه رینی کدا به شدار بویت، به لام به م دوایی یه که میک په نات گرتووه، نایا ئیستا ده خوازیت دیسانه وه له م جوړه راپه رینانه دا به شدار بیت؟

فۆکو: من هه ر کات وێستیتم کاریک له بواری تیوری دا بکه م، بنه مای ئە وه کاره ئە زموونی تایبه تی خو م بووه له گه ل ئە وه رو دا وانیه ی که له ده ور به رم دا ده مبینی، په یوه ندی هه بووه، له بهر ئە وه سه رقالی فلانه لیکۆلینه وه بووم که به وینا کردنی خو م. له و شتانه دا که ده مبینن یا له وه دهزگایانه ی که له گه لیاندا سه روکارم هه بووه یا له په یوه ندیمدا له گه ل خه لکی دا، بن بایه خهی یه کان و زه بره خامۆش و شکستی یه کان و خه وشه کانم ده ستنیشان ده کرد..... هه می شه کاره کانم وه ک چه ند به شیک له ژیان نامه که م به قه له می خو م بووه. ئە ز له و چالاکانه نه بووم که له پیکدادان په نایان گرتبێ و هه نوو که بخوازن بگه رینه وه بۆ خزمه ت. ته رزی کارکردنی من هینده گۆرانی به سه ردا نه هاتووه، به لام هه روه ها چاوه روانیشم که گۆران به سه ر مندا بینیت.

ئیربۆن: خه لکی پیت ده لین ره شبینیت، به لام ئیستا که گوئی له قسه کانت ده گرم، ده بینم تانه دازه یه ک ته نانه ت گه شبینیت.

فۆكۆ: جۆره گەشبینى يەك بوونى ھەيە وەك ئەمەى كە بلييت ھەلو مەرج لەمە باشتر مومكین نى، بەلام گەشبینى من لەمەدايە كە دەليم ئەم ھەموو شتەنەى كەمەن ئەگەر چى تىكشكىنەن، بەلام زياتر گىرۆدەى ھەلومەرج و پارودۇخن تا ملكە چى ھوكم بن، زياتر دلخوازی يە تا دلنیاىى و بەلگە نەويستى، زياتر بەشيكن لە ھەلومەرجىكى ميژووى كاتى نەك شەتەك دراوى كاروبارى جىگىرو نەگۆرىن لە روى ئەنترۆپۆلۆجى يەوہ راستت دەوى، وتنى ئەمەى كە ئيمە گەلى دواكەوتوتتيرين لەوہى كە ھەستى پىدەكەين، بەماناى ئەمەنى يە كە سەرچەم بارى ميژوو بدەين بە كۆلمانا.

بەم مانايە يە كە لەو شتەنەى كە پيشكەش بە ئيمە دەكرين و پيمان دەوتري و بەدەر لە تىگەيشتنى ئيمەن، زۆرتيرين بەش بۆكارىك تەرخان بكەين كە خۆمان لە دەستمان بيت ئەنجامى بدەين.

سەرچاوه: فرد نر سياست

گزيده و نوشته و ترجمه: عزت الله فولادوند

